



PROBANKA

PE KRAJN - Koroška c. 1, tel. 04 / 280 16 00
Poslovalnica za prebivalstvo posluje od 8. do 17. ure

pooblaščeni servis:

URARSTVO ROBNIK

postovalnica Globus - Koroška c. 4, tel.: 04/20 25 672
Mohorjev klanec - Vodopivčeva 8, tel.: 04/20 27 016



OMEGA
Galvin Klein

Link
Link
Link

ELEKTRONSKA BANKA
za občane, zasebnike in pravne osebe
Gorenjska Banka
Banka s poslubom

GORENJSKI GLAS®

Leto LV - ISSN 0352 - 6666 - št. 92 - CENA 240 SIT (14 HRK)

Kranj, petek, 29. novembra 2002



Foto: Gorazd Kavčič

Manjka le še sneg

Kranj - Novembra in decembra smučarji in ljubitelji zimskih športov najteže čakajo sneg. Toplo vreme pa je tudi ovira naših žičničarjev, ki so ob letošnjem ljubljanskem smučarskem sejmu povedali, da so se na zimo dobro pripravili, da pa jim manjka še najvažnejše - sneg ali vsaj primerne temperature za umetno zasneževanje. Sicer pa je do koledarske zime še skoraj mesec. Na naših smučiščih se letos ne obeta dosti novega, še največja novost je nova štirisedežnica na smučišču Cerkno, kjer bo urejenih tudi nekaj novih smučarskih prog. Bodo pa v večini smučarskih centrov poskrbeli za dodatno zasneževanje in če bodo le ugodne temperature, na smuko ne bo več treba dolgo čakati. **V.S.**

Jutri in v soboto stojnice s kondomi

Kranj - Center mladih in Klub študentov Kranj sta tudi letos pripravila ob 1. decembru, dnevnu bojo proti aidsu, projekt ozaveščanja javnosti. V Kranju bodo v petek in soboto postavljene stojnice s kondomi, rdečimi pentljami, tiskanim materialom in simboličnim virusom. Z aktivnostmi, v katerih opozarjajo tudi na številne nevarnosti, ki danes prežijo "za vsakim vogalom", bi predvsem radi vplivali na ozaveščenost mladih, ki se še vedno premalo zavedajo nevarnosti, ki jo s seboj prinašajo nepremišljena dejanja. V ta namen sta organizaciji skupaj z Lokalno akcijsko skupino Mestne občine Kranj izdali posebno zloženko 2x premisli, preden ... bo prepozno. **Katja Dolenc**

Nagrade
na naš račun!

1. žrebarje 7. decembra 2002.

ŽVILA

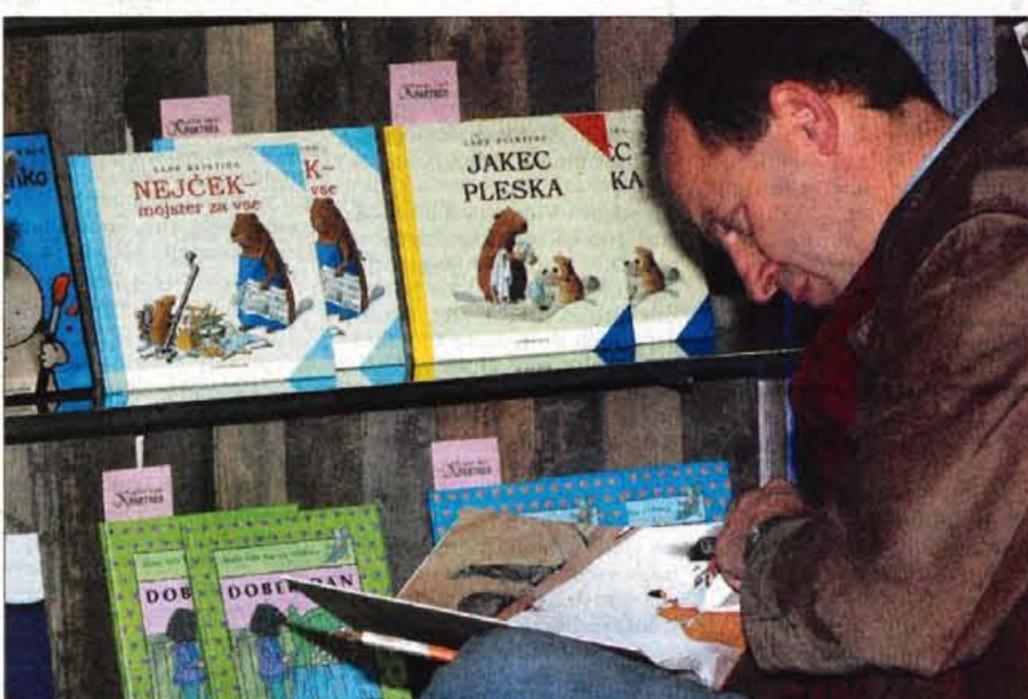
Ker mi je blizu, volim LDS
LIBERALNA DEMOKRACIJA SLOVENIJE

in kandidate:

dr. JANEZ DRNOVŠEK, za predsednika RS
ROMAN BEZNİK, za župana BLEDA (podpora)
JURE ŽERJAV, za župana KRANJSKE GORE
DEMIRI PERČIĆ, za župana KAMNIKA

Največja slovenska knjigarna

Še do nedelje bo v Cankarjevem domu v Ljubljani potekal največji založniški dogodek v letu, že tradicionalni 18. slovenski knjižni sejem. Predstavljenih več kot 4000 novih naslovov.



Ljubljana - Svečanem odprtju 18. slovenskega knjižnega sejma v torek je le ta v sredo odprt vrata tudi ostalim ljubiteljem pisane besede. V veliki sprejemni dvorani in obeh preddverjih Cankarjevega doma je že čutiti običajni sejenski vrvež, dopoldan večinoma šoloobvezne mladine in upokojencev, popoldan pa tudi ostalih bralcev, ki letos lahko izbirajo med štiri tisoč novimi naslovi knjig, ki so izšle v zadnjem letu in še vsaj deset tisoč knjigami iz preteklih let. Pohvalnim številкам se pridružuje tudi rekordno število razstavljalcev, saj se na sejmu pojavi kar 101 založnik, bodisi velika založba bodisi samozaložnik. Podobno kot lani, so tudi letos pripravili debatne kavarne s kar štiri-deset različnimi dogodki, na katerih se bo vsak dan kramljalo ob kavi v družbi slovenskih pesni-

kov, pisateljev in založnikov. Pripravili so številne spremjevalne prireditve, kot so pravljični maraton, čarobne besede, literarni kviz, Improkviz... V okviru tako imenovane Založniške akademije namenjene predvsem stroki, kjer založniki in drugi akterji s tega področja, izmenjujejo svoje izkušnje in mnenja, so se od srede že zgodila štiri predavanja v delavnica, danes pa bodo nastopili še predavatelji Robert Baensch z newyorške univerze, založniške izkušnje sosedov bo predstavil Neven Antičević iz Zagreba, predaval pa bo tudi Luka Novak iz založbe Vale Novak.

Tudi letos je organizator dobro poskrbel za šoloobvezno mladino (ki ima prost vstop), saj je za njih pripravljen Šolski knjigosled, ki se je že lani izkazal za dobro akcijo, kot spodbudo k branju pa je

organizator skupaj z Ministrstvom za kulturo in Gospodarsko zbornico Slovenije - sekcijo za medije, omogočil 3500 vrednostnih bonov, ki jih bodo najmlajši udeleženci prejeli ob obisku zanje pripravljenih programov. Z bonom, čekom za 1000 tolarjev, bo mogoče izbrati knjigo na katerikoli stojnici. Tudi letos so na sejmu že podelili tradicionalne nagrade za Najlepšo slovensko knjigo, v kategoriji književnost je za oblikovanje knjižne

GOSTILNA S PRENOČIŠČI IN PIVOVARNA
MARINŠEK
Marinšek Marjan s.p.,
Glavna c. 2, Naklo
tel.: 04 25 77 270

Prednovovletne zabave,
silvestrovjanje



zbirke Beletrina prejela Kranjčanka Špela Trobec Jovanovič, za literarni prvenec, Schwentnerjevo nagrado, združenje grafičarjev pri GZS pa je tudi letos podelilo nagrade "krilati lev" za grafične in tiskarske dosežke. Med njimi je nagrada za najboljšo skupno izvedbo knjige Moja Slovenija, monografije Joca Žnidariča, prejel Gorenjski tisk iz Kranja.

Sejem bo odprt še do nedelje in ob pomanjkanju dobrih knjigarn, dobrih v sodobnem smislu, ki jih je v Sloveniji le za prste ene roke, pa še to v glavnem v največjih slovenskih mestih, bo knjižni sejem za vse, ki kaj daste na knjigo, še kako dobrodošel. **Igor Kavčič**, foto: Gorazd Kavčič



Sodniki za prekrške bodo okrajni sodniki

Novi zakon o prekrških, ki je pred sprejmom v državnem zboru, ukinja sodnike za prekrške in jih uvršča kot okrajne sodnike v sodno vejo oblasti, pri postopkih in kaznih pa prinaša številne lastnosti. V Sloveniji je okrog 150 sodnikov za prekrške.

Ljubljana - V državnem zboru je pred sprejmom nov zakon o prekrških, ki prinaša po mnenju predlagatelja ministrstva za pravosodje mnoge pozitivne spremembe. Državni sekretar v tem ministrstvu Hinko Jenull je v obrazložitvi predloga zakona povedal, da gre za veliko racionalizacijo dela na tem področju, katero posledica bo tudi večja učinkovitost. Sodniki za prekrške, kot jih poznamo sedaj in jih je v Sloveniji okrog 150, bodo, če izpoljujejo pogoje po zakonu, ki ureja sodniško službo, postali sodniki okrajnih sodišč za območje tistega sodnega okraja, v katerem ima ta organ sedež. Z vključitvijo sodnikov v sistem okrajnega sodstva bo manj režije. Zvišala se bo mobilnost sodnikov in možnost prerazporeditve znotraj sodišč in med sodišči, lažje se bodo organizirala dežurstva, enotna informacijska podpora vrhovnega sodišča pa bo postala učinkovitejša. Sedanjih sodnikov za prekrške bodo z vključitvijo v sistem okrajnega sodstva postali tudi del sistema izobraževanja sodnikov.

Novi zakon o prekrških omogoča izrek več vrst kazni. Te so globa, opomin, kazenske točke v cestnem prometu s prenehajanjem veljavnosti vozniškega dovoljenja, prepoved vožnje motornega vozila, izgon tujca iz države, odvzem predmetov in vzgojni ukrepi. Globa se predpisuje in izreče kot glavna sankcija. Lahko jo nadomesti opomin, vse ostale sankcije pa se predpisajo in izrečejo kot stranske sankcije. V predlogu zakona je določena višina globe. Ta je za posameznika od

10 do 300.000 tolarjev in za pravno osebo ter samostojne podjetnike posameznike od 100.000 do 30 milijonov tolarjev. Za prekrške s področja davkov in carin se globa poveča z določenim večkratnim oziroma v odstotku od davka in carine, ki bi morala biti plačana, visoka globe pa je predvidena tudi za prekrške s področja varstva naravnega bogastva, okolja in ohranjanja narave ter varstva pred naravnimi in drugimi nesrečami. Globe so prihodek državnega proračuna. Novost med sankcijami je uklonilni zapor. Ta je zagrožen storilcu, ki bo le deloma ali ne bo plačal globe v določenem roku. Globe se bo lahko v določenih primerih tudi prisilno izterjala.

Posebno poglavje obravnava vzgojne ukrepe in sankcije za mladoletnike. Mladoletniku, ki je bil v času prekrška star 14 let, ni pa še dopolnil 16 let, se bo smel izreči le vzgojni ukrep, mladoletniku, ki je storil prekršek po 16. letu starosti in še ni star 18 let, pa se bo izjemoma lahko izrekla tudi globe. Sodišče bo lahko mladoletniku zapovedalo redno obiskovanje šole ali vzgojne, poklicne, psihološke in druge posvetovalnice, ali se odločilo za novost: delo v korist humanitarnih organizacij ali samoupravne lokalne skupnosti.

Novi zakon bo zmanjšal možnosti zastaranja prekrškov in zaostri pogoje za plačilo globe. V nekaterih primerih jo bodo pooblašcene osebe lahko izterjale na kraju prekrška. Še naprej pa bo veljalo določilo, da bo v primeru plačila v osmih dneh globa znižana za polovico.

Alkotest na smučiščih

Popolno podporo poslanec državnega zaborava dobiva predlog

zakona o varnosti na smučiščih.

Zakon bo upošteval pravila mednarodne smučarske organizacije in zaostril odgovornost upravljalcev smučišč, nadzornikov in smučarjev. Tako bodo smučišča lahko obratovala le v primeru ustrezne dovoljenja pristojnega ministra, vsi deli smučišča pa bodo morali biti ustrezno varovani in označeni. Posebej stroga so pravila za primere poučevanja smučanja, tekmovanja in prog na smučiščih, upravljačem smučišča pa bo moral ob dnevnem začetku in koncu obratovanja v tudi med obratovanjem, če bo to potrebno, opraviti varnostni pregled smučišča. Na smučišču z zmogljivostjo do 500 smučarjev bo moral biti obvezno prisoten en reševalci, do 3000 smučarjev dva in za vsakih

Jože Košnjek

nadaljnjih 1500 smučarjev še po eden. Za red na smučiščih bodo morali skrbeti nadzorniki in inšpektorji, ki jih bo imenoval Prostovoljni inšpektorat Republike Slovenije. Na smučiščih bodo delovali tudi policisti, ki bodo imeli pravico kontrolirati morebitno smučanje pod vplivom alkohola in odstraniti ter kaznovati nedisciplinirane smučarje. Novi zakon je še posebej strog do smučarjev, ki ne bodo spoštovali predpisov ali smučali pod vplivom alkohola. Dovoljena količina je 0,5 grama na kilogram krvi. Smučarju, ki bo zatoren pri večji količini alkohola, bo policist prepovedal nadaljnje smučanje, upravljačem smučišča pa bo preklical veljavnost vozovnice in za isti dan prepovedal nakup nove.



Državljanji premalo obveščeni

Ljubljana - Nekatere politične stranke se še opredeljujejo do povabil Sloveniji za vključitev v Nato. Stranka mladih Slovenije ponavlja, da je že 22. marca letos vložila v državni zbor predlog za razpis predhodnega posvetovalnega referendumu o vključevanju Republike

Slovenije v Nato, vendar so obravnavo prestavljali s seje na sejo. Državni zbor je o referendumu razpravljal šele 23. maja, ko je razpis referendumu zavrnil, obenem pa je večina zagotovila, da bo po povablu v Nato za razpis. Vključevanje Slovenije v Nato je tako pomembna dolgoročna odločitev, ki ni le politična, ampak bo imela tudi druge posledice, da ni zadostno le odločanje poslanec, ampak se morajo neposredno odločiti državljanji. Poslanska skupina Nove Slovenije je v izjavo zapisala zadovoljstvo zaradi povabil Sloveniji. To je pomembno za državo, ki je bila ob osamosvojitvi varnostni problem, danes pa sama postaja članica zavezništva. S tem postajamo država, ki bo enakopravno in odgovorno sodelovala pri gradnji nove Evrope, je dejal ob tem dr. Andrej Bajuk. Nato predstavlja za Slovenijo novo kvalitetno varnost in je tudi priložnost za razvoj tehnologije in znanosti, pravi dr. Jože Rant, predsednik strokovnega odbora Nove Slovenije za obrambo. Stranka je za razpis referendumu in upa v pozitiven izid, čeprav je razočarana, da vlada ni bila dovolj uspešna pri ozaveščanju ljudi o pomembnosti te odločitve za Slovenijo in njene državljane. J.K.

Davek na plače hudo breme

Ljubljana - V sredo je v Ljubljani zasedel ekonomsko socialni svet in med drugim obravnaval nameravane spremembe zakonov o dobičku in dohodnini. Zlasti predstavniki sindikatov so opozarjali, da rast plač ne sme zaostajati za rastjo inflacije. Delo mora biti nagrajeno in stimulirano, zaradi zadrževanja plač pa se lahko pojavi socialne napetosti. Sekretar sindikata vzgoje in izobraževanja Branimir Štrukelj je opozoril na hitrejšo rast sredstev za obrambo kot za izobraževanje, raziskovanje in znanost, čeprav so ta področja v proračunskem memorandumu za leto 2003 in 2004 zapisana kot prednostna. Dilema med maslom in topovi je po njegovem odločenju, je dejal in opozoril, da je vladu že določila politiko plač za leto 2004, čeprav še ni bilo pogajanj. J.K.

Brezjanski pogovori

Brezje - Brezjanski pogovori, ki jih že nekaj let v franciškanskem samostanu na Brezjah organizira samostan, Gorenjski muzej iz Kranja, Inštitut Antona Trstenjaka in Franciškanski marijanski center na Brezjah, so se uveljavili v

svetu razumnikov, zlasti med tistimi, ki razmišljajo o življenjskih vrednotah, miru in sožitju med ljudmi in pomenu, ki naj bi jo imela cerkvena misel v sodobnem svetu. Tokratni pogovori so bili včeraj, odprtli pa so jih pomembni gostje: franciškan dr. Mihael S. Vovk, gvardijan franciškanskega samostana na Brezjah, Janko S. Stušek, župan občine Radovljica, in dr. Franc Rode, ljubljanski nadškof in metropolit.

J.K., slika Tina Dokl



V deveti volilni enoti so elektorji za novega državnega svetnika izvolili Janeza Sušnika

iz Šenčurja, v deseti pa Borisa Janeza Breganta s Hrušice.

Kranj - Janez Sušnik, zaposlen kot pomočnik glavnega direktorja v ljubljanskem podjetju Viator Vektor, bo torej naslednjih pet let v državnem svetu zastopal lokalne interese desetih občin z območja upravnih enot Kranj, Škofja Loka in Tržič, ki sestavljajo deveto volilno enoto.

V sredo popoldne se je v Kranju izbralo vseh 32 elektorjev, ki so s tajnim glasovanjem delili svoje glasove med šest kandidatov za državno razumništvo. V sredini vseh 32 elektorjev, ki so s tajnim glasovanjem delili svoje glasove med šest kandidatov za državno razumništvo.

A. VODJA GRADBIŠČA
B. GRADBENI DELOVODJA

Ce:
- imate VI. ali V. st. izobrazbe gradene smeri (pod A) oz. V. st. izobrazbe gradbeni smeri - delovodja (pod B)
- imate 5 - 10 let delovne dobe
- ste pridobili izkušnje na področju vodenja gradbišč
- ste samoinicativni, ustvarjalni in komunikativni
- imate opravljen strokovni izpit
- ste član IZS (začetljeno)

Potem ste prav Vi tisti sodelavec, ki ga iščemo. Nudimo Vam zanimivo, kreativno in dinamično delo, strokovno usposabljanje ter nagrajevanje v skladu z dosežki. Delovno razmerje bomo sklenili za nedolžen čas s poskusnim delom.

Vabimo vse, ki izpoljujete pogoje ter vidite v ponujenem razpisu iziv, da v roku 15 dni pošljete svoj življenjepis z opisom svojim pogledov na naslov: GRADBINEC GIP, d.o.o., Polica 25, 4202 Naklo (za razpis).

primorje

gradbinez gip

gradbinez gip, gradbeništvo, d.o.o.
4202 Naklo, Polica 25, Slovenija

Smo družba, ki deluje v sistemu Primorja, d.d., iz Ajdovščine, enega vodilnih gradbenih podjetij v Sloveniji in se ukvarjamo z vsemi vrstami gradbenih del.

V svojo sredino Vas vabimo za dela na področju GRADBENE OPERATIVE in sicer za dela na delovnem mestu:

A. VODJA GRADBIŠČA B. GRADBENI DELOVODJA

Ce:
- imate VI. ali V. st. izobrazbe gradene smeri (pod A) oz. V. st. izobrazbe gradbeni smeri - delovodja (pod B)
- imate 5 - 10 let delovne dobe
- ste pridobili izkušnje na področju vodenja gradbišč
- ste samoinicativni, ustvarjalni in komunikativni
- imate opravljen strokovni izpit
- ste član IZS (začetljeno)

Potem ste prav Vi tisti sodelavec, ki ga iščemo. Nudimo Vam zanimivo, kreativno in dinamično delo, strokovno usposabljanje ter nagrajevanje v skladu z dosežki. Delovno razmerje bomo sklenili za nedolžen čas s poskusnim delom.

Vabimo vse, ki izpoljujete pogoje ter vidite v ponujenem razpisu iziv, da v roku 15 dni pošljete svoj življenjepis z opisom svojim pogledov na naslov: GRADBINEC GIP, d.o.o., Polica 25, 4202 Naklo (za razpis).

Helena Jelovčan

Spoštovane naročnice, naročniki!

Zgodi se, da vam poštar ne prinese Gorenjskega glasa. Verjemite, nikoli se to ne zgodi na menoma, vedno se kdo zmoti. Vsako napako želimo hitro popraviti, poklicete nas lahko po telefonu 04/201-42-00. Če bo naša tajnica že odšla, lahko poklicete na pošto, kjer so vam do 19. ure na voljo na telefonski številki 04/262-41-11 (Kontrolni oddelki 4101 Kranj). Telefonski številki si zapišite na listek, ker tega ne morete prebrati, če nimate v rokah Gorenjskega glasa.

Uredništvo



Ustanovljena Fundacija Elan

V sredo je sedem članov vodstva družbe Elan in sindikat Elana, v imenu zaposlenih Elana, ustanovilo Fundacijo Elan za štipendiranje in finančno pomoč otrokom zaposlenih in drugim nadarjenim študentom iz okolij, kjer delujejo Elanove družbe.

Begunje na Gorenjskem - Na sredini novinarski konferenci skupine Elan je vodstvo predstavilo dosedanje poslovanje skupine in njene razvojne cilje ter predstavilo je tudi Fundacijo Elan, v katero je vodstvo Elana namenilo svoj delež dobička. Verjamejo, da bo fundacija, ne le upravičila svoj obstoj in dobrodeljen namen, temveč bo lahko hkrati tudi element lastniške stabilnosti Elana v prihodnjem.

Čeprav je fundacija, torej sklad ustanovljen s sredstvi daril oz. do-nacij v tujini uveljavljen model, idejo so lahko Elanovi dobili že pri konkurenčnem avstrijskem Atomicu, predlagana ustanovitev fundacije Elan v Sloveniji dviga že nekaj časa kar precej prahu. Vodstvena ekipa, ki je pred dobrima dvema letoma, kot so dejali, prevzela vodenje Elana v velikem razsulu, je namreč s tedanjem Slo-

vensko razvojno družbo (danes je v likvidaciji) sklenila pogodbo, po kateri ji pripada polovica ustvarjenega dobička. Ker je bilo tega kar za dobre tri milijarde, je tako velika nagrada povzročila v javnosti nemalo razprav. Vodilni pa so sklenili, da svoje udeležbe na spravijo v žep, pač pa da ustanovijo fundacijo, kar so s podpisom sporazuma tudi s sindikatom v sredo tudi storili.



Prišli so na ruševine

Vodstvo Elana v sestavi Primož Finžgar, predsednik uprave Elan, d.d., Uroš Korže, direktor Skimar, d.o.o., in prokurist Elana, d.d., Janušek Šefman, finančni direktor skupine Skimar, Zvone Es in Damir Popovič, podpredsednik uprave Elan, d.d., so se v sredo na tiskovni konferenci resnično potrudili opisati dvoletne napore pri sanaciji družbe, doseženih uspehih ter nadaljnji razvojni načrtih. Ker smo nedavno objavili na isto temo širši pogovor s predsednikom uprave Finžgarem, vsega predstavljenega ne bomo ponavljali, pač pa bomo povzeli le nekatere zanimive podarke. Desetletje nestabilnega lastništva je Elan potisnilo v brezno 72 milijonov evrov izgube, na trgu je postal ponudnik izdelkov nižjega cenovnega razreda in izgubljal je ugled blagovne znamke. Ob odkupu skrajno osiromšenega Elana za 7 milijonov evrov je bil Elan popolnoma nesolven, izguba je presegala sicer precenjeno premoženje, proizvodnja na vseh programih ustavljenata vsi zaposleni doma na čakanju.

Elan je že presegel uspehe iz 80. let

Novo vodstvo se je lotilo zdravljenja podjetja na več področjih hkrati. Ponovna vzpostavitev lik-

vidnosti je bila za preživetje podjetja ključna. V Elanu, d.d., in dveh hčerinskih družbah v Sloveniji in Avstriji se je izpeljalo postopek sodne poravnave z upniki ter dokapitalizacijo s strani SRD v višini 3,8 milijarde tolarjev. Začelo se je reševati propadne Elane distribucijske mreže v tujini. Izpeljali so dogovore z dobitelji, kar je ob velikih naporih celotnega Elanovega kolektiva in v najtežjih poslovnih razmerah omogočilo izpolnitve naročil kupcev in s tem obstanek podjetja na trgu. Začela se je racionalizacija poslovnih procesov in zniževanje stroškov tako v proizvodnji kot v distribuciji in drugih poslovnih funkcijah, z odpravljanjem ozkih gril in najnajejšimi investicijami, prenova informacijskega sistema, sistema poslovnega poročanja in nadzora. Začeli so z dolgoročnim projektom prenove Elanove blagovne znamke in sistema trženja.

Po dveh letih in pol je Elan ponovno na poti navzgor. Tako naj bi Elan v letu 2002 izdelal in prodal 400.000 parov smuči, 185.000 snežnih desk in 250 jadrnic, dosegel 80 milijonov evrov prodaje, s čimer bo po oceni ustvaril dobre 3 milijone evrov čistega dobička. Danes je Elan, skupaj s svojo krovno družbo Skimar, poslovno organiziran v treh divizijsih, ki pokrivajo zim-



sko-sportne programe, navtične programe in z nakupom tovarne Rog pa začenjajo tudi s programom koles. Izredni poudarek je na razvoju in znanju, o čemer priča tudi podatek, da so v dveh letih prijavili kar 25 patentov. So, kot pravijo, absolutni svetovni prvaki v rasti, danes Elan zaposljuje že več ljudi, kot pred krizo.

Fundacija naj bi pomenila tudi stabilno lastništvo

Za lastnike je bil projekt nakup in prestrukturiranja Elana po mnemenu vodilnih izjemno uspešen. Vrednost Elanovega čistega premoženja se je od investiranih

V Trzinu tudi isti podžupan

Trzin - Na prvi redni seji se je v ponedeljek zvečer sestal novo izvoljeni 12-članski svet občine Trzin. Sestavlja ga: Lidija Babnik, Milan Karče, Valentin Kolenc, Anton Kralj in Franc Pavlič (Lista za trajnostni razvoj Trzina Tone Peršak in skupina), Natalija Chvatal, Peter Kralj in Romeo Podlogar (Za zeleni Trzin), Matjaž Erčulj (SDS), Franc Mušič (LDS), Janez Mušič (NSi) in Lilijana Smrekar (ZLSD). Po potrditvi mandatov izvoljenih članov občinskega sveta in slovesni izjavi novega (starega) župana Toneta Peršaka, ko je sejo vodil najstarejši svetnik Franc Pavlič, so imenovali odbore za gospodarstvo in kmetijstvo, za gospodarske javne službe, za družbeno dejavnost, socialno delo in dejavnost društev, odbor za finance in odbor za okolje in prostor ter statutarno pravno komisijo in komisijo za občinska priznanja, proslave in promocijo občine. Valentina Kolence, ki ga je predlagal župan Tone Peršak, so izvolili za novega podžupana. Župan pa bo proučil možnost tudi za imenovanje še enega podžupana. Prav tako pa je župan Peršak napovedal, da naj bi že decembra letos obravnavali in sprejemali občinski proračun za prihodnje leto.

Andrej Žalar

Veleposlanik BiH v Radovljici

Radovljica - Veleposlanik Bosne in Hercegovine v Sloveniji Mladen Bosić se je v ponedeljek sestal z radovljškim županom Jankom S. Stuškom, direktorjem občinske uprave Jožetom Rebcem in predstavniki Kulturno umetniškega društva Vuk Karadžić, ki ima sedež v Lescah. Kot je dejal veleposlanik, želi navezati stike z občinami, v katerih živi večilo rojakov iz Bosne in Hercegovine; pripravljen pa jim je pomagati tudi pri kakršnihkoli povezovanjih. Radovljški župan je poudaril, da je občina odprtta za vzpostavljanje novih povezav z Bosno in Hercegovino, pri tem pa bi bila veleposlanika pomoč koristna pri navezovanju stikov med obrtno, gospodarsko zbornico in drugimi lokalnimi oz. regionalnimi stanovskimi organizacijami obeh držav. Društvo Vuk Karadžić deluje že enajsto leto in združuje več kot šestdeset članov iz Zgornjesavske doline. Kot je povedal njegov predsednik Radoslav Milanović, dobro sodelujejo tako z radovljško kot jeseniško občino, od njihove dejavnosti pa je najbolj znana folklorna skupina. Ker so se doslej morali že večkrat seliti iz najetih prostorov, je radovljški župan zaprosil za pomoč pri iskanju dolgoročne rešitve.

C.Z.

Sedmerica prvič zasedala

Na konstitutivni seji občinskega sveta Jezersko potrdili mandate novim svetnikom.

Jezersko - Ta teden se je prvič sestal novoizvoljeni občinski svet na Jezerskem. Njihove mandate je potrdila komisija za mandatna vprašanja, volitev in imenovanja, ki jo sestavlja Boštjan Skuber, Anton Frantar in Jože Meško, o potku volitev in glasovanju pa je poročala predsednica volilne komisije Elizabeta Šajn Dolenc. Povedala je, da so na Jezerskem glede na število prebivalcev in število svetnikov ljudje volili po načelu večinskoga sistema, kjer je za svetnika izvoljen tisti posameznik, ki dobi največ glasov, za župana pa kandidat, ki dobi večino glasov. Za župana je bil s 66,19 odstotka glasov izvoljen Milan Kocjan, njegov tekmeč Andrej Karničar jih je imel 33,81 odstotka. Med 14 kandidatoma za svetnike pa so Jezerjani izvolili Jurija Marčiča, Antona Frantara, Petra Mušice ml., Boštjana Skubra, Štefana

Kocjanja, Jožefa Meška in Alenko Ljubicu Mušič. Štirje svetniki so sedeli že v prejšnjem občinskem svetu, trije so novinci. Šest svetnikov je na volitvah kandidiralo na listi "S srcem za Jezersko", isti listi pripada tudi Milan Kocjan, le Peter Muri mlajši je z liste, ki jo je predlagal Rok Teul s skupino volilcev, izvoljen pa ni bil noben kandidat, ki je nastopal na stranskih listih.

Milan Kocjan, stari in novi župan, je novim svetnikom pojasnil, kako si predstavlja prihodnje vodenje občine, pri tem pa je z gremkovo omenil nezaupanje dela domaćinov, ki jih skrbi poraba občinskega denarja. Zapravljanja ni, nad delom in poslovjanjem občine bedi strogi nadzorni odbor, je dejal Milan Kocjan, ki je ob tem pojasnil tudi, kako je s sekanjem lesa v občinski "gošči". Gre za del občinskega premoženja in če

Kocjan, Jožef Meška in Alenko Ljubicu Mušič. Štirje svetniki so sedeli že v prejšnjem občinskem svetu, trije so novinci. Šest svetnikov je na volitvah kandidiralo na listi "S srcem za Jezersko", isti listi pripada tudi Milan Kocjan, le Peter Muri mlajši je z liste, ki jo je predlagal Rok Teul s skupino volilcev, izvoljen pa ni bil noben kandidat, ki je nastopal na stranskih listih.

Milan Kocjan, stari in novi župan, je novim svetnikom pojasnil, kako si predstavlja prihodnje vodenje občine, pri tem pa je z gremkovo omenil nezaupanje dela domaćinov, ki jih skrbi poraba občinskega denarja. Zapravljanja ni, nad delom in poslovjanjem občine bedi strogi nadzorni odbor, je dejal Milan Kocjan, ki je ob tem pojasnil tudi, kako je s sekanjem lesa v občinski "gošči". Gre za del občinskega premoženja in če

občina potrebuje denar za svoje projekte (eden zadnjih je bil od kup stotih kvadratnih metrov prostora za zdravstveno ambulanto), pač poseka nekaj lesa. Kot pravi župan, ga je v minulih štirih letih sam posekal kakih tisoč kubikov, izkupiček pa je bil namejen skupnim pridobitvam v občini. "Tuji ljudje nam priznavajo, da smo z majhnim proračunom (lani 105 milijonov) naredili čudež, nekateri domaćini pa temu ne verjamajo," pravi župan, ki ne velja za salonskega leva, pač pa sam ne le seka v gozdu, pač pa tudi pluži, vozi gnojnico in poprime tudi za vsa druga (prostovoljna) dela.

Danica Zavrl Žlebir

V zbirnem centru bodo na urejene lokacije in z vso potrebnim komunalno infrastrukturom na vodo-

Že na prvi seji o bazni postaji

Mandati novega župana in enajstih svetnikov občine Preddvor dokončno potrjeni. Na prvi seji obravnavali tudi prvi problem.

Preddvor - Ob 81,76-odstotni volilni udeležbi v občini Preddvor je bil z večino glasov (1146 od 1857 veljavnih glasovnic) za novega župana izvoljen mag. Franc Ekar. To so v sredo potrdili na prvi seji občinskega sveta Preddvor, kjer so potrdili tudi mandate 11 občinskih svetnikov. V šestih volilnih enotah so bili za svetnike izvoljeni: v Bašlju Peter Zupan, na Beli Branimir Strle, Marjan Valjavec in Vilko Čimžar, v Preddvoru Bojan Lavrinšek, Slavko Prezelj in Franc Guček, v Tupaličah Ciril Arh in Ciril Zupin, v Mačah z Novo vasjo in Hribom Jože krč in Kokri mag. Stanislav Bergant. V občinskem svetu sedijo samo trije svetniki iz prejšnjega sestava, strankarska tehnica pa se je nagnila v prid Slovenski ljudski stranki. Pred potrditvijo mandatov je novi svetnik iz Bašlju povprašal, kdo sestavi volilne odbore in zakaj so bili v Bašlju sestavljeni po sorodstvenem in prijateljskem načelu. Predsednica občinske volilne komisije Janja Rebolj je pojasnila, da se odbori imenujejo na predlog strank iz domačega okolja, da se ob vsakih volitvah izbere nove, da jih imenuje občinska volilna komisija, da so v Bašlju zelo težko našli ljudi, ki bi bili voljni sedeti v odborih in da je

čisto naključje (in za Bašlj inčenavadnega), da se vsi pišejo Roblek. Izvoljeni in potrjeni svetniki so nato začasno mandatno komisijo v sestavi Bojan Lavrinšek, Franc Guček in mag. Stanislav Bergant, potrdili tudi kot stalno telo, ki se bo prav kmalu ukvarjal s pripravo predlogov za nove občinske odbore. Novi župan mag. Franc Ekar je pojasnil, kako bo občina delovala pod njegovo takstiko, napovedal slovesne otvoritve v decembri ter decembarske obdaritve in prireditve. Treba bo pripraviti tudi predlog za občinski praznik in nagrade, česar Preddvor še nima, prihodnje leto pa jih čaka pomemben projekt, priprava dokumentacije za adaptacijo šole. Že na prvi seji pa so obravnavali prvi (sicer že znan) problem: postavitev bazne postaje za mobilno telefonijo na strehi gasilskega doma, za kar je Ministrstvo za okolje in prostor nedavno pričigalo zeleno luč, v sosečnini živeči občini pa gradnji nasprotuje. Problem je predstavil Slavko Prezelj, ki je od novega občinskega sveta dobil zagotovilo, da njihovo pobudo upošteva, nasprotuje postavitev antene na gasilski dom in od investitorja zahteva postavitev na drugi lokaciji.

Danica Zavrl Žlebir

V ponедeljek so v Krajevni skupnosti Trata pripravili delni zbor krajanov Frankovega naselja, saj so ogorčeni zaradi gradnje zbirnega centra odpadkov.

Škofja Loka - Zbor je bil sklican na pobudo krajanov Frankovega naselja, saj je Občina Škofja Loka kot investitor začela z izgradnjo zbirnega centra odpadkov v Frankovem naselju, je povedal predsednik sveta Krajevne skupnosti Trata Jože Galof, sicer tudi svetnik občinskega sveta Škofja Loka.

"Krajevna skupnost od občine ni prejela nikakršne dokumentacije, da bi lahko podala svoje mnenje glede gradnje. Na zahtevo krajanov smo obvestili inšpekcijsko službo, ki je danes ob 12. uru dela ustavila," je povedala Jože Galof. Tudi Janez Koman je povedal, da je za Občino Škofja Loka značilno, da o odloča župan kaj bo narejeno. "Za zbirni center so določili zemljišče, ki je po zazidalnem načrtu določen za parkirne prostore, saj jih v Frankovem naselju ni dovolj. Gradnja takega centra na tej lokaciji ni sprejemljiva zaradi lepe lokacije in ker je to stanovanjski center," je povedala Vičarjeva. Tudi drugi so bili mnenja, da gradnja ni speljana po postopkih. V večini menijo, da je lokacija zbirnega centra neprimerna. Samo v ponedeljek so krajanji zbrali več kot 200 podpisov proti gradnji zbirnega centra.

Zupan Igor Draksler nam je povedal, da je projekt uvrščen v občinski proračun že vse leto in bi ga tako morali vsi svetniki dobro poznavati. Za zbirni center so tudi odločili svetniki že marca lani, za zbor krajanov pa na občini niso vedeli. Za ostala pojasmila nas je napotil na pristojnega za to področje občinske uprave Boštjana Cuznarja. "Tu ne gradimo smetišča, kakor sem lahko slišal po radiu izjave krajanov, ampak zbirni center," nam je povedal Cuznar. Vsaka lokalna skupnost mora poskrbeti za zbiranje komunalnih odpadkov in tudi prevzeti vse odpadke gospodinjstev. Leta 1999 je bil sprejet odlok o ločenem zbiranju odpadkov, ki so ga uvelodili avgusta 2000. "Logično nadaljevanje je zgraditev zbirnih centrov, v Škofji Loki bodo trije. Poudarjam, da to ni smetišča, ampak reciklažni center," je dodal Cuznar in nam predstavil zbirni center.

V zbirnem centru bodo na urejene lokacije in z vso potrebnim komunalno infrastrukturom na vodo-

tesno in protipravno urejeni površini postavljeni smetnjaki različnih velikosti za ločeno zbiranje frakcij komunalnih odpadkov. Tako bodo tu zbirali papir in lepenko vseh vrst, steklo, plastiko, kovinske odpadke, les, oblačila, tekstil, nevarne odpadke, električno in elektronsko opremo ter kosovne odpadke. Cuznar tudi podpira, da je Škofja Loka ena prvi na Gorenjskem, k na predpisani način uvaja sodoben način zbiranja odpadkov izven lokacije odlagališča ali ekoloških otokov.

Ob tem Boštjan Cuznar poudarja, da sistem ločenega zbiranja ostaja enak kod do sedaj - s črnimi smetnjaki za bioško odpadke, z ekološkimi otočki in sedaj z zbirnim centrom. Glede izjav z zobra krajanov, da nimajo pridobljene dokumentacije je Cuznar povedal, da je projekt izdelan, tudi prejsta vpliva na okolje je že

na upravni enoti. "Res je, da nismo hodili od vrat do vrat in vsakemu razložili načrta, toda postopek je tekel normalno in po ustavljenem redu. Krajanji pravijo tudi, da smo dela oddali brez razpisa. Trenutno teče razpis za dobavo opreme, razpis za zemeljska dela pa je zaključen, zato se ta dela lahko opravljajo," pravi Cuznar.

Meni tudi, da je velika škoda, da se vse politizira, saj gre za strokovne zadeve. Država je predpisala ukrepe, zato so jih dolžni sploščati in izvesti. Trdi, da so bili vsi postopki izvedeni korektno in jasno, predvideno že dalj časa z sredstvi v proračunu. "Kdorkoli pa se lahko o tej ali katerikoli drugi zadevi prepriča neposredno pri meni. Skupaj bomo pregledali stanje, s tem pa ne bo prišlo do zavajanja ljudi," je za konec povedal Boštjan Cuznar.

Boštjan Bogataj

Enaindvajset novih stanovanj

Lesce - Podjetje Alpdom inženiring iz Radovljice je pred kratkim kupcem izročilo ključ enaindvajsetih novih stanovanj v Vodnikovi ulici 14 v Lescah.



Kot je znano, je radovljška občina že predlani zemljišče v Vodnikovi ulici namenila za stanovanjsko gradnjo. Na javni dražbi je parcelo kupil Alpdom, inženiring, in na njej zgradil večstanovanjsko stavbo. Projektantska dela so zaupali podjetju Elea iz Ljubljane, gradbena pa Gorenju iz Radovljice in Tehniku iz Škofje Loke. V enem letu je v nizu že obstoječih večstanovanjskih stavb "zrasla" nova, sodobna stavba, v kateri je v štirih etažah enaindvajset stanovanj. Stanovanja so velika do petdeset do sto kvadratnih metrov, njihova posebnost pa je steklena "veranda" pri vhodu, ki lahko služi tudi kot zimski vrt. V okviru objekta je tudi deset garaž, pet nadstrešnic in enajst zunanjih parkirnih mest, uredili pa so še

notranje dvorišče z zelenico in manjše otroško igrišče. To je po izgradnji gasilsko stanovanjskega objekta že druga letošnja novogradnja v Lescah. Kot je povedal **Jože Kapus**, direktor Alpdoma inženiring, je še naprej veliko zanimanje za nakup novih stanovanj, vendar pa kupci sami težko zagotovijo denar, saj republiški stanovanjski sklad letos ni razpisal posojil za nakup novih stanovanj. Ko si je novogradnjo v Lescah ogledal tudi radovljški župan **Janko S. Stušek**, je dejal, da gradnja za trg prispeva tudi k večji ponudbi, saj večina kupcev ob nakupu novega proda staro stanovanje. To pa je priložnost za občino, da jih odkupi in nameni upravičencem do nefrofitnih in socialnih stanovanj.

C.Z.

Naslednja seja decembra

Novoizvoljeni svetniki Občine Žiri so se v torek zbrali na konstitutivni seji, kjer so brez zadržkov potrdili mandate.

Žiri - Svetniki so na predlog župana imenovali mandatno komisijo za pregled poročila o lokalnih volitvah v sestavi treh svetnikov, ki so v občinskem svetu zastopane z največ glasovi. To so predsednik Peter Dolenc, Metka Debeljak in Štefan Petrovčič. Komisija na delo volilne komisije ni imela pripomb, zato so svetniki brez zadržkov potrdili mandate.

Na lokalnih volitvah 10. novembra 2002 je v Žireh sodelovalo 3142 volivca po skupno 3824 evidentiranih volivcev. Za župana sta se potekovala kandidata Bojan Starman in Viktor Žakelj, prvi je prejel 59,48 odstotka glasov, drugi pa 40,52 odstotka. Tako je občinska volilna komisija ugotovila, svetniki pa potrdili, da je bil za župana izvoljen Bojan Starman. Tudi na volitvah za svetniška mesta v Občinskem svetu Žiri je glasovalo 3142 občanov in občank, kjer pa je bilo 230 glasovnic neveljavnih. Posamezne liste kandidatov so dobre nasledile število glasov: LDS 33,83 odstotka, SDS 25,72 odstotka, NSi 19,23, ZLSD 7,49, SLS 6,94 in DeSUS 6,80 odstotka. Tako je LDS prejel pet mandatov, SDS štiri ter NSi tri mandata, ZLSD, SLS in DeSUS pa po en mandat. Novoizvoljeni svetniki so: Viktor Žakelj, Martin Kopač, Metka Debeljak, Zorko Kopač, Anton Beovič, Peter Dolenc, Milan Oblak, Vladimir Oblak, Urška Eniko, Janez Kosmač, Franc Kavčič, Marko Mrakl, Štefan Petrovčič, Lado Žakelj in Adolf Križnar.

Prva "prava", delovna seja bo po predvidevanju župana 10. ali 11. decembra, kjer bo občinski svet že obravnaval predlog proračuna za naslednji dve leti, svetniki pa bodo morali izbrati tudi razne odbore in komisije. V vmesnem času se morajo seznaniti s tekočimi zadevami, ki so ostale še od prejšnjega mandata, to je z spremembami statuta, z odlokoma o pokopališkem redu in spremembami prostorskih planov Občine Žiri. Kmalu se bodo morali dogovoriti tudi o novih članih raznih svetov, kjer sodelujejo svetniki.

Boštjan Bogataj

CENTER SLEPIH IN SLABOVIDNIH

GORENJKA - GORENJEC MESECA

OKTOBRA 2002

Prepričljivo vodi Matjaž

Matjaž Beguš



Karmen Orel

V tretjem glasovalnem krogu je Matjaž k prednosti iz prvih dveh do dal še dodatni naskok. Zbral je namreč 104 glasove, Karmen pa jih je dobila 36. Razlika se je tako še povečala. Matjaž Beguš ima po treh glasovalnih krogih za Gorenjca meseca takoj skupaj 229 glasov, Karmen Orel pa 91. Do konca glasovanja nam ostane še eno glasovanje. Zato o rezultatu ne gre ugibati. V zadnjih mesecih se je prav v zadnjem glasovalnem krogu skorajda po pravilu dogajalo, da ste nas z glasovnicami na dopisnicah in po elektronski pošti dobesedno zasuli. Počakajmo torej do konca. Opozarjam pa vas, da bomo upoštevali dopisnice in elektronsko pošto oddano vključno do sobote, 30. novembra.

Matjaž Beguš iz Kranja je cvetličar. Ni jih malo, ki ga dobro poznajo. Pozornost pa je vzbudil na letošnjem državnem tekmovanju v floristiki v Komendi. Osvojil je namreč drugo mesto. Njegov nasad pa je bil uvrščen celo na prvo mesto na državnem tekmovanju. Zato Matjaža Beguša predlagamo kot kandidata za Gorenjca mesec oktobra 2002.

Karmen Orel je 18-letna šahistka. Doma je iz Škofje Loke in je članica ŠS MC d.d. Tomo Zupan iz Kranja. Sah sta jo naučila igrat oba starša. Mami Simona je slovenska šahovska mojstrica, oče Oskar pa je mojster FIDE. Karmen je leots končala gimnazijo, zdaj pa je študentka ekonomskih fakultet. Je slovenska šahovska mojstrica, te dni pa je prvič nastopila na šahovski olimpiadi na Bledu.

Glasujete bralci Gorenjskega glasa in poslušaleci Radia Sora, Radia Triglav Jesenice in Radia Gorenje. Glasujete pa lahko tudi po elektronski pošti na naslov: info@g-glas.si. Najbolj preprosto pa je glasovanje z dopisnicami, na katero vpišete enega od obeh predlogov za Gorenjko oziroma Gorenjca meseca in jih pošljete na naslov: GORENJSKI GLAS, p.p. 124, 4001 Kranj. V izboru sodelujejo v mesecu oktobru tudi **FRIZERSKI ATELJE SILVA** v TC DOLNOV na Primskovem, Šuceva 3, telefonska številka: 04/23-43-070 in Terme Snovik - Kamnik, d.o.o., Molkova pot 5, 1241 Kamnik, telefon 01/8308-631. Izžrebali smo deset srečnežev. V Frizerski ateljej Silva v TC Dolnov je povabljen Jana Eržen, Zgornje Bitnje 93, 4209 Žabnica. **Vrednostna pisma prejmejo:** Minja Žnidar, Planina 22, 4000 Kranj; Darko Kokalj, Zg. Jezersko 102B, 4206 Zg. Jezersko in Gašper Jalen, Tenetiše 56, 4206 Golnik. **Sestkrat po eno vstopnico pri blagajni Term Snovik dobijo:** Edita Aleš, Blejska dobrava 127, 4273 Blejska Dobrava; Anica Treven, Pod gozdom 1, 4201 Zg. Besnica; Alojzija Pongrac, Hrušica 110, 4276 Hrušica; Milica Pobežin, Loka 106, 4290 Tržič; Helena Juvan, Hafnerjevo nas. 99, 4220 Škofja Loka in Maruša Jelenec, Partizanska 31, 4260 Bled. (pri blagajni pokažite le osebni dokument).



OSNOVNA ŠOLA ŠKOFJA LOKA-MESTO
Šolska ulica 1, 4220 ŠKOFJA LOKA

razpisuje prosto delovno mesto

UČITELJA GOSPODINJSTVA

- za poučevanje gospodinjstva, izbirnega predmeta prehrana in organizacijo šolske prehrane

Kandidata bomo zaposlili za določen čas (od 15. 2. 2003 do 15. 2. 2004 oz. do vrnitve delavke s porodniškega dopusta), s polnim delovnim časom, z zahtevano univerzitetno izobrazbo ustrezne smeri.

Prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev in kratkim življenjepisom pošljite v roku 8 dni od objave razpisa na zgornji naslov. Kandidate bomo o izbiri obvestili v zakonitem roku.

Piše Milena Miklavčič

Usode

349

Tako lepo je znal na harmoniko potegniti

Mili spada med tiste ženske, ki klub težkemu življenju zelo dobro skriva leta. Nihče ji ne bi prisodil, da jih bo imela vsak čas šestdeset. Še zmeraj gre vsak dan na Lubnik, plava v bazenu in hodi k telovadbi. Saj imam čas, ko se je hčerka odselila na svoje in mi ni treba niti kuhati, kaj šele pospravljal, reče. Za novo leto bi rada šla kam v tople kraje in čaka, da bo našla kakšno ponudbo "zadnji hip". Če si sam, se laže prištuli katerikoli skupini, razlagajo poznvalsko, saj jo potovanja potegnejo najmanj dvakrat ali trikrat letno v svet. Vendar še marsicu ni bila in upa, da ji bo to sedaj, ko se je upokojila, uspelo. Učila je zemljepis in zgodovino, tako da ima teoretičnega znanja, kolikor hočeš. Je pa smešno, ko se potem na licu mesta prepriča, da je znanje iz knjig eno, ljudje, dogodki in pokrajina, kamor zaide, pa povsem drugo.

Tako sva razpredali o učiteljskemu poklicu in tem, da bi bilo treba vsakega učitelja najprej naučiti nastopanja pred otroki in pred starši. Ko bi se učili retorike, bi jim to ogromno pomagalo pri delu, je prepričana in se huduje na oblast, ki tega noče in noče sprevideti. Redki učitelji so taki, ki imajo ta dar

že prirojen. Še več je, po njenem mišljenju, takih, ki sicer veliko stvari obvladajo, vendar so preveč okorni, da bi ga znali na dopadljiv način posredovati učencem. Ampak ne zapisuj vsega, me pokara, da me ne bodo potem bivši kolegi preveč napadali, da sem spet stegovala svoj dolgi jezik. In pri tem se nagaivo zasmije, da lahko sklepam, da jim je že v času svojega aktivnega službovanja z dovitpi morskih popestrila monoton in dolgočasen dan....

O sebi, pravi, še pred leti ni dosti razmišljala. Dolžnosti so jo prisilile, da je lasten svet pustila ob strani in se posvečala poklicu, svojim učencem in predvsem hčerkom. Nikoli se ni vezala na nobenega moškega, ker še do danes ni pozabila svoje mladste ljubezni.

"Ko že ravno pišeš o nezakonskih otrocih, sem se čez noč odločila, da ti povem še svojo zgodbo," mi je dejala že po telefonu, potem pa, ko sem jo obiskala, je imela v glavi izdelan že celoten načrt, kaj in kako mu bo povedala. Samo prebrala bi rada, kaj bo šlo v objavo, je poskusila, vendar sem ji potem povедala, da tega nikoli ne počnem.

Mili izhaja iz urejene družine, njeni bratje, sicer veliko starejši, kot je ona, so že zmeraj živi in dokaj aktivni možkarji. Saj ni take sile, se zasmije, od mene so starejši največ deset let, ampak že to je dovolj, da jih lahko kar naprej malo dražim.

"Oče je bil prav tako učitelj kot ona, mama je ostala doma in skrbela za družino. Mili je bila edina hčerka in tudi edina, ki je imela željo po študiju. Očetu se je podrl svet, ko mu je starejši brat rekel, da mu ni do tega "sranja", da gre raje delat na železnico, kot pa da bi še naprej gulli klopi. Spomi-

PREJELI SMO**Župan je dal za lizike**

Rad bi se vam "zahvalil" za vaše norčevanje iz ljudi in vam vrnili vseh 5.832 tolarjev, ki sem jih dobil od vas za škodo ob naravnih nesrečah na kmetijah, ki je bila 15. 7. 2002. Vendar stroški, da sem lahko oddal to vlogo, so skoraj presegali vaš znesek (posestni listi 4.080 sit, avtobus 700 sit, da o izgubi časa ne govorim).

Škoda, da nimate nobenega ponaša in da tako ponižjujoče gledate na občane ob nesrečah. Ali mi lahko obrazložite, kaj ste s temi par sto tolarji, če so sploh ostali, poravnali.

Je to za gorivo,

če smo bili trije člani družine s tremi traktorji ves dan na travniku in čistili?

Je to za košnjo,

ko sem 2 ha travinja zvabil na deponijo?

Je to za malico?

A mogoče je pa to za lizike, saj so bili z menoj na travniku tudi štirje vnučki.

Prosim,

če mi na to lahko odgovorite.

Za tako pospeševanje kmetijstva bi človek dejal,

da ste začeli.

To se odraža tudi v vaši zavzetosti

za kraje zunaj Kranja

v vaši občini.

Pojasnilo na pismo g. Jožeta Toporiša

Mestna občina Kranj je v Uradnem listu RS, št. 78/02 in v Kranjčanki, ki je izšla dne 10.9.2002, objavila Javni razpis za dodeljanje sredstev za ohranjanje in razvoj kmetijstva v Mestni občini Kranj v letu 2002. Med drugim je bil predmet javnega razpisa tudi Pomoč ob naravnih nesrečah na kmetijah, ki lahko znaša največ do 30 odstotkov ocenjene škode. Zaradi neurja, dne 16.7.2002, ki je divjalo na območju Letenec, je bil 18.7.2002 opravljen ogled območja s strani predstavnice Kmetijsko gozdarskega zavoda Kranj in člana Komisije za pospeševanje kmetijstva Mestne občine Kranj. Ugotovljen je bilo, da je potrebno očistiti nanose na travnik ob potoku Parovica, da bo nemoteno potekalo spravilo tretjega odkosa in da zaradi poplave ne bo bistvenih izgub pridelka po količini ampak v kakovosti. Poplavljena trava je bila onesnažena od ilovice, kar je lahko problem pri siliranju krme. Lastniki zemljišč so za čiščenje prizadetih površin porabili 128 ur ročnega dela, med katerimi je g. Jožet Toporiš porabil 20 ur.

-

G. Nučič,

namestnik guvernerja

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

PETEK, 29. NOVEMBRA 2002**TVS 1**

6.05 Teletekst TV Slovenija
6.25 Kulturna kronika
6.30 Odmevi
7.00 Dobro jutro
9.00 Poročila
9.05 Risanka
9.15 Deček s kačo in grad iz peska,
kratki film za otroke
9.30 Enašta šola, oddaja za radovedne

10.00 Enciklopédia znanja
10.15 Prisluhnimo tišini
10.45 Modro
11.15 Dosežki
11.35 Prvi in drugi
12.00 Klik divjine, kanadska nanizanka
13.00 Poročila, vreme, šport
13.30 Slovenci v Avstraliji
14.20 Osmi dan
14.55 Vsakdanjak in praznik
15.55 Hidak - mostovi
16.30 Poročila, šport, vreme
16.50 Čarobne dežele, čarobno drevo,
risana nanizanka

17.00 Iz popotnih forbe
17.25 Mladi virtuozi
18.05 Zofijin svet, švedska nanizanka
18.30 Detelice
18.45 Risanka
19.00 Novice
19.05 Vaš kraj
19.25 Vreme
19.30 TV Dnevnik, šport, vreme
20.00 Predsedniško soočenje
21.00 Praksa, ameriška nanizanka
22.00 Odmevi, kultura, šport, vreme
22.50 Polnočni klub
0.00 Duh demokracije, norveška dok.
oddaja

0.30 Mary Tyler Moore, ameriška nanizanka
0.55 Odisej pogled, grški film
4.10 Šport
5.20 Vsakdanjak in praznik
6.20 Glasbena ogrlica

DEŽELNA TELEVIZIJA LOKA

... Videostrani z oddajnika 51. kanal UHF - Lubnik po širini Gorenjski 18.00 Dobri večer dežela, promo spot 18.03 Oglas 18.10 Jesen na DTV - mozaik originalnih oddaj brez reza in ponovitev včerajšnjega večernega sporeda 18.11 Materinski dan v Vodiceh 19.00 5. športne igre obrtnikov Slovenije v Školi Loka 19.30 Domače vize 20.00 Promocijski spot DTV 20.03 Oglas 20.10 Deželne novice - inf., pregled dogodkov v regiji 20.11 Kolesarski kronometer na Rašicu 20.40 Vrsk z deželi, oddaja za ljubitelje narodnozabavne glasbe 21.25 Ljubljanske dirke - glasbeni spot 21.30 Župan občine Vodice z vami: Anton Kokalj 22.08 Deželne novice - infor, pregled dogodkov v regiji 22.11 Županom po občini Vodice 22.50 Domače vize 23.00 Lahko noč ... Videostrani z oddajnika 51. kanal UHF - Lubnik po širini Gorenjski

OGLASI 20.10 in 21.45, 22.05. KONTAKTNI TELEFON DEŽELNEGA STUDIA 1 - ŠKOFJA LOKA: 04/513-4770, e-mail: dtv@lokav.si. PRIDRŽUJEMO SI PRAVICO DO SPREMEMBE SPOREDA.

TV ŽELEZNIKI

VIDEOSTRANI TV Žezezniki preko COMPUTER od 17. do 19. ure ob glasbeni podlagi Radia Sore. VIDEOSTRANI TV Žezezniki na videokaseti ob 18., 19.20 in 21. uri.

ATM KRAJNSKA GORA

... Videostrani 18.55 Napovednik dnevnega programa 18.16 Oglas 18.50 Risanka 19.00 Videostrani 20.00 Prispevki 20.30 Satelitski program DW 22.00 Videostrani

TV ŠIŠKA

... Videostrani 19.50 Napoved sporeda 20.00 Ponovitev programa srede ... Radio ONIX FM do južnejih ur z vami v živo

IMPULZ CATV KAMNIK

... Videostrani TV Impulz 18.55 Začetek programa 19.00 EPP 19.13 Lokalne novice 19.10 Motospot 19.40 EPP 2 19.45 Izmenjava programa 20.15 EPP 3 20.15 Ježkov show - glasbena oddaja 21.10 EPP 4 21.15 Bonanca 22.05 Viva turistica 22.35 Videospot 23.00 EPP 5 23.03 Erotika 0.30 Končna špica videostrani TV Impulz

HTV 1

7.00 Poročila 7.05 Dobro jutro, Hrvatska 9.00 Poročila 9.05 Ptice, risanka 9.30 izobraževalni program 11.00 Program za otroke in mladino 12.00 Poročila 12.10 TV kolader 12.35 Pravica do rojstva, nanizanka 13.25 Glasbena televizija 14.45 Program za otroke in mladino 15.10 Izobraževalni program 16.00 Poročila 16.05 Ptice, risanka 16.30 Hugo 17.00 Zagreb 17.30 Hrvatska danes 17.50 Novi način 18.20 Split 19.00 Kviz 19.12 Risanka 19.30 Dnevnik 20.05 TV Bingo, kviz 20.55 Željka ogresta z gosti 21.55 Pol ure kulture 22.30 Meridian 16.23.30 Frostov način, mini nadaljevanja 1.35 Muzej voščenih lutk, ameriški film 3.10 24 ur, nadaljevanja 4.00 Tretji kamen od Sonca, nanizanka 4.25 Seks v mestu, nanizanka 4.55 Inter-space, ameriški film 6.50 Umetnost svetovnih muzejev 7.00 Hrvatski rock

AVSTRIJA 1

6.00 Otroški program 7.55 Ponovitev 9.00 Nordijska kombinacija - smučarski skoki, K 120. 10.35 Alarm za Kobre 11.45 Otroški program 11.55 Nordijska kombinacija - smučarski teki 12.50 Otroški program 14.45 Simpsonov 15.10 Superman 15.55 Novice 16.00 Simpatije 16.50 Čarovnice 17.15 Šport: smučarski skoki, K 120 18.00 Novice 18.20 SP in AS, superveleslalom (ž) 20.00 Šport 20.15 Milijonov show 21.05 Novice 21.10 Dolce vita & Co., nanizanka 22.05 V zadnjem trenutku, ameriški film 0.05 Motel Blue, ameriški film 1.35 Film 2.55 Bolnišnica strahu 4.35 Veselik vikend, nemški film 5.55 Pinky in Brain

AVSTRIJA 2

6.05 Aktualni teletest 7.00 Vreme ob začetku 7.30 Vremenska panorama 9.00 Čas v sliki 9.05 TV kuhinja 9.30 Bogati in lepi 9.50 Policijska inspekcijska 10.20 Mir z vami, nemški film 11.45 Pogled na vreme 12.00 Čas v sliki 12.05 Vera 13.00 Čas v sliki 13.15 TV kuhinja 13.40 Policijska inspekcijska 14.05 Dr. Quinovna 14.50 Načrni, nanizanka 15.35 Bogati in lepi 16.00 Show Barbare Karlich 17.00 Čas v sliki 17.05 Dobrodošna Avstrija 19.00 Zvezna dežela danes 19.30 Čas v sliki in kultura 20.00 Pogledi s strani 20.15 Stari 21.20 Žim na gorskij kmetijah 22.10 Čas v sliki 22.35 Moderni časi 23.15 Umor je napisala, nanizanka 0.00 Čas v sliki 0.30 Veronika 0.50 Žima na gorskij kmetijah 1.35 Moderni časi 2.10 Show Barbare Karlich 3.10 Pogledi od strani 3.15 Umor je napisala 4.00 Dobrodošla, Avstrija 5.40 Impresije

SNOP - skupni nočni program radijskih postaj v Sloveniji vsak dan od 00.00 do 05.00 na frekvencah Radia Triglav, Kranj in Sora - RADIO TRBOVLJE

R KRAJ

5.30 Napoved 5.45 Na današnji dan 5.50 EPP 6.00 Vreme, ceste 6.15 Nočna kronika 6.25 BIO vremenska napoved, sonce, luna 6.40 Dobro jutro! Komu? 6.45 Vreme, ceste 6.50 EPP 7.00 Novice 7.30 Čestitka presenečenja 7.40 Pregled tiska 7.50 EPP 8.00 Misel dneva 8.20 Oziramo se 8.30 Izgubljene živali 8.50 EPP 9.00 Godan 12.00 Gremo na potep: Kraški jam in Beli krajnji 9.50 EPP 10.00 Novice 10.10 Mali oglasi 10.40 Zaposlovanje 10.45 Kaj da-

nes za kosilo 10.50 EPP 11.00 Novice 11.10 Relax 11.30 Kviz Radia Kranj 12.00 Novice 12.30 Osmrtnice 12.40 Minute za borzo 12.50 EPP 13.00 Pesem tedna in levtica tega tedna 13.05 Bio vremenska napoved 13.15 Izgubljene živali 13.40 Zlatna minuta na Radiu Kranj 13.50 EPP 14.00 Godan 14.50 EPP 15.00 Novice 15.15 Vreme, ceste 15.30 Aktualno 15.45 Pregled današnjih kulturnih dogodkov 16.05 Lestvica Radia Kranj 16.50 EPP 17.00 Novice 17.10 Skriti predmet 17.50 EPP 18.15 Izgubljene živali 18.40 Pregled tiska 18.50 EPP 19.00 Novice 19.20 Program Radia Kranj jutri 20.00 Vasovanje s Podoknjičarjem 24.00 SNOP

R GORENC

Oddajamo od 5.30 do 22.00 na 88,9 MHz in 95,0 MHz UKV stereo.

R TRIGLAV

5.30 Minute za narodnozabavno glasbo 5.40 Oglasi 6.00 Razmere na cestah 6.05 Vreme in Robert Bohinc 6.15 Aktualno 6.30 Novice 6.40 Oglasi 6.45 Vreme 6.50 Aktualno 7.00 Druga juntrana kronika 7.19 Razmere na cestah 7.20 Popovka tedna 7.30 Danes v Dnevniku 7.40 Oglasi 8.00 Kronika OKC Kranj - zadnjih 24 ur 8.05 Aktualno: Razgled s Triglava 8.15 Obvestila 8.30 Novice 8.40 Oglasi 8.50 Aktualno 9.00 Aktualno: Gorenje Gorenjska mesece 9.15 Voščila 9.40 Oglasi 10.00 Aktualno 10.15 Obvestila 10.30 Včeraj danes jutri 10.40 Oglasi 11.00 Aktualno - 1001 nasvet 11.40 Oglasi 12.00 BBC - novice 12.10 Osmrtnice 12.15 Obvestila 12.30 Novice 12.40 Oglasi 13.00 Aktualno: Dr. Petek - Odprtost proti antibiotikom: Viktorija Tomšič 13.40 Oglasi 14.00 Aktualno: Veterinar na obisku: Odgovarja na vaša vprašanja 14.15 Voščila, obvestila 14.30 Novice 14.40 Oglasi 14.50 Aktualno: Dr. Petek - Volej - 2002 - Janko S. Stušec 15.00 Aktualno: Relaxov nagradni kviz 15.25 Radlo v prihodnjih dneh 15.30 Dogodki in dogovori 16.09 Razmere na cestah 16.10 Popovka tedna 16.15 Obvestila 16.30 Osmrtnice 16.40 Oglasi 16.50 Aktualno: Minute za obrino zbornico Radovljica 17.00 Aktualno: Volitve 2002 - Roman Beznik 17.30 Včeraj danes jutri 17.40 Oglasi 18.00 Aktualno: Mali oglasi po pošti 18.15 Obvestila 18.30 Tednik občine Bleiburg 18.40 Oglasi 18.55 Današnja črna kronika 19.15 Voščila, obvestila 19.25 Pogled v južni deli 19.30 Pogled v južni deli, Radio Kranj 19.40 Oglasi 19.50 Aktualno: Područni občini 19.50 Obvestila 19.55 Razmere na cestah 20.20 Popovka tedna 20.30 Tednik občine Bleiburg 20.40 Oglasi 20.50 Aktualno: Ribiški praznik v Izoli 21.25 Glasbeni spot 21.30 Kako je bilo na Soči leta 1915 22.00 Promocijski spot DTV 22.03 Oglasi 22.10 Deželne novice - infor, pregled dogodkov v regiji 22.15 Obiskovali smo: Vrsno 23.00 Lahko noč ... Videostrani z oddajnika 51. kanal UHF - Lubnik po širini Gorenjski

OGLASI 20.10 in 21.45, 22.05. KONTAKTNI TELEFON DEŽELNEGA STUDIA 1 - ŠKOFJA LOKA: 04/513-4770, e-mail: dtv@lokav.si. PRIDRŽUJEMO SI PRAVICO DO SPREMEMBE SPOREDA.

SOBOTA, 30. NOVEMBRA 2002**TVS 1**

7.05 Teletekst TV Slovenija 7.25 Kulturna kronika 7.30 Kam pa kam, lutkovna igrica 8.00 Zgodbe iz školjke 8.30 Radovedni Taček: Polž 8.45 Slovenske izštevanke z Melito Osojnik 8.50 Deček s kačo in grad iz peska, kratki igralni film za otroke 9.05 Arčibald, risana nanizanka 9.15 Sprehodi v naravo 9.30 Pod klobukom 10.10 Enašta šola, oddaja za radovedne

10.40 Kino Kekec: Artur, Merlin in tečavci, nemško-slovaški film 12.00 Tednik ponovitev 13.00 Studentska ulica, oddaja za študente 13.40 Hidak - mostovi 14.10 Slovenski utrinki, oddaja Madžarske TV

14.40 En svet - eno upanje, posnetek koncerta Unicefa iz Cankarjevega doma 16.30 Poročila, šport, vreme 16.50 Slovenski magazin 17.20 Ozare 17.25 Na vrto, oddaja TV Maribor 17.50 Novice 18.00 Osmrtnice 18.20 Tednik ponovitev 18.30 Novice 18.40 Oglasi 18.50 Aktualno 9.00 Aktualno: Gorenje Gorenjska mesece 9.15 Voščila 9.40 Oglasi 10.00 Aktualno 10.15 Obvestila 10.30 Včeraj danes jutri 10.40 Oglasi 11.00 Aktualno - 1001 nasvet 11.40 Oglasi 12.00 BBC - novice 12.10 Osmrtnice 12.15 Obvestila 12.30 Novice 12.40 Oglasi 13.00 Aktualno: Dr. Petek - Odprtost proti antibiotikom: Viktorija Tomšič 13.40 Oglasi 14.00 Aktualno: Veterinar na obisku: Odgovarja na vaša vprašanja 14.15 Voščila, obvestila 14.30 Novice 14.40 Oglasi 14.50 Aktualno: Dr. Petek - Volej - 2002 - Janko S. Stušec 15.00 Aktualno: Relaxov nagradni kviz 15.25 Radlo v prihodnjih dneh 15.30 Dogodki in dogovori 16.09 Razmere na cestah 16.10 Popovka tedna 16.15 Obvestila 16.30 Osmrtnice 16.40 Oglasi 16.50 Aktualno: Gorenje Gorenjski besedni mojstri - Vid Černe 19.15 Voščila 19.20 Aktualno: Podramin 9.40 Oglasi 10.00 Aktualno 10.15 Obvestila 10.30 Včeraj danes jutri 10.40 Oglasi 11.00 Aktualno: Tednik občine Žirovica 11.40 Oglasi 12.00 BBC - novice 12.10 Osmrtnice 12.15 Obvestila 12.30 Novice 12.40 Oglasi 12.50 Aktualno: Beseda mladih 13.40 Oglasi 13.50 Aktualno: Podramin dobim - SMS sporočila 14.00 Aktualno 14.15 Voščila, obvestila 14.30 Novice 14.40 Oglasi 14.50 Aktualno: Gorenjski besedni mojstri - Vid Černe 19.15 Voščila, obvestila 19.20 Aktualno: 9.40 Oglasi 10.00 Aktualno 10.15 Obvestila 10.30 Včeraj danes jutri 10.40 Oglasi 11.00 Aktualno: Tednik občine Žirovica 11.40 Oglasi 12.00 BBC - novice 12.10 Osmrtnice 12.15 Obvestila 12.30 Novice 12.40 Oglasi 12.50 Aktualno: Beseda mladih 13.40 Oglasi 13.50 Aktualno: Podramin dobim - SMS sporočila 14.00 Aktualno 14.15 Voščila, obvestila 14.30 Novice 14.40 Oglasi 14.50 Aktualno: Gorenjski besedni mojstri - Vid Černe 19.15 Voščila, obvestila 19.20 Aktualno: 9.40 Oglasi 10.00 Aktualno 10.15 Obvestila 10.30 Osmrtnice 10.40 Oglasi 11.00 Aktualno: Tednik občine Žirovica 11.40 Oglasi 12.00 BBC - novice 12.10 Osmrtnice 12.15 Obvestila 12.30 Novice 12.40 Oglasi 12.50 Aktualno: Beseda mladih 13.40 Oglasi 13.50 Aktualno: Podramin dobim - SMS sporočila 14.00 Aktualno 14.15 Voščila, obvestila 14.30 Novice 14.40 Oglasi 14.50 Aktualno: Gorenjski besedni mojstri - Vid Černe 19.15 Voščila, obvestila 19.20 Aktualno: 9.40 Oglasi 10.00 Aktualno 10.15 Obvestila 10.30 Osmrtnice 10.40 Oglasi 11.00 Aktualno: Tednik občine Žirovica 11.40 Oglasi 12.00 BBC - novice 12.10 Osmrtnice 12.15 Obvestila 12.30 Novice 12.40 Oglasi 12.50 Aktualno: Beseda mladih 13.40 Oglasi 13.50 Aktualno: Podramin dobim - SMS sporočila 14.00 Aktualno 14.15 Voščila, obvestila 14.30 Novice 14.40 Oglasi 14.50 Aktualno: Gorenjski besedni mojstri - Vid Černe 19.15 Voščila, obvestila 19.20 Aktualno: 9.40 Oglasi 10.00 Aktualno 10.15 Obvestila 10.30 Osmrtnice 10.40 Oglasi 11.00 Aktualno: Tednik občine Žirovica 11.40 Oglasi

NEDELJA, 1. DECEMBRA 2002

TVS 1

7.35 Teletekst TV Slovenija
8.00 Živ žav: Čebelica Maja; Roli poli
oli; Cofko Cof, otroška oddaja
9.55 Poročila
10.00 Nedeljska maša
11.00 Prvaki divjine, francoska dok.
serija
11.25 Ozare
11.30 Obzorje duha
12.00 Ljudje in zemlja, oddaja TV Maribor
13.00 Poročila, šport, vreme
13.15 Tistega lepega popoldneva
13.15 Predmet poželenja
13.30 Kulinarika
14.00 Kultura bivanja
14.20 Akcija
15.05 Volitve 2002 - Koper
15.15 Nedeljsko oko
15.20 Prvična nasprotja
15.40 Kislo jaboliko
16.00 Šport
16.10 Volitve 2002 - Maribor
16.15 Družabna kronika
16.30 Poročila, šport, vreme
16.45 Glasbeni dvoboj
17.00 Volitve 2002 - Ljubljana
17.05 Raymonda imajo vsi radi, ameriška
naničanka
17.30 Vakdanjik in praznik
18.35 Zrebanje lota
18.40 Risanka
18.55 Kako smo volili
19.25 Vreme
19.30 TV dnevnik, šport, vreme
20.00 Kako smo volili
21.20 Večerni gost
22.15 Poročila, Sport, Vreme
22.50 Zločini in prekrški, ameriški film
0.35 Moška liga, angleška naničanka
1.05 Pokvarjena dekleta, angleška na-
daljevanka
1.55 Vakdanjik in praznik
2.50 Liga Simobil v nogometu, CMC
Publikum - Vega Olimpija, posne-
tek
4.35 Arliš, športni film
5.05 Evrogol, ponovitev

TVS 2

7.25 Teletekst TV Slovenija 7.45 Videostra-
ni 10.20 TV prodaja 10.50 Rad imam
Lucy, ameriška čb naničanka 11.15 Bogata-
ta in režev, ameriška nadaljevanka 12.00
Slovenski ljudski ples 12.30 TV prodaja
13.05 Koncert skupine Elevators 13.55
Celi: Liga Simobil v nogometu CMC Publikum - Vega Olimpija, prenos 15.50 Krič do-
bre, posnetek iz Celijske 17.35 Zasilih iz-
hod, ameriški film 19.15 Videospotnice
20.00 Onkraj meja vzdrljnosti, francoska
dok. serija 20.50 Murphy Brown, ameriška
naničanka 21.15 Horus turistični 21.35
Pokvarjena dekleta, angleška nadaljevanka
22.25 Slavnostni operni koncert 23.15 Vi-
deospotnice, ponovitev

KANALA

10.10 TV prodaja 10.40 Mladi in nemirni,
ameriška nadaljevanka 11.30 Mladi in ne-
mirni, ameriška nadaljevanka 12.20 Mladi
in nemirni, ameriška nadaljevanka 13.10
Mladi in nemirni, ameriška nadaljevanka
14.00 Mladi in nemirni, ameriška nadalje-
vanka 14.50 Begunec, ameriška naničanka
15.35 Film stoletja: Ljubezen v senci,
ameriški film 17.30 Beverly Hills, ameriška
nadaljevanka 18.20 Melrose Place, ameriška
nadaljevanka 19.10 Čarovnice, ameriška
naničanka 20.00 Družinski film: Pro-
blematičen mulc 3, ameriški film 21.35 Od-
vetnik iz ulice, ameriška naničanka 22.25
Obračun z FBI, ameriški film 0.05 Danny-
jeve zvezde, ponovitev

POP TV

7.20 TV prodaja 7.50 Ringa - Raja 7.50
Obutni maček, sinhronizirana risana serija
8.15 Pujsek Zlatnik, sinhronizirana risana
serija 8.25 Slonček Benjamin, sinhronizira-
na risana serija 8.55 Palčica, sinhronizira-
na risana serija 9.25 Mjav! Mjav!, sinhroni-
zirana risana serija 9.35 Bobek in Ciril, sin-
hronizirana risana serija 9.55 Volitve 2002
10.00 Malini dol, sinhronizirana risana serija
10.15 Heidi, sinhronizirana risana serija
11.00 Volitve 2002 11.10 Šolska košarkarska
liga 12.05 Diagniza: Umor, ameriška
naničanka 12.55 Volitve 2002 13.00 Pod-
ganji princ, ameriški film 14.45 Bolničnica
upanja, ameriška naničanka 15.30 Voltive
2002 15.40 Močno zdravilo, ameriška na-
ničanka 16.35 Miss sveta, predstavitev
kandidatih 17.10 Voltive 2002 17.15 Dia-
gnoza Umor: Skravnostni dvojnik, ameriški
film 19.00 Voltive 2002 19.15 24 UR
20.00 Voltive 2002 21.00 Lepo je biti milijonar
22.30 Športna scena 23.25 Goodyear liga,
Bosna : Union Olimpija, posnetek
košarke 1.20 24 UR, ponovitev

TV 3

6.00 Videostrani 7.30 TV prodaja 8.00 Ac-
tion Man, risani film 8.30 Risani film 9.30
Risani film 10.30 Risane 11.00 Za vas in
mesto 12.00 TV prodaja 12.30 Sijaj 13.00
Zadarfest 2002 15.00 Čestitke iz domače-
skrini 16.00 Črna puščica, risani film
17.00 Ekskluzivni magazin 17.30 Dok. od-
daja 18.00 Štiri tache 18.30 TV razgledni-
ca 19.00 Policijski s Petelinjega vrha, jugo-
lovenska naničanka 20.00 All in prijetjal
21.00 Nači vrt 21.30 Knjiga 22.00 Tvoj
problem 22.30 Automobile 22.45 Don
Sergiovi nasveti, ponovitev 23.45 TV pro-
daja 0.15 Videostrani

GTV

... 24 ur infokanal, <http://gtv.tele-tv.si>
9.00 Predstavitevni spot GTV 9.05 GTV
priporoča I 9.15 Gorenjska TV poročila,
19.10 9.30 PTP, gorenjski obzornik 125
9.45 Otroški in mladinski program 10.45
TA dober dan predstavlja in nagrajuje 11.00
ALEN, sijaj mesečine, ponov. 4. dela
12.00 V pribakovancu, Avantura 1. nedelja
12.10 Župan pred kamerom, mag. Tomaz
Štebe, Menges 12.45 Po domače Vipaski
glasbeni večer, iz arhiva GTV 13.40
S.E.M., 10. povzetek - oddaja R. Klariča

AVSTRIJA 1

4.20 Povsem mimo, povsem živiljenjsko
5.05 Simpatije 6.00 Otroški program
11.30 SP v nordijski kombinaciji - sprint-
skok K120 12.30 Športni pregled 13.00
Tudi angeli igrajo košarko, ameriški film
14.40 Hišni prijatelj, ameriška komedija
16.15 Nogomet 18.30 Šport v nedeljo
19.00 SP v AS, superveleslalom (m), pre-
nos 19.55 Sport 20.15 Nori božič, ameriški
film 21.40 Piši ali umri, ameriški film
22.55 Kraj zločina 0.30 Nevarna sla, ameriški
film 1.55 Dobrodoši v Los Angeles, ameriški
film 3.35 Blue Motel, ameriški film

AVSTRIJA 2

5.50 Dr. Quinnova 5.45 Živalski raj 6.00
Videostrani 7.00 Vreme 7.30 Vremenska
panorama 9.00 Čas v sliki 9.05 Samostani
ob Donavi 9.50 Portret glasbenika 10.45
Teden kulture 11.00 Čas v sliki 11.05
Evropski studio 12.00 Kuharsko popolovanje
12.30 Orientacija 13.00 Čas v sliki 13.05
Teden 13.30 Domovina, tuja domovina
14.00 Tri dame 14.25 Ko cveti resava,
nemški film 16.00 Adventni čas z dobrodel-
no akcijo Luč temo 17.00 Čas v sliki
17.05 Živeti lepše 18.00 Igra na srečo

AVSTRIJA 3

... 24 ur infokanal, <http://gtv.tele-tv.si>
18.35 Predstavitevni spot GTV 18.40 GTV
priporoča I 18.45 Gorenjska TV poročila
19.11 19.00 Aktualno z gostom informativne
oddaje 19.15 Gorenjski glas jutri 19.17
TA dober dan predstavlja in nagrajuje
19.30 Iz knjice v Vrača, na potepu s kame-
ro Jože Kosejka 19.55 GTV priporoča II
20.00 Poti z JANO, aktualni pogovori
20.30 Kanade, gost, prof. dr. Peter Ven-
celj 21.20 Slike na razstavi - obiskali smo...
21.40 GTV priporoča III 21.45 Gorenjska
TV poročila 19.11 22.00 Adam in Eva za na-
pako, oddaja TV Pike 23.00 S.E.M., oddaja
Rudija Klariča 23.30 Iz olimpijskih kro-
gov - OKS 23.40 GTV priporoča IV 23.45

SPOREDI / info@g-glas.si

PONEDELJEK, 2. DECEMBRA 2002

TVS 1

6.20 Teletekst TV Slovenija
6.40 EU in mi
6.50 Sobotna tema
7.00 Dobro jutro
9.00 Poročila
9.05 Čarobne dežele - čarobno drevo,
risana naničanka:
9.15 Iz popote torbe
9.45 Waltapu, mladinska nadaljevanka
10.05 Prvaki divjine, francoska dok.
serija
10.30 Na vrtu, oddaja TV Maribor
11.00 Tistega lepega popoldneva
11.30 Poročila, Šport, Vreme
13.20 Tistega lepega popoldneva
15.25 Osvarjanje K2,
ameriška dok. serija
15.55 Dobr dan, Koroška
16.30 Poročila, Šport, Vreme
16.50 Radovedni Taček: Hrana
17.05 Pipsi, risana naničanka
17.40 Volja najde pot
18.30 Žrebanje 3 x 3 plus 6
18.45 Risanka
19.00 Danes
19.05 Vaš kraj
19.20 Vreme
19.30 TV Dnevnik, Šport, Vreme
20.00 Hujšajmol, angleška nadaljevanka
20.55 Gospodarski iziv
21.25 Podoba podobe
22.00 Odmevi, Kulturna kronika, Šport,
Vreme
22.50 Knjiga brez mene
23.10 Dosežki
23.35 Volja najde pot
0.20 Podoba podobe
0.50 Gospodarski izivi
1.20 Mary Tyler Moore, ameriška nani-
čanka
1.45 Trend, oddaja o modi in vizualni
pop kulturi
2.05 Homo turisticus, ponovitev
2.25 Studio City, ponovitev
3.20 Končnica
4.20 Igra ljudskih množic
5.15 Arliš, športni film

R KRAJ

R GORENC

R TRIGLAV

R ŽELEZNKI

R KARNSKA GORA

R ŠIŠKA

R KONČA

R KAMNIK

TOREK, 3. DECEMBRA 2002

TVS 1

6.05 Teletekst TV Slovenija
6.25 Kulturna kronika
6.30 Odmevi
7.00 Dobro jutro
9.00 Porocila, sport, vreme
9.05 Radovedni Taček: Hrana
9.20 Pispi, risana nanizanka
9.45 Filip in Lopatka,
risana nanizanka
10.10 Studentska ulica,
oddaja za študente
10.40 Volja najde pot
11.25 Obzorje duha
11.55 Hujšajmo!, angleška nadaljevanja
13.00 Porocila, Šport, Vreme
13.30 Neki minut za domačo glasbo
13.55 Ljudje in zemlja, oddaja TV Koper - Capodistria

14.45 Polnočni klub
16.00 Duhovni utrip
16.30 Porocila, Vreme, Šport
16.50 Slovenske izštevanke z Melito
Ososnik
16.55 Zlatko Zakladko
17.15 Knjiga brez mene
17.45 Orel in sflinga, francoska dok. oddaja
18.30 Zadnja večerja v New Yorku, japonska dok. oddaja
18.40 Risanke
19.00 Danes
19.05 Vaš kraj
19.20 Vreme
19.30 TV Dnevnik, Šport, Vreme
20.00 Dobri večer, predsednik
20.55 Alahu predane, dok. film
22.00 Odmevi, Šport, Vreme
22.55 Dvojno življenje, dok. film
23.40 Usode srca, francoska drama
1.20 Zadnja večerja v New Yorku, japonska dok. oddaja
2.20 Alahu predane, dok. film
3.10 Mary Tyler Moore, ponovitev
3.40 Usode srca, francoska drama
5.15 Arliš, športni film

TVS 2

7.25 Teletekst TV Slovenija **7.45** Videostrani **8.30** Dobri dan, Koroška **9.05** Dobro jutro **11.20** Videostrani - Vremenska panorama **12.00** TV prodaja **12.30** Videostrani - Vremenska panorama **14.45** TV prodaja **15.15** Studio City **16.10** Končnica **17.15** Mary Tyler Moore, ameriška nanizanka **17.50** Slinje modro, svicarsko-italijanski film **19.15** Videospotnice **20.00** V žrelu življenja, hrvatski film **21.30** Zadnji odcep za Brooklyn, koproduksijski film **23.10** Videospotnice, ponovitev

KANAL A

10.50 Izganjalka vampirjev, ameriška nanizanka **11.40** TV prodaja **12.10** Na sever, kanadska nanizanka **13.00** Mladi in nemirni, ameriška nadaljevanja **13.50** Obala južne, ameriška nadaljevanja **14.45** Rick Lake, pogovorna oddaja **15.35** TV prodaja **16.05** Dragon Ball, japonski risani film **16.30** Super puper, sinhronizirana risana serija **16.55** Izganjalka vampirjev, ameriška nanizanka **17.45** Korak za korakom, ameriška nanizanka **18.15** Veseli rovtarji, ameriška nanizanka **18.45** Družina za umret, ameriška nanizanka **19.15** Šov Jerryja Springerja, pogovorna oddaja **20.00** Akcija: Highlander, ameriški film **21.50** Drama in Greg, ameriška nanizanka **22.20** Ned in Stacey, ameriška nanizanka **22.50** Naro, nadaljevanja, ameriška nanizanka **23.20** Ljudje z jezera, ameriški film **1.05** Temni horizont, ameriški film

POP TV

9.00 Ko boš moja, mehiška nadaljevanka, ponovitev **9.55** Salome, mehiška nadaljevanka, ponovitev **10.45** Med sovraštvo in ljubezni, mehiška nadaljevanka, ponovitev **11.40** Ljubezen brez greha, mehiška nadaljevanka **16.20** Med sovraštvo in ljubezni, mehiška nadaljevanja **17.15** Salome, mehiška nadaljevanja **18.10** Ko boš moja, mehiška nadaljevanja **19.15** 24 UR **20.00** Preverjenje **21.00** Resnična zgodbja: Boj z aidsom, ameriški film **22.40** Tretja izmena, ameriška nanizanka **23.30** 24 UR, ponovitev

TV 3

6.00 Videostrani **7.00** Pokemoni, risani film **7.30** Wai Lana jogi **8.00** TV prodaja **8.30** Risanke **9.00** Videostrani **9.15** Motor Show report, ponovitev **9.45** Iz domače skrinje **11.00** Družinska TV prodaja **11.15** Videostrani **11.40** Alen, ponovitev **12.50** Marguerite Vollante, ponovitev **13.50** Družinska TV prodaja **14.20** Ekskluzivni magazin **14.50** Alen **15.50** Iz domače skrinje, kontaktna oddaja **17.20** Dok. oddaja **17.50** V sedlu **18.20** Naša vrt **18.50** Pokemoni, risani film **19.20** Videalisti **20.00** SQ jam Show **21.00** Rokometna mreža **21.30** Motomanija **22.00** Iz domače skrinje **23.15** Videalisti **23.50** Automobile **0.05** TV Prodaja **0.35** Videostrani

GTV

... 24 ur infokanal, <http://gtv.tele-tv.si>
18.35 Pripravljen spot GTV **18.40** GTV pripravilo I **18.45** Gorenjska TV poročila **19.12** **19.00** Aktualno z gostom informativne oddaje **19.15** Zeleni vodnik, oddaja o hortikulti **19.45** Pesem pod slavoploško skoz objektiv Jožeta Koselja **19.55** GTV pripravilo II **20.00** Tedenski utrip Kranja **20.10** Predstavljamo, pašo K S Rečete **21.00** Mohorjan Bogatajem **21.30** OKS - iz oljimpiskih krogov **21.45** GTV pripravilo III **21.45** Gorenjska TV poročila **19.12** **22.00** Solstvo - Education, bni dok. film **22.30** Pol ure z Jano - pon. pon. oddaja **23.00** Veriga uspeha, voda Ajša Šunjić **23.40** GTV pripravilo IV **23.45** Gorenjska TV poročila **19.12** **0.00** Vklip kanala SCT **01.00** GTV jutri, Prelistajte Teletekst GTV

R KRALJ

5.30 Napoved **5.45** Na današnji dan **5.50** EPP **6.00** Vreme, ceste **6.15** Nočna kronika **6.25** BIO vremenska napoved **6.40** Dobro jutro! Komu? **6.45** Vreme, ceste **6.50** EPP **7.00** Novice **7.15** Knjini koticek **7.30** Čestitka presenečenja **7.40** Pregled tiska **7.50** EPP **8.00** Misel dneva **8.20** Oziramo **8.30** Izgubljene živali **8.50** EPP **9.00** Godan **9.20** Tema dneva **9.50** EPP **10.00** Novice **10.10** Mali oglasi **10.20** Prispevki **10.45** Kaj danes za kosilo **10.55** EPP

SODELUJTE V KONTAKTNIH ODDAJAH GTV KRANJ - POKLICITE PO TELEFONU: **233 11 561** PRIDRŽUJEMO SI PRAVICO DO SPREMEMBE PROGRAMA.

DEŽELNA TELEVIZIJA LOKA

... Videostrani z oddajnika 51. kanal UHF - Lubnik po širini Gorenjski **18.10** Dobri večer, deželna - promo spot **18.03** Oglasi **18.10** Jesen na DTV: mozaik aktualnih oddaj brez rezla in ponovitev včerajšnjega večernega sporeda **18.13** Razgledovanja: Novi grad **20.00** Promocijski spot DTV **20.03** Oglasi **20.10** Deželne novice - infor, pregled dogodka v regiji **20.20** Pogovor z... Markom Pogačnikom **21.00** Promocijski spot DTV **21.03** Oglasi **21.10** Odprtia tema **22.00** Promo spot **22.03** Oglasi **22.05** Deželne novice - infor, pregled dogodka v regiji **22.20** Ljudska opelka v Biljaku **23.10** Lahko noč ... Videostrani z oddajnika 51. kanal UHF - Lubnik po širini Gorenjski

OGLASI 20.10 in **21.45**, **22.05**, **KONTAKTNI TELEFON DEŽELNEGA STUDIA 1 - ŠKOFJA LOKA:** **04/513-47-70**, e-mail: **dtv@lokav.si**. PRIDRŽUJEMO SI PRAVICO DO SPREMEMBE SPOREDA.

TV ŽELEZNKI

VIDEOSTRANI TV Železniki preko COMPUTER od 17. do 19. ure ob glasbeni podlagi Radia Sore. VIDEOSTRANI TV Železniki na videokaseti ob 18., 19.20 in 21. uri.

ATM KRANJSKA GORA

... Videostrani **18.15** Napovednik dnevnega programa **18.16** EPP blok **18.18** Torkov športni pregled **18.28** Šolska košarkarska liga **19.20** Videostrani **20.23** Satelitski program DW **22.00** Videostrani

TV ŠIŠKA

... Videostrani **19.50** Napoved sporeda **20.00** Telemarket **20.05** 3, 2, 1 GREMO - oddaja domače zabavne glasbe z gosti v živo iz studia **21.30** Telemarket **21.40** Napoved sporeda za sredo **21.45** Videostrani

IMPULZ CATV KAMNIK

18.55 Začetek programa **18.00** Športne novice **18.15** Otroški program **18.45** TV ponudba **19.00** Športne novice **19.10** Otroški program **20.00** ATM predstavlja - oddaja o avtomobilizmu **20.45** Športne novice **20.55** Film **22.30** Videostrani TV Impulz

HTV 1

7.00 Poročila **7.05** Dobro jutro, Hrvatska **9.00** Poročila **9.05** Otroški program **9.30** Izobraževalni program **10.00** Otroški program **10.30** Razmre na cestah **11.00** Dobro jutro, Hrvatska **12.00** Torkov športni pregled **12.20** Avtomobilsko zrcalo **13.30** Satelitski program DW **22.00** Videostrani

AVSTRIJA 1

4.50 Simpatije **5.35** Življenje in jazz **6.00** Otroški program **8.05** Varuška **8.30** Sam svoj mojster **8.55** Supermaj **9.35** Glavca **10.00** Obljuba dela dolga, ponovitev ameriškega filma **11.20** Magazin **11.45** Otroški program **14.55** Simpsonovi **15.10** Superman **15.55** Newsflash **16.00** Simpatije **16.50** Faktor X **17.35** Sam svoj mojster **18.00** Newsflash **18.05** Varuška **19.00** Glavca **19.30** Čas v sliki **19.53** Vreme **20.00** Šport **20.15** Posebna enota iz Kitzbuhla, nanizanka **21.00** Newsflash **21.15** Smrt v internatu, nemški film **22.45** Seks v mestu **23.15** C.S.I. **0.15** Supravnopri **0.55** Magazin **25.10** Nenavadno življenje, ameriški film **2.55** Trinajsto nadstropje, ponovitev filma **4.30** Faktor X

AVSTRIJA 2

5.20 Dr. Quinn **6.00** Videostrandi **7.00** Vreme **7.30** Vremenska panorama **9.00** Čas v sliki **9.05** Kuharski magazin **9.30** Drzni in lepi **9.55** Policijska inspekcija **10.20** Mladi potrebujejo ljubezen, ponovitev filma **11.45** Pogled od strani **11.50** Vreme **12.00** Čas v sliki **12.50** &šeuro;CO **12.35** Tednik **13.00** Čas v sliki **13.15** Kuharski magazin **13.40** Policijska inspekcija **14.05** Dr. Quinn **14.50** Načr **15.35** Drzni in lepi **16.00** Oddaja Barbare Karlich **17.00** Čas v sliki **17.05** Dobrodošla, Avstrija **17.45** Čas v sliki **18.30** Dobrodošla, Avstrija **18.25** Čas v sliki **19.30** Dobrodošla, Avstrija **19.00** Zvezne novice **19.30** Drzni in lepi **19.45** Vreme **20.00** Pogledi od strani **20.15** Univerzum **20.50** Čas v sliki **21.00** Drzni in lepi **21.45** Tednik **22.00** Čas v sliki **22.30** Dobrodošla, Avstrija **23.15** Ekskluzivni magazin **23.50** TV prodaja **0.45** Videostrani

R RGL

KRIM: **100.2 MHz** - ŠANCE: **99.5 MHz** - LJUBLJANA: **105.1 MHz**

6.00 Dobro jutro **6.20** Nočna kronika **6.50** Horoskop **6.57** Izbranka tedna **7.20** Na današnji dan **7.35** Vreme **7.50** Anketa **8.20** RGLovo želo **9.00** Gospodarstvo **9.05** www.rgl.si **9.30** Jutro je lahko **10.00** Počitki **10.20** Popolni svet **11.30** Poslovni klub **12.20** Čas je za jazz **13.30** Urigenica, nanizanka **13.45** Kraljica za korakom, ameriška nanizanka **18.15** Veseli rovtarji, ameriška nanizanka **18.45** Družina za umret, ameriška nanizanka **19.15** Šov Jerryja Springerja, pogovorna oddaja **20.00** Svilene slike, ameriška nanizanka **21.00** Obvestila **21.15** TV kanal **21.30** Kraljica za korakom, ameriška nanizanka **21.45** Kraljica za korakom, ameriška nanizanka **22.00** Obvestila **22.15** TV kanal **22.30** Kraljica za korakom, ameriška nanizanka **22.45** Kraljica za korakom, ameriška nanizanka **23.00** Obvestila **23.15** TV kanal **23.30** Kraljica za korakom, ameriška nanizanka **23.45** TV kanal **23.55** Kraljica za korakom, ameriška nanizanka **24.00** Obvestila **24.15** TV kanal **24.30** Kraljica za korakom, ameriška nanizanka **24.45** TV kanal **24.55** Kraljica za korakom, ameriška nanizanka **25.00** Obvestila **25.15** TV kanal **25.30** Kraljica za korakom, ameriška nanizanka **25.45** TV kanal **25.55** Kraljica za korakom, ameriška nanizanka **26.00** Obvestila **26.15** TV kanal **26.30** Kraljica za korakom, ameriška nanizanka **26.45** TV kanal **26.55** Kraljica za korakom

ČETRTEK, 5. DECEMBRA 2002

TVS 1

6.05 Teletext TV Slovenija
6.25 Kulturna kronika
6.30 Odmevi
7.00 Dobro jutro
9.00 Poročila
9.05 Male sive celice
9.55 Zgodbe iz školske
10.25 Slovenski magazin
10.55 Festival narečnih popevk
13.00 Poročila, Šport, Vreme
13.20 Najlepša viža 2002
14.40 Trend, oddaja o modi in vizualni
pop kulturi
15.05 Večerni gost
15.55 Hidak - Mostovi
16.30 Poročila, Vreme, Šport
16.50 Na liniji, oddaja za mlade
17.25 Melvin in muca, kratki igralni film
za otroke
17.50 Dosežki
18.10 Humanistika
18.45 Risanka
19.00 Novice
19.05 Vaš kraj
19.30 TV Dnevnik, Šport, Vreme
20.00 Tednik
21.00 Prvi in drugi
21.20 Osmi dan
22.00 Odmevi, šport, vreme
22.55 Zgodbe o knjigah
23.00 City Folk, ljudje evropskih mest:
Evora
23.25 Režiserji, angleška dok. oddaja
0.30 Humanistika
1.05 Osmi dan
1.35 Tednik
2.30 Prvi in drugi
2.50 Mary Tyler Moore, ameriška nanizanka
3.15 Poslednji dnevi, ameriški dnevi
4.40 Kri, znoj in slava, športni film
5.35 Portret športnika

TVS 2

7.25 Teletext TV Slovenija 7.45 Videostrani
8.30 Hidak - Mostovi 9.05 Dobro jutro
11.20 Videostrani - Vremenska panorama
12.00 TV Prodaja 12.30 Videostrani - Vremenska panorama 15.30 TV prodaja
16.00 Okraj meja vzdržljivosti, francoska
dok. serija 16.55 Mary Tyler Moore, ameriška nanizanka 17.30 Drevo želja, ameriški film 19.10 Videospotnice 20.00 Miklavž
večer, prenos 22.10 Poseben pogled: April, italijanski film 23.25 Videospotnice

KANAL A

10.50 Izganjalka vampirjev, ameriška nanizanka 11.40 TV prodaja 12.10 Čarovnice, ameriška nanizanka 13.00 Mladi in nemirni, ameriška nadaljevanja 13.50 Obala ljubnosti, ameriška nadaljevanja 14.45 Ricki Lake, pogovorna oddaja 15.35 TV Prodaja 16.05 Dragon Ball, japonska risana serija 16.30 Super prince, sinhronizirana risana serija 16.55 Izganjalka vampirjev, ameriška nanizanka 17.45 Korak za korakom, ameriška nanizanka 18.15 Veseli rovtarji, ameriška nanizanka 18.45 Družina za umet, ameriška nanizanka 19.15 Šov Jerryja Springerja, pogovorna oddaja 20.00 Krimič: Puščavski jetnik, ameriški film 22.00 Pa me ustrel, ameriška nanizanka 22.30 Ned in Stacey, ameriška nanizanka 23.00 Noro zanjubljena, ameriška nanizanka 23.30 Ven iz teme, ameriški film 1.15 Nostranj človek, ameriški film

POP TV

9.00 Ko boš moja, mehiška nadaljevanja, ponovitev 9.55 Salome, mehiška nadaljevanja, ponovitev 10.45 Med sovraštvom in ljubezijo, mehiška nadaljevanja, ponovitev 11.40 Ljubezen brez greha, mehiška nadaljevanja, ponovitev 12.35 TV prodaja 13.05 Lepo je biti milijonar 21.10 Prostor pod strelnim ognjem, politični magazin 22.00 Trenutek spoznanja 22.30 16. Međidian 23.00 Direkt 23.30 Na kraju zločina, ameriška nanizanka 0.15 Na zdravje, nanizanka 0.40 Nočni program

TV 3

6.00 Videostrani 7.00 Pokemoni 7.30 Wali Laga jog 7.30 Videostrani 8.00 TV prodaja 8.30 Risanke 9.00 Videostrani 9.15 Dok. oddaja 9.45 Iz domače skrini 11.00 Družinska TV prodaja 11.15 20.00 Videostrani 11.40 Alen 12.50 TV Prodaja 13.50 Družinska TV prodaja 14.20 Sijaj 14.50 Alen 15.50 Videostrani 16.05 Družinska TV prodaja 16.20 Alfi in prijetelji 17.20 Dok. oddaja 17.50 SQ Jam 18.50 Pokemoni 19.20 Videalisti 20.00 Popotovanje z Janijom 21.00 Emilie, nadaljevanja 22.00 Dok. oddaja 22.30 Don Sergiovi nasveti, razvedrjava oddaja 23.30 Videalisti 0.15 TV Prodaja 0.45 Videostrani

GTV

... 24 ur infokanal, <http://gtv.televsi.si>
18.35 Predstavitevni spot GTV 18.40 GTV
priprava 18.45 Gorenjska TV poročila 19.10 19.00 Aktualno: z gostom informativne oddaje 19.15 Gorenjski glas, jutri 19.17 Zeleni vodnik, oddaja o hortikulturi 19.55 GTV priprava II 20.00 ALEN, sijaj mesečine, 5. del 21.00 Skrbimo za zdajnj - kontaktna oddaja z zdravkovimi nasveti, tel. 04/233 11 56 21.40 GTV Priprava III 21.45 Gorenjska TV poročila 19.14 22.00 Pomenovanja z Irmom Benčič - poklicne in presenečene boste, kontaktni tel. 04/233 11 56 23.00 Predstavljamo vašo KS Reteče 23.40 GTV priprava IV 23.45 Gorenjska TV poročila 19.14 00.00 Vklj. SCT 01.00 GTV jutri, Ste že prelistali naš Telelek GTV
SODELJUJE V KONTAKTNIH ODDAJAH
GTV KRAJN - POKLICNITE PO TELEFO-
NU: 233 11 56! PRIDRUŽUJEMO SI PRA-
VICO DO SPREMENBE PROGRAMA.

DEŽELNA TELEVIZIJA LOKA

... Videostrani z oddajnikom 51. kanal UHF - Lubnik po širini Gorenjski 18.00 Dobro večer, dežela - promo spot 18.03 Oglaši 18.10 Jesen na DTV: Mozaik aktualnih oddaj brez reza in ponovitev včerašnjega večernega sporeda 18.13 Miklavž v Vodicah 18.40 Miklavževanje v Gozdu 19.00 Potovanja 20.00 Promocijski spot DTV 20.03 Oglaši 20.10 Deželne novice - infor, pregled dogodkov v regiji 20.11 Otvoritev RTV 11/20/10 KV Barber 20.30 Miklavž v Vodicah 20.45 Miklavževanje v Gozdu 21.00 Promocijski spot DTV 21.03 Oglaši 21.10 Darilni sejem v Boču 21.40 Muzej v Kobaridu 22.00 Promocijski spot DTV 22.03 Oglaši 22.10 Deželne novice - infor, pregled dogodkov v regiji 22.15 Usodni trikotnik 22.40 Glasbeni utrinki 23.00 Lahko noč ... Videostrani z oddajnikom 51. kanal UHF - Lubnik po širini Gorenjski OGGLASI ob 20.10 in 21.45, 22.05, KONTAKTNI TELEFON DEŽELNEGA STUDIA 1 - ŠKOFJA LOKA: 04/513-47-70, e-mail: dtv@lokatv.si. PRIDRUŽUJEMO SI PRAVICO DO SPREMENBE SPOREDVA.

TV ŽELEZNKI

VIDEOSTRANI TV Železniki preko COMPUTER ob 17. do 19. ure ob glasbeni podlagi Radia Sore. VIDEOSTRANI TV Železniki na videokaseti ob 18., 19.20 in 21. ur.

ATM KRAJSKA GORA

... Videostrani 18.15 Napoved dnevnega programa 18.16 EPP blok 18.18 Prispevki iz radovniške občine 18.48 Risanka 19.00 Videostrani 20.00 Šolska košarkarska liga 20.53 SQ jam, ponovitev 21.43 Videostrani

TV ŠIŠKA

... Videostrani 19.50 Napoved sporeda 20.00 Telemarket ... Napoved sporeda ... Videostrani

IMPULZ CATV KAMNIK

... Videostrani TV Impuls 18.55 Začetek programa 19.00 Lokalne novice, ponovitev 19.15 Otoški program 20.15 Lokalne novice, ponovitev 20.30 Izmenjava programa, ponovitev 21.05 SQ - JAM, ponovitev naj glasbene oddaje 22.05 S.E.M. - Kako ostati zdrav in zmagovati, ponovitev 22.40 Videostrani

HTV 1

7.00 Poročila 7.05 Dobro jutro, Hrvatska 9.00 Poročila 9.05 Otoški program 9.30 Izobraževalni program 11.00 Otoški program 12.00 Poročila 12.15 TV kolendar 12.30 Pravica do rojstva, nadaljevanja 13.25 Glasbena TV 14.15 Otočki program 15.10 Izobraževalni program 16.00 Poročila 16.05 Coco Bill 16.20 Mojster Miha 16.30 Hugo 17.00 Obe strani 17.30 Hrvatska danes 17.50 Institut za fiziko 18.20 Povabilo 18.50 Vem, a ne vem 19.00 Vprašaj: 19.15 Risanka 19.30 TV dnevnik 20.05 Lepo je biti milijonar 21.10 Prostor pod strelnim ognjem, politični magazin 22.00 Trenutek spoznanja 22.30 16. Međidian 23.00 Direkt 23.30 Na kraju zločina, ameriška nanizanka 0.15 Na zdravje, nanizanka 0.40 Nočni program

AVSTRIJA 1

5.05 Simpatije 6.00 Otoški program 7.55 Varuška 8.20 Sam svoj mojster 8.45 Superman 9.30 Glavca 9.55 Magazin 25.10.20 SP v biatlunu, sprint (ž), prenos 12.05 Otoški program 14.00 SP v biatlunu, sprint (m), prenos 15.55 Newsflash 16.00 Simpatije 16.50 Faktor X 17.35 Newsflash 17.40 SP v AS, smuk (ž), prenos 19.00 Magazin 25.19.30 Čas v sili in kultura 19.54 Vreme 20.00 Šport 20.15 Komisar Rex, hanizanka 21.00 Newsflash 21.10 Alarm za Kobro 11.22.00 Kaiseruhlen blues 22.50 De Luca 23.20 Wickie, Slimé in Paiper XL 23.45 Oddaja brez imena 0.10 Kuhinja do nazga 0.40 Oddaja 1.05 Magazin 25.1.30 Koncupija, ameriški film 3.10 Film

AVSTRIJA 2

3.55 Dobrodošla, Avstrija 5.25 Dr. Quinnova 6.10 Videostrani 7.00 Vreme 7.30 Vremenska panorama 9.00 Čas v sili 9.05 Kulturni magazin 9.30 Drzni in lepi 9.55 Policijska inspekcijska 10.15 Sam v raju, ameriški film 12.00 Črno Alpe - Donava - Jadran 13.00 Čas v sili 13.15 Kulturni magazin 13.40 Policijska inspekcijska 14.05 Dr. Quinn 14.50 Nači Čarli 15.35 Drzni in lepi 16.00 Oddaja Barbae Karlich 17.00 Čas v sili 17.50 Dobrodošla, Avstrija 17.45 Čas v sili 17.50 Dobrodošla, Avstrija 18.25 Čas v sili 18.30 Dobrodošla, Avstrija 19.00 Zvezna dežela danes 19.30 Čas v sili in kultura 19.45 Vreme 20.00 Pogledi ob strani 20.15 Univerzum 21.05 Vera 22.00 Čas v sili 22.30 € CO 0.00 Čas v sili 0.30 Veronikine skušnjave 0.50 Univerzum 1.35 Oddaja Barbara Karlich 2.35 Pogledi ob strani 2.40 € CO 3.05 Alpe - Donava - Jadran 3.35 Vera

R KRAJAN

5.30 Napoved 5.45 Na današnji dan 5.50 EPP 6.00 Vreme, ceste 6.15 Nočni kronika 6.30 BIO vremenska napoved 6.40 Dobro jutro! Komu? 6.45 Vreme, ceste 6.50 EPP 7.00 Novice 7.30 Čestitka presečenja 7.40 Pregled tiska 7.50 EPP 8.00 Misel dneva, citati 8.20 Oziroma se 8.30 Izgubljene živali 8.50 EPP 9.00 Godan 9.20 Tema dneva 9.50 EPP 10.00 Novice 10.10 Mali oglasi 10.20 Prešernovo gledališče 10.45 Kaj danes za kosilo 10.50 EPP 11.00 Novice 11.20 Prispevki 11.30 Kviz Radija Kranj 11.45 Temperature

SPOREDI / info@g-glas.si

KINO

Pete, 29. novembra

CENTER amer. druž. kom. BOŽIČEK 2 ob 16. in 18. uri, franc. kom. krim. 8 ŽENSKE ob 20. in 22. uri, STORŽIČ amer. akcij. tril. NEVARNA SMER ob 17. uri, franc. kom. krim. 8 ŽENSKE ob 19. uri, amer. vojna drama BILI SMO VOJAKI ob 21. uri ŠKOFJA LOKA akcij. film YAMAKASI ob 18. uri, amer. srhilj. RDEČI ZMAJ ob 20. uri ŽIRI gled. pred. SNG drama Maribor ČAJ ZA DVE ob 19.30 uri

Sobota, 30. novembra

CENTER amer. druž. kom. BOŽIČEK 2 ob 15. in 17. uri, franc. kom. krim. 8 ŽENSKE ob 19. in 21. uri, STORŽIČ druž. anim. film VRNITEV PETRA PANA ob 16. uri, slov. drama SLEPA PEGA ob 18. uri, franc. kom. krim. 8 ŽENSKE ob 20. uri, amer. vojna drama BILI SMO VOJAKI ob 22. uri ŠKOFJA LOKA mlad. film POZABLJENI ZAKLAD ob 18. uri, amer. srhilj. RDEČI ZMAJ ob 20. uri ŽIRI amer. akcij. tril. XXX - TROJNI X ob 20. uri ŽELEZAR JESENICE odštevana kom. ALI G INDAHOUSE ob 18. uri, vojna drama BILI SMO VOJAKI ob 20. uri

Nedelja, 1. decembra

CENTER amer. druž. kom. BOŽIČEK 2 ob 15. in 17. uri, franc. kom. krim. 8 ŽENSKE ob 19. in 21. uri, STORŽIČ druž. anim. film VRNITEV PETRA PANA ob 16. uri, amer. akcij. tril. NEVARNA SMER ob 18. uri

KUHAJMO Z DANICO DOLENC

Skuhajmo nedeljsko kosilo

December zahteva čisto svojstvene jedilnike, saj je vse že v vročih

njenih pripravah na božič in novo leto.

Že isčemo darila, nakupujemo za peko raznih dobrot, zalagamo se s

sadeži, z vsem potrebnim za zimo, hkrati pa poskušamo že prej pripravljati praznične jedi, da bi nam za praznike resnično uspele.

Poskusimo tokrat z raco na žaru. Čeprav se zdi, da je to zahtevna jed, bodo gospodinje kmalu ugotovile, da sploh ni tako.

In še tako malo časa nam vzame. Tokrat predlagam za nedeljsko kosilo poljubno lahko

zelenjavno ali čisto govejo juhico z zelenjavjo iz juhe, na žaru pačeno

raco po ladisku z maronijami in za po

vrhu "božansko jed", ki jo tudi dobro

poznamo mornarji vsega sveta. Sladica za nedeljsko popoldne naj

bodo Nikini krhki zavihanci, ki bodo ostali tudi dlje, če jih boste

lepo shranili v pločevinasto škatlo.

Raca na žaru

po ladisku z maroniji

Mlado, ne premastno raco pripravimo kot ponavadi: očistimo

jo, operemo, osušimo s krpo, jo dobro natremo s soljo, po okusu pa tudi s česnom in dodamo v not-

ranjost še razna zelišča. Raco poljubimo s prsimi na rešetko v pečici

in v podstavki pod rešetko nalijemo malo vode. Pečemo jo pri

srednjem vročini in jo večkrat prelijemo z maščobo, ki se cedi iz nje

in se zbera v podstavku. Glede na velikost pečemo raco od 60 do 90 minut. Dvajset minut pred koncem jo s prsimi obrnemo navzgor.

Lepo porjavelo kožo že pečene

race premažemo s čopičem, ki ga

Porod brez bolečin? S premislekom.

Zadnje čase je tudi v Sloveniji aktualno epiduralno lajšanje bolečine ob porodu, ki je ponekod v tujini že ustaljena praksa. V kranjski porodnišnici je rojevanje 'brez bolečin' brezplačno, vendar za večje število takih porodov nimajo dovolj strokovnega osebja.

Kranj - Rojstvo. Čudež vseh čudežev. Najlepši in nepozaben trenutek življenja. Tako pravijo ženske, ki so rodile. V hipu so pozablje ne težave, ki spremjamjo nosečnost, in bolečine ob rojevanju. V navi človeka je, da se želi izogniti bolečini, ali jo vsaj omiliti. Epiduralno lajšanje bolečine ni novo odkritje, se pa o njem zadnje čase v Sloveniji več govorji. Mnenja so deljena. Ženske se želijo izogniti včasih neznotisnim bolečinam, zdravniki so v glavnem zadržani.

Porod lahko spremja zelo različna stopnja bolečine, med seboj pa se razlikujejo tudi ženske, ki rojevajo, saj je bolečinski prag lahko zelo različen. Marsikatera ženska si želi materinstva, vendar se boji bolečine. In nekatere vidi-

jo rešitev tudi v epiduralni analgeziji, ki ni splošna anestezija, ampak gre za regionalno blokado. Zelo začelena in učinkovita je za lajšanje bolečin po operacijah in zelo uporabna tudi v kombinaciji s splošno anestezijo. Lokalna an-



Epiduralna analgezija je učinkovit način lajšanja bolečin po operaciji. Na sliki priprava na operacijo materničnega benignega mišičnega tumorja.

stezija povzroči lokalno neobčutljivost, ki prekine simpatično, senzorno, motorično živčno aktivnost. Epiduralna analgezija deluje na centralni živčni sistem in prekine živčne impulze, uporablja pa se lahko pri operativnih posegih v kirurgiji, ginekologiji in porodništvu. Človek bi pričakoval, da je epiduralna analgezija enostavna. Vendar v resnicni ni tako preprosto. Nosečnici, ki se po predhodnem pogovoru z ginekologom in anestezilogom odloči za rojevanje v epiduralni anal-

geziji, mora imeti dovolj dober anestezilog v epiduralnem hrbeničnem prostoru. Poleg tega mora zavedeti, da gre v tem primeru za dve življenji. Epiduralna analgezija je zelo uporabna po operacijah, nad njeno uporabo pri porodu pa osebno nisem najbolj navdušena, poleg tega tudi ni storodstotna," je povedala specialistka anesteziloginja **Milovanka Stojakovič, dr. med.**

Pri epiduralnem lajšanju bolečin ob porodu sodeluje tudi anestezološka služba (specialist anestezilog in anestezijska medicinska sestra), poleg tega mora biti poskrbljeno tudi za reševanje morebitnih zapletov. V slovenskih porodnišnicah so možnosti za lajšanje porodnih bolečin zelo različne, poleg tega je storitev treba plačati. V postojanski porodnišnici

Renata Škrjanc, foto: R.S.

S projektom VIRUS proti aidsu

Ljubljana - Na svetu je z virusom HIV okuženih 40 milijonov ljudi, dobro 22 milijonov jih je zaradi smrtonosne bolezni že umrlo. Vsako minuto se na svetu okuži 12 novih ljudi, od tega jih je polovica starih od 15 do 25 let. V Sloveniji je 29 bolnikov z aidsom, 93 je okuženih z virusom HIV. Toliko je uradno registriranih, v resnicni pa je okuženih še veliko več. Letošnji slogan svetovnega dneva boja proti aidsu (1. december) je Živi in pusti živeti (Live and let live).

Uspešnega cepiva ali zdravila, ki bi ozdravilo okužbo z virusom HIV ni, zato je s preventivo treba poskrbeti, da ne zboleme. Paziti moramo, da kri, sperma, nožični izločki in materino mleko ne pridejo v stik s krvjo ali sluznicami nožnice, penisa in ust. Napačno pa je prepričanje, da se virus HIV prenaša z objemanjem, poljubljanjem, pitjem iz iste skodelice, s kašljanjem, ob uporabi javnih stranič, z ugrizi žuželk in pik komarjev. Poskrbti moramo za varen spolni odnos, priporočljiva je uporaba kondoma, uživalci drog pa za neuporabljene igle. Okužba s HIV se lahko dokaže le s testiranjem, saj okuženi nima vidnih znakov, po katerih bi sklepali, da prenaša smrtonosni virus. V ljubljanski Infekcijski kliniki lahko opravite brezplačno in anonimno

testiranje ob ponedeljkih od 12. do 15. ure, vendar koristnih informacij in napotkov pa nudi tudi Robert fondacija.

V boju proti širjenju okužbe s HIV se s **projektom VIRUS** od leta 1997 vključujejo tudi študentje ljubljanske Medicinske fakultete z mednarodno udeležbo (SloMSIC), ki vse leto prirejajo delavnice varne in zdrave spolnosti za osnovne in srednje šole. Do slike so jih pripravili že več kot 500 in vane vključili 14.000 mladih iz vse Slovenije. Imajo tudi svojo spletno stran www.slomsic.org/aids, na kateri nudijo informacije o HIV in aidsu, poleg tega skrbijo za izobraževanje prostovoljev, lani pa so izdali priročnik z naslovom Vrtniško izobraževanje.

Ob letošnjem dnevu boja proti aidsu bodo po vsej Sloveniji pripravili okrogle mize, predavanja, razstave, koncerte, kinoprojekcije, razdelili bodo 100.000 kondomov, 30.000 brošur, 60.000 letakov in 20.000 rdečih pentelj, slovenska mesta pa bodo preleplili s papirnatimi rdečimi pentljami. V akciji, ki je namenjena predvsem ozaveščanju ljudi in spodbujanju k preventivi ter preprečevanju stigmatiziranja bolnih in okuženih, bo sodelovalo okoli 300 prostovoljev.

Renata Škrjanc

nje srčnega ritma in sprememb v oksigenaciji. Poleg tega se moramo zavedeti, da gre v tem primeru za dve življenji. Epiduralna analgezija je zelo uporabna po operacijah, nad njeno uporabo pri porodu pa osebno nisem najbolj navdušena, poleg tega tudi ni storodstotna," je povedala specialistka anesteziloginja **Marjana Gaber, dr. med.**

Pri epiduralnem lajšanju bolečin ob porodu sodeluje tudi anestezološka služba (specialist anestezilog in anestezijska medicinska sestra), poleg tega mora biti poskrbljeno tudi za reševanje morebitnih zapletov. V slovenskih porodnišnicah so možnosti za lajšanje porodnih bolečin zelo različne, poleg tega je storitev treba plačati. V postojanski porodnišnici

Renata Škrjanc, foto: R.S.

Lep je občutek pomagati drugim

Minuli konec tedna je Lions klub Kranj praznoval pet let svojega delovanja. Celotni izkupiček jubilejne prireditve bodo namenili pomoči potrebnim.

Brdo - Lions klub Kranj so ustanovili 9. maja 1997, ustanovni večer (charter night) pa so predili 22. novembra istega leta na Brdu. Ob peti obletnici je v klubu 35 članov (tri nove so sprejeli ravno ob tej priložnosti), tri najbolj zaslužne so odlikovali, 24 zvestim članom, ki vseh pet let zavzeto sodelujejo v akcijah kluba, pa je sedanja predsednica **Mira Grm** priprala posebne značke.

"Veselimo se vsakega tretjega četrtega v mesecu, ko se udeležujemo naši rednih mesečnih srečanj in načrtujemo, kako bomo uresničevali načela lionizma s ciljem pomagati ljudem v stiski," pripoveduje sedanja predsednica LC Kranj Mira Grm. Predsedniki so namreč po pravilih mednarodnega združenja lions klubov imenovani za leto dni. V svojem nagonu kolegom lionom ob peti obletnici ustanovitve pa je predsednica strnila dosedanja prizadevanja kluba: v teh letih so za dobrodelne namene zbrali 12,5 milijona tolarjev. Že prvo leto so skupaj z društvom SILA znaten prispevek namenili za nakup mamografa za kranjsko porodnišnico, nato prispevali k obnovi VDC Kranj, lani kupili opremo za vrtec Mavrica, ki varuje invalidne otroke in mla-



Nagrajenci s predsednico Miro Grm in gostom Janezom Bohoričem.

dostnike, prispevali pa so tudi k opremi za več slepih in slabovidnih ljudi. Rdeča nit delovanja li-

ons klubov je namreč pomoč slepim in slabovidnim. Letos so prvič priredili otroško likovno razstavo Plakat miru z naslovom sanje o miru. Slednja bo postala stalnica v njihovem delu, med letošnjimi načrti pa Mira Grm omenja pomoč slepemu dežku iz Žirovnice, ki mu bodo skupaj z LC Bled in LC Bled Golf kupili računalnik s posebno opremo za slepe. Navezali bodo stike z Rotary klubom Kranj, saj se tudi na mednarodni ravni ti dve organizacije vse bolj zbljužljata. Posledica so-

Zaprsegli so tudi trije novi člani (Stefan Kadoč, Anica Jekovec in Janko Lončar), na novo sprejeti pa je v LC Kranj tudi Miljan Slavec. LC Kranj si je za cilj zadal tudi ustanovitev LEO kluba (mladih), botrovati pa želijo nastanku novega kluba na Gorenjskem, in sicer na Jesenicah.

Danica Zavrl Žlebir

S kolesi za naše malčke



Kranj - Člani Mountain bike kluba Kranj smo letošnjega avgusta že osmči pripravili mednarodno tekmovalje v spustu z gorskimi kolesi, že četrtič zapored pa je potekalo pod naslovom "Spustimo se za naše malčke". Udeležba je bila dobra, dirke so se udeležili domači in številni tuji tekmovalci. Drugo leto računamo, da bo prireditve še zanimivejša, saj se bodo kolesarji merili za točke svetovne lestvice. Povedati moram, da so nam pri pripravi prireditve pomagali sponzorji, na čelu z Mestno občino Kranj, LSD, Elanom, Zavarovalnico Triglav in skoraj tridesetimi drugimi. Vesel sem, da nam je uspelo zbrati toliko denarja, da danes lahko kranjski porodnišnici podarim čez kar 400 točk tolarjev, ki bo pomoč nas športnikov za nakup aparata CTG s katerim se poslušajo in beležijo srčni utripi in popadki plodov," je na priložnosti slvesnosti v kranjski porodnišnici v sredo poučil predsednik MTB kluba Kranj **Gorazd Copek**. Čeka so bili veseli direktor Bolnišnice za ginekologijo in porodništvo **Marko Lavrič**, njegove sodelavke in sodelavci, pa tudi pacientke, ki so zaploskale dobrim imenom kranjskih gorskih kolesarjev. **Vilma Stanovnik, foto: G.K.**

Družinam bodo polepšali december

Radovljica - Območno združenje Rdečega križa Radovljica bo začetku decembra razdelilo 225 prehrambnih paketov, za družine z več otroki pa se pripravili tudi dodatne pakete s higienskimi potrebščinami in igračami. Razdelili bodo tudi 400odej. Igrače in odeje je Rdeči križ dobil kot donacijo. Humanitarno pomoč bodo razdelili prek 18 krajevnih organizacij RK na območju občin Bled, Bohinj in Radovljica, 234 prostovoljci in prostovoljci bo z darili obiskalo družine. Ob tej priložnosti se Območno združenje RK Radovljica zahvaljuje vsem donatorjem, ki so jim v tem letu stali ob strani in pomagali pri prostovoljnem humanitarnem delu. Vsem niso mogli pomagati, če pa jim je uspelo pokazati, da nihče ni pozabilen in zanetiti iskrlico upanja v življenju, je skupno prostovoljno delo bogato poplačano. Darovati je plemenito, saj bogati tudi tistega, ki daruje.

D.Z.

Kranjski varovanci v televizijski oddaji

Kranj - Sredi novembra je varovance Varstveno delovnega centra v Kranju obiskala snemalna ekipa TV Slovenija in pri njih posnela prizvek za oddajo Volja najde pot. Njena vsebina govori o rušenju tabujev, odpravljanju predsodkov in skrbi za večjo osveščenost. Oddaja bo na sprednu v ponedeljek, 2. decembra, ob 17.45 na 1. programu TVS, istega dne ponovno ob 24. uri, v torek, 3. decembra, pa v dopoldanskem času ob 10.30. Oddaja bo predstavila varovance z motnjami v duševnem razvoju, ki imajo kljub svoji drugačnosti veliko talentov.

D.Z.

Pri Kristanovih že zidajo

Dolenja Žetina - Dobrodelen akcija za družino Kristan iz Žetine, v kateri skupaj z Območnim združenjem Rdečega križa Škofja Loka pomagamo, da bi se kar najhitreje preselili v novo hišo, lepo poteka. Na računu RK je zbranih 686 tisoč tolarjev, od tega so 159 tisočakov domačini prinesli kar Kristanovim na dom. Zadnji trije darovalec so: Lovro Čarman, Škofja Loka (10.000), Tomaž Rant, Poljane (10.000) in Frančiška Tavčar, Gorenja Žetina (10.000). Zidarska dela v pritičju in mansardi so se že začela, račun znanja znaša 760 tisočakov, razliko pa je primaknilo območno združenje RK. Material za omet je prispeval KS Javorje, občina Gorenja vas - Poljane je plačala notranje police, tudi zidar je malce popustil pri ceni storitev. Vsem, ki so pomagali doslej, se lepo zahvaljujemo, prispevki na račun RK Škofja Loka 07000-0000 187397 (sklic 09 900) pa so še vedno dobrodošli.

D.Z.

Zbornik ob stražiški 1000-letnici

Za Stražišče, Strašane in zgodovinski spomini vseh nas

Veliko delo k stražiški, kranjski in slovenski identiteti in ne le prijetno branje o "Stražišu in Strašanah" nekoč in danes.

Stražišče - Ob praznovanju 1000. obletnice prve pisne omembe naselja Stražišče pri Kranju je te dni izšel zbornik z naslovom Stražišče pa Strašan, kot bi rekli pogovorno in ne kot nam zapoveduje Slovenski pravopis Stražišče in Stražiščani. Zbornik je nedvomno eno najlepših daril ljudem iz kraja na desnem bregu Save, enega največjih naselij kranjske občine na robu Sorškega polja, v varnem zavetju Jošta in Šmarjetne. Na skoraj 400 straneh z več kot 300 dokumentarnimi slikami, je 28 avtorjev beležilo spomin Stražišča in Strašanov. O pobudah, vsebinah in pomenu zbornika sem se pogovarjal z njegovo sourednico Tatjanou Dolžan Eržen.

Kot je uvodoma povedala mag. Tatjana Dolžan Eržen, višja knjižničarka v Gorenjskem muzeju, skupaj z Matevžem Omanom, domaćinom, predvsem pa velikim poznavalcem Stražišča, tudi urednica zbornika Stražišče pa Strašan, se je vse skupaj začelo pred kakimi sedmimi leti v okviru študijskega krožka pri Univerzi za tretje življensko obdobje v Kranju. "Domoznansko naravnansko krožek, katerega namen je predvsem izobraževanje odraslih in ob tem tudi vračanje pridobljenega znanja v okolje, je deloval od leta 1994 do 1998. Že v prvem letu smo pripravili nekaj zloženk o kulturnih znamenitostih Kranja in okolice in ko smo razmišljali o novih temah, je naš član Mirko Križnar - Faktorjev iz Stražišča, predlagal da se lotimo Stražišča, ki naj bi leta 2002 praznoval 1000-letnico prve pisne omembe kraja," se spomina tudi mentorica krožka Dolžan Erženova. Tako so začeli pripravljati gradivo za knjižico. Opravili so precej dela na temenu, obiskovali Strašane, iskali

podatke v različnih publikacijah in do v treh letih v grobem pripravili vse potrebno za načrtovan knjižico.

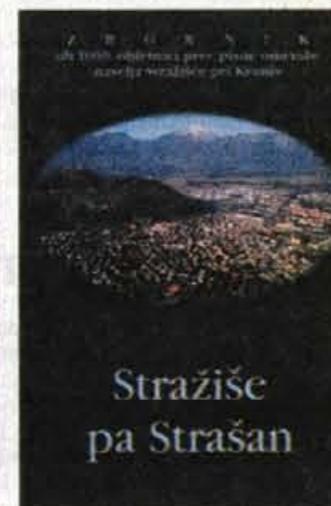
Vendar pa je uredniški odbor poleg mentorice še Mirko Križnar, Alojz Zavrl in Barbara Šmid, želet v tekste vdihnuti še nekaj več. Tako so k sodelovanju povabili tudi Matevža Omana, ki je istočasno začel pripravljati zbornik, zbral je že tudi avtorje člankov, ne pa založnika. Odločitev, da tako avtorske članke kot tekste, ki so jih napisali v študijskem krožku, je tako padla na plodna tla, založništvo je prevzel Gorenjski muzej, ki je zbornik uvrstil v svojo zbirko Gorenjski kraji in ljudje, in nekoč pobožne želje so počasi začele dobivati resnično podobo. Poleg Gorenjskega muzeja, so k izdaji pripomogli še v MO Kranj, nekaj pa sta prispevali tudi podjetji Iskraemec in Elektro Go-

Predstavitev zbornika Stražišče pa Strašan bo v ponedeljek, 2. decembra, ob 19. uri v Šmartinskem domu v Stražišču, kjer bo le tega mogoče tudi kupiti po precej nižji ceni.

renjske. Zbornik je tako razdeljen v dva dela. V prvem avtorskem delu je 12 avtorjev napisalo 15 člankov o zgodovini uprave (od prve omembe kraja z imenom "predium Strasista" leta 1002 do petdesetih let prejšnjega stoletja, ko je bilo Stražišče izbrisano s seznama krajev v Sloveniji), Šmartinski župniji, tekstilni stavki, zadružništvo, pleterstvo... "Drugi del, ki je nastal v našem krožku, smo po športnem vzključku Potokarjevega Acaja naslovili *Mi smo Strašani, moj ljubi!*" Če gre v prvem po večini za strokovne članke, ki so jih avtorji naključno prispevali glede na področje, ki ga pozna, je drugi del bolj tekoč, je nekakšen splet člankov, ki na poljuden način predstavljajo Stražišče nekoč in danes." Tako je najprej predstavljena zgodovina naselja in posameznih kulturnih spomenikov, sledijo tematski zapisi o kmetijah, sitarijih, žimarjih, nujhovem delu in življenu, nekaterih stražiških obrteh in trgovinah, o indu-



Sourednica zbornika mag. Tatjana Dolžan Eržen.



Stražišče
pa Strašan

zanimive zgodbe, podatki, stvari, ki bodo mogoče čakale na naslednjih 1000 let. Takega zbornika se le ne dela vsak dan.

Naklada zbornika 1000 izvodov je mogoče na neki način simbolična, upati pa gre, da tudi prenizka, vsaj ob tako obsežnem in za domačine pomembnem delu, kot je zbornik Stražišče pa Strašan. Zbornik je sicer v prodaji v muzejski trgovini v Prešernovi hiši v Kranju.

Igor Kavčič, foto: Tina Dokl

Večer z Dragom Jančarjem v Radovljici knjižnici

Radovljica - Zbirko csejev in različnih zapisov z naslovom *Brioni*, ki je pred kratkim izšla pri Založbi Mladinska knjiga v zbirki Premiki, je na torkovem večeru v knjižnici v Radovljici predstavljal avtor - prozaist, dramatik, publicist in urednik Drago Jančar. Literarni potopis, po katerem je knjiga dobila ime, se je zaradi duhovitosti, aktualnosti in proničljivosti napisanega izkazal kot pravilno izbran, v nadaljevanju



nes približno 5000 prebivalcev in 1400 gospodinjstev in mnogi od njih so priseljeni od drugod. Prav njim in ne le "starim Strašanom" je zbornik tudi namenjen. "Lepo je, če človek v kraju, kjer je zaživel, lahko požene svoje korenine. S tem razvija tudi svojo identiteto, ki bo ob našem vstopu v Evropo in vsespolni globalizaciji, še kako pomembna," razmisla Dolžan Erženova in dodaja, da bi se zagotovo o "Stražišu in Strašanah" zapisati še marsikaj. Življenje je namreč preprosto in bogato in zagotovo so še

Zabava za rojstni dan z vprašanjimi

Kranj - Prešernovo gledališče Kranj je v sredo, 27. novembra, premierno uprizorilo srhiljivo Harolda Pinterja, Zabava za rojstni dan. Odlična igralska zasedba, v kateri nastopa tudi ravnatelj gledališča Borut Veselko, je zbrano občinstvo navdušila, predstava pa ob zaključku zbudila vrsto vprašanj.

Dogajanje je postavljeno v letoviški kraj ob morju, natančneje, v imenito vilu. V njej živita starata zakonca, Meta in Pepi (Ivana Mežan in Tina Oman), ki v hiši že dolgo gostita Stanka (Rok Vihar), zagrenjenega pianista, ki kljub nezadolgovljivosti s postrežbo vztraja kot gost v "penzionu". Rutinske dneve občasno spremeni Lili (Vesna Slapar), življenje v hiši pa se povsem obrne na glavo, ko prideta dva turista. Goldberg in Mičo (Borut Veselko in Gaber Trseglav), pretkanca, ki za svoje potrebe plačuje z besedami, ne pa z denarjem, slišita od gospodinje, da Stanko praznuje rojstni dan. Zato se odločita napraviti zabavo, ki pa se sprevarje v pravi kaos, ko poči varovalka in zmanjka elektrike. V temi si dogajanja

na odru sledijo hitro, večina od njih pa ostane gledalcem skritih. Priče so poskus umora, posilstvu. Naslednje jutro se liki vedajo povsem drugače, kar bi bilo pričakovati, kar zbuditi številna vprašanja, kaj se je pravzaprav zgodilo, predvsem pa zakaj.

Avtor besedila, Harold Pinter, je v govoru na Nacionalnem Študentskem gledališkem festivalu leta 1962 v Bristolu med drugim omenil, da ranj igra ni esej in da dramatik nikakor ne bi smel pod vplivom spodbud uničiti konsistentnosti svojih likov s tem, da bi jim v zadnjem dejanju vbrizgal zdralivo ali opravičilo za njihovo dejanja samo zato, "...ker smo bili naučeni, da to v vsakem primeru pričakujemo. To "razrešitev" v zadnjem dejanju. Nastajajoči dramski po-

dobi vsiliti eksplicitno moralno etiketo se mi zdi pohlevno, nepotrebno in nepošteno. Tam, kjer se dogaja, nimamo opraviti z gledališčem, ampak s križanko. Občinstvo drži papir. Igra izpolni striji, komunalni, zdravstvu, šoli, društvi, družbenemu življenu..., v zaključku pa so se s pomočjo lektorice dr. Jožice Škofic lotili še stražiškega govora in imen. Zbornik vključuje tudi kratke povzetke v angleškem jeziku in izbor knjig in člankov o Stražišču. Zbornik je vsebinsko seveda vezan na lokalno tematiko, ki pa je v marsičem univerzalna tudi za mnoge druge kraje v Kranju in na Gorenjskem ter tako zanimiva tudi širšemu krogu bralecov. Stražišče ima da-

nost predstave in besedila je tudi v izrečenih in neizrečenih besedah. Tišina ustvarja govor in hudočnik besedtu tušino. Harold Pinter meni, da se pod izrečeno besedo pogosto skriva nekaj znanega, vendar neizrečenega. "Moji liki mi povedo samo toliko in nič več, pač pa v skladu s svojo izkušnjo, željami, motivi, zgodovino." O glavnih junakih namreč ne zvemo veliko, za nekatere tudi ne vemo, kakšno vlogo v igri imajo, vendar je po mnenju Pinterja prav med pomanjkanjem njihovih biografskih podatkov in dvoumostjo tega, kar govorijo, ozemlje, ki ni zgoj vredno raziskave, ampak ga je naravnost nujno raziskati. "Vi in jaz, liki, ki rastejo na strani, smo večino časa brezizrazni; malo je stvari, ki jih izdamo, nezanesljivi smo, izmikajoči, dvojni, zaprti, uporni. Toda prav iz teh lastnosti poganja jezik, jezik, kjer je pod izrečenim rečeno nekaj drugega." Vsekakor predstava, ki da misliti! Katja Dolenc

večera pa vsaj posredno 'zakrivil' politično diskusijo. Pisatelj je bral tudi odlomke iz svojega nagrajenega petstostranega romana *Katarin, pav in jesuit*, katerega zgodovinski okvir je čas vladavine Marije Terezije in romanje slovenskih vernikov v Kelmorajn. Na vprašanje, kako zasnjuje romanz, pa je nekoliko humoristično odgovoril: "To tudi mene zanima. Preprosto obstaja nekaj, kar imenujemo talent." Več o dogodku in novi knjigi v torkovi rubriki našega časopisa *S knjigo o...*

Eva Senčar,
foto: Gorazd Kavčič

Juhica
Nina Ivanič, Roman Končar, Maja Končar
KD Primskovo Kranj
torek, 10.12. ob 20.00
predprodaja vstopnic:
Gorenjski glas - mali oglasi
Kulturni dom Čmuč - Ljubljana:
06.12. ob 18.00, 21.00 • 13.12.
ob 18.00, 20.00 • 15.12 ob
20.00 • 16.12 ob 20.00 • 19.12.
ob 18.00 • 20.12 ob 20.00
Info: 041/70-70-80

Piše Miha Naglič
Po ljudeh gor, po ljudeh dol

Podlistek o znamenitih Gorenjcih

440

Ribnik in morje

"Ah, kaj še počenjam, kadar sem le prost. Pod gradom, komaj sto korakov oddaljen, je sredi vrtu ribnik, in tu se vozim v veslam, kadar le morem. Prej mi še v mislih ni bilo!" Tako se je Janko (v pismu 30. 8. 1889) pred Marico pojavil z ribnikom v brdskega grajskega parka. Mimogrede, res je lep, že zdaj, ko ga vzdržuje in divje race, ki rade pristajajo v njem, z občutkom nakrmi g. Franc Kersnik-Tac, zdajšnji graščak. Vrt z ribnikom so dali urediti že baroni iz rodbine Apfaltrer, ki so tu prebivali od 1670 do 1740.

Ribnik je bil vseč Janku, Janko pa Marico in skozenj se je zagledala še v - ribnik, čeprav ga ni nikoli videla. Da bi ga, je bila za en ribnik pripravljena zatajiti morje, cel Tržaški zaliv. "Kako vam zavidam

zaradi tistega Vašega ribnika! Jaz bi vslala noč in dan. Naš 'ribnik' je prevelik, izgubim se v njem - v morji, tu ni tako lepo pa je tudi predalec od nas. Da pride do morja, izgine mi med potjo poezija... Sinoči je šla mimo Vecchio /tržaška učiteljica, ki je bila na počitnicah blizu Brda/ ... Pravila mi je o posebnostih, katere je zunaj videla. Pravila o vašem gradu, in zdaj že vem, kako mora tam pri vas biti divno, divno! ... In pravila mi je o tisti dolgi aleji sa mih kostanjev, o ribniku, o vsem.

Ko sem bila sama, sem si mislila: Ko bi ne bili Vi, zavidala bi vas; morete si želeti večje, boljše sreče? Ne radi Vašega grada in Vašega ribnika toliko, nego ah, zdaj sama ne vem. Najbrže pa zavidam le kraj, kjer ste Vi, a sama ne znam, ne razumem. Samo vem, da ko bi me kak Krez uprašal: 'Koga šteješ najsrcenejšim na svetu?' Rekla bi: 'Kersnika!' (1. 9. 1889)

Ko jo je pozneje poslal fotografijo Brdu, jo je obesila na častno mesto. "Vaš grad paradira tu nad mojo pisalno mizo v okvirji vže od tvorka ... Ali ste ga dali slikati v

tej zimi? Kako sem smešna, kaj ne? Kaj da vprašujem? Ali jaz bi rada vedela toliko in toliko: kaj je to drevo, kaj ono, kje Vam najbolj ugaja, kje so Vaša okna, kje oni ribnik?" (28. 4. 1890) Spet "oni ribnik". Janko odgovarja: "Kako me veseli, da vam moja domačija ugaja, ker ste radovedni, kje je tisti naš ribnik, pošiljam vam pa še sliko druge strani grada. Ona prva, ki sem je Vam poslal, je obrnena proti jugu, ta fronta pa proti Zahodu.

Košček ribnika vidite pred vratom, in na desni zadnja drevesa našega drevoreda. V stanovanju imam celo drugo nadstropje, na vseh štirih straneh, - moja specifična soba pa je na severni fronti. Kaj ne, kako zaljubljen sem v ta kos zemlje, na katerega sem priklenjen!" (26. 4. 1890)

Sledil je obisk, o vtiših je nato pisala iz Kamnika, 20. avgusta. "Vaš prepričljivi sprejem, kakor preljubne dame, ki so tekmovali med sabo v odkritoščni ljubezivosti, razveselilo in presenetilo me je vse tako, da ne najdem dostojnih besed v zahvalo. Dan, ki sva ga preživel z g. Lavrenčič v tako izbrano prijetni družbi ostane gotovo nepozabljen. In Kako ne? Minol je kakor bi trenil in sama ne vem, kako bila nastala je naenkrat noč. O, kako teko ure, kjer se želite, da bi hitro prešle! V imenu g. Lavrenčič v svojem zahvaljujem se tu srčno, srčno milostljivim damam in Vam za prelepote ure v divnem vašem kraju!" A to navdušenje ni dolgo trajalo, proti koncu dopusta se je sprevrglo v veliko žalost...



Janez Vidič, ilustracija za Kersnikov Ciklamen

Strokovni posvet o problematiki odkrivanja in pregona gospodarske kriminalitete

Skupaj nad njivo, ne posamezne vrtičke

Torkov posvet, ki ga je prvič v desetih letih pripravilo ministrstvo za notranje zadeve, je izvenel dokaj provokativno; potrdil je namreč že dalj časa znano resnico, da strokovno šibka kriminalistična policija sodobnemu kriminalu "belih ovratnikov" ni kos, podobno pa velja tudi za tožilstvo. Nujna bodo nova znanja kot tudi sodelovanje z vsemi inštitucijami, ki v državi bedijo nad finančnimi tokovi.

Ljubljana - Osnovni namen posveta o problematiki odkrivanja in pregona gospodarske kriminalitete je bil odpreti javno razpravo o uresničevanju strateških ciljev na področju nacionalne varnosti in kazenskopravne politike države. Vsi sodelujoči so se namreč strinjali, da gospodarska kriminalita ogroža socialno varnost in ekonomske temelje države. Samo lani naj bi bilo pri nas zaradi gospodarskega kriminala povzročene za več kot petnajst milijard tolarjev škode. Seveda pa je gospodarski kriminal veliko črno polje, za katerega nihče ne ve, kako obsežno je v resnicu.



Gospodarski kriminalisti so na torkovi okrogli mizi priznali, da ne obvladujejo novih oblik kriminala belih ovratnikov.

Nove oblike gospodarskega kriminala, v zadnjem času prepoznavne zlasti ob izbruhu korporacijskih škandalov v ZDA, zahtevajo visoko strokovno usposobljenost in usklajenost nadzorstvenih mehanizmov države pri odkrivanju in pregnanju njenih nosilcev. Za neposredno odkrivanje in kriminalistično preiskovanje kaznivih dejanj te vrste je torej potrebna učinkovita, profesionalna, informacijsko opremljena ter kadrovsko in finančno podprtta kriminalistična policija. V ospredju ukrepanja države pa je nujno povezovanje policije z drugimi operativnimi organi in službami na državnini, regionalni in lokalni ravni.

Takšno rešitev, ponujeno že v povabilu na posvet, so zagovarjali tudi vsi sodelujoči. Od gostitelja, notranjega ministra dr. Rada Bohincia, do gostov, pravosodnega ministra Ivana Bizjaka, predsednika Vrhovnega sodišča Mitje Deisingerja, generalne državne tožilke Zdenke Cerar, direktorja Sove dr. Iztoka Podbregarja, generalnega direktorja policije Marka Pogorevc, direktorja urada za preprečevanje pranja denarja Klavdija Stroliga in direktorja urada za preprečevanje korupcije Boštjana Penka, ki so se udeležili uvodnega dela posveta.

V nadaljevanju so svoje ugotovitve o gospodarski kriminaliteti, boju proti njej in videnjih za še večjo učinkovitost predstavili strokovnjaki iz različnih sredin in področij. Minister dr. Rado Bohinc je govoril o nekaterih sodobnih kaznivih dejanjih zoper gospodarstvo, dr. Anton Dvorsk z visoke policijsko-varnostne šole o strategiji omejevanja gospodarskega kriminala, dr. Šime Ivanjko z mariborske pravne fakultete o korporacijskih razmerjih in pojavnih oblikah gospodarske kriminalitete, Igor Lamberger iz uprave kriminalistične policije o sistemskih vprašanjih, ki vplivajo na učinkovitost boja proti gospodarski kriminaliteti, Franc Mazi z državnega tožilstva RS o problematičnosti odkrivanja in pregnana gospodarske kriminalitete, Janko Marinko z Vrhovnega sodišča o vladavini prava, korupciji in učinkovitosti sodstva, Gregor Dešman iz republike davnice uprave o davčnem nadzoru kot pomembnem dejavniku odkrivanja in zatrjanja gospodarske kriminalitete, Dejan Premik z deviznega inšpektorata vlogi inšpektorata pri odkriva-

nju in preiskovanju gospodarske kriminalitete, Damjan Režek iz urada za preprečevanje pranja denarja o preprečevanju in odkrivanju pranja denarja ter Mirjan Hren iz urada za preprečevanje korupcije o ekonomskem vidiku korupcije in odkrivanju koruptivnih dejanj.

Kriminaliste bolje plačati

Posvet, ki sta ga vodila dr. Darčko Maver in Bećir Kečanovič, je bil sklenjen z okroglo mizo, ki sta se je udeležila tudi minister dr. Rado Bohinc in generalni direktor



Resno tudi v klepetu med odmorom, Minister Bohinc želi močno kriminalistično policijo. - Foto: Tina Dokl

policije Marko Pogorevc. Dr. Bohinc je med drugim opozoril na pris na še povsem neznavni kriminal, ki se poraja zlasti na področju trga kapitala in z njim povezanih inštitucij ter pravnih in strategij omejevanja gospodarskega kriminala, dr. Šime Ivanjko z mariborske pravne fakultete o korporacijskih razmerjih in pojavnih oblikah gospodarske kriminalitete. Igor Lamberger iz uprave kriminalistične policije o sistemskih vprašanjih, ki vplivajo na učinkovitost boja proti gospodarski kriminaliteti, Franc Mazi z državnega tožilstva RS o problematičnosti odkrivanja in pregnana gospodarske kriminalitete, Janko Marinko z Vrhovnega sodišča o vladavini prava, korupciji in učinkovitosti sodstva, Gregor Dešman iz republike davnice uprave o davčnem nadzoru kot pomembnem dejavniku odkrivanja in zatrjanja gospodarske kriminalitete, Dejan Premik z deviznega inšpektorata vlogi inšpektorata pri odkriva-

KRIMINAL

Traktor s prikolico - še tretjic

Bohinjska Bistrica - Pred tednom dni smo poročali o traktorju s prikolico, ki sta 18. novembra izginila z dvorišča počitniške hiše v Ribčevem Lazu, v torek, da so ju našli potopljena v t.i. Fužinskem zalivu v Bohinjskem jezeru, tokrat pa poročamo o osumljencu. Policiisti so ga na podlagi zbranih obvestil namreč v ponedeljek odkrili. Gre za 31-letnega F.O. iz bohinjske občine, ki ga čaka kazenska ovadba zaradi domnevnega odvzema motornega vozila.

Dva motila, tretji kradel

Kranj - Neznanci je v družbi še dveh prijateljev v torek okrog šestih zvečer prišeli v trgovino Malavi na C. talcev. Vsi trije so si ogledovali izdelke, in sicer vsak na drugem koncu trgovine. Medtem ko sta se ženska in moški zanimala za nekatere izdelke v zadnjem delu trgovine, je tretji izkoristil odsotnost prodajalke in iz blagajne zmaknil približno 30.000 tolarjev.

Vlomilec v potniški blagajni

Jesenice - V noči na sredo je nekdo na jeseniški železniški postaji vlomil v potniško blagajno. Na situ je odprl več predalov z denarjem, voznim kartami in prodajnimi obrazci. Odnesel je 170.000 tolarjev. Policiisti za neznancem še poizvedujejo.

NESREČE

Radovljčanki skočili z vlaka

Kranj - Na kranjsko železniško postajo je v ponedeljek, nekaj minut pred peto popoldne, pripeljal potniški vlak iz Ljubljane. Na njem sta bili tudi Radovljčanki, 17-letna A.R. in 47-letna N.P. Ko je vlak ponovno speljal, in to nazaj proti Ljubljani, sta potnici kmalu ugotovili, da ne gresta v pravo smer. A.R. je potegnila ročko za zasilno odpiranje vrat. Vrata so se odprla, A.R. je skočila na peron, padla na hrbot, a se na srečo ni ranila. Za njo je skočila tudi N.P., ki je ob doskoku izgubila ravnotežje, z glavo udarila ob asfaltna tla ter negibna obležala.

Hudo ranjeno N.P. so reševalci odpeljali v ljubljanski Klinični center. Kot je ob ogledu ugotovila komisija urada kriminalistične policije, se potniški vlak ni ustavljal, prav tako naj bi strojevodja ne dobil nobenega znaka, da je karkoli narobe in da bi moral počakati.

Usodno hitenje na avtobus

Dovje - V prometni nesreči pri Dovju je v sredo, 27. novembra, ob pol sedmih zjutraj umrla 49-letna domačinka S.K. 32-letni voznik osebnega avtomobila VW golf IV B.V. iz okolice Kranjske

Gore je peljal po regionalni cesti od Kranjske Gore proti Jesenicam. Cesta je bila mokra in spolka, v temi pa vidljivost zaradi male še dodatno zmanjšana.

Zunaj Dovjega, blizu zaznamovanega prehoda za pešce, je B.V. po levi strani zapeljal mimo avtobusa, ki je stal na avtobusni postaji in v katerega so vstopali potniki. Ni pa pravčasno opazil peške, ki je tedaj zunaj prehoda z njegove leve strani diagonalno prečkal cesto. Z desnim delom avta jo je zadel, ko je bila od roba ceste oddaljena 0,6 metra.

S.K. je umrla na kraju prometne nesreče, ki sta ji botrovali vozniška neprilagojena hitrost in peskino nepravilno prečkanje ceste. Policisti bodo povzročitelja B.V. kazensko ovadili. Zaradi nesreče je bila cesta zaprta do devetih, obvoz pa urejen skozi Mojstrano.

Umrla zaradi kapi

Kranj - Z Inštituta za sodno medicino so v sredo sporočili, da je 76-letni voznici V.V. z Visokega, ki je 21. novembra z avtom trčila v drevo ob lokalni cesti med Trato in Češnjekom, med vožnjo zastalo srce in je zato zapeljala s ceste. V.V. torej ni umrla zaradi posledic nesreče, zato bodo policisti njeni smrt obravnavali kot dogodek in ne prometno nesrečo.

H.J.

Policista med šolarji

Učenci iz šol Josipa Vandota iz Kranjske Gore in 16. decembra iz Mojstrane so prisluhnili nasvetom o varni poti v šolo.



Kranjska Gora - V začetku novembra sta bila prometni inšpektorji iz Policijske uprave Kranj Leopold Pogačar in vodja varnostnega okoliša s postaje mejne policije v Kranjski Gori Simon Sušanji gosta šolarjev iz kranjsko-gorske občine. Najprej sta predavala učencem od prvega do četrtega razreda osnovne šole 16. decembra iz Mojstrane, nato pa še učencem osnovne šole Josipa Vandota iz Kranjske Gore. Na obe predavanjih je bilo 180 otrok.

Policista sta predavanje popestila s slikovnim gradivom, ki se nanaša na varno udeležbo otrok v prometu, posebno zanimiv pa je bil zanje prikaz posledic padca s kolesom v primeru, da kolesar nosi oziroma ne nosi varnostne čelade. Leopold Pogačar je kolezarjevo glavo nazorno primerjal s surovim jajcem, ki je nezaščiteno padlo na tla in se razbilo; ko pa je jajce "oblekel" v zaščitno gobo, je ostalo celo. Leopold Pogačar in Simon Sušanji sta odgovarjala tudi na vprašanja učencev in učiteljev, na koncu pa šolarjem razdelila promocijske balone, kresničke, podlage za računalniške miške in

kemične svinčnike, ki jih je zanje prispevala stalna komisija za preventivno delo Policijske uprave Kranj. Učenci so obljubili, da

bodo med poukom izdelali risbice na temo, ki sta jo policista predstavila, gosta pa, da bodo najbolj izvirni izdelki nagrajeni.

Prihaja čas za petarde

Čeprav nekateri pirotehnične izdelke uvraščajo med t.i. zabavno pirotehniko, gre za nevarne igrače, če se uporabljajo nepravilno ali iz objestnosti tako, da koga ogrožajo.

Kranj - S prihodom sv. Miklavža se prihodnji teden začenja "veseli decembra", ki doseže vrhunc s silvestrovjanjem. Čeprav v zadnjih letih povsod po Sloveniji oplažajo nekaj manj oglašujočih pokov petard in na drugi strani več svetlobne pirotehnik, pa tudi tokrat ne bo odveč opozorilo, kdaj in kje se sme pokati.

Uporaba pirotehničnih izdelkov, katerih glavni učinek je pok, je dovoljena le med 26. decembrom in 2. januarjem, pa še to ne povsod. Prepovedana je v strnjenskih stanovanjskih naseljih, v zgradbah in vseh zaprtih prostorih, v bližini bolnišnic, domov za ostarle, vrtcev, šol, cerkva, kino dvoran, gledališč, na stacionih, v avtobusih, vlakih, na športnih in kulturnih prireditvah ter povsod tam, kjer je naključno zbranih večje število ljudi.

Nakup pirotehničnih izdelkov je v naši državi dovoljen le v specializiranih trgovinah, ki izpolnjujejo vse pogoje in imajo ustrezno dovoljenje za prodajo. Cariniki, policisti in tržni inšpektorji bodo tudi v letosnjem decembri po ostrili nadzor nad spoštovanjem predpisov s tega področja; carini-

ki prvenstveno na mejnih prehodih, inšpektorji v prodajalnah, še posebej pa tam, kjer se s pirotehničnimi izdelki trguje na črno, to je na stojnicah, tržnicah, ob cestah ipd.

Policisti bodo bedeli predvsem nad uporabo pirotehničnih izdelkov, kaznovali kršitelje (kazen je 10.000 tolarjev) in s preventivnim delom - v sodelovanju z ministrstvom za šolstvo, znanost in šport ter Inštitutom za varovanje zdravja - skušali ozaveščati zlasti otroke in njihove starše, da ne bi prihajalo do nepotrebnih poškodb. V ta namen so nadgradiли lani dobro sprejet projekt Žvezda, ki je namenjen predvsem učencem petih razredov osnovne šole. Plakat in zloženka naj bi otroki odvračali od petard, jih oppazirali na ravnanje in nevarnosti.

H.J.

barcaffè

Košir pripravljen na dolgo sezono

Letošnja sezona se je za naše deskarje dobro začela, prvič pa bo tekma svetovnega pokala tudi pri nas na Pohorju.

Ljubljana - Odbor panoge za deskanje na snegu pri Smučarski zvezi Slovenije je v sredo pripravil novinarsko konferenco slovenske reprezentance v deskjanju na snegu. V odboru že poteka organizacija prvih tekem za svetovni pokal, ki bodo 8. in 9. februarja v Mariboru. Predstavniki odbora in tekmovalci pa največ pričakujejo od svetovnega prvenstva, ki bo jašnjava v avstrijskem Kreisbergu.

V letosnjem sezoni bodo prvič na

slovenskih tleh potekale štiri tekme za svetovni pokal v deskjanju na snegu. Tekme v paralelnem veleslalomu in paralelnem slalomu za moške in ženske bodo potekale na **Mariborskem Pohorju** omejenega **8. in 9. februarja** naslednje leto. Potekajo tudi že pripravne izvedbo tekem za evropski pokal, ki bodo predvidoma **20. in 21. februarja** prihodnje leto v **Kranjski Gori**. V seriji tekem državnega pokala pa so letos v pripravi

naslednje tekme: letos 21. in 22. decembra v Mariboru in prihodnje leto - 4. in 5. januar na Krvavcu, 1. in 2. februarja v Mariboru in zadnja 21. in 22. februarja na Krvavcu. Odbor organizira tudi **državno prvenstvo srednjih šol**, ki bo predvidoma **5. februarja** naslednjega leta.

Predsednik odbora za deskanje na snegu **Marko Jaklič** je bil z rezultati slovenskih deskarjev na snegu v pretekli sezoni zelo zadovoljen: "Letos je naš glavni cilj, da bi tekmovalci A reprezentanci zadržali odlične rezultate v svetovnem merilu in da bi v prihodnje imeli še več tekmovalcev na FIS lestvici olimpijskih disciplin," je še dodal ter obrazložil, da po finančnem propadu mednarodne snowboard zveze ISF lahko slovenski športniki v panogi deskanja na snegu sodelujejo na tekemah za svetovni pokal, na svetovnih prvenstvih in olimpijskih igrah le še preko Smučarske zveze Slovenije.

Letošnjo sezono bosta v deskjanju na snegu **alpsko** ekipo A še vedno sestavljala **Dejan Košir** in **Tomaž Knafej** (oba člana ASK Kranjska Gora), pridružil se jima bo tudi **Rok Flander** (SKB Vihar-

nik), ki je prej tekmoval v okviru Mednarodne snowboard zveze ISF, potem se je po prenehanju njenega delovanja pridružil SŽS. V **prostemu slogu** bosta A ekipo zastopala **Tadej Valantan** (SK Branik Maribor) in **Matevž Pristavec** (SBC Bled). Ženskih predstavnik v A ekipah ni. Vodja reprezentance v glavnem trener pa je **Primož Bernik**.

Za našim najboljšim deskarjem na snegu, kranjskogorcem **Dejanom Koširjem** je najuspešnejša sezona s kar petimi zmagami v svetovnem pokalu. Na snegu je bil v pripravljalnem obdobju skoraj štirideset dni. Pred glavnim začetkom sezone v Skandinaviji pravi: "Letos so prve tekme pokazale, da sem dobro treniral. Bil sem četrти in deveti. Trening sem potem stopnjeval, predvsem njegovo kvaliteto. Mislim, da sem za letošnjo sezono dobro pripravljen. Naslednje tekme pa bodo pokazale, kje sem, kaj sem."

Alenka Brun, foto: Tina Dokl



Naša reprezentanca v deskjanju na snegu za novo sezono.

Vabilo, prireditve

80 let ŠD Partizan Gorenja vas - Ob 80. letnici svojega delovanja je Športno društvo Partizan Gorenja vas pripravilo zbornik, jutri, 30. novembra, pa se bodo nekdanji in sedanji člani ter vsi, ki so sodelovali pri delu društva, zbrali na slovenski prireditvi. Na njej bodo podelili tudi priznanja društva. Začela se bo ob 19. uri v avli Osnovne šole Ivana Tavčarja v Gorenji vasi.

Zbor Ženskega rokometnega društva Loka kava Jelovica - Danes, 29. novembra, z začetkom ob 18. uri, se bodo v restavraciji Na Nam' v Škofji Loki zbrali člani in članice Ženskega rokometnega društva Loka kava Jelovica Škofja Loka. Na programsko - volilnem zboru bodo zbrali organe društva.

Tečaj za nogometne sodnike - DNSGG Kranj bo organizator tečaja za nogometne sodnike - pripravnike, ki se bo začel 7. januarja 2003 v prostorih MNZG in DNSG nad olimpijskim bazenom v Kranju. Prijave do 20. decembra sprejemajo na naslov DNSG, p.p. 174, Kranj.

Smučarski sejem v Škofji Loki - SK Alpetour bo jutri in v nedeljo organizator sejma rabljene smučarske opreme. Potekal bo v športni dvorani Poden v Škofji Loki, odprt pa bo med 8. uro zjutraj in 19. uro zvečer. Vabijo vse, ki želite prodati ali kupiti opremo.

Odbojkarski spored - V 1.DOL za moške se bo kranjski Astec Triglav v športni dvorani na Planini jutri, v soboto, z začetkom ob 18. uri, pomeril z ekipo Fužinarja Metal Ravne. Ekipa Calcita bo gostovala v Šempetu, Merkur LIP Bled pa v Slovenski Bistrici. Odbojkarske Varstva Broline čaka gostovanje pri Benediktu. V 2.DOL bo derbi v Novem mestu, kjer se bosta pomerila Krka in Termo Lubnik, odbojkari Flaycoma Žirovnici pa bodo v Gimnaziji Jesenice ob 19. uri gostili Vedozer Mislinjo. Doma igrajo tudi odbojkari Bleda v II.DOL, ki se bodo jutri ob 19. uri v OŠ Bled pomerili z MOK Kočevec. Ekipa Kamnika II bo gostila Iskro Mehanizmi (ob 18. uri), pri ženskah pa bo derbi vodilnih ekip Mladi Jesenice in ŽOK Partizana Škofja Loka v OŠ Toneta Čufarja na Jesenicah ob 19. uri. Ekipa Pizzerije Morena pa bo ob 17. uri v Gimnaziji Jesenice gostila Bohinj.

Rokometni spored - V 1.A moški rokometni ligi bo ekipa Termo Škofja Loka jutri, v soboto, z začetkom ob 20. uri, v dvorani na Podnu gostila ekipo Velike nedelje. V 1.B moški rokometni ligi bo ekipa Chia Kranj gostovala pri Sevnici, v II. moški ligi pa bo ekipa Radovljice jutri ob 17.30 uri gostila Mokrec Ig. Ekipa Cerkelj bo gostovala pri Krimu. V ženski 1.B ligi - zahod bo ekipa Planine Kranj gostila Jadran Hrpelje.

Košarkarski spored - V 1.A SKL za moške bo ekipa Triglava jutri, v soboto, gostila Alpos Kemoplast. Tekme v dvorani na Planini se bo začela ob 20.15 uri. Ekipa domačega Heliosa bo jutri ob 19. uri v dvorani Komunalnega centra v Domžalah gostila ekipo Kraškega zidarja. Tudi oba 1.B ligaša jutri igra doma. Ekipa Loka kave TCG bo ob 17.30 uri v dvorani na Podnu gostila ZKK Maribor, ekipa Radovljice pa se bo ob 20. uri v dvorani Srednje gostinske šole v Radovljici pomerila z ekipo Union Olimpije mladi. V 1. ženski SKL bo jutri na sporedno gorenjski derbi, saj bo ekipa Odeje ob 15.15 uri v dvorani na Podnu v Škofji Loki gostila ekipo Jesenic.

HOKEJ

Na ledu brez presenečenj

Jesenice, Bled - Minuli torek so hokejisti odigrali 12. krog državnega prvenstva.

Presenečenj ni bilo, saj je ekipa Acroni Jesenice v Podmežakli pričakovano visoko premagala kranjski Triglav. Rezultat tekme je bil 12:1 (5:0, 3:0, 4:1).

Prav tako so zasluženo zmago slavili hokejisti Bleda, ki so na domaćem ledu ugnali moštvo Marc Interier z rezultatom 4:1 (2:0, 2:1, 0:0).

Na preostalih dveh tekmacah je Maribor z 1:11 (0:5, 1:2, 0:4) izgubil z ekipo Slavije M Optime, ekipa ZM Olimpije pa je bila 13:3 (3:0, 6:0, 4:3) boljša od HIT Casinoja Kranjska Gora. Na lestvici vodijo Acroni Jesenice z 22 točkami.

Naslednji krog bo na sporednu v torek, 3. decembra, ko bo na Jesenicah ob 18. uri mestni obrat med ekipama HIT Casinoja in Acroni Jesenicami, na Bledu se bosta ob 18.45 uri pomerili moštvi Triglava in Bleda, ostala pa sta Maribor - ZM Olimpija in Marc Interieri - Slavija.

Ta konec tedna pa bodo na sporednu obračuni v **mednarodni hokejski ligi**.

Na Gorenjskem bosta dve tekme, saj bo ekipa Acroni Jesenice jutri, v soboto, ob 18. uri v dvorani Podmežakla gostila Zvolen, ekipa Bleda pa se bo v nedeljo ob 18.45 uri doma pomerila z ZM Olimpijo.

V.S.

radio
Gama mm
majhaj Sportna frekvence

Ljubljana: 01 23-06-360, 53-07-590
Celje: 03 42-87-802
Kranj: 04 20-13-884
Koper: 05 66-34-862

Pokličite in vse o našem stanovanjskem kreditu vam bomo zaupali na štiri oči. Nakup ali obnova hiše, stanovanja, vikenda, so pač preveč pomembne odločitve, da se ne bi oglastili pri nas.

www.volksbank.si
e-mail: stanovanje@volksbank.si

Volksbank - Ustavna banka d.d., Domžalec 129 v, Ljubljana

Stanovanjski kredit na klic



VOLKS BANK
ZAJUPLJE NAS POVEZUJE

KEGLJANJE

Konec tedna zadnji jesenski krog

Kranj - Kegljači in kegljačice v slovenskih državnih ligah so konec tedna odigrali predzadnji jesenski krog. V 1.A ligi za ženske je ekipa Triglava gostila Miroteks in po odlični igri in izboljšanem državnem ekipnem rekordu zmaga 5:3. Ekipa Ljubelja je 6:2 premagala Rudar. Vodi Miroteks s 14 točkami, drugo pa z 12 točkami kegljačice Triglava, ekipa Ljubelja pa je z 11 točkami na 3. mestu. Jutri bo ekipa Ljubelja gostovala pri Miroteksu, ekipa Triglava pa pri Brestu.

V 1.A ligi za moške je ekipa Iskraemeca igrala z Logom in zmaga 6:2. Državni prvak še vedno vodijo na lestvici s 16 točkami. Log pa je 6. s 6 točkami. Jutri bo ekipa Loga ob 17. uri v Kranju gostila Konjice, ekipa Iskraemeca pa bo v derbiju kroga gostovala pri Konstruktorju.

V 1.B ligi za moške so Hidra premagala Rudnik 7:1, ekipa Calcita je bila boljša od Jesenice 6:2, ekipa Ljubelja pa je premagala Rudar 6:2. Na lestvici vodi Hidra s 13 točkami, Ljubelj na 4. mestu ima 9 točk. Jesenice na 8. mestu pa imajo 4 točke. Jutri bo Hidra gostoval pri Gorici, Ljubelj pri Radenski, Jesenice pa se bodo ob 16. uri na domačem kegljišču pomerili z ekipo Korotana.

Ekipa Triglava v 2. ligi - zahod za moške je doma premagala Iskra-trans iz Ljubljane 6:2, ekipa Simona Jenka pa je zmaga pri Lokomotivi 3:5. Na lestvici vodi moštvo Adrie z 11 točkami, ekipa Simona Jenka, Triglava in Coma pa imajo na drugem mestu po 10 točk. Jutri se bo ekipa Simona Jenka v Medvodah ob 17. uri pomerila z ekipo Coma, Triglav pa bo gostoval pri Brestu.

V 3. ligi zahod vodi ekipa Termo Poleta, ki je konec tedna premagala ekipo Železnikov 7:1. Ekipa Jesenice je bila prav tako boljša od Calcita 7:1, ekipa Ljubelja pa je izgubila proti LPP 5:3. Jutri in v nedeljo sta na sporedku kar dva derbija. Ekipa Železnikov bo v Škofji Loki jutri ob 16. uri gostila Jesenice, v nedeljo ob 9. uri pa se boda pomerila Ljubelj in Termo Polet.

V.S.

V Kranju rekordno

Kranj - S prezenetljivo, visoko zmago in rekordnim ekipnim rezultatom so v gorenjski kegljački ligi Železniki zmagali v Kranju. Ostali dve tekmi sta se končali po pričakovanju, pa vendar le s tesnima zmagama favoritorov.

Rezultati: FOTO BOBNAR ADERGAS : ŽELEZNICKI II 1 : 7, TERMO POLET II : JESENICE III 5 : 3, KRAJSKA GORA : LJUBELJ III 5 : 3.

Pari 9. kroga: jutri, v soboto ob 12.30 uri na Jesenicah JESENICE III : KRAJSKA GORA, ob 17. uri v Tržiču LJUBELJ III : ŽELEZNICKI II, ob 19. uri v Škofji Loki TERMO POLET II : FOTO BOBNAR ADERGAS.

J.P.

Norčič in Bajc na sever s Hyundajem

Bogdan Norčič in Vasja Bajc sta letos poleti prevzela skupno ekipo nizozemskih in švedskih skakalcev, ki si želijo uveljavitve med najboljšimi na svetu.



Vasja Bajc in Bogdan Norčič sta ključne Hyundaijevi vozil pri Avto Kadivu v Šenčurju prevzela v družbi mladega nizozemskega skakalca Boya Van Baarla.

Šenčur - Nekdanja skakalec, nato pa uspešna trenerja Vasja Bajc in Bogdan Norčič, sta na povabilo Nizozemske smučarske zveze letos prevzela ekipo nizozemskih in švedskih smučarjev skakalcev.

Zame je po dolgoletnem treniranju japonskih skakalcev delo z njimi izvir, všeč pa mi je, da sem

Zame je po dolgoletnem treniranju japonskih skakalcev delo z njimi izvir, všeč pa mi je, da sem

PLAVANJE

Jutri Špelin memorial

Kranj - Jutri, 30. novembra, bo v pokritem olimpijskem bazenu v Kranju tradicionalno mednarodno tekmovanje Špelin memorial. Letos se ga udeležuje 500 tekmovalcev iz 9 držav.

Mednarodno plavalno tekmovanje za Špelin memorial je ena od treh mednarodnih tekem, ki jih prireja PK Merit Triglav Kranj, in sicer najbolj množična med njimi. Na njej se vsako leto znova merijo tekmovalci od najmlajših kategorij (najmlajši plavalci so letos starci 10 let) pa vse do mladincev, tako da je udeležba zelo pisana. Letos je tekmovanje privabilo okoli petsto plavalcev iz devetih držav. Za najpomembnejšo od 10 tekmovalnih disciplin štejejo 800 m prosti, v kateri je pred več kot dvema desetletjema tekmovala in zmagovala Špela Rebolj, ki je leta 1981 tragično preminila skupaj z mamo in letalski nesreči na Korziki. Njen matični klub sedaj že devetnajstič prireja tekmovanje v njen spomin.

D.Z.

MALI NOGOMET

Najboljši Mladi za razvoj Kranja 1

Stražišče - Minulo soboto je Mladinski svet Kranj v okviru projekta Zbud' se Kranj organiziral turnir v malem nogometu. V dvorani v Stražišču se je pomerilo šest ekip, po zanimivem finalu pa je slavila ekipa Mladi za razvoj Kranja 1, ki je premagala ekipo Antikriminalistov 1:0. Še bolj napeta je bila tekma za tretje mesto, ko je ekipa MLD sele po enajstmetrovkah premagala ek

Pred drugim krogom volitev predsednice oziroma predsednika republike in županov

Občina Radovljica

V drugi krog volitev za župana sta se uvrstila Zvonko Prezelj, kandidat Socialdemokratske stranke, ki je zbral 20,06 odstotka glasov, in Janko S. Stušek, neodvisni kandidat z 48,90 odstotka glasov.

V prvem krogu sta premagala tekmeča in se uvrstila v drugi krog. S čim sta uspela prepričati volivce?

ZVONKO PREZELJ: "Hvala za vprašanje. Mislim, da sem se uvrstil v drugi krog zaradi jasnega programa, ki sem ga predstavil volivcem. Nisem jim obljubljal nekaj nemogočega. Izhal sem iz realnih razmer, s katerimi smo sočeni. Ljudem sem nalič čistega vina in to je razlog uspeha."

JANKO S. STUŠEK: "Tudi jaz se zahvaljujem za povabilo in za možnost, da se pred drugim krogom ponovno predstavim volivcem. Prvi krog je bil zame zelo uspešen. Takojšnje zmage nisem pričakoval, saj sem imel za tekmeča predsednika dveh strank. Gospod Prezelj je imel podporo vsega pomembnejšega dela opozicije, drugi kandidat pa je poslanec državnega zbora in predstavnik stranke, ki se uveljavlja. Ob upoštevanju tega dejstva je izid v prvem krogu uspeh. Razlog za uvrstitev v drugi krog je po mojem mnenju tudi dosedanje uspešno delo občinske uprave in občine in uresničevanje programov, ki so bili v tem mandatu uresničeni od 60 do 65 odstotkov. Nekateri še neuresničeni programi pa presegajo meje in možnosti občine. Razlog za uspeh je tudi odnos do krajevnih skupnosti, ki je bil v tem mandatu drugačen kot v preteklem. Zaradi drugačnega odnosa do ljudi in sodelovanja z njimi je manj težen po odcepitvi od občine. Dejavnik uspeha je bila tudi volilna kampanja, ki je bila po zaslugu sodelavcev dobro organizirana."

Predvolilna kampanja je priložnost za srečevanje z občani. Na katere so Vaju posebej opozarjali?

PREZELJ: "Moja izkušnja iz predvolilne kampanje je, da so ljudje predvsem opozarjali na probleme iz svojega okolja. V Gradnikovem naselju v Radovljici, kjer dobro poznam razmere, so pričakovanopozarjali na problem parkiranja. V Ljubnem je bil kot glavni problem izpostavljen gradnja mrljih vežic in kolikšna bo pomoč občine pri gradnji. Ljudje pričakujejo od župana, da jih bo poslušal in da bo imel razumevanje za reševanje lokalnih problemov."

Kateri so pa za Vaju največji problemi občine?

PREZELJ: "Eden glavni razlogov za mojo kandidaturo so razmere v občini, ko so na eni strani problemi, s katerimi se srečujejo občani, in na drugi strani občina kot ustanova. Najbolj me moti ležernost, ki se je naselila v občini.

STUŠEK: "Najhujši so komunalni problemi, urejevanje okolja, kanalizacija in vodovodi, še posebej tam, kjer tega še nimajo urejeno. Ljudje so opozarjali na stvari, ki jih mora občina reševati skupaj z upravno enoto. Ljudje večkrat ne ločijo, kaj je naloga občine in kaj upravne enote. Zanje je oboje občina. Sprašujejo nas, zakaj ne moremo hitreje izdajati lokacijskih in gradbenih dovoljenj, da bodo lažki rešili svoje gradbene in stanovanjske zadeve, zakaj imamo tak ali drugačen odnos do črnih gradenj, zakaj ne moremo pomiriti ljudi v primerih raznih sporov za pota. Na Otoku jih je posebej zanimalo, kako bo z bližnjem deponijo odpadkov v povezavi z avtocesto. V Radovljici so posebej spraševali za problem avtoceste in zavarovanja otroškega igrišča. Na Lancovem je problem vodovod, v Ljubnem pa je problem gradnja mrljih vežic."

PREZELJ: "Moja izkušnja iz predvolilne kampanje je, da so ljudje predvsem opozarjali na probleme iz svojega okolja. V Gradnikovem naselju v Radovljici, kjer dobro poznam razmere, so pričakovanopozarjali na problem parkiranja. V Ljubnem je bil kot glavni problem izpostavljen gradnja mrljih vežic in kolikšna bo pomoč občine pri gradnji. Ljudje pričakujejo od župana, da jih bo poslušal in da bo imel razumevanje za reševanje lokalnih problemov."

Kateri so pa za Vaju največji problemi občine?

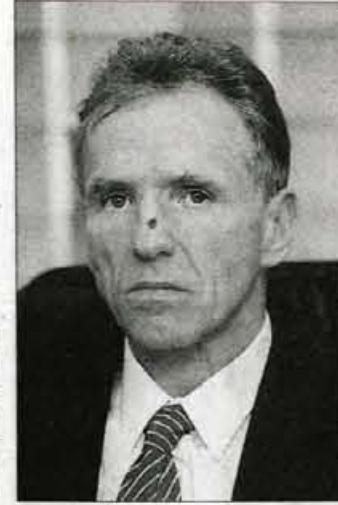
PREZELJ: "Eden glavni razlogov za mojo kandidaturo so razmere v občini, ko so na eni strani problemi, s katerimi se srečujejo občani, in na drugi strani občina kot ustanova. Najbolj me moti ležernost, ki se je naselila v občini.

STUŠEK: "Med prednostne naloge uvrščam dopolnitve prostorskih planov in organizacije na tem področju ob upoštevanju ocene gibanja prebivalstva v občini, gradnjo čistilne naprave in opredelitvijo gradnje avtoceste, s katero so povezana tudi nekatera druga prostorska vprašanja, tudi Nakupovalni center v Lescah. Rešiti bo treba tudi problem nove komunalne deponije Otok, ki je vezan na odločitev občine leta 1997. Naloženje nas čaka pri urejevanju sistema odpadnih voda in urejevanju prometa. Prometnice zaostajajo za razvojem prometa, zato zahtevajo ljudje zaprtje posameznih odsekov. Moje stališče je, da bi z zapiranjem posameznih odsekov povzročili zgostitev prometa na drugih krajih, s čimer problema ne bi rešili."

PREZELJ: "Pred odgovorom na ti vprašanja bi rad opozoril, da bomo prihodnje leto pred odločitvijo, kako graditi čistilno napravo. Jaz in moja stranka menimo, da moramo graditi čistilno napravo sami, brez koncesionarja. Vemo namreč, da občini, ki sama gradi čistilno napravo, pomaga država s 40 odstotki nepovratnih sredstev, mednarodni program ISPA pa z do 50 odstotkov nepovratnih sredstev. Zato sem prepričan, da se lahko gradnje čistilne naprave ločimo sami. Glede trase avtoceste sem v prejšnjem mandatu, ko sem bil predsednik občinskega sveta, in v tem mandatu, ko sem svetnik, glasoval za poglobljeno traso avtoceste, ki bo zagotovila Radovljici

delitev gradnje avtoceste, s katero so povezana tudi nekatera druga prostorska vprašanja, tudi Nakupovalni center v Lescah. Rešiti bo treba tudi problem nove komunalne deponije Otok, ki je vezan na odločitev občine leta 1997. Naloženje nas čaka pri urejevanju sistema odpadnih voda in urejevanju prometa. Prometnice zaostajajo za razvojem prometa, zato zahtevajo ljudje zaprtje posameznih odsekov. Moje stališče je, da bi z zapiranjem posameznih odsekov povzročili zgostitev prometa na drugih krajih, s čimer problema ne bi rešili."

PREZELJ: "Pred odgovorom na ti vprašanja bi rad opozoril, da bomo prihodnje leto pred odločitvijo, kako graditi čistilno napravo. Jaz in moja stranka menimo, da moramo graditi čistilno napravo sami, brez koncesionarja. Vemo namreč, da občini, ki sama gradi čistilno napravo, pomaga država s 40 odstotki nepovratnih sredstev, mednarodni program ISPA pa z do 50 odstotkov nepovratnih sredstev. Zato sem prepričan, da se lahko gradnje čistilne naprave ločimo sami. Glede trase avtoceste sem v prejšnjem mandatu, ko sem bil predsednik občinskega sveta, in v tem mandatu, ko sem svetnik, glasoval za poglobljeno traso avtoceste, ki bo zagotovila Radovljici



Zvonko Prezelj



Janko S. Stušek

dovljici, bo znano najkasneje v začetku prihodnjega leta."

PREZELJ STUŠKU: *Ali bo občina, če boste izvoljeni za župana, pomagala pri gradnji mrljih vežic v Ljubnem na enak način kot je pri gradnji gasilskega doma v Lescah?*

STUŠEK: "Mrljike vežice so bile doslej vedno grajene s prispevki občanov. V omenjenem primeru gre za vežice na Otočah in v Ljubnem, katerih gradnja bo stala 25 in 34 milijonov tolarjev. Tudi v tem primeru bo gradnja odvisna tudi od prispevka krajanov, sicer pa gre za tretjinske deleže. V primeru vežic je finančna konstrukcija drugačna kot pri občetih za zaščito in reševanje. Lahko pa zagotovim, da bodo vežice zgrajene."

PREZELJ: "Obdobje, ko so se vežice gradila s samoprispevkom občanov, je preteklost. Sicer so pa v Ljubnem za razliko od Lesc gasilski dom gradili sami. Če so v Ljubnem sami zgradili dom, bi ga lahko tudi v Lescah, ki je večji kraj. Reševanje komunalnih problemov je ena osnovnih nalog občine, ki jih mora tudi financirati iz občinskega proračuna."

STUŠEK: "V Ljubnem so lastniki gasilskega doma gasilci, v Lescah pa občina. Vežice v Ljubnem so zadnje, ki jih je še treba zgraditi v občini, vendar je prispevki občanov pričakovani."

Jože Košnjek

Občina Bled

V občini Bled sta v drugi krog županskih volitev prišla neodvisni kandidat Liste za gospodarsko ekološki razvoj Roman Beznik (podpora LDS, ZLSD, Obrtniško podjetniška stranka, Lista za enakomeren razvoj vseh naselij in SMS) in kandidat SLS, N.Si in SDS Jože Antonič. Pogovarjali smo se z vsakim posebej.

Med sedmimi kandidati ste se uvrstila v drugi krog volitev. Kaj je pritegnilo volivce, da so glasovali za vas?

ROMAN BEZNIK: "Prepričan sem, da so me volivci podprli zaradi programa in dobre predstavitev, kar je najpomembnejše, pa je zaradi dobre ekipe, ki stoji za mano. Če to zaokrožimo v celoto, je to pri volivcih doseglo višjo stopnjo zaupanja. Sem poznal kot gospodarstvenik, celo življenje delujem na razvoju lastnega podjetja in tudi drugih, in tudi zato so mi volivci zaupali. Bled je nekako potreben spremembe, občina se mora hitreje razvijati na gospodarskem področju."

JOŽE ANTONIČ: "Ob tej priložnosti bi se rad zahvalil volivcem, ki so mi že v prvem krogu dali toliko zaupanja in podpore. Upam tudi na uspeh v drugem krogu. Verjetno sem dovolj poznan, tudi skozi glasbo. Štiri leta sem bil podžupan, veliko občanov se je v tem času oglašilo pri meni, vsakega sem poskušal prijazno sprejeti, mu prisluhniti in po svojih močeh pomagati. Ob tem bi rad zanikal govorice, ki se sedaj zelo intenzivno pojavljajo, da bom, če bom izvoljen za župana, na mesto direktorja občinske uprave ali za podžupana imenoval dosedanega župana Borisa Malejja. Boris Malej ne bo direktor uprave in ne bo imel kakršnekoli druge funkcije v občini, podžupan pa sploh ne more biti, ker ni občinski svetnik. On ima svoje poslovne načrte..."

V predvolilnih razpravah je bilo slišati precej očitkov glede odnosa občine do krajevnih skupnosti, ki so se čutile zapovedljive. Ali se strinjate z očitki? Kakšne spremembe so potrebne pri odnosu občina - krajevne skupnosti?

BEZNIK: "Tudi sam sem podparjal, da so KS v podrejenem položaju. Absolutno se zavzemam, da imajo KS svoje žiro račune in s svojimi sredstvi same razpolagajo. Če so ljudje sami izvolili člane svetov KS, jim verjetno tudi zaupajo, zato jih potem župan ne bi. Ljudje v KS tudi najbolje poznajo svoje probleme, zato se ne strinjam, da bi občina moral voditi vse aktivnosti. Poleg tega bo moral občina narediti več na urejanju cest, kanalizacij, vodovodov in ostalih nujno potrebnih stvari za normalno življenje po KS."

ANTONIČ: "V svoj program sem zapisal, da je potreben enakomeren razvoj cele občine. Zapovedljivo se ne sme v občini počuti noben kraj. Potrebno je gledati, da se v vsakem kraju nekaj naredi, seveda glede na finančne zmožnosti in potrebe. V KS so novoizvoljeni sveti, v primeru moje izvolitve bomo z njimi skupno ugotovili, kakšne so potrebe, kaj je treba urediti. Predstavniki KS bodo imeli pri meni vrata vedno odprte, večkrat se bom zaradi blejskih obvoznic zelo siten in bom v primeru izvolitve večkrat potencialno dokumentacijo."

ANTONIČ: "Na srečanju z Jakobom Presečnikom sem ministru za promet rekel, da bom zaradi blejskih obvoznic zelo siten in bom v primeru izvolitve večkrat potencialno dokumentacijo.

in na samem Bledu je zelo pomemben."

Bled potrebuje obvoznici. Z južno se bolj mudi in je njena trasa že določena. V kolikšnem času jo je možno zgraditi? Kje naj bi potekala trasa severne obvoznice?

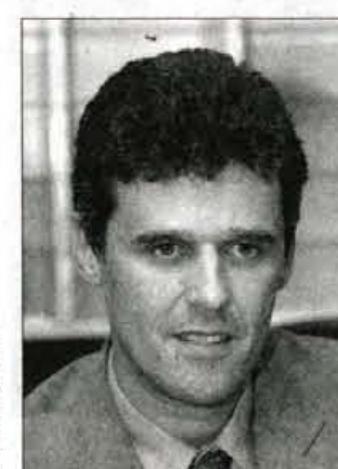
BEZNIK: "Južna obvoznica je dejstvo, občina je sprejela vse potrebne akte, zato je sedaj treba vse aktivnosti usmeriti na pristojno ministrstvo, da zagotovi sredstva. Prepričan sem, da bi jo v štirih letih že lahko dogradili. Jutri (pogovarjali smo v se potek, op.p.) je na obisku podpredsednik vlade mag. Anton Rop, s katerim se bomo pogovarjali o viziji razvoja blejskega gospodarstva. In prav južna obvoznica bo zelo pripomogla k razvoju turističnega gospodarstva na Bledu. Promet proti Bohinju moramo speljati mimo Bleda, da bodo blejski hoteli prišli bolj do izraza in imeli boljše pogoje. Ko me je prejšnji teden obiskal minister Janezom Kopač, smo se bolj kot jo župni pogovarjali o severni obvoznici. Ta po sedanju načrtu v Ljubljani ni bila sprejeta in tudi osebno mislim, da se mora speljati tudi mimo ozkega dela Spodnjih Gorj, ne pa da se zaključi že na Rečici. Do konca štiriletne mandata je treba za severno obvoznicu pripraviti vse projekte in lokacijsko dokumentacijo."

ANTONIČ: "Na srečanju z Jakobom Presečnikom sem ministru za promet rekel, da bom zaradi blejskih obvoznic zelo siten in bom v primeru izvolitve večkrat potencialno dokumentacijo.

na direkciji za ceste, da do gradnje čimprej pride. Seveda, južna obvoznica je že najdlje pripravljena in je tudi zelo potrebna. Tudi severna obvoznica je potrebna, saj gre v tej smeri po nekaterih izračunih že več prometa kot po južni strani. Toda sedanja cesta proti Gorjam in Pokljuki ne leži tik ob jezeru, zato se ne mudi toliko kot južna obvoznica, ki bo razbremeni cesto ob jezeru, s tem se bomo znebili pločevine in razbremeni tudi jezero. Z južno obvoznicom bomo vnesli mir ob jezero in ohranili njegovo lepoto. Severna obvoznica naj bi po sedaj znanih načrtih potekala od Gozdnega gospodarstva na Bledu in se priključila v Rečici na cesto proti Gorjam. Krajanji Rečice bi radi videli, da bi šla za Grimščem, skozi predor in se priključila na gorjansko cesto. Katera varianca bo nazadnje izbrana, je seveda že stvar razprav v občinskem svetu in tudi na Bledu."

Na Bledu še ni končana denacionalizacija otoka. Kakšno je vaše stališče o tem vprašanju?

BEZNIK: "Bled je tako prepoznaven, lep in zanimiv prav zaradi otoka in gradu. Pri denacionalizaciji postopkih sicer občina nima veliko vpliva, vendar menim, da je treba lastnino obravnavati kot lastnino. Če je bila komu odvzeta, mu jo je treba tudi pravno vrniti. Ne strinjam pa se, da v celoti naravi. Otok in grad sta preveč pomembna za Bled, zato bi najraje videl, da bi občina upravljala z njima. Grad, ki je



Roman Beznik



Jože Antonič

druga najbolj obiskana točka v Sloveniji, kot vemo, je sedaj v lasti države. To ni bil najbolj posrečen projekt. Zagotovo zna občina bolje gospodariti z gradom kot pa država."

ANTONIČ: "Denacionalizacija ni v domeni občine, ampak države. Mislim, da mora čimprej priti do odločitve, da bo čimprej značilno, kdo je lastnik otoka in da se bo lahko začelo na njem tudi delati. Na otoku je nameč potrebnih kar nekaj posegov v gostinske obrate, stopnice in obalo. Če bom župan, bom na to opozarjal in prispeval, naj čimprej določijo lastnika. Občina bo pri urejanju otoka morala na vsak način sodelovati, ne glede na lastništvo, saj otok vendarle ostaja na Bledu. Občina je tudi tista, ki mora povedati, kaj je na Bledu dopustno in kaj ni, tudi na otoku."

Ali Bled potrebuje kulturni dom za potrebe knjižnice in društvene dejavnosti?

BEZNIK: "Tako sem za to, da za knjižnico dobimo lastne prostore. Kolikor smo v teh letih že plačali najemnine, bi skoraj že lahko zgradili nek lep objekt, kjer je bila samo knjižnica. Ob vsemi obravnavi proračuna smo na



Robert Plavčak



Jure Žerjav

Obema najprej čestitke za uvrstitev v drugi krog. Sedaj pa vprašanje. S čim sta prepričala volivce, da so Vama dali zadosti glasov za drugi krog?

ROBERT PLAVČAK: "Zanimalivo vprašanje. Ko sem se odločal za kandidaturo za župana, sem vzel kandidaturo zelo resno. Imel sem dovolj časa za pripravo programa, ki je bil pripravljen in napisan po temeljitem premisleku. Program je volivce prepričal, da poznam probleme in tudi načine reševanja oziroma rešitve. Počembno se mi zdi, da so me ljudje spoznali kot ambicioznega človeka v pozitivnem smislu, ki ima zadosti energije in volje za uresničitev zastavljenih ciljev. Končno stejejo samo rezultati dela. Mislim, da je bilo to tisto, kar je prepričalo volivce."

JURE ŽERJAV: "Ocenjujem, da sem volivce prepričal s programom, ki ga je sestavila moja ekipa in za katerim v celoti stoji. Ekipna povezanost je za ljudi tudi zagotovilo uspešnega uresničevanja programa. Drugi razlog za mojo uvrstitev v drugi krog je ta, da ljudje poznajo moje delo v zadnjih dvajsetih letih, in me cenijo, ker jih nisem nikoli razočaral. Zato verjamejo, da sem sposoben za župana."

Zadnji mesec sta veliko med



Anton Kokalj



Brane Podboršek

Kako komentirate izid prvega kroga volitev za župana v vaši občini?

ANTON KOKALJ: "Bil sem pripravljen na vsak izid in moram reči, da sem bil z rezultatom zadovoljen. Volitive razumem kot ponudbo in ne kot tekmo. Ljudje se pač odločajo o različnih možnostih in jaz sem ena izmed njih, ki jo relativno dobro poznajo in glede na to je rezultat čisto v redu in pričakovani.

Med petimi kandidati je bilo težko pričakovati, da bo izid dokončen že v prvem krogu, vedel sem le, da je gospod Podboršek resen tekmeč. Tudi na prvih volitvah župana pred osmimi leti sem bil izbran v drugem krogu, pred štirimi leti pa v prvem."

BRANE PODBORŠEK: "Ljudje imajo v naši občini po posameznih vseh različne probleme. Izmed pomembnejših so izpostavili problem dotrajane vovodne sistema, saj je voda, ki teče po poroznih salinotitnih cevih oporečena in ogroža zdravje ljudi. To je v nekaterih vseh največja zamera dosedanjemu županu, da se ni dovolj angažiral pri razreševanju te problematike. Izpostavljen je bilo vprašanje nespoštanja odločb ustavnega sodišča glede izvedbe referendumu o oblikovanju ožjih delov občine. Velik problem predstavlja neizvedena protihrupna zaščita vasi, ki ležijo ob avtocesti. Občane zelo moti vašemu okolju neprimeren način pozidave prostora z večstanovanjskimi objekti, pa še ti zgrajeni na pol legalno. Moti jih nedorečena politika prometnega režima, saj je gostota prometa že sedaj ne normalna skozi vasi Vodice in Skaručna. Gleda na napovedane spremembe pobiranja cestnine na

Občina Kranjska Gora

V občini Kranjska Gora sta se v drugi krog županskih volitev uvrstila Robert Plavčak (neodvisni kandidat s podporo volivcev), ki je dobil 33,80 odstotka glasov, in Jure Žerjav (Liberalna demokracija Slovenije) s 34,60 odstotka glasov.

niti osnovna infrastruktura, kot so asfaltirane ceste, javna razsvetljava, slaba označenost kraja, kar velja še posebej za Radovno, za katero se komaj ve, kje je in kaj so njene posebnosti. V vse kraje občine, tudi v Radovno, ne seže signal mobilne telefonije. Dovje in Mojstrana že leta čakata na ureditev varnega prehoda preko glavne ceste. Mojstrana je zastala in se ne razvija tako, kot se je v preteklosti. V Gozd Martuljku smo brez ustreznih trgovine. Tudi vse ceste v krajevni skupnosti še niso asfaltirane. Srednji vrh in višje ležeče kmetije, ki so biser doline, so nepovezane in se počutijo odrinjenje. V Kranjski Gori je problem športna in turistična infrastruktura, na kar so ljudje še posebej opozarjali. Premalo so povezani tudi žičničarji in hotelirji. Podkoren vidi svojo priložnost v turizmu, kmetijstvu in dopolnilnih dejavnostih, za Rateče pa je največji problem Planica, ki jo je končno le treba urediti. Ob teh je v občini še veliko drobnih problemov. Lokalne skupnosti v najožjem pomenu besede ne delujejo. Krajevne skupnosti so praktično mrtve, zato so ljudje omejeni pri informiranju in izražanju svojih potreb in zahtev."

Posebej sta opozorila na dva problema doline. Na neurejenost in zastarelost turistične infrastrukture, še posebej žičnic, in na žgoč problem pripadajoče Planice. Kako bi vidva rešila žičnice in Planico?

PLAVČAK: "Kranjske Gore brez žičnic si ne morem predstavljati. Treba jih je obnoviti in oživiti ter nasprotno urediti žičničarsko infrastrukturo. Osnoven pogoj za to je ustrezna lastninska struktura,

v kateri mora biti s svojim kapitalskim vložkom zastopana občina, razen nje pa še ostalo turistično gospodarstvo. Pri problemu Planice je občina Kranjska Gora s sprejemom ureditvenega načrta naredila velik korak naprej. Ureditveni načrt je treba upoštevati pri sanaciji in razvoju Planice. Sedanji način upravljanja s Planico je zapleten. O njem odloča preveč ljudi. Problem je treba reševati bolj pregledno in odgovorno, da se bo vedelo, kaj kdo dela in za kaj je kdo pristojen. Prav tako je treba zainteresirane vprašati, na kakšen način in kam želijo v Planici vlagati in kaj naj bi Planica postala. Država ne sme stati ob strani. Bistveno je skupno reševanje problema."

ŽERJAV: "Občina je v tem mandatu predvsem zaradi reševanja tekme svetovnega pokala v alpskem smučanju, ki je za Kranjsko Goro promocijsko izredno pomembna, namenila denar za posodobitev naprav v poligonu Podkoren. Žal je bilo od odobrenih 105 milijonov tolarjev v treh letih nakazanih le 35 milijonov, ki so bila spremenjena v kapitalski vložek občine. Po mojih podatkih je občina na osnovi tega 4-odstotni lastnik žičnic. V zadnjih mesecih smo na pogovorih s predstavniki gospodarstva v občini ugotovili interes za vlaganje v žičnice v obliki konzorcija, ki bi postal 21-odstotni lastnik žičnic. Prepričan sem, da bi tako nastajala uspešna družba s preglednim poslovanjem, v katero bi se spačalo vlagati in kateri naj bi se pridružila tudi občina kot povezovalni dejavnik. Problem Planice presegajo možnosti občine, saj je objekt nacionalnega pomena. V zadnjem

mandatu so prešli na osnovi zakona o športu športni objekti v Planici v last Športnega društva Planica, ki je društvo z 80-letno tradicijo in velikimi organizacijskimi uspehi in izkušnjami. Začetih je bilo več aktivnosti vključno s sprejemom ureditvenega načrta, ki je pogoj, da se lahko sploh kaj ukrene. Sam sem zahteval nekatere njegove spremembe, ki niso bile upoštevane. Problem je še vedno razdrobljen lastništvo, službene pogodbe in podobno. Vendar se premika. Dokumentacija za obnovo Bloudkove velikanke so pripravljeni, vendar se še niso začeli uresničevati. Velikanke, na kateri bo leta 2004 svetovno prvenstvo, se obnavlja. Drugi del problema je Hotel Ilirija z depandanso, katerih lastnik je Olimpijski komite Slovenije. Načrtovana je temeljita preuređitev v center šolskih in obšolskih dejavnosti ter športnega središča s telovadnicami. Za Planico je ogromno pozitivne energije tako na lokalni kot na državni ravni. Pripravlja se tudi projekt plastifikacije Bloudkove velikanke, na kateri bodo lahko poleti tekme svetovnega pokala s pomembnimi finančnimi učinkom za Planico."

Sklepam, da poznata volilne programe drug drugega. Zato Vama dajem možnost, da drug drugemu zastavita po eno vprašanje. Gospod Žerjav, kaj želite vprašati protikandidata Plavčaka?

ŽERJAV PLAVČAKU: "Ali menite, da je v športnem parku Bežje smotno postaviti športno dvorano in kakšen delež naložbe naj prevzame občina?"

PLAVČAK: "O smotrnosti je ta trenutek težko razsojati, vendar je

to ena hitrejših možnosti, da dobije Kranjska Gora ustrezni športni park z igrišči in infrastrukturno. Delež občine je treba oceniti, vendar se je zavezala, da bo v obdobju 2002 do 2008 prispevala prejšnja sredstva. Prvotni znesek je bil previsok. Občinski delež bi se moral gibati nekaj nad 50 odstotki, ostalo pa bi morali zbrati iz drugih virov, kot so posojila, poleg države in sredstva športnega društva."

PLAVČAK ŽERJAVU: "V predvolilnih srečanjih ste napovedovali revizijo poslovanja občine. Ali boste na tem vtrajali, tudi glede na to, da ste bili predsednik odbora za finance in odber za infrastrukturo?"

ŽERJAV: "Moram Vas popraviti. Bil sem predsednik odbora za komunalno, ki pa je bil s strani nekaterih članov načrtno bojkotiran. Svobodna odločitev posameznika je, ali bo deloval v nekem organu ali ne. Napovedal sem revizijo gradnje kanalizacijskega sistema, ker po končani gradnji ugotavljamo, da odpake še naprej tečejo v Savo in potoke. Verjamem, da pri financiach ni bilo nepravilnosti. Pojavljejo pa so se pri gradnji, saj so gradili priključke le tam, kjer se je spačalo, drugje pa ne. Načrte so izdelovali sproti. Črpalki morajo uporabljati celo hišo, ki so v bregu. V toplesjem vremenu smrdi iz jaškov. Na predvolilnem shodu v Martuljku mi je domačinka dejala: Prej je smrdela samo Sava, sedaj pa smrdi ves Martuljek! Pregled poslovanja pa je normalna stvar ob vsaki menjavi župana, da si naliemo čistega vina in vidimo, kje smo."

Jože Košnjek

Občina Vodice

Občina Vodice v prvem krogu volitev še ni dobila župana. Med petimi kandidati sta se v drugi krog uvrstila dosedanji župan Anton Kokalj in novinec Brane Podboršek, ki ju pred drugim krogom ponovno predstavljamo.

vstopu na avtocesto, pa bo ta problem katastrofalno poslabšal prometno varnost v občini. Ljudje so proti umestitvi obrte cone praktično v samo središče Vodic. Ljudje se sprašujejo zakaj do sedaj ni bilo urejeno vprašanje obnove razpadajočega Doma občanov na Skaručni. Veliko vprašanje je bilo postavljenih na temo izgradnje kanalizacije."

ANTON KOKALJ: "Ljudje opozarjajo zlasti na vidnejše zadeve, predvsem drobne stvari, ki jih občina ob velikih projekti spregleda. Nekateri problemi ljudi so hitro rešljivi in smo jih tudi že uspeli rešiti, drugi pa so takšne narave, ki terjajo razlagajo strategije in načrtov, ki jih ima občina. V tem smislu smo ljudem pojasnili tudi razvojni program občine, ki ga je v tem mandatu sprejel občinski svet. To je solidna osnova za delo naprej in ljudje so generalno seznanjeni, kaj je občina v tem mandatu načrtovala za nadaljnji deset, dvajset let."

Položaj občine Vodice je specifičen: je na pragu glavnega mesta in hkrati povsem podeželsko okolje, ima pa slabosti in prednosti občine. Kako bi kot župan izkoristili zlasti slednje?

ANTON KOKALJ: "Razvojni program občine in razvojni program obljudljanske regije, torej osmih občin na severovzhodu glavnega mesta, je pokazal ravno, da je naš položaj specifičen, da imamo izjemno ugodno lokacijo, po drugi strani pa nismo obremenjeni z neko industrijo. To je po eni strani prednost in po drugi slabost, ker komunalno nismo opremljeni. S tem pa se ravno sedaj ukvarjam. Sama lokacija občine bi za to območje morala pomeniti zelo dobro razvite rekreativske,

dnevno turistične, športne ponudbe in izkoristiti kvaliteto bivalnega okolja. Razvojni program je sicer nakazal, da bi bilo dobro zaradi boljše kritične mase imeti nekaj več poslovnih površin, vendar ne kakšnih mega zadev. S tem bi pridobili tudi boljšo infrastrukturo. Že v naslovu razvojnega programa je poučen uravnoveten dolgoročni trajnostni razvoj."

BRANE PODBORŠEK: "Geografski položaj občine je res specifičen. Območje občine je vpeto med Ljubljano in letališčem Brnik. V preteklosti se industrija ni razvila ampak so ljudje našli delovna mesta v glavnem mestu. Dobro se je razvila le obrt. Skoraj tipično kmečko okolje se tako srečuje z velikimi appetiti raznih gradbenih inženiringov po intenzivni stanovanjski pozidavi. Edina prednost, ki jo tako okolje ima, je relativno majhna stopnja kriminala in drugih negativnih pojavov, ki so tipična za velika urbana središča. Zaradi zadosti velike odmaknenosti od velikih onesnaževalcev okolja je veliko možnosti za zdrav način pridelave hrane. Zato bodo naša skupna prizadevanja usmerjena v ohranitev zdravja in varnega načina življenja

pri uređitvi tega vprašanja v okviru mestnih občin. Tudi po ustanovitvi lastne občine se v preteklih dveh mandatih ni kaj veliko premagnilo. Zasnova projekta je dobra, le do načina izgradnje sem zelo kritičen. Začela se je namreč izgradnja male čistilne naprave v Vodicah, kot posledica neurejene komunalne opremljenosti sporognazidanega področja z večstanovanjskimi objekti. Naprava je locirana neposredno na samem robu vodovarstvenega območja in je po izjavi izvajalca tehnološkega dela dr. Duhošnika začasne narave. Kapaciteta te stvaritve je 600 t.i. enot. Ljudje si napačno razlagajo, da to pomeni možnost priklopa 600 priključkov.

Načrtovana pa je izgradnja še dveh takih objektov na istem področju. Vsak objekt pomeni cca 100 mio sit začasne narave. Izgradnja sistema bi se morala začeti z centralno čistilno napravo s postopnim priklapljanjem vasi po načelu od spodaj navzgor. Nujno pa bi bilo pred samim začetkom izgradnje pripraviti temeljni ekonomski izračun, s poudarkom na opredeljeni virov finančiranja in z njim odkrito seznaniti prebivalce občine. Menim, da bi bilo vseeno potrebno raziskati alternativne možnosti v sodelovanju s sosednjimi občinami. Težko si nameč predstavljam, da bi bila občina s 3800 prebivalci, s skromnim proračunom sposobna v kratkem času sama financirati tako zahteven 5 milijardni investicijski projekt."

BRANE PODBORŠEK: "Izgradnja kanalizacijskega sistema je problem, ki je na območju sedanje občine Vodice aktualen že več kot dvajset let. Potrebe prebivalcev Vodic, kot sestavnega dela bivše ljubljanske občine Šiška, niso bile nikoli dovolj upoštevane tega projekta, občinski svet pa se je odločil za fazno izgradnjo, ker je investicija izredno draga. V prvi fazi naj se za naselje Vodice postavi začasna čistilna naprava, ki se rešuje tako, vzdelenje pa se gradi osrednja čistilna naprava in primarni kanal s spodnje strani občine po vseh proti gornjem delu. Projekt je bil znova analiziran v drugem mandatu in celo razširjen na osem možnih variant. Analiza je pokazala, da je ta pristop najbolj racionalen glede na to, kolikšne finančne možnosti za izvedbo imamo. Tudi tehnično se je pokazalo, da je ta varianta najbolj smiselna, imamo tudi vse parirje in potrebne certifikate, tako da ni skrb, da bi bila investicija nepremišljena. Čistilna naprava je uradno odprtta, sedaj se začenjajo priključki. Pričakujemo, da bo čistilna naprava polno obratovana v roku treh mesecev, vsi priključki, ki jih takšna naprava prenese, pa bodo v roku enega leta nanjo priključeni. Vzoperedno pa občina dela na čimprejšnji izvedbi osrednje čistilne naprave, kar imamo zemljišča že kupljena, projekti so v teku, primarni kanal in vsa soglasja lastnikov so pridobljeni, tako da bo lahko v naslednjih dveh letih osrednja čistilna naprava zgrajena in nanjo bodo lahko priključeni uporabniki enega ali dveh naselij. Naj povem, da sem bil pri teh projektih izjemno previden, saj občina nima velikega proračuna. Se je pa sedaj glede na večje denarne zmožnosti (iz delitvene bilance z nekdano ljubljansko občino smo junija lani do septembra letos dobili 1,4 milijari tolarjev, kar je edinstven primer v Sloveniji) sedaj dinamika dela povečala."

Danica Zavrl Žlebir

Občina Kamnik

V občini Kamnik sta se v drugi krog volitev za župana uvrstila neodvisni kandidat Anton Tone Smolnikar in kandidat LDS Demetrij Perčič. Z njima smo se pogovarjali posamično.

Med devetimi kandidati ste se uvrstili v drugi krog županskih volitev. Kako bi komentirali tako podporo volivev?

ANTON TONE SMOLNIKAR: "Moram reči, da sem s skoraj 47 odstotki glasov zadovoljen. Menim, da so tisti, ki so poznali moje dosedanje delo in razvoj v Kamniku v okviru naših možnosti, ki so na razpolago, spoznali, da je Kamnik napredoval in da smo s poštenim delom ustvarili veliko. Za občino bi bilo sicer bolje, če bi župana dobila že v prvem krogu. Zaradi drugega kroga se bo odločanje o razvojnih aktivnostih v občini, predvsem pa oblikovanju proračuna za leto 2003 zamaknilo vsaj za dobra dva meseca."

DEMETRIJ PERČIĆ: "Zadovoljen sem z uvrstitvijo v drugi krog, manj pa s številom glasov. Vsekakor je razlog za majhno podporo tudi informiranje v občini Kamnik, saj je po prenehanju delovanja lokalne TV popolnoma nemogoče predstaviti programe in stališča kandidatov in strank, celo poročanje z občinskega sveta največkrat izzveni kot favoriziranje sedanjega župana."

Eden perečih problemov v Kamniku je otroško varstvo, saj je v vrtcih premalo prostora za vse otroke. Občinskemu svetu so že bile predlagane tri različne rešitve, vendor odločitve še ni sprejet. Za katero se zavzemate in v kakšnem času bi jo bilo mogo realizirati?

SMOLNIKAR: "V minulem obdobju nismo bili dovolj usmerjeni v področje otroškega varstva, saj smo se bolj usmerili v osnovno šolstvo in njegovo pripravo na devetletko. Ne smemo zanikati,

da smo v zadnjih osmih letih zgradili nov vrtec, ker smo starega na Šutni v denacionalizacijskem postopku vrnili Cerkvi. Zgradili smo nov vrtec v staršoli Šmartnem v Tuhinju in pomembno obnovili tudi druge vrtce. V treh dneh bo izdano še gradbeno dovoljenje za dodatna mesta v OŠ v Motniku. Širše območje mesta vendar zahteva nove prostore. 300 zavrnjenih otrok je velika številka, ki pa se bo bistveno zmanjšala ob uvedbi devetletke v vseh osnovnih šolah, računamo, da se bo prepeljala. Računamo, da se bo občinski svet na eni svojih prvih sej vendar odločil za eno od treh možnosti; ali v mekinjskem samostanu ali prizidek k centralnemu vrtcu ali dozidava v OŠ 27. julija. Sam se zavzemam za tretjo rešitev, saj je okolica primerna, parkirišča bi se dalo urediti, prav tako zelenice, da bi jo bilo dovolj takoj za potrebe šole kot tudi vrtca. Ko se bo občinski svet odločil, kje bo nov vrtec, bomo že v prihodnjem letu izdelali projekte. To moramo narediti do konca oktobra, če želimo na ministerstvo za finance vložiti zahtevek za najem posojila, saj je proračunu ni dovolj sredstev, da bi brez posojila v letu 2004 lahko zastavili to investicijo. Občina se v preteklosti ni zadolževala, v tem primeru pa bi bilo posojilo nujno."

PERČIĆ: "Občinska družinska politika se začne pri zagotavljanju osnovnih pogojev za življenje staršev, kot je zaposelitev mladih staršev, pridobitev cenejšega ne-profitnega stanovanja, dostop do otroških vrtcev za zaposlene starše. Namen vrtca ni le zagotavljanje varstva otrok zaposlenim staršem, temveč tudi dopolnjevanje

družinske vzgoje in dvig kakovosti življenja predšolskega otroka. Ta pravica je okrnjena za vse tiste otroke v Kamniku, ki jih vrtec odloči zaradi prostorske stiske. Zaradi dolgoletnih in velikih potreb staršev in otrok je nujno potreben pridobiti nove kapacitete vrtev in k reševanju moramo pristopiti celovito, premišljeno in racionalno. Izdelati moramo analize na področju potreb po predšolskem varstvu, upoštevati demografske kazalce, proračunske zmožnosti, gradnjo novih stanovanj ... ter nato v javni razpravi s strokovnjaki izdelati rešitve. Predvideti pa je potreben, da v prihodnosti mogoče ne bomo potrebovali povečanih kapacitet, zato je potreben prostore zgraditi tako, da se bo z enostavnimi arhitektonskimi rešitvami dalo spremeniti namembnost. Kratkorocno je edina varianta preureditev OŠ 27. julij za potrebe otroškega varstva. To je ugotovil tudi občinski svet, ni pa sprejemal idejnega projektov, saj potrebuje konkretne izračune o obremenitvi proračuna."

Kako bi rešili probleme mirajočega prometa v Kamniku? Ali se zavzemate za gradnjo obvoznice?

SMOLNIKAR: "Nismo tako bogata občina, da bi se opredelili za obvoznicico. To je utopija, ki so jo nekateri prodajali v predvolilni kampanji. Trdim, da bi tretji pas, ki ga moramo takoj zgraditi od Solske ulice do Maistrovega trga oziroma Cankarjeve ulice, bistveno razbremenil promet. Ko pa bo zgrajen predor Trojane, bo šlo skozi Kamnik bistveno manj transnitvenega prometa in bo zato ostali promet potekal precej bolj normalno. Seveda je treba v mestu vzpostaviti prometni režim, zlasti

mirujočega prometa, celovito. Ustvariti je treba nekaj parkirišč, kjer bo proti skromnemu plačilu možno dobiti več parkirnih mest. Sedaj mnogi parkirajo v mestu vozila za ves dan, s tem pa onemogočijo parkiranje ljudem, ki imajo eno- ali dveurne opravke v mestu."

PERČIĆ: "Zavzemam se za gradnjo zahodne obvoznice, to imamo v programu že vrsto let, saj danes razen Kamnika ni mesta, ki ima v smeri sever-jug samo eno prometno živo. Za začetek pa je nujen tudi tretji pas na sedanjih obvoznici."

Potrebnega je analiza oz. pregled vseh parkirnih površin v Kamniku ter jih nato čim bolje izkoristiti. Imamo projekte za kar nekaj parkirišč v bližini centra, ki pa jih še nismo zgradili; za to je že skrajni čas. Okoli blokovskih naselij je potreben ugotoviti, katera zemljišča so v občinski lasti in jih spremeniti v parkirišča; v občinski odlok bi bilo nujno treba dодati določilo, da mora vsak investor na vsako novozgrajeno stanovanjsko enoto v Kamniku zagotoviti dve parkirni mesti."

Kako rešiti oskrbo s pitno vodo za 10.000 občanov iz krajev, ki se napajajo iz vaških vodnjakov?

SMOLNIKAR: "Kjer se bo dalo, bomo kraje priklopili k zaježetu Iverje. Predvsem v Tunjicah, Črni in Tuhinjski dolini pa je to težje, ker bi bila investicija predrag za našo občino. V takih primerih se zavzemam za podelitev koncesije. Koncesionar bi moral v določenem časovnem obdobju vzpostaviti vodovodne sisteme v takšno kakovost, da bi z njimi normalno upravljal. Razumem po drugi strani ljudi, ki so zgradili

mirujočega prometa, celovito. Ustvariti je treba nekaj parkirišč, kjer bo proti skromnemu plačilu možno dobiti več parkirnih mest. Sedaj mnogi parkirajo v mestu vozila za ves dan, s tem pa onemogočijo parkiranje ljudem, ki imajo eno- ali dveurne opravke v mestu."



Anton Tone Smolnikar



Demetrij Perčič

vaške vodovode in z njimi upravlja. Razumeti pa je treba, da je voda naravna dobrina, s katero je treba gospodarno ravnati, zato je treba tudi vaške vodovode vzpostaviti v tako stanju, da bodo imeli vsi občani možnost piti zdravo pitno vodo."

PERČIĆ: "Voda je strateška surovina občine Kamnik in župan je odgovoren zanjo. Prioritetna naloga naj bi bila ureditev tega problema v sodelovanju z vpletanimi KS. Potreben je iti na teren in se v neposrednem stiku z vpletanimi dogovoriti. Seveda brez strokovnih podlag ne gre. Rešitev je tudi z podelitvijo koncesije in koncesionar naj bi v razumnem roku in z občinsko podporo vzpostaviti sistem."

Kakšen je vaš pogled na Veliko planino, ki za občino danes predstavlja veliko finančno bremena?

SMOLNIKAR: "Problem Velike planine je po mojem treba razreševati v sodelovanju s sosednjimi občinami in celotno ljubljansko regijo. Kamnik je turistična občina, in če bomo uspeli razrešiti denacionalizacijo za hotel Maglajski dvor in bo zasebni investor tudi zgradil 70, 80 novih ledišč, potem moramo Veliko planino ohraniti pri življenju. Zavedam se, da bomo še leto, dve iz občinskega proračuna za Veliko plani-

no morali nameniti nekaj več dejanja, pa vendarle v okviru širše regije bi ta rešitev moral obstajati. V perspektivi je treba najti tudi strateškega partnerja, ki bo sicer težko, a vendarle, obdržal gondolo pri življenju. Če jo enkrat zapremo, na Veliki planini ne bo več življenja. Upam, da smo Kamničani toliko pametni, da ne bomo onesnažili Velike planine, saj je območje pod njo zajetje zdravje pitne vode. Resda za Zgornjesavinjsko dolino, a pri tem moramo gledati širše in biti odgovorni tudi do ostalih."

PERČIĆ: "Podjetje, ki je v 100-odstotni lasti občine zagotovo ni najboljši gospodar. Moje mnenje je, da je nalogu občine zagotoviti pogoje, nato pa je treba poiskati strateškega partnerja, ki bi z vlaganjem zagotovil nadaljnji razvoj planine. Ključno se mi zdi, da Veliko planino ne sprememimo v velik center, ker za to niti pogoj nima, temveč da jo ohranimo, čim bolj nedotaknjen. Seveda je napeljava vode in elektrike osnovni predpogoj za vsakršno obliko turizma. Povezati je treba planšarje, lastnike objektov in občino ter zgraditi skupno strategijo, ki bo v povezavi z ekologijo pokazala, koliko naša planina sploh prenese turizma."

Simon Šubic

Podpora Janezu Peru

Mengeš - Na volitvah v nedeljo se bodo v Mengšu v drugem krogu odločali med Janezom Perom, ki je v prejšnjem mandatu že bil župan občine Mengeš, in županom v zadnjem mandatu mag. Tomažem Štebetom. Na novinarski konferenci je Janez Per s predstavniki strank in drugimi, ki ga podpirajo, poudaril, da je njegov cilj in hkrati tudi cilj vseh, da premaknejo občino Mengeš naprej, da postane spet tako uspešna občina, kot je pred sedanjim županom že bila. To so poudarili tudi nosilci strank in samostojni kandidat. Peter Gubanc (LDS) je ugotovil, da sta program tako LDS kot SLS v Mengšu usklajena, napomembnejša v tem obdobju pa bo obvoznička in Janez Per jo je enkrat že pripeljal tik do uresničitve. "Upam, da bo jo še enkrat." Marjan Trobec, nestrankarski kandidat za župana iz prvega kroga, podpira Perja, ker so v njegovem programu ureditev prometa, televadnica in pitna voda. "Poznam ga, saj skupaj igrava v orkestru. Ne strinjam pa se, da je plinifikacija sedanjega župana Štebeta na prvem mestu, saj je to edina pogodba, ki jo je sklenil v svojem mandatu. Mladi s Tino Železnik pa podpirajo Perja zaradi vsebinskih rešitev in prepričanja, da so v njegovem programu prave usmeritve. Janez Per je posebej podprt, da bo sodeloval z vsemi, ki želijo z ustvarjalnimi hotenji praviti razvoj vseh krajev v občini Mengeš, odločno pa je zanikal tudi podsticanja o preveč izplačani plači oziroma in vračanju zneskov.

Janeza Perja v drugem krogu podpirajo LDS, ZLSD, SMS, Naprej Slovenija in nestrankarski kandidat Marjan Trobec. Andrej Žalar



Izvolili bomo še 61 županov

Kranj - V nedeljo bomo izvolili še 61 županov, ki niso bili izvoljeni v prvem krogu. Drugi krog županskih volitev bo tudi na Gorenjskem. Brez novega župana so še v občinah Bled, Radovljica, Kranjska Gora, Kamnik, Mengeš, Vodice in Moravče. Prav tako bomo v nedeljo izvolili tudi novega predsednika Republike Slovenije. J.K.

Jutri je volilni molk

Kranj - Skladno z 2. členom Zakona o volilni kampanji in 5. člena Zakona o volitvah v državnih zborih se mora nocjo ob 24. uri končati volilna kampanja za volitve predsednika republike in županov v drugem krogu. Državljanke in državljanji, ki bodo ugotovili kršitve volilnega molka, ki bo trajal do nedelje, 1. decembra, do 19. ure, lahko sporocijo domnevne kršitve dežurni službi Ministrstva za notranje zadeve na naslednje številke: 080 12 00 in 080 21 13.

Presečnik o blejskih obvoznicah

Bled - V sredo je županski kandidat Jože Antonič na Bled povabil ministra za promet Jakoba Presečnika, ki je predstavil možnosti in časovne okvire za razrešitev prometnih težav na Bledu. Največ se je minister zadržal pri načrtovanih izgradnjah občnih obvoznic. "Zapleti v prejšnjih letih so botrovali, da smo pri južni obvoznični še sedaj na začetku. Na Bledu ste sprejeli odlok o lokacijskem načrtu, izdelan je idejni projekt, sedaj lahko pristopimo k izdelavi glavnih projektov, pridobivanju gradbenega dovoljenja in zemljišč. Hitrost gradnje je odvisna tudi od tega, ali bomo uspeli za blejsko obvozničko pridobiti sredstva iz kohezijskih skladov Evropske unije. Od tega pa je odvisen tudi začetek operativne gradnje, mislim, da se bo pričela najkasnejše leta 2006," je dejal minister Presečnik. Celoten projekt južne obvozničke bo po izračunih stal okoli 4,5 milijarde tolarjev. Severno obvozničko, ki bo v bistvu razbremenilna cesta, na Bledu še niso dorekli, zato se bo tudi projekt zamaknil za nekaj let.

J.K.

Pomembne so tudi izkušnje

Kamnik - Tone Smolnikar, dosedanji župan občine Kamnik, je na novinarski konferenci poudaril prepričanje, da je najpomembnejše konstruktivno delovanje. Rezultat, ki ga je dosegel med devetimi kandidati za župana v prvem krogu, tudi kaže, da bo uspešen na volitvah v nedeljo. Sicer pa je drugi krog nekoliko podaljšal nekatera dogajanja po volitvah. Tako bo občinski proračun lahko prejet marca ali najkasneje aprila. Pomembno pa je, da se bodo investicije in programi nadaljevali z nezmanjšanim tempom. Sprememba na županskem mestu pa bi imela nepredvidljive posledice, "saj je protikandidat napovedal zamenjave vodij posameznih oddelkov. Kaj to pomeni, lahko vsakdo razume, saj sposobni kadri ne čakajo pred vratimi." Sicer pa Smolnikar poudarja, da je vedno odprt za skupne interese. Pomembne pa so tudi izkušnje, saj se z njimi kljub pomanjkanju denarja da veliko dosegči in narediti. A.Z.

OBVESTILO O IZVOLITVI ČLANOV OBČINSKEGA SVETA OBČINE GORENJA VAS - POLJANE

Občinska volilna komisija Gorenja vas - Poljane obvešča vse volivke in volivce občine Gorenja vas - Poljane, da so bili 10. novembra 2002 na lokalnih volitvah za člane občinskega sveta izvoljeni naslednji kandidati:

1. volilna enota:

- Dušan MARC, Liberalna demokracija Slovenije
- Miha PETERNEL, Nova Slovenija
- Janez HROVAT, Nova Slovenija
- Izidor MRAK, Socialdemokratska stranka Slovenije
- Franc DOLENC, Socialdemokratska stranka Slovenije
- Janez PELEPENKO, Slovenska ljudska stranka

2. volilna enota:

- Bogo ŽUN, Liberalna demokracija Slovenije
- Silvo PIVK, Liberalna demokracija Slovenije
- Boštjan PINTAR, Nova Slovenija
- Anton JENKO, Socialdemokratska stranka Slovenije
- Karel JEZERŠEK, Slovenska ljudska stranka

3. volilna enota:

- Jurij KRVINA, Združena lista socialnih demokratov
- Ivanka OBLAK, Liberalna demokracija Slovenije
- Marko UŠENIČNIK, Nova Slovenija
- Stanislav BIZOVIČAR, Nova Slovenija
- Milan ČADEŽ, Socialdemokratska stranka Slovenije
- Dušan PINTAR, Slovenska ljudska stranka

Obenem občinska volilna komisija izreka javno opravičilo kandidatom Jožetu HABJANU z liste LDS, 3. volilna enota, ter Robertu ERŽENU z liste NSi, 2. volilna enota, ker sta bila na Radiu Sora in Ločanki, prilogi Gorenjskega glasa, pomotoma objavljena kot izvoljena člana občinskega sveta.

Obč

Dr. Janez Drnovšek

Trdo bom delal in držal besedo

Boli me, ko slišim, da mi skušajo nekateri tudi v zadnjih dneh pred volitvami škodovati z razširjanjem laži o zdravju. Po drugi strani pa me tolaži in mi je v spodbudo, ko vidim, da pošteni ljudje zavračajo takšne podlosti, pravi predsedniški kandidat dr. Janez Drnovšek.

Ali štejete povabilo Sloveniji za sprejem v Nato tudi za Vaš osebni uspeh?

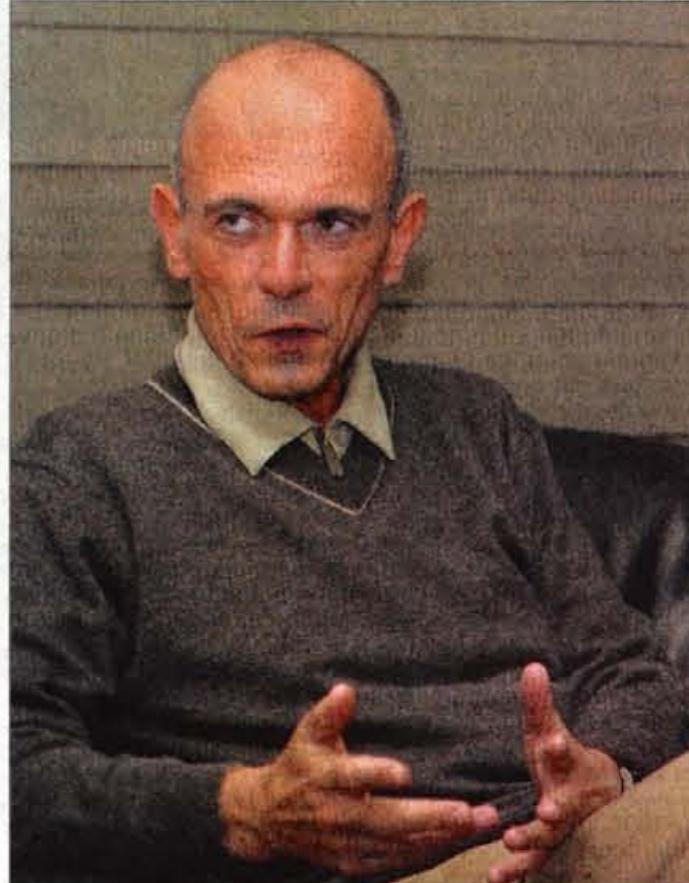
"Deset let sem kot predsednik vlade resno delal za članstvo v NATO in EU in sem zelo vesel, da zdaj dosegamo oba zgodovinska cilja. S tem bo zagotovljen dolgoročen obstoj in varnost naše države v družbi najbolj razvitih demokratičnih držav tega sveta."

V prvem krogu ste dobili dobrih 44 odstotkov oddanih veljavnih glasov. Ste morda pričakovali višji odstotek?

"Z velikim zaupanjem, ki ga izraža več kot pol milijona glasov v prvem krogu, ko je nastopalo kar devet kandidatov, sem zelo zadovoljen. Pričakoval sem, da bo prišlo do ponovnega glasovanja, kar je običajno v takšnem volilnem sistemu. To tudi omogoča, da se glasovi, ki so se v prvem krogu razdelili, ker so izbirali, v drugem krogu zopet zberejo. Hvaležen sem za vsak glas zaupanja, ki sem ga prejel, prav tako pa vabim vse tiste, katerih kandidati se niso uspeli uvrstiti v drugi krog, ali pa na volitve pred tedni niso šli, da pridejo in me podprejo, podprejo vizijo odgovorne prihodnosti Slovenije."

Deset let vodite slovensko vlado. Zlasti za stranko, ki ji predsedujete, je to obdobje "zgodba o uspehu", del javnosti in politike pa sodi drugače. Vašemu vladaju očitajo zadolženost, neuspešen boj z inflacijo, razispornost, bohotenje državne uprave. Kako odgovarjate na te očitke?

"Da je Slovenija svojevrstna "zgodba o uspehu" med tranzicijskimi državami, je trditev, ki jo kot potrditev svojih lastnih prizadevanj sprejema precejšnje del javnosti v Sloveniji. To je naj pomembnejše, čeprav je dejstvo, da glede tega v tujini med različnimi



strogimi ocenjevalci Slovenija in njen razvoj v zadnjem desetletju zelo dobro kotira. Ševeda je vedno mogoče, kaj storiti bolje in sam nisem bil nikoli pristaš "lovorik". Po bitkah je vedno veliko generalov, pomembne pa so izkušnje in pozornost do vseh dobromameriških kritik. Na tiste, ki jih omenjate, rade volje odgovarjam temeljito z dejstvi in argumenti. Dejstvo je, da je dosedanji razvoj Slovenije zelo uravnoven, da se hitreje razvijamo kot EU in smo v petih letih razkorak zmanjšali za 10 od-

stotnih točk. Zadolženost države ni skrb vzbujajoča, saj pričenjava z državami iz EU pokaže, da ima manjši javni dolg od nas le Luksemburg. Slovenija je finančno trdna država, kar potrjujejo ocene svetovnih bonitetnih institucij, ki so nam pred kratkim spet popravile rating, tako da že lovimo najbolj razvite države, naše gospodarstvo pa lahko računa na še ugodnejše kredite. Devizne rezerve naraščajo, dosegamo plačilnobilanci presežek, izboljšujemo konkurenčnost gospodarstva. Boj

z inflacijo ni neuspešen, dogovori na področju politike nadzorovanih cen in plač so v glavnem že doseženi, prav tako pa poteka tudi sodelovanje z Banko Slovenije. Evropska komisija v svojem zadnjem poročilu sicer opozarja na problem inflacije, vendar prav tako na podlagi naših aktivnosti napoveduje njeni upadanje v prihodnjih letih. Seveda bi lahko tudi pri zniževanju inflacije uporabili t.i. Šok terapijo, vendar takšno zniževanje na dolgi rok ni učinkovito in prispeva k povečanju brezposelnosti ter padcu gospodarske rasti. Kar se tiče, brezposelnosti smo njen delež uspeli znižati na 6 odstotkov, kar je spoštovanje vreden dosežek tudi v okviru EU, čeprav se napori na tem področju še nadaljujejo. Vlada se je intenzivno lotila tudi reforme državne uprave. Navedene spremembe ne le, da odpravljajo nepotrebitne postopek, jih krajšajo in prispevajo k državljanom bolj prijazni upravi, hkrati tudi razbremenjujejo uradnike in s tem zmanjšujejo potrebo po novih zaposlitvah. Sprejeta je bila ključna sistemski zakonodaja (zakon o državni upravi, zakon o javnih uslužbenikih, zakon o sistemu plač v javnem sektorju), ki omogoča bolj fleksibilno prilaganje organizacij državne administracije, njeni večji učinkovitosti pa tudi sankcioniranje slabega in nestrokovnega dela."

Kako bo z vlogo po Vaši morebitni izvolitvi za predsednika republike? Vodil naj bi jo mag. Anton Rop. Odstopili boste tudi kot predsednik največje stranke, Liberalne demokracije Slovenije. Za naslednika naj bi predlagali Gregorja Golobiča. Sta to človeka, ki jima najbolj zaupate. Se ne bojite, da LDS po Vašem odstopu ne bo več tako močna?

"Takšno situacijo smo predvideли že pred leti po volitvah, ko smo sestavljeni koalični pogodbo, zato bi morala vlada ostati dovolj stabilna. Prav tako so koalične stranke že nekaj časa seznanjene z možnostjo, da vodenje vlade prevzame sedanj finančni minister mag. Tone Rop, ki ga tudi na Gorenjskem dobro poznate, saj je bil v preteklih letih skupaj z vladom aktivni pri reševanju mnogih tukajšnjih gospodarskih in socialnih problemov. Kar se predsednika stranke tiče, bo odločitev o tem sprejeta na kongresu. Vse skupaj seveda bo seveda pripeljalo do sprememb v stranki, toda sprememb so vedno tudi priložnosti. Verjamem, da je v LDS dovolj razumnih ljudi, ki želijo delati dobro in v skupno korist vseh državljanov in državljanov. Stranka bo moralna skozi to preizkušnjo, zadnjo besedo pa bodo imeli volivci in volivce - in prav je tako."

Kako je z Vašim zdravjem. Se Vam zdi pomembno, da so državljeni obveščeni o zdravju svojih voditeljev?

"Interes javnosti za zdravje svojih najbolj izpostavljenih predstavnikov je utemeljen. Sam mu skušam ustreži po najboljih močeh, mislim, da pred menoj ni še ničesar izmed slovenskih politikov tako odkrito in podrobno spregovoril o svojem zdravju. Moje zdravstveno stanje je dobro, da sem v dobr kondiciji lahko vsakdo vidi tudi iz mojega napornega vsakodnevnega urnika. Me pa boli, ko slišim, da mi skušajo nekateri tudi v zadnjih dneh pred volitvami škodovati z razširjanjem laži o tem. Po drugi strani pa me tolaži in mi je v spodbudo, da vidim, da pošteni ljudje zavračajo takšne podlosti."

Na kaj boste, če boste predsednik republike, še posebej pozorni. Boste Vi in vaš urad odprt za pobude državljanov. Se boste odzivali na vabilo. Sedanj predsednik je znan in priljubljen tudi zato, ker je šel med ljudi in doživelj očitke, da gre na "vsako posredno procesijo".

"Predsednik republike v običajnih okoliščinah nima veliko formalnih, oblastnih pristojnosti. Vendar ima veliko legitimnost in moralno avtoritetno, ki jo mora postaviti v službo vseh državljanov in državljanov. V tem smislu mora biti odprt za njihove pobude, pa tudi pritožbe in zahteve. Iti med ljudi je ena izmed prijetnejših dolžnosti politikov in predsednik države, ki ni vsakodnevno vpet v sprejemanje odločitev vlade, ima na tem področju veliko priložnosti, da prispeva k pozitivni klimi v družbi, k spoštljivemu odnosu do naše skupne države in med ljudmi."

Kakšen izid drugega kroga volitev napovedujete?

"Bolj kot z napovedovanjem izidov, se trudim tudi v teh dneh dobro in pošteno opravljati svoje delo. Kar se pa volivte tiče pa po pozivam volivke in volivce, naj se v čim večjem številu udeležijo nedeljskega glasovanja. Volitve trajajo samo en dan, na njih sprejeta odločitev pa potem zaznamuje precej let. Zato se mi zdi zelo pomembno opozoriti čim več ljudi, da lahko tudi z udeležbo na volitvah dejavno sooblikujejo našo skupno prihodnost. Sicer pa računam na uspešen izid volitev, z upanje pa bom upravičil tako, da bom spoštoval mnenje vsakogar, še naprej trdo delal in držal dano besedo."

Jože Košnjek, slika Gorazd Kavčič

Barbara Brezigar

Nimamo vsi enakih možnosti

Od naše samozavesti je odvisno, kako prepoznavni bomo v Evropski uniji. Predsednik države lahko na tem področju veliko naredi kot ambasador slovenske kulture, razmišlja kandidatka za predsednico države Barbara Brezigar.

Kako komentirate svoj velik uspeh v prvem volilnem krogu, ko ste prehiteli več politično precej bolj znanih osebnosti, kot ste vi sami?

"Uspeh v prvem krogu predsedniških volitev je rezultat dela v preteklem letu. Obiskovala sem veliko krajev po Sloveniji in se ljudem predstavila v osebnem stilu. Ob neposrednih srečanjih so volivci lahko videli, da so moja prizadevanja iskrena in da želim delati za dobro vseh nas ter da mi ne gre za položaj. Ljudje so razumeli, da je končno prišel čas, da nehamo z delitvami in da začnemo gledati na ljudi brez predstodkov ter omogočimo vsem, da sodelujejo pri odločanju, kako bomo živel. Razumeli so, da si prizadevam za socialno pravično državo, o kateri pri nas še ne moremo govoriti, saj so razlike vse večje. Predvsem pa sem jim jasno povedala, da je nedopustno, da pri nas nimamo vsi enakih izhodiščnih možnosti in da je dolžnost države, da poskrbi za to in da bi to že moralna storiti."

S kandidaturo na volitvah kajpak merite na zmago. Kaj pa druga opcija: kaj nameravate storiti po volitvah, če ne boste izvoljeni za predsednico? Lahko pričakujemo vaš prodror na politično sceno?

"Ves svoj trud sem vložila v to, da postanem dobra predsednica naše domovine. To je bil tudi moj edini cilj. Nisem razmišljala o politični karieri. Nisem kulikrala, da bi mi ta kandidatura omogočila prodror v politiko. Če ne bom izvoljena, bom nadaljevala svoje delo kot vrhovna državna tožilka. Kaj se pa bo zgordilo kdaj v prihodnosti, pa danes ne želim načakovati."

Predstavljate se kot neodvisna kandidatka, hkrati pa vas podpirata dve stran-

ki desnega bloka. Če pomislimo na vašo kandidaturo za parlament pred dvema letoma, na sodelovanje v Bajukovi vladi, bi dejali, da se vendarle nagibate na politično desnico. Kako vsa ta dejstva povzivate z neodvisnostjo?

"Povsem preprosto - sem neodvisna kandidatka. Nisem članica nobene stranke. Že ob kandidaturi sem povabila vse stranke, da me podprejo. Najprej sta me podprli stranki Koalicije Slovenija in mi tudi pomagali. Kasneje se je podpori pridružila tudi SLS, malo pred tem pa še profesor Bučar in dr. Drevenc s svojimi volivci. Podpira me veliko volilcev Združene liste, SMS in Desusa, pa tudi tistih, ki se sicer ne opredeljujejo. To pomeni, da so ljudje razumeli, da nisem predstavnica kateregakoli političnega pola, pač pa vseh naših državljanov doma in po svetu. Tega ne more spremeniti nič. Edino, k čemer se nagibam in želim, je socialno pravična in pravna država za vse nas, pri tem pa je popolnoma vseeno, kakšne barve ali prepričanja smo."

Slovenija je prejšnji teden dobila povabilo v NATO. Kako ocenjujete ta dogodek in kaj menite, da bi se moralno sedaj v Sloveniji zgoditi? Bi morali o vstopu v NATO razpisati referendum?

"Povabilo je bilo pričakovano. Strinjam se, da o tako pomembni zadevi odločamo vse na referendumu, saj je referendum najvišja stopnja demokracije, kjer šteje prav vsak človek. Pred odločitvijo pa je potrebno v strpnem dialogu soočiti vse argumente."

Predsednikova pooblastila so po naši ustavi precej ozka, kljub temu pa ima ta institucija (in osebnost) lahko zelo pomemben vpliv. Katera vprašanja naše države se vam zdijo najpomembnejša in



bijih kot (morebitna) predsednica slovenske države postavili in ospredje reševanja?

"Najpomembnejša je socialna država in vabilo ljudem k odločanju. Ko sem obiskovala kraje po Sloveniji, sem spoznala, da nimamo vsi enakih izhodiščnih možnosti. Spoznala sem mlade ljudi in njihove starše, ki bi želeli pridobiti izobrazbo, to pomembno popotnico za življenje, pa jim socialni položaj in okolje tega ne omogočata. Spoznala sem starejše ljudi z veliko izkušenj in živiljenjske modrosti, pa so odrinjeni in se počutijo osamljene, namesto da bi iz njihovih izkušenj črpali mlajši. Razlike med bogatimi in revnimi se večajo, brezposelnost je velik prob-

lem. Nedopustno je, da država podpiše tako škodljivo pogodbo, s katero vodilnim v podjetju omogoči delitev takšnega dobička, ki po svoji višini predstavlja to, da bi 100 delavcev štiri leta prejemo povprečno mesečno plačo (primer Elan). Kot predsednica bi opozarjala na te probleme, saj so zadovoljni ljudje največji nacionalni interes. Sproščeno in spoštovano državo ustvarjajo srečni in optimistični ljudje. Ob vključevanju v Evropo, ki je naš cilj, bom še posebej opozarjala, da ne smemo pozabiti, da je Slovenija doma tukaj na tem prostoru in v naših sрih."

Kako usoden se vam zdijo prodror tujega kapitala na slovensko tržišče? Kje bi po

vašem mnenju morali postaviti mejo, da bi zaščitili naš nacionalni interes?

"Slovenija mora imeti na tem področju najprej strategijo. Poskrbeti mora za zdravo domače jedro in z gospodarsko politiko podpirati razvoj malega gospodarstva. Malo gospodarstvo namreč veliko zaposluje, ima veliko inovacij, ki omogočajo ustvarjanje dodane vrednosti in zajema najširši sloj prebivalstva. Tu lahko država ogromno storiti z odstranjanjem administrativnih ovir ob odpiranju podjetij, z ustreznim davčno politiko, z ustanavljanjem tehnoloških parkov in podobno. Če bi to delali, potem ni skrb ob vstopu tujega kapitala. Po mojem mnenju pa bi bilo prav, da tuji kapital prihaja predvsem in najprej v industrijske dejavnosti, od koder ga je teže umakniti."

Kaj po vašem mnenju za naš nacionalni interes pomeni vstop v Evropski unijo leta 2004? Bomo izgubili svojo identiteto ali bomo v zdržbi evropskih držav ostali samostojni in prepoznavni?

"Po mojem mnenju je vstop v evropsko unijo na našem nacionalnem interesu. Evropskemu prostoru smo v preteklosti že pripadali in tja sodimo tudi danes. Zaradi vstopa v Evropski unijo ne bomo izgubili svoje nacionalne identitete. Evropa podpira kulturne raznolikosti, pripravlja celo strategijo za zaščito kulturne raznovrstnosti, ker se zaveda, da nas razlike bogatijo. Samo od naše samozavesti je odvisno, kako prepoznavni in priljubljeni bomo. Predsednik države lahko na tem področju veliko naredi kot ambasador slovenske kulture v Evropi in v svetu. S predstavljanjem naše kulture v svetu pa odpiramo tudi vrata gospodarstvu."

Danica Zavrl Žlebir

Titan postal del Securideva

Potem ko je pred dvema letoma liveno kamniškega Titana prevzel Cimos, se v teh dneh zaključuje tudi prevzem programa ključavnic - Titana, d.d., katerega novi lastnik je postal francoski Securidev. V Kamniku so prepričani, da jim bo prijateljski prevzem omogočil razvoj.

Kamnik - Kar nekako v senci velike prodaje farmacevtske družbe Lek Švicarskemu Novartisu, se v teh dneh končuje tudi prijateljski prevzem kamniškega Titana, ki ga je skoraj desetletna kriza potisnila v velike dolgove. Za 524 milijonov tolarjev, ki naj bi jih prav v tem tednu plačal Securidev, bo ta francoska družba dobila 84,19 odstotka vseh Titanovih delnic, ki so po dveh mesecih pogajanji dosegla vrednost 800 tolarjev za delnico. O vzrokih težav in načrtih po prevzemu, smo se pogovarjali z direktorjem Titana, d.d., Kamnik mag. Jožetom Tomeljem.

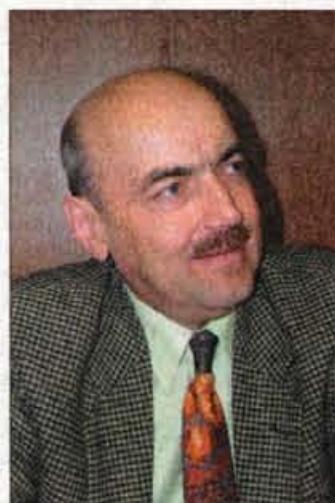
Letošnje leto je za Titan zagotovo prelomno, saj je družba dobila s prevzemom novega tujega lastnika. Vzrok za iskanje strateškega partnerja pa je v finančnih obremenitvah iz preteklosti, ki jim sam Titan ne bi bil kos. Bi nam lahko opisali, kako je nastal tak položaj?

"Titan je svoj višek v preteklem sistemu dosegel okoli leta 1980, ko je imel kar 1600 zaposlenih in bil torej že kar velika, kot smo rekli, organizacija združenega dela z dvema programoma: ključavnic in livenstvom. Proizvodi prvega predvsem za domači, tedaj jugoslovanski trg, medtem ko so se fittingi, kot najbolj značilen livenski proizvod, tudi izvažali. Z začetkom razpada Jugoslavije in slovensko osamosvojitvijo so se močno skrčili trgi, iskali smo nove, vendar je bilo potrebno tudi prestrukturirati proizvodnjo in zmanjšati število zaposlenih. Leta 1998 je Titan dosegel svoje dno, globoko krizo, ko je grozil celo stečaj."



Pri reševanju nastalega položaja je mogoče govoriti o treh pomembnih prelomih: leta 1999 je bila uspešno izpeljana prisilna poravnava, kar je bil prvi pozitivni preskok v smeri sanacije; konec leta 2000 se je po velikih naporih našel strateški partner za zgubnosni program livenstva - Poslovni sistem Cimos, pri čemer kaže omeniti, da so zaostale finančne obveznosti ostale na Titenu, d.d., Kamnik. V letu 2001 smo se tako v Titenu znašli na sicer vitalnem ključavniškem programu, vendar močno obremenjeni s preteklimi obveznostmi, kar je preprečevalo nujno potreben obseg investicij in posodabljanje proizvodnje. Uprava in nadzorni svet sta bila soglasna, da je edina možnost za nadaljnji obstanek Titana na domačih in tudi evropskih trgih in za njegov razvoj iskanje strateškega partnera.

Rad bi še dodal, da so odnosi med Titom, d.d., Kamnik in Poslovnim sistemom Cimos, Titom Livenom, d.o.o., zelo korektni. Povezuje nas skupna oskrba z energijo in komunalnimi storitvami, skupno skladisčenje, prehra-



Mag. Jožet Tomelj

ja. Predvsem z lastnimi naporji smo položaj ob začetku letosnjega leta toliko izboljšali, da smo postali zanimivi tudi za tuge partnerje. Kot je znano, se v tem mesecu uspešno zaključuje prijateljski prevzem s strani francoskega Securideva."

Kaj so ti prelomi pomenili za zaposlene? Danes ima Titan, d.d., le nekaj nad 400 zaposlenih?

"Število delavcev se je v Titenu postopno zmanjševalo: od viške števila delavcev v osemdesetih letih, se je število do leta 1998 zmanjšalo na približno dobroih stošč delavcev na predvsem narančnem način, z upokojitvami, torej na mehak način. V letu 1999, ko je bila izvedena prisilna poravnava, je bilo odpuščenih približno 200 delavcev, torej s sklepom o odpustitvi - na trd način in približno še 100 na mehak način. Leta 2001 je približno 300 delavcev ostalo v programu livenstva, torej v povezani družbi katere večinski lastnik je PS Cimos, v

nima. Pri nas je to pomemben artikel, saj jih letno izdelamo preko milijon, prav ta primer pa kaže, da smo kompatibilni."

Ali je mogoče govoriti o prijaznem prevzemu?

"Prevzem dobrih 84 odstotkov naših delnic seveda teoretično pomeni, da Securidev v popolnosti odloča o naši nadaljnji prihodnosti, lahko pa rečem, da so bili pogovori, pa tudi pripravljeni elaborat, zelo konstruktivni in do nas korektni ter prijazni: predvideno je pospešeno investiranje, pomoč pri razvoju izdelkov, tehnologij in proizvodnih procesov, najmanj zaposlitev vseh sedaj zaposlenih in ohranja se blagovna znamka. V Securidevu imajo tudi politiko, da družbe vodijo lokalni ljudje, seveda pa imajo kot večinski lastniki večino v nadzornih svetih."

Posebno vprašanje je pri prevzemu seveda cena delnic, kjer je v vašem primeru bilo kar nekaj zanimivih premikov?

"Na ceno delnic, v poletnih mesecih se je omenjala številka 400 tolarjev, je zagotovo vplivalo dejstvo, da so bili evidentirani štirje kandidati za prevzem Titana, d.d., Kamnik. V septembru je na nadzorni svet izoblikoval merila, ki so narekovala transparentnost prevzema, vlaganja v razvoj oz. pospešeno investiranje in zagotovitev dela vsem zaposlenim. V obliki priporočila jih je nadzorni svet posredoval večjim lastnikom. V samih poganjih med prevzemni-

kom in lastniki nisem sodeloval. Securidev je v začetku septembra ocenil, da bi bila primerna cena 600 tolarjev in objavil javno ponudbo, ta ponudba je bila nato simbolično dvignjena še za en tolar, konec oktobra pa je cena pristala na 800 tolarjev za delnico. Večina drobnih lastnikov je čakala na odločitev velikih in na tej ceni je stekla prodaja. Securidev je pridobil več kot tri četrte delnice, torej je prevzem prepričljivo uspel. Kot gesta dobre volje Securidev je dogovorjeno, da bo v januarju še 10 do 15 dnevna možnost naknadne prodaje delnic za vse delničarje, ki npr. ob prazničnih dneh niso želeli urejati prodaje v SKB banki. Posebej bi rad pohvalil vlogo našega nadzornega sveta, ki mu predseduje prof. dr. Bogomir Kovač, saj je odigral svojo vlogo zelo strokovno, konkretno in neutralno. Zagotov je pomembno, če ne celo odločilno prispeval k ugodnemu razpletu prevzema."

Bliža se konec leta. Ali že imate pripravljen načrt za prihodnje leto?

"Prevzem seveda prinaša veliko neznank, vendar smo osnutek poslovnega načrta za prihodnje leto že pripravili. Upoštevali smo, sedanje stanje ter naše proizvodne možnosti, novi lastniki pa nas bodo obvestili še o svojih dodatnih načrtih. Znano je, da bo Titan, d.d., Kamnik na daljši rok postala oskrbovalna točka proizvodov Se-

curideva za vso Jugovzhodno Evropo vse do Romunije, Turčije in Grčije."

Ob začetku pogovora so bile omenjene občutne stare finančne obveznosti. Koliko prav zaprav znašajo in kako nameravate to poravnati?

"Teh obveznosti v bankah in do delavcev iz naslova neizplačanih odpornin ter ekologije je skupaj za slabo milijard tolarjev in najmanj, kar pričakujemo, je, da bodo restrukturirane. Te obveznosti so velike, če jih primerjamo s stanjem naše v večini odpisane proizvodne opreme. Vendar obveznosti do vseh upnikov sproti servisiramo. Vsekakor torej potrebujemo svež kapital, ki bo posodobil našo proizvodnjo in s tem uravnotežil našo zadolženost. Temeljni cilj je torej investiranje v posodobitev proizvodnje pri čemer v kratkem pričakujemo sestanek z našo glavnim upnikom - SKB banko. Pričakujemo reprogramiranje dolgov, razpoložljiv denar pa naj bi investirali. Koliko svežega denarja in morda opreme oz. strojev bo novi lastnik vložil, še ni dorečeno, kaže pa dodati, da je v SKB lastnik francoski Societe Generale in bo lahko naš novi lastnik, prav tako francoski Securidev lažje našel nove linije oz. finančne dogovore. Vsekakor je čutiti pri obeh: pri SKB in Securidevu naklonjenost za Titanov investicijski zagon."

Štefan Žargi

**Hiperaktivni
čez vikend**



**SVINJSKO
STEGNO**

MIR, brez kosti, 1 kg

1.099,00 SIT

KIVI

319,00 SIT

V petek, 29. in v soboto, 30. novembra je na sporedu posebna ponudba, ki velja samo za izdelke v zalogi. Obiščite HIPERMARKET Črnivec, Pot k sejmščini 32 in HIPERMARKET Parmova, Parmova ulica 51 v Ljubljani, HIPERMARKET Cerknje, Slovenska cesta 10, Cerknje na Gorenjskem ter HIPERMARKET Tržič, Cesta Ste Marie aux Mines 4 v Tržiču.

ŽVILA

HIPERMARKET

Cerknje, Črnivec, Parmova, Tržič

ZVILA KRAJN, d. d., Cesta na Okroglo 3, 4202 Naklo

**PREDSTAVLJAMO IZDELKE
SUPRIMA**

v petek, 29. in v soboto, 30. novembra

HIPERMARKET Cerknje

pričakujemo vas z degustacijami

izdelkov SUPRIMA, in še

kolo sreče SUPRIMA:

pri nakupu TREH različnih izdelkov

SUPRIMA kolo sreče izbere

ČETRTI izdelek, ki vam ga podarimo!

Preizkusite izdelke Suprima!

**Si.mobilova Jelka tisočerih želja
za zdravje in lepše življenje!**

Pod
Si.mobilovo
Jelko tisočerih želja
vas čakajo tudi darila
in fotografiranje z
BOŽIČKOM!

FOTOGRAFIRANJE Z BOŽIČKOM

Kranj 7.12. 11:00 - 13:00
14.12. 11:00 - 13:00
21.12. 11:00 - 13:00

Radovljica 6.12. 17:00 - 19:00
13.12. 17:00 - 19:00
20.12. 17:00 - 19:00

Letošnja Si.mobilova DONACIJA
je novoletno darilo zdravju.

Za nas so ljudje na prvem mestu!
Zanimajo nas njihove želje, potrebe,
pričakovanja, hrepnenja...
In ni nam vseeno, kako se počutijo.

Donacijo namenjamo petnajstim
bolnišnicam in zdravstvenim
domovom po vsej Sloveniji za
najnujnejšo medicinsko opremo.

Naj bo novo leto dolgo celo leto!

vedno zame.

Si.mobil

www.simobil.si 080 40 40
Simobil d.d., Šmartinska 134b, SI-1000 Ljubljana

Tržička BPT letos brez izgube

Bombažna predilnica in tkalnica Tržič je letos povečala prodajo za 40 odstotkov in podvojila izvoz. Novih zaposlitve ne bo, pomagajo si s kooperanti. Letošnje poslovno leto bodo končali brez izgube. Pripravljajo nov antialergijski program posteljnine.

Tržič - Bombažna predilnica in tkalnica (BPT) Tržič je lansko pomlad dosegla kritično točko svojega poslovanja in niso bili redki, ki so čez njo že naredili križ. V uspeh sanacije so verjeli le redki. Vendar se črne napovedi niso uresničile, po dobrem letu so že vidni pozitivni rezultati sanacijskega programa. Prodajo so povečali za dobrih 40 odstotkov, izvoz celo podvojili.



Stojan Žibert, predsednik uprave

Predsednik uprave BPT **Stojan Žibert**, ki je vodenje podjetja prevzel lansko pomlad, nam je zagovoril, da bodo letošnje leto končali s pozitivno ničlo in dobro miliardo tolarjev prihodkov, dobička pa letos še ne bo. Niso se odločili za sanacijo, s katero bi zelo zmanjšali število zaposlenih in do skrajnih meja oklestili stroške,

ampak za zmernejšo pot, kjer je poudarek predvsem na povečevanju prodaje in obsega poslovanja. Težave, ki so BPT pripeljale skoraj do propada in zatona blagovne znamke, so stare vsaj dve desetletji. V najboljših letih je bilo v tej tekstilni tovarni zaposlenih 1600 delavcev, danes jih je le še 135, sedanji obseg poslovanja pa je le dobrih 10 odstotkov poslovanja v

najboljših letih. "Prodajo smo v zadnjem letu povečali za dobrih 40 odstotkov, kar je v danih pogojih zelo veliko, vendar še ni tako, da bi bili z njo lahko zadovoljni, in jo bomo morali še povečati. Na počasnejši razvoj nekoliko vpliva tudi siceršnji položaj slovenske tekstilne industrije, ki še zdaleč ni ročnat in otežuje sanacijo. V prihodnje novih zaposlitve ne predvidevamo, pri večjih poslih pa si pomagamo s kooperanti," je pojasnil Žibert.

V BPT so v zadnjem letu izvoz, izvozijo 35 odstotkov celotne prodaje, podvojili, najboljši tuji trgi pa so Madžarska, Avstrija in Hrva-



Pomočnik tehničnega direktorja Jadran Stevanović ob novem visoko-prodiktivnem tkalskem stroju.



ška. Glavna programa sta proizvodnja posteljnine in prtov, letno jih prodajo za 750 milijonov tolarjev, dve tretjini proizvodnje predstavlja posteljnina, ostalo prti, letno pa izdelajo okoli 360.000 kosov izdelkov. "Pomembno je razmerje med kakovostjo in ceno, ki je v našem podjetju ugodno, naš adut je kakovost in izdelki se lahko primerjajo z izdelki visokega kakovostnega razreda. Naša 'konkurenca' so izdelki iz tkanin nižje kakovosti in nižjega cenovnega razreda, v glavnem gre za uvoz iz Vzhodne Evrope in Daljnega vzhoda." V BPT se zavedajo, da se brez lastnega razvoja ne bodo mogli kosati s konkurenco, zato razvijajo modno oblikovane izdelke in nove proizvodne programe.

Trenutno je zelo prodajan bio program posteljnine in prtov Natura, predstavlja dobro tretjino celotne proizvodnje, in ga tudi največ izvozijo, v začetku prihodnjega leta bodo kupcem ponudili tudi nov program antialergijske posteljnine, poleg tega pa bodo naslednje leto še povečali raznolikost ponudbe.

Poleg učinkovitejšega proizvodnega programa morajo v BPT poskrbeti tudi za posodobitev opre-

me, dolga leta vanjo skoraj niso vlagali. Lani so kupili dva visoko produktivna tkalska stroja, zanj so odsteli 250.000 evrov, približno toliko so posodobiti opreme namenili tudi letos, med drugim so kupili egalizirno napravo za uravnavanje votka. "V prihodnje bomo morali opremi nameniti še več denarja, kupovali pa bomo stroje, ki bodo omogočali proizvodnjo izdelkov, po katerih se bomo ločili od konkurence. Dobrih 150.000 evrov smo lani porabili tudi za obnovbo generatorja na eni od štirih hidrocentral," je povedal Žibert. Po letih slabih plač so se te s sanacijo izboljšale in so trenutno celo nekoliko nad povprečjem plač v slovenski tekstilni industriji, povprečna bruto plača v BPT je 153.000 tolarjev. V teh dneh naj bi od ministristva za gospodarjev, ministrstvo je nameře v okviru programa za večanje konkurenčnosti podjetij tekstilno usnarske panoge izbral tudi tri projekte tržiške BPT.

Renata Škrjanc, foto: R.S.

Nagrade najboljšim poslovnim načrtom

Ljubljana - Pospeševalni center za malo gospodarstvo (PCM) in Sekcija tveganega kapitala (SLEVCA) sta oktobra razpisala natečaj za nagrade najboljšim poslovnim načrtom v letu 2002, sredi novembra pa so razglasili finaliste.

Nagrade so podelili na Podjetniškem forumu, oziroma na strokovnem srečanju Dan tveganega kapitala - Slovenija 2002. Komisija je ocenjevala inovativnost podjetniškega projekta, poslovne možnosti podjetniške skupine za izvedbo dejavnosti projekta, verjetnost predvidenih tržnih potencialov podjetniškega projekta, verodostojnost finančnih projekcij in ocene možnosti za vlagatelje ter tehnično izvedbo priprave poslovnega načrta.

sija, ki so jo sestavljali Jaka Vadnjal (PCM), Štefan Pavlinjek (Obrotna zbornica Slovenije), Marjan Pinterič (Horizonte Venture Management) in Manja Hafner (Nova Ljubljanska Banka, d.d.) je ocenila nastop posameznih predstavitev programa in podelila nagrade za najboljši poslovni načrt za zagon novega podjetja, za podjetja, ki jih ustanavljajo mladi do 27 let in za spin-off podjetje iz raziskovalnih programov fakultet, oziroma inštitutov.

Najboljši načrt za zagon novega podjetja je za podjetje Veger, d.o.o., pripravila Tjaša Kobal, najboljši načrt za podjetja, ki jih ustanavljajo mladi do 27 let je bil načrt za podjetje SPITO, d.o.o., avtorjev: Tomaža Sitarja, Nataše Miklič, Mojce Gruden, Mojce Malovrh in Uroša

Okorna, najboljši načrt za spin-off podjetje pa sta za podjetje Brilliant Controls, d.o.o., pripravila Matjaž Nartnik in Jana Polda. Najboljši načrti so prejeli tudi denarno nagrado milijon tolarjev.

Komisija je ocenjevala inovativnost podjetniškega projekta, poslovne možnosti podjetniške skupine za izvedbo dejavnosti projekta, verjetnost predvidenih tržnih potencialov podjetniškega projekta, verodostojnost finančnih projekcij in ocene možnosti za vlagatelje ter tehnično izvedbo priprave poslovnega načrta.

Z natečajem želita PCM in SLEVCA povečati število podjetniških projektov, ki naj bi spodbudili rast podjetij, tovrstni projekti so zanimivi tudi za lastniško financiranje s strani skladov tveganega kapitala in z kapital poslovnih angelov, oziroma za kapital zbran z javno ponudbo delnic, izbrani podjetniški projekti pa naj bi poskušali uresničevati načelo zadovoljstva lastnikov kapitala.

R.S.

Več moči, za manj denarja!

Husqvarna 372 XP & 365
Izbjemo zmogljive profesionalne žage s sončnoaktivno vzdružljivostjo.
Pooblaščeni prodajalci:
ZALOŽNIK d.o.o. Prkopališčka 28, Kranj - tel. 04/2049-180
INTERGOZD d.o.o. Stavna Zagorja 53, 4000 Kranj - tel. 04/2341-777
BRINCA d.o.o. Ajdovščina 40, 4248 Lepšice - tel. 04/5319-112
PERNE "MOBIL SERVIS" s.p. Lepi pot Stozicev 10, 4290 Tržič - tel. 04/5121-500



Kupi zdaj, plačaj čez tri meseca!*

Pri vsakem nakupu novega vozila v okviru financiranja Peugeot Kredit in Peugeot Leasing vam podarimo prve tri obroke. *Velja za vsak nakup in karati prevoz vozila Peugeot 307 s 3 in 5 vrati ter break do 15. decembra, za dobo od 3 do 5 let, do vrednosti 2 mil. SIT pri kreditu oz. z minimalnim 30% pologom pri leasingu. Več informacij dobite pri pooblaščenih prodajalcih mreže Peugeot. **Peugeot 307 že od 2.812.000 SIT.**

SAMOZAVEST SERIJSKO.

AVTOHŠA KAVČIČ d.o.o.
Mile 45, 4212 Visoko, tel.: 04 275 93 00

Naj bodo
blagoslovjeni.
Prihajajoči dnevi.

Z vami smo...
(že 8 let)
... in bomo...
RADIO OGNJIŠČE

LUNINE BUKVE 2003 LUNIN KOLEDAR

Lunine bukve tokrat prinašajo: koledar vrtnih opravil Slavka Zgonca, kitajski horoskop, napotke za hujšanje, navodila o času za setev in sajenje rastlin, poseku lesa, začetku zdravljenja, najugodnejšemu času za kurške posege, pripravo kolin itn.

Cena za stalone naročnike je 991 SIT (vključno DDV in poštnino). Če se želite pridružiti stalnim naročnikom, ki vsako leto po znižani ceni prejmejo Lunine bukve, na to obvezno opozorite ob naročilu.

Cena za enkraten nakup je 1166 SIT.

Naročanje po telefonu in faksu: (01) 437 78 42 ali po elektronski pošti: tanja@czd-kmeckigies.si



Krožna ulica 13, 4000 Kranj
tel.: 04/201 24 74
e-pošta: jost@siol.net
<http://www.jost.si>

KOLEDARJI, ROKOVNIKI
jost
PRIMOREVNA TRGOVINA ZALUŽNOSTVO d.o.o. KRAJN

**Ko zebe,
je hitrost
pomembna!**
Najhitrejša dostava
ekstra lahkega
kurilnega olja!
080 22 66
brezplačna številka
za hitra in enostavna
naročila!
Možnost plačila na
6 obrokov in
prihranek pri plačilu z
- Magna kartico!

PETROL

Največ škode na Pokljuki

Bled - Močan veter, ki je od 14. do 16. novembra vlekel v dolini Koritnice na Bovškem, v Zgornjesavski dolini, na Pokljuki in na območju Radelj, je skupaj z obilnimi padavinami povzročil precejšnjo škodo v gozdovih. Največja je na blejskem gozdnogospodarskem območju.

V osrednji bovški kotlini in v dolini Koritnice je na sedmih hektarjih površine polomil in podrl 1.100 kubičnih metrov iglavcev in 230 "kubikov" listavcev. V noči s 14. na 15. november je v Zgornjesavski dolini na območju Podkorena in Rateč ter v alpskih dolinah Vrata, Kot in Krma podrl dva tisoč kubičnih metrov iglavcev. Na dveh hektarjih je "postkal" na golo, področje drevja pa je tudi zaustavilo promet na cestah. V soboto, 16. novembra, se je veter ponovno okrepil in na Pokljuki polomil dvajset tisoč iglavcev, v Bohinju tri tisoč, na območju Bleida dva tisoč, na radovaljškem območju tisoč kubičnih metrov, približno toliko tudi na Mežakli in na Jelovici petsto. Veter je delal škodo tudi v tržiški občini, kjer je po podatkih krajevne enote zavoda za gozdove prizadel šest tisoč kubičnih metrov drevja na pobočju Košute, pod planinama Pungrat in Tegošče. Na območju Radelj, Bistriškega jarka, Pernice, Brezovice in na južnem pobočju Pece je poškodoval 6.700 kubičnih metrov gozdnega drevja, predvsem iglavcev.

V zavodu za gozdove so že začeli z ukrepi za sanacijo poškodovanih gozdov, pri tem pa prosijo lastnike, da naj upoštevajo njihova navodila. Če lastniki sami niso usposobljeni za spravilo podprtje, naj delo prepustijo za to registriranim izvajalcem. Tovrstna dela so namreč najzahtevnejša in najnevarnejša gozdnina opravila. Spravilo poškodovanih sestovjev iglavcev je treba končati do spomladni, saj bo sicer nastala nevarnost za pretirano namnožitev podlubnikov in s tem povezano novo škodo v iglastih gozdovih.

C.Z.

MESTNA OBČINA KRANJ ŽUPAN

Slovenski trg 1, 4000 Kranj
tel. 04/237 31 00, fax: 04/237 31 06

Številka: 65000-0112/2002-47/10

Datum: 22. 11. 2002

Zupan Mestne občine Kranj na podlagi določil 45. člena Statuta Mestne občine Kranj (Uradni list RS št. 43/95, 33/96, 35/2000, 85/2002) in na podlagi Pravilnika o oddajanju poslovnih prostorov v najem (Uradni list RS, št. 49/2000, 43/2001), objavljam

JAVNI RAZPIS za oddajo poslovnih prostorov v najem, bife v športni dvorani Planina

- Lokacija in sedež najemodajalca: Mestna občina Kranj, Slovenski trg 1, 4000 Kranj
- Podatki o lokaciji in velikosti poslovnega prostora: Bife v športni dvorani Planina, Ul. Tončka Dežmana 1, 4000 Kranj, v velikosti 68,91 m².
- Višina izključne mesečne najemnine: 103.365,00 SIT na mesec. Davek na dodano vrednost v ceni ni vstavljen.
- Okvirna določena namembnost poslovnega prostora: poslovni prostor je namenjen za prodajo osvežilnih napitkov uporabnikom športne dvorane Planina in tudi drugim gostom.
- Poslovni prostori se oddajajo za nedoločen čas.

Ponudba za udeležbo na javnem razpisu mora vsebovati naslednje dokumente in dokazila:

- Potrdilo sodišča o registraciji v originalu ali overjeno kopijo iz sodnega registra podjetij, ki ne sme biti starejše od 3 mesecev od datuma oddaje ponudbe. Samostojni podjetniki predložijo originalno potrdilo ali overjeno kopijo o vpisu v register samostojnih podjetnikov in priglasitveni list začetka poslovanja, izdani od pristojne izpostave Davčne uprave RS, ki ne sme biti starejše od 30 dni od datuma oddaje ponudbe.
- Dokazilo o finančni in poslovni sposobnosti (obrazca BON 1 in 2 oziroma obrazec BON 3 ali vsebinsko enakovredne obrazce ponudnikove poslovne banke, ne starejše od 2 mesecev, ali overjene bilance uspeha in bilance stanja za zadnja tri obračunska leta).
- Dokazilo o stalnem prebivališču in državljanstvu.
- Predložitev programa dejavnosti, ki se ob v poslovnom prostoru odvija.

Rok za prijavo je do petka, 6. decembra 2002. Komisija bo o izbiri najugodnejšega ponudnika odločila v 8 dneh od javnega odpiranja ponudb.

Udeleženci razpisa morajo vplačati varščino za resnost ponudbe v višini trimesečne izključne najemnine na UJP podračun Zavoda za šport Kranj št: 01252-60307/23436 s pripisom pri namenu nakazila: Varščina za poslovni prostor.

Udeleženci razpisa morajo podati izjavo, da imajo poravnane vse obveznosti do Mestne občine Kranj.

Varščina bo neuspešnim ponudnikom vrnjena v nominalnem znesku najkasneje v roku 8 dni od izbire najugodnejšega ponudnika.

Oglej poslovnega prostora, ki je predmet razpisa, je možen po dogovoru z vodjem dvorane tel. 04/2014442.

Ponudbe na javni razpis morajo biti poslane na naslov: Zavod za šport Kranj, Partizanska cesta 37, 4000 Kranj.

Ponudba mora biti zapečatena, na ovojnici mora biti označeno: Ne odpiraj - Ponudba za najem poslovnih prostorov - bife v športni dvorani Planina.

Ponudbe, ki ne bodo pravilno opredeljene, bodo izločene iz nadaljnje obravnave. Odpiranje ponudb bo v ponedeljek, 9. decembra, ob 10. uri v učilišči Pokritega olimpijskega bazena v Kranju.

Predstavniki ponudnikov, ki bodo prisotni, morajo imeti s seboj veljavno pooblastilo o zastopanju in potrdilo o vplačani varščini.

Z najugodnejšim ponudnikom bomo sklenili pogodbo predvidoma najkasneje v 15 dneh od pravnomočnosti sklepa o izbiri najugodnejšega ponudnika.

Če izbrani najugodnejši ponudnik v roku 15 dni po posredovanju pogodbe v podpis, zaradi lastne krive ne podpiše najemne pogodbe, se šteje, da najemnik odstopa od pogodbe, zato si najemodajalec varščino kot odstopnino (skesnino) obdrži.

Zaradi zavarovanja rednega plačevanja najemnine oz. utrditve pogodbenih obveznosti se vplačana varščina izbrane pravne osebe zadrži.

Najemodajalec si pridržuje pravico, da ne izbere nobene ponudbe, niti ni dolžan skleniti najemne pogodbe s posameznim ponudnikom zaposlovnim prostorom.

**MOHOR BOGATAJ, univ. dipl. org.
Župan**

Evropski ukrepi in slovenski zneski

Ukrepi slovenske kmetijske politike so po vsebini že primerljivi z evropskimi, po višini neposrednih plačil pa še.

Bled - Kmetijsko gozdarska zbornica je v ponedeljek in torek pripravila na Bledu tradicionalni posvet kmetijske svetovalne službe, tokrat z naslovom Ali smo pripravljeni na vstop v Evropsko unijo.

Kot je v uvodnem nagovoru dejal minister za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano **mag. Franc But**, se je Slovenija po sprejetju strategije razvoja kmetijstva 1993. leta in reformi kmetije politike 1998. leta odločila za pravilno pot opuščanja administrativnega določanja odkupnih cen kmetijskih pridelkov in prilaganja skupnih kmetijskih politiki Evropske unije. Medtem ko pred petimi leti ni imela niti neposrednih plačil, evropsko primerljivih izravnalnih plačil za območja z omejenimi možnostmi za kmetovanje, kmetijsko oljškoga programa, agencije za kmetijske trge in razvoj podeželja je že pridobila akreditacijo za izvajanje ukrepov iz programa Sapard, pred vstopom v unijo pa jo morala še za ostale ukrepe kmetijske politike, je dejal minister mag. But in se ob tem vprašal, ali bo Slovenija sposobna izkoristiti podpore Evropske unije za razvoj podeželja. Izkazuje s prvim Sapardovim razpisom niso najboljše, saj je bilo dokaj malo vlog za sofinanciranje naložb na kmetijskih gospodarstvih. Z drugim razpisom, ki je pred kratkim izšel v uradnem listu, so nekatere pogoje za pridobitev denarnih podpor že omilili.

Ker brez nakupa ni posla in torek tudi ne kmetijstva in živilske predelave, bodo prihodnji ukrepi kmetijske politike težili k temu, da bodo potrošniki zaupali v doma pridelano hrano. Mlečna afera s prepovedanim kloramfenikolom je že "zamajala" zgodbo o Sloveniji kot deželici z ekološko pridelano, neoporečno hrano. V dveh ali treh dneh bo znano, kako je kloramfenikol zašel v mleko, je napovedal minister But in poudaril, da je država moralna ukrepati. Kar zadeva pogajanja z Evropsko unijo o kvotah in neposrednih plačilih, je minister napovedal, da jih do konca pogajanj ločijo še slab trije tedni in da pričakujejo že na slodnjih dan (v torek) ponudbo Evropske komisije, ki naj bi bila precej ugodnejša od njenega zadnjega predloga. Slovenija ima pri tem v Avstriji močno zaveznico, izboljšuje se sodelovanje z Italijo, naklonjeni pa sta ji tudi Nemčija in Francija.

Prvi ukrep: zaupanje potrošnikov

Slovenija je edina med državami kandidatkami za vstop v unijo sprejela kmetijsko oljškog program z ukrepi za okolje prijaznejše kmetovanje, v pogajanjih o kmetijskih vprašanjih pa je bilo zelo pomembno tudi to, da je poleg Evropske unije, Norveške in Japonske kot edina pri svetovni trgovinski organizaciji v Ženevi no-

tificirala neposredna plačila. Med vsemi državami kandidatkami je naredila največ tudi na zakonodajnem področju, saj je sprejela vso potrebitno evropsko zakonodajo, izjema sta le zakon o lovju in spremembe zemljiške zakonodaje. Do vstopa v Evropsko unijo bo morala sprejeti še okrog dvesto podzakonskih aktov ter prevesti nekaj deset tisoč strani evropskih predpisov, ki bodo potlej veljali tudi v Sloveniji. Agencija za kmetijske trge in razvoj podeželja je že pridobila akreditacijo za izvajanje ukrepov iz programa Sapard, pred vstopom v unijo pa jo morala še za ostale ukrepe kmetijske politike, je dejal minister mag. But in se ob tem vprašal, ali bo Slovenija sposobna izkoristiti podpore Evropske unije za razvoj podeželja. Izkazuje s prvim Sapardovim razpisom niso najboljše, saj je bilo dokaj malo vlog za sofinanciranje naložb na kmetijskih gospodarstvih. Z drugim razpisom, ki je pred kratkim izšel v uradnem listu, so nekatere pogoje za pridobitev denarnih podpor že omilili.

Ker brez nakupa ni posla in torek tudi ne kmetijstva in živilske predelave, bodo prihodnji ukrepi kmetijske politike težili k temu, da bodo potrošniki zaupali v doma pridelano hrano. Mlečna afera s prepovedanim kloramfenikolom je že "zamajala" zgodbo o Sloveniji kot deželici z ekološko pridelano, neoporečno hrano. V dveh ali treh dneh bo znano, kako je kloramfenikol zašel v mleko, je napovedal minister But in poudaril, da je država moralna ukrepati. Kar zadeva pogajanja z Evropsko unijo o kvotah in neposrednih plačilih, je minister napovedal, da jih do konca pogajanj ločijo še slab trije tedni in da pričakujejo že na slodnjih dan (v torek) ponudbo Evropske komisije, ki naj bi bila precej ugodnejša od njenega zadnjega predloga. Slovenija ima pri tem v Avstriji močno zaveznico, izboljšuje se sodelovanje z Italijo, naklonjeni pa sta ji tudi Nemčija in Francija.

O zemljiščih in dedovanju

Kranj - Kmetijska svetovalna služba Kranj vabi v ponedeljek ob pol štirih popoldne v KGZ Sloga Kranj na predavanje o zakonu o kmetijskih zemljiščih in o dedovanju kmetijskih gospodarstev. Udeleženci bodo zvedeli, pod kakšnimi pogoji se najboljša kmetijska zemljišča lahko menljivo nekmetijski rabi, kolikšna je odškodnina zaradi spremembe namembnosti kmetijskih zemljišč, kako poteka prodaja in nakup, kaj mora vsebovati pogodba o zakupu oz. najemu kmetijskih zemljišč, kako pridobiti status kmeta, kaj je zaščitena kmetija in kdo jo določi ter kako poteka dedovanje kmetijskih gospodarstev.

C.Z.

Tržnica kmetijskih pridelkov

Škofja Loka - Razvojna agencija Sora in Društvo za razvoj podeželja bosta jutri, v soboto, določne (od 8. do 12. ure) pripravila na Mestnem trgu v Škofji Loki tržnico kmetijskih pridelkov in izdelkov. Kmetije iz škofjeloške regije bodo ponudile izdelke blagovnih znakov Dedek Jaka in Babica Jerca - kruh, pečen v krušni peči, potice, piškote, izdelke iz mleka in sadja, alkoholne pijače in izdelke domače obrti. Društvo rejcov drobnice Škofja Loka bo ob devetih pripravilo pokušino jagnjetine in kozletine.

C.Z.



Na posvetu: v ospredju mag. Miran Naglič (levo) in Branko Ravnik (desno).

polozaj. V zadnjih desetih letih je bilo veliko narejenega, še vedno pa premalo pri preobrazbi kmetijstva, zadružništva in živilstva. Medtem ko zadruge in živilsko predelovalno podjetja nastopajo še precej razdrobljeno ali si celo medsebojno konkurenčno, se je država povezala, takšna pa tudi lažje dosegla boljše cene. Pri zemljiški politiki se je malo spremenilo, v desetih letih se je povprečna odkriti, ne verjame pa, da bi kmetje namenoma uporabljali prepovedani antibiotik.

Država ne ukrepa

Napovedi za živilsko predelovalno industrijo niso najbolj občutne. Kot ugotavlja **mag. Aleš Kuhar** z Biotehniške fakultete, je panoga z izvzetjem tobačne industrije lani prvič v obdobju po osamosvojitvi poslovala z neto izgubo, med njimi tudi vse najpomembnejše dejavnosti - mesna predelava, mlekarstvo in pekarstvo. Na poslabšanje uspešnosti poslovanja so vplivali predvsem pritiski trgovine, ki znižuje dobavne cene in zaostavlja druge pogoje. Država kljub zaskrbljujočim razmeram ne ukrepa, proračunska sredstva, ki jih namenja za preobrazbo in razvoj živilsko predelovalne industrije, so zanemarljiva. Posledice zaostajanja v konkurenčnosti se bodo pokazale ob vstopu v unijo, ob tem pa so upravičene napovedi, da bodo v tej panogi med najbolj radikalnimi.



Na posvetu so podeliili tudi priznanja za uspehe pri kmetijskem svetovanju in za sodelovanje s kmetijsko svetovalno službo. Z

Gorenjskega sta priznanje prejela kmetijski svetovalec Anton Počtonik (na sliki) ter avtor teh vrstic.

posest povečala le za en hektar. "Le še nekaj mesecev nas loči od tega, ko bodo tudi tuji lahko pri nas kupovali zemljo, vendar še nismo začitne zakonodaje," je dejal Peter Vrisk in dodal, da so v Sloveniji tudi močne težnje po sprostitevi prometa s kmetijskimi zemljišči. Če bi se to zgodilo, bi veliko zemlje prešlo v roke nekmetov, to pa bi povzročilo neželeno posledice na podeželju. Med kmeti je zanimanje za nakup, vendar je zelo malo tako finančno močnih, ki so sposobni plačevati zemljo po dokaj visoki inenil, vendar z obsegom in vrsto naloga, ugotavlja **Branko Ravnik**, vodja sektorja za kmetijsko svetovanje v kmetijsko gozdarski zbornici, in dodaja: "Najlažje je razbijati, težje je postavljati. Z vso odgovornostjo trdim, da je način organiziranja in delo kmetijske svetovalne službe danes optimalno in da za državo in kmetijstvo predstavlja najugodnejše razmerje med stroški in učinkom."

Cveto Zaplotnik

Prezenetljivi rezultati

Na slovenskih smučiščih čakajo še sneg ali vsaj mraz

Le na smučišču Cerkno nova štirisedežnica

Vrednost letošnjih naložb na smučiščih je precej manjša kot v preteklih letih, tako da bodo zimo z novo žičnico pričakali le na smučišču Cerkno, drugje pa so večinoma povečali le možnosti dodatnega zasneževanja.



V novi sezoni bodo na Starem vrhu zasnežili še več prog, razširili pa so tudi pogo za nočno smuko. Foto: Vilma Stanovnik

Ljubljana - Smučarski sejem v Ljubljani je že nekaj let priložnost, da pripravljenost na zimo pregledajo tudi slovenski žičničarji. Tako so se predstavniki Združenja slovenskih žičničarjev, Slovenske turistične organizacije in Smučarske zveze Slovenije zbrali na priložnostni tiskovni konferenci in predstavili novosti, ki bodo letos na naših smučiščih pričakale domače in tujne smučarje. Kot so poudarili najprej, so se naša smučarska središča na novo sezono dobro pripravila - manjka le še sneg ali vsaj primerne temperature, ki bi omogočile izdelavo umetnega snega.

Sicer pa so letos za posodobitev žičniških naprav in sistemov do datnega zasneževanja v devetih smučarskih centrih dobili 253 tolarjev nepovratnih sredstev, še več denarja pa so smučišča za posodobitev prispevala tudi sama. Kljub temu je skupna vrednost naložb na naših smučiščih za to sezono precej manjša kot v preteklih letih. "Največja pridobitev na naših smučiščih je nova štirisedežnica na smučišču Cerkno, poleg tega pa so tam uredili tudi tri nove proge. Pomenben je tudi začetek izgradnje nove proge na Kaninu, na več smučiščih pa so posodobili ali razširili sistem zasneževanja," je poudaril dosedanji predsednik Združenja slovenskih žičničarjev **Gorazd Bedrač**, ki je prav ta teden svojo funkcijo prestavljal novemu predsedniku **Alešu**.

uspešno predstavljajo zlasti na trgi, kjer konkurirajo s ponudbo za manj zahtevne smučarje in družine, v ponos pa so nam tudi smučarske šole in visoka stopnja varnosti smučišč. Pri tem je direktor Smučarske zveze Slovenije Jaro Kalan tudi povedal, da imamo v Sloveniji več kot 4 tisoč usposobljenih strokovnjakov za učenje smučanja, da pa še več reda na smučiščih pričakujemo po sprejetju novega zakona o Varnosti na smučišču. Smučarska zveza Slovenije je za popularizacijo

jekta pa je plod sodelovanja med Smučarsko zvezo Slovenije in Zavodom za šport.

Žičničarji bodo letos poskrbeli tudi za še boljše informiranje o vremenski napovedi, ki so jo dopolnili s pomočjo strokovnjakov Agencije Republike Slovenije za okolje. Vremensko napoved so vključili v tako imenovani snežni telefon, kjer bo moč najnovejše informacije o razmerah na smučiščih dobiti na številki 041/031 18 25 00. Še naprej bo potekala radijska kontaktna "Dobro jutro, Slovenija", ki bo na sporednu vsočo soboto na Radiu Slovenija in na lokalnih radijskih postajah (tudi Radiu Kranj). Prek snežnega telefona bo mogoče glasovati za naj slovensko smučišče ter grajati ali hvaliti razmere na smučiščih. Ob tem je treba omeniti tudi spletni strani www.siol.net in turistično - informativne spletne strani www.aa-mm.si.

Tudi modra kartica z različnimi popusti naj bi smučarjem še približala domača smučišča, kjer pa bodo letos cene za povprečno 4,3 odstotka višje od lanskih. Tako je izhodiščna cena dnevne vozovnice letos 4.800 tolarjev (za takšno ceno so se odločili na Pohorju in na Krvavcu), drugje pa bo - glede na ponudbo - dnevna smučarska vozovnica za odrasle tudi cenejša.

Sicer pa slovenski žičničarji na smučiščih letos upajajo na večji obisk, kot je bil lani, ko je na naših smučiščih smučalo 1,1 milijona smučarjev.

Vilma Stanovnik



smučanja letos uvedla akcijo z naslovom "Zlati smučar", kar pomeni, da naj bi smučanje znova bolj približali otrokom in mladini, pro-



Na letos skromnejšem ljubljanskem smučarskem sejmu je zanimanje za smučarjo še vedno veliko. Foto: Tina Dokl

Pobegnite pred mrzlo zimo in uživajte v termalnih vrelcih

Term Topolšica

V ČASU OD **1. 12. DO 27. 12. 2002**
SMO ŽE TAKO **UGODNE CENE DODATNO ZNIŽALI ZA 5%**

Posebni popusti za upokojence in otroke!

Storite kaj zase in za svoje dobro počutje!

Rezervacije: (03) 896 31 02,
Recepčija: (03) 896 31 00, Fax.: (03) 896 34 00
Terme Topolšica, Topolšica 77, 3326 Topolšica

Hrvaško predstavištvo v Ljubljani

Ljubljana - Hrvaška turistična skupnost je v sredo ob navzočnosti hrvaške ministrice za turizem Pavle Župan Rusković odprla v Ljubljani svoje prvo turistično predstavištvo v Sloveniji in pet najsto predstavištvo v tujini.

Za odprtje predstavištva, v katerem bodo slovenski državljanji dobili vse informacije o hrvaški turistični ponudbi, se je odločila predvsem zato, ker so Slovenci po številu drugi najpomembnejši turisti na Hrvaškem. Po uradnih podatkih je Hrvaško v letošnjih prvih desetih mesecih obiskalo več kot osemsto tisoč slovenskih državljanov, ki so skupno "ustvarili" okrog pet milijonov prenočitev. Če bi k uradnim podatkom dodali še neregistrirane obiskovalce, potem bi številka zagotovo presegla en milijon. Prihodnje leto bodo cene turističnih storitev na Hrvaškem realno enake letošnjim. Po napovedih ministrice jih bodo povečali le za inflacijo, kakršna je v državah, odkoder prihajo turisti. Hrvaška država z ugodnimi posojili spodbuja izgradnjo novih in obnovnih starih prenočitvenih zmogljivosti, veliko pa vlagu tudi v cestno omrežje. Že do leta 2005 naj bi dokončali avtocesto do Splita, ob tem pa ugotavlja, da je za njihov turizem posredno pomembna tudi gradnja avtocest v Sloveniji.

C.Z.

SILVESTROVANJE V DALMACIJI

OREBIČ - PELJEŠAC - exclusive

Ob 55-letnici Gorenjskega glasa naročnike in bralice vabimo skupaj z ROZMAN BUSOM na SILVESTROVANJE na polotok Pelješac.

- odhod 28. 12. 2002 ob 23.30 uri
- povratek 3. 1. 2003 v zgodnjih jutranjih urah
- V dneh, ko bomo v Orebicu, bodo HTP Orebic, PD Orebic in Turistično društvo Orebic za nas organizirali izlete (za planince obvezna planinska oprema)
- Zabavili nas bosta skupini JOKER in dalmatinska skupina.
- Cena prevoza in glasbe je 12.000 SIT.
- Naročniki Gorenjskega glasa imajo 5.000 SIT popusta in za njih znaša cena 7.000 SIT.
- Cena hrane in pičaje je 170 EVROV - plačljivo v hotelu.
- V nedeljo začnemo z večerjo, končamo pa z zajtrkom v četrtek.
- Kuponi Gorenjskega glasa se ne upoštevajo.

Prijave sprejemamo na telefonski številki 04/53-15-249

radio Gorenec 88.9 MHz

40 let

VEČ KO VAS BO PRAZNOVALO Z NAMI, LEPŠI BO NAŠ ROJSTNI DAN!

PETEK 29. NOVEMBRA

Orkester Glasbené Šole Tržič
Braco Koren
Lado Leskovar
Dušan Uršič
Mirko Šlibar s prijatelji
Ansambel Storžič
ZARJA GAŠPERJI

Pričetek ob 19. uri v novi večnamenski Dvorani tržiških olimpijev.
Vstopnine ni!

Dario Šlaščičarstva Lincer Radiu Gorenec

NAJVEČJA TORTA VSEH ČASOV V SLOVENIJI

tako ogromnih dimenziij, da se bo lahko brezplačno sladkalo vsaj 3.000 obiskovalcev

SOBOTA 30. NOVEMBRA

MEGA GLASBENI SPEKTAKEL

Supernova
Yuhubanda

VILI RESNIK ORLEK ZMELKOOW THE DRINKERS ROK'N'BAND

Pričetek ob 19. uri v velikem šotoru pred Dvorano tržiških olimpijev.
Vstopnine ni!

Radodarne ponudbe danskega predsedstva

Dansko predsedstvo Evropske unije Sloveniji ponuja, da bi smela še sedem let po vstopu v unijo ščititi svoj nepremičninski trg, čeprav se je takšni možnosti odpovedala že z leta 1999 uveljavljenim pridružitvenim sporazumom.

Ponudba Sloveniji za prehodno obdobje pri prodaji zemlje tujcem v kompromisnem svežnju za sklenitev pristopnih pogajanj je le predlog danskega predsedstva, podan horizontalno za vse kandidatke. Ne gre za skupno stališče držav članic za pogajanja, saj te nanj še niso dale soglasja, je ob danskem predlogu dejal minister za evropske zadeve in glavni slovenski pogajalec dr. Janez Potočnik. Predsedstvo konkretnje odgovore kandidatku na ponudbo

pričakuje že v ponedeljek, 2. decembra. Sicer pa predlog vsebuje precej izboljšano ponudbo Sloveniji na področju kmetijstva, podpira namembnost posebnih sredstev za pomoč pri vzpostavljanju schengenske meje, ne popušča pa slovenskim zahtevam po več sredstvih iz strukturnih in kohezijskih skladov in pri proračunskih tokovih.

Kaj torej prinaša sveženj predlog Sloveniji? Na kmetijskem področju naj bi EU državi odo-

brila pravico do doplačevanja neposrednih plačil do ravni, ki jo bo država imela v letu 2003 in še dodatnih 10 odstotkov. Pri razvoju podeželja predlaga precejšnje povečanje sredstev (150 milijonov za čas od 2004 do 2006), ponuja višje kvote na nekaterih ključnih področjih kmetijstva (pri mleku, kravah dojiljah, klavnih premijah za govedo in teleta), uvršča državo v vinsko cono B (razen Primorske, ki bo v koni C), z nekaj izjemami za posamezna vina. Pri sredstvih za struktorno in kohezijsko pomoč ne predvideva sprememb. Za vzpostavitev schengenske meje na meji s Hrvaško je Sloveniji ponujenih 106 milijonov evrov, kar je manj od vsote, ki jo je država pričakovala. Dansko predsedstvo tudi zavrača slovensko zahtevo po višji predpristopni pomoči, ki je osnova za oceno finančnega položaja kandidatke in podlaga za izplačevanje kompenzacijskih plačil. Pač pa za izboljšanje finančnega položaja takoj po vstopu ponuja povračilna plačila za sofinanciranje neposrednih plačil in potrdje upravičenost Slovenije do kompenzacijskih plačil za obdobje od 2004 do 2006.

Presenečenje danskega svežnja pa je ponudba o sedemletnem prehodnem obdobju za prodajo zemlje tujcem, državljanom EU, nato pa bi imela država v primeru motenj na nepremičninskem trgu še tri leta možnost sprožiti varovalni mehanizem, ki bo pod nadzorom Evropske komisije. Tak predlog predsedstvo ponuja tudi drugim državam, ki so si do-

slej v pogajanjih že zagotovilo sedemletno prehodno obdobje, ne pa tudi varovalnega mehanizma. V primeru naše države je ponudba presenetljiva, ker je že s posebnim sporazumom z Evropsko unijo dogovorjeno, da bodo državljeni EU zemljo v Sloveniji lahko kupovali štiri leta po uveljavitvi tega sporazuma, torej od februarja 2003, najprej pod pogojem vzajemnosti, ki pa se mu bo moral država z vstopom v unijo odpovedati. Sicer pa je bilo poglavje o prostem pretoku kapitala, ki vsebuje tudi poglavje o nepremičninah, zaprto že marca lani.

Danski predlog prinaša tudi najnovejše finančne izračune. Slovenija naj bi po njih v prvem letu članstva prejela 171 milijonov evrov, v skupno blagajno pa prispevala 177 milijonov evrov. Razliko bodo pokrila povračilna plačila v višini 53 milijonov evrov, ki jih bo država prejela za sofinanciranje neposrednih plačil za članice v letu 2003. V drugem letu članstva naj bi Slovenija v proračun EU prispevala 273 milijonov evrov, prejela pa 284 milijonov, razen tega pa še kompenzacij za 34 milijonov. Zadnje leto naj bi prispevala 281 milijonov, prejela pa 323 milijonov ter dobila še 4 milijone kompenzacijskih plačil. Danica Zavrl Žlebir

GORENJE IN GORENJI POSLUŠAMO
Radio 041 944 944
top 94.4 MHz
KRANJ - RADOVLIČA - JESENICE
Internet: www.radiotop.net

Javnost še v dvomih glede NATA

NATU dve petini, Evropski uniji več kot 53-odstotna podpora.

V primeru referendumu za vstop v zvezo NATO bi za vstop glasovalo 43,7 odstotka vprašanih, proti bi jih bilo 36,2 odstotka, 20,1 odstotka pa je neopredeljenih, kažejo rezultati novembarskega Politbarometra, raziskave, ki jo je na vzorcu več kot tisoč anketiranih sredi novembra izpeljal Center za raziskovanje javnega mnenja. Hkrati je raziskava vpraševala tudi po podpori vključevanja v Evropsko unijo, kjer pa 53,6 odstotka vprašanih meni, da bi Sloveniji vstop koristil, 25,2 odstotka ljudi je nasprotnega mnenja, brez njega pa se vedno 21,2 odstotka anketiranih. Podpora zvezi NATO je v primerjavi s prejšnjim mesecem upadla za 7,3 odstotka. Raziskava kaže, da 40,1 odstotka vprašanih meni, da

bí vstop v zavezništvo Sloveniji koristil, 37,9 odstotka pa je prepričanih, da vstop Slovenije v severnoatlantsko vojaško zvezo ne bi bil dober. 22 odstotkov ljudi ostaja neopredeljenih. Raziskava o tem je bila končana dan pred povabilom Slovenije v zavezništvo. Vpraševala je tudi po tem, kako bi glasovali v primeru, da bi bil sedaj referendum. Odgovori kažejo, da bi za glasovalo 50,4 odstotka vprašanih, 35,2 odstotka bi jih bilo proti, 14,5 odstotka pa se o tem še ne more odločiti. Upoštevaje le opredeljene glasove, bi bilo razmerje naslednje: za bi bilo 58,9 odstotka ljudi, proti 41,1 odstotka, morebitnega referendum pa bi se udeležilo 83,9 odstotka anketiranih.

D.Z.

Presenečenje danskega svežnja pa je ponudba o sedemletnem prehodnem obdobju za prodajo zemlje tujcem, državljanom EU, nato pa bi imela država v primeru motenj na nepremičninskem trgu še tri leta možnost sprožiti varovalni mehanizem, ki bo pod nadzorom Evropske komisije. Tak predlog predsedstvo ponuja tudi drugim državam, ki so si do-

40,1 odstotka vprašanih meni, da

Korfball, nogomet, rokomet in med dvema ognjemeta

Osnovna šola Gorje že drugo leto sodeluje v evropskem projektu Comenius 1 - šolska partnerstva. Partnerske šole so v Belgiji, Nemčiji in na Irskem.

Druge kulture spoznavajo prek aktivnosti v prostem času, ki se razvijajo in dopolnjujejo tudi v šoli, učenci in učiteljice iz Gorjija pa predstavljajo drugim svojo kulturno kot kulturni delček v širši Evropi. V projektu sodelujejo učiteljice - Janja Geltar, Tatjana Pintar, Brigitta Skufca in Jerca Šolar (slednja je tudi koordinatorica), poleg njih pa še učiteljica glasbene vzgoje in ravnatelj. Sicer so v projekt vključeni učenci 4.b, 5.a in 6.b razreda. Tudi učenci in učitelji paralelk so dejavn in radi pomagajo.

Preteklo šolsko leto so delali na področju športa. Spoznali in preigrali so štiri igre z žogo: belgijski korfball, irski nogomet, nemški rokomet in našo igro med dvema ognjemeta. Končni izdelek je bila videokarta, na kateri so bile posnete vse štiri igre. Otroci so jih igrali v šoli in doma. Letos bo "glasbeno leto". Otroci bodo izbirali naj popevko, predstavili znane glasbenike in peli božične pesmi. Glavna naloga

"Delo v projektu pozitivno vpliva na otroke. Zanimivo jim je spoznavati podobnosti in razlike med vrstniki različnih držav. Sklepajo prijateljstva in se urijo v angleškem jeziku. Učiteljem se ponuja možnost primerjav, spoznavanje drugačnosti in pestrosti življenja. Porajajo se nove ideje, preskušajo se novosti, bolje znamo ceniti svoje delo in znanje. Nenazadnje se ob projektu učimo boljšega razumevanja in spoštovanja drugih narodov ter upoštevanja medsebojnih pogledov," pravi koordinatorica projekta, profesorica Jerca Šolar.

Jezersko zajeto v raziskavo celovške univerze

Jezersko - V okviru projekta "EU Border Identities" (Evropske obmejne skupnosti: identitete, nacije in zgodbe v procesu spremenjanja) je v zadnjih dveh letih šest evropskih univerz raziskovalo obmejna območja. Ob slovensko-italijanski meji je univerza iz Trsta raziskovala obmejno območje, ki zajema staro Gorico na italijanski in Novo Gorico na slovenski strani. Ob slovensko-avstrijski meji sta bili v raziskavo celovške univerze vključeni občini Jezersko in Železna Kapla. Prejšnji konec tedna so izvajalci projekta na Jezerskem vrhu priredili miselno delavnico na temo Sodelovanje prek meje(e). Cilj srečanja, ki so se ga udeležili "politično in družbeno angažirani ljudje iz obmejnih občin", je bil povezati vedenje o tej problematiki s slovenske strani meje in izsledke raziskovalnega dela. Na osnovi obstoječih aktivnosti in v primerjavi z drugimi evropskimi regijami bodo skupno obravnavali možnosti in perspektive obmejnih krajev in prekoračevanja meje.

D.Z.

Predpraznične novosti

Vegia

Podbodno kot vsi trgovci računajo na svoj veliki kos pogače v "veslem decembru", so tudi operaterji mobilne telefonije za tem "norem" mesecu pripravili vrsto posebnih ponudb ter novosti. Pri Vegi bodo nove naročnike obdarili z brezplačno trimesčno zakupnim v vsa slovenska omrežja, število podarjenih minut pa je odvisno od izbranega paketa. Brezplačno ponujajo štiri mobilnike, za študente pa velja podvojitev ugodnosti, akcija pa bo trajala do 15. januarja. Minuli teden so pri Vegi uvedli polovičen popust med tednom v paketu maga city, ob koncu tedna pa ponujajo klice po tolar na minuto.

Pri Simobilu trdijo, da je "novi let dolgo vse leto" in po ugodni ceni ponujajo mobilnik Nokia 7650, ki podpira tudi MMS. Storitev te vrste, ki jih Simobil uvaja, so do konca leta brezplačne, podarajo pa še za tisoč tolarjev brezplačnih pogovorov. Enako velja tudi za poslovne uporabnike, pri čemer lahko pravne osebe dobijo po ugodnih cenah tudi mobilnike poslovnega razreda siemens S 45 in Nokia 6310i.

Zaostajati seveda ne želi tudi največji operater mobilne telefonije v Sloveniji - Mobitel. V veliki naročniško prajnici ponujajo po ugodnih cenah kar pet različnih mobilnikov, pri čemer je pogoj za te ugodnosti sklenitev pogodbe za določeno število mesecev (24 ali 36). Kot praznično darilo bodo vse decembarske vikende pogovori pri Mobitelu za naročnike po 5 tolarjev na minuto, mobiuporabnikom pa bodo odobrili 10-odstotni popust. Zanimiva novost je tudi sklenitev pogodbe med Mobitelom in CocaColo Slovenija, ki omogoča mobilno plačevanje te priljubljene pijače na 850 avtomatih po vsej Sloveniji preko sistema @Moneta.

Uporabnikom interneta pa so v teh dneh iz SiOL-a sporočili prenovo širokopasovnega dostopa do interneta ADSL, pri čemer so hitrosti v smeri od uporabnika pri standardnem paketu povečali od 128 na 256 kbit/s, pri komfortnem paketu pa do dosedanjih 256 na 384 kbit/s. Ob nespremenjeni mesečni naročnini bodo imeli uporabniki štiri poštne predale ter po dva psevdonima na predal in 10 MB prostora za lastno predstavitev na spletu. Dodali so tudi nov prestižni paket ADSL s hitrostmi 4.096/512 kbit/s, pri vseh treh paketih pa imajo diktaki in študentje popust. Spremembe bodo dogradili postopoma do 15. decembra.

S.Z.

Mobilkom raste tudi s Si.mobilom

Dunaj - V tretjem četrletju 2002 je prihodek skupine Mobilkom porastel za 13,7 odstotka in dosegel 509,8 milijona evrov, pri čemer 24 odstotkov celotnega prihodka prihaja iz hčerinskih družb. To so sporočili pretekli teden na sedežu Mobilkom Avstrija na Dunaju, ki ima v skupini VIP net na Hrvaškem, Si. Mobil v Sloveniji, in še Mobilkom v Lichtensteinu. Prihodek slovenskega Si.mobil je v primerjavi z enakim obdobjem lani narasel za 69 odstotkov, beležijo pa tudi boljši končni rezultat (EBIT), saj je bil lani globoko negativen: letos - 0,3 milijona evrov, lani - 5,5 milijona evrov. Si. Mobil ima 300 zaposlenih in 309.000 uporabnikov, njihov tržni delež na GSM trgu pa je 22,4-odstoten.

www.gorenjskaonline.com

Infacija ustavila podražitve telefona

Vlada se je zavezala, da ne bo dovolila sprememb cen, ki so v njeni pristojnosti. Podražitve telefoniranja bodo dovoljene šele v začetku prihodnjega leta.

Ljubljana - Poročali smo že, da naj bi Telekom Slovenije s 1. decembrom uvedel dve naročniški možnosti za običajni telefonski priključek, in sicer polni in enostavni dostop. Dostopa naj bi se razlikovalo po cenah naročnine in klicev v domačem in mednarodnem ter maloobmejnem prometu, pa tudi po naboru dodatnih storitev, ki so vključene v ceno. Bistvo uvedbe novih načinov opredelitev navadnega (analognega) telefonije, pri čemer naj bi naročniki imeli možnost izbiro med višjo naročnino (3.000 tolarjev) in ob enaki ceni pogovorov in z dodatnimi storitvami, ter nižjo naročnino (2.340 tolarjev) in dražjimi pogovori (za 43 odstotkov) in brez dodatnih storitev ter ugodnosti. S 1. decembrom naj bi imeli vsi naročniki navadnih telefonskih priključkov imeli polni dostop, kasneje pa se naj bi lahko odločili za enostavni dostop, vendar bi bil prehod možen samo proti plačilu. Kot smo že ugotovili, da je uvedba teh novosti zdela že gojova, saj je Agencija za telekomunikacije, radiodifuzijo in pošto, ki neodvisni regulator trga telekomunikacijskih storitev z odločbo 6. novembra to že potrdila in s tem zaključila nesporazum s Telekomom, ki je ob precej podobnem predlogu nastal sred avgusta. Tokrat so na agenciji menili, da je Telekom naredil pravi korak v smeri uveljavljanja tržnih načel in postopnega oblikovanja stroškovno naravnih cen, saj se je Slovenija pri Evropski uniji zavezala, da bo zagotovila univerzalne storitve vsem državljanom po dostopnih cenah. S temi novostmi naj bi v Telekomu zmanjšali izgube pri navadni (analogni) telefoniji približno za polovico - na približno 4 milijarde tolarjev letno, dokončno pa

Telefoniranje preko interneta je cenejše

V Sloveniji imamo že osem ponudnikov storitev govorne telefonije, prek interneta pa kar dvanaest operatorjev.

Eden osnovnih ciljev lani spomladi spreketeve novega zakona o telekomunikacijah je bila sprostitev liberalizacije trga telekomunikacijskih storitev in po dobrem letu in pol, potem ko se je novo ustanovljena Agencija za telekomunikacije, radiodifuzijo in pošto najprej ukvarjala predvsem sama s seboj, je začela podeljevati tudi dovoljenja za različne oblike telekomunikacijskih storitev novih ponudnikov. V tem času so novi operatorji uspeli dotedanjemu monopolisti Telekomu Slovenije odvzeti več kot petino mednarodnega telefonskega prometa, pri ocenah strokovnjakov pa naj bi to seglo celo do polovice. Poglavitni razlog za to so v povprečju za približno 30 odstotkov nižje cene, predpogoj za nove možnosti pa je bil, da je Telekom (po zakonu) moral dobiti dostop do svoje infrastrukture. Novo ponudbo so predstavila predvsem podjetja iz vrst internetnih operatorjev in nekaj redkih, ki izhajajo iz okolij klasične telefonije.

S.Z.

GLOSA

En štamperle letalonosilk

Začela se je prav po slovensko burna in burkasta razprava o vstopu Slovenije v NATO. Burna na intelektualnem, burkasta na gospodinjskem nivoju. Oboji, tako tisti, ki pocestno brundajo, da jim Bushev NATO že ne bo policaja špital in njegove otroke v vojaške misije pošiljal, kaj tisti, ki sedijo v finih kavarnah in se gredo filozofske diskurze na najvišji intelektualni ravni, pozabljujo na kruto zamolčano dejstvo, da NATO v resnici sploh ne ve, koga je povabil medse in kaj bi z njim počel. Silni NATO gor, silni NATO dol - NATO tega preprosto ne ve. Dejstvo je, da so ob povabilu Slovenije v NATO na ameriški CNN poleg našega zunanjega ministra dr. Rupla napisali, da je zunanj minister Slovaka, se pravi Slovaške. V časopisih so vztajno pisali, da je NATO povabil sedem bivših Slovakinj ali Slovenij ali kaj so že povabili noter, pa so bile silno počašcene. Zunanj ministri Slovakij in Slovenij so se trepljali po ramenih: "A s' ti tud' noter padu? A ni fino, da smo zraven?"

A diplomatska kosila so eno, domača javnost pa drugo. Slovenska javnost se torej mršči, da tako gladko ne bo šlo. Da je NATO po izpadla, povabili še Slovenijo?" Vemo - povprečni Američan ima zemljepisno totalno zmešane pojme. Morda ve, kje sta antični Rim in kankanski Pariz, za revni in neizrazni vzhod pa ni, da bi se sekiral. Bodimo odkriti: koliko Slovencev pa ve, kje je Litva, kje Latvija in kateri sta glavni mestni teh držav? In - ali se sploh kdo zarašči tega sekira?

Za ameriške novinarje, ki vse vedo, smo Slovaki. Tudi NATO-vci ne misijo drugače. Poteznili so razmejitveno črto, zgodovini tako zelo domačo, že davno veljavno in vse, kar je bilo na levo od črte, se pravi vse Poljske, Slovaki in kar je še nekaj Slovenij, so padle v NATO-vo interesno sfiero.

NATO je bilo to racionalno in ni bil vzhici, vlade vseh teh sedmih Slovakinj ali Slovenij ali kaj so že povabili noter, pa so bile silno počašcene. Zunanj ministri Slovakij in Slovenij so se trepljali po ramenih: "A s' ti tud' noter padu? A ni fino, da smo zraven?"

A diplomatska kosila so eno, domača javnost pa drugo. Slovenska javnost se torej mršči, da tako gladko ne bo šlo. Da je NATO po

litična združba, ki nam bo prodala zastarel oborožitev in sploh vse najslabše ... Ob vseh teh razpravah proti mi je že najbolj ljubista domislica, ki so jo oni dan v drugem kontekstu objavili v nekem intervjuju. Takole gre: "Slovenija je kukr en štamperle, not pa plavajo same letalonosilke." Kar je razumeti: Slovenija je majhna, veeendar! Vendar misli, da je taaaka velesila, da zmore in zna vse.

Pomislite, da bi CNN objavila slovenske pomisleke. Kakšen bi bil komentar? Morda tak? "Tam v neki Slovakinji, ki je bila skupaj s šestimi družicami, nekdanjimi sovjetskimi državami povabljena v NATO, hočejo švedsko neutralnost. Po mnenju folka iz Slovakinji..."

so vse države, ki so v NATU, idiotske, neumne, marionetne, javnost Slovakinje pa jako pametna in načelna. Ta bitja imajo državo še deset let pa so že stopili na svoje mlečne državne prstke in žagajo vsem: zmerjajo Američane, žalijo NATO... Bi bilo dobro vabilo preklicati, kajti kot smo zvedeli, to pleme od Slovakinje še svojih mrtvih ne zna pokopati."

A ni fino, da bodo govorili o Slovakinji? In ne o štamperlu, v katerem plavajo letalonosilke in NATO vojaške baze? In ko bo NATO planiral vojaško bazo na planoti gozdne Pokljuke, bomo istotko pomirjeni, saj bo NATO prek novinarjev oznanil, da gre za Pokluko v Slovakinji....

Darinka Sedej



Andraž
Kalamar

Na Gorenjskem pred 100 leti

Povzetki člankov o Gorenjski in Gorenjcih od 22. do 29. novembra 1902

Tudi Bled bo dobil elektriko

Bled, 27. november 1902 - Podjetnika Jakob Peterrel in Oton Wollfling z Bleda sta predložila okr. glavarstvu v Radovljici prošnjo s potrebnimi načrti za pridobitev gradbenega dovoljenja za električno centralo in za to potrebnega jezu na reki Savi. Električno centralo nameščavata zgraditi tik ob mostu čez Savo na cesti med Lescami in Bledom, jez pa bo stal 150 metrov višje in bo zgrajen iz betona. Od jezu bo speljana voda po 500 metrov dolgem jarku do turbin, ki bodo proizvajale elektriko, namenjeno predvsem za razsvetljavo blejskega zdravilišča. Vsaka čast blejskemu županu Jakobu Peterrelu, ki skrbi, da bo naš znani kopališki kraj tudi v tem pogledu lahko konkuriral z modernim udobjem tujih kopališč.

Razbijanje otroških glav v šoli

Poljane, 29. november 1902 - Novi katehet Florjančič, ki poučuje verouk na poljanski osnovni šoli, je zelo strog do svojih učencev. Če mu otroci ne odgovarjajo pravilno ali če ga razjezijo, jih kaznuje po dva naenkrat tako, da ju prime za glavo in potem bunka z glavo ob glavo, kakor muzikant s činelami. Starši se pritožujejo in nekateri pravijo, da ne bodo več pošiljati svojih otrok v šolo, če jim bo gospod se naprej glave razbijal. Sprašujemo pa deželni šolski svet, ali je tako bunjanje v šoli sploh dopustno.

Vabljeni na Miklavžev večer

Škofja Loka, 29. november 1902 - Člani škofjeloške Narodne čitnice vabijo 5. decembra vse starše z otroki na svoj vsakoletni Miklavžev večer, ki bo potekal v društvenih prostorih. Miklavž pričakujejo v vsem svojem veličanstvu in v spremstvu dobrih in hudih duhov. Sveda bo ta večer bolj namenjen našim malčkom kot odraslim, pa vendar se pričakuje, da bodo tudi starši v spremstvu svojih otrok v velikem številu obiskali ta večer. Še posebej zato, da bi razveselili svoje otroke, ki jim društvo pripravlja veliko presenečenje. Miklavž bo imel za vsakega obiskovalca dobro besedo in sladko darilce, kar je za otroke gotovo še več vredno. Za otroke bo prireditev brezplačna, vstopnina za odrasle pa bo 40 vinarjev. začetek Miklavževega večera bo ob sedmih zvečer in starše opozarjam, da bo začetek točen, saj bi bila prireditev v poznejši uri neprimerna zaradi otrok.

Prevrnil se je voz poln prašičev

Kranj, 26. november 1902 - Klavec Ivan Cuzak iz Ljubljane se je zvečer vrnil iz živinskega sejma v Kranju s polnim vozom pravkar kupljenih prašičev. Ker se mu je mudilo domov, je močno priganjal svojega konja, da je voz izven mesta zaradi prehitre vožnje vrglo s ceste. Pri tem se je voz prevrnil, tako da so kolesa molela v zrak, prašiči pa so ležali na vozu na hrbitu. Ljudje ki so priskočili nesreču na pomoč so najprej osvobodili nepoškodovane prašiče, ki so se takoj razbežali. Tudi klavec jo je odnesel brez poškodb, le do treh zjutraj je lovil svoje prašiče po okoliških njivah.

SVET PRED STO LETI

Sneg in vegetacija na luni?

London - Slavni zvezdoslovec profesor Pichering je pred kratkim dokazal, da se na luni nahaja sneg, ali pa vsaj nekaj podobnega našemu snegu. Tam gori je odkril tudi kraje, katerih barva se občasno spreminja in to naj bi bile rastline, ki tam gori uspevajo in se njihova barva spreminja v različnih časovnih obdobjih. Profesor tudi sodi, da ogjenjeni na luni še niso ugasnili, saj se pojavlja vedno novi, ki jih do sedaj ni bilo opaziti, stari pa izginjajo.

Zakon proti pijančevanju na Danskem

Kopenhagen - Danska policija je izdala nov pravilnik proti pijančevanju, ki določa, da mora tisti gostilničar, ki je dal pijanemu zadnji kozarec pijače plačati prevozne stroške za pijanca do njegovega doma. Nadalje mora plačati vse poškodbe, ki jih povzroči pijanec osebam in tujemu imetu. Če pa bi pijanec zaradi pijače zbolel, ali se poškodoval, mora plačati gostilničar tudi zdravljenje in zdravila. S tem hočejo omejiti pijančevanje v državi, vendar kaznujejo le gostilničarje, pijanci pa jih bodo odnesli brez kazni.

VIR: Gorenjec in Slovenski narod (november 1902)

Prihaja Best of Bajage

Dan pred obletnico rojstva našega največjega pesnika, založba Dallas Records najavlja izid albuma **Best Of - Live** (gre za slovensko izdajo), ki ga je za številno občinstvo, pridobljeno v dolgih letih plodne glasbene kariere, pripravil eden največjih avtorjev na področju bivše Jugoslavije, **Momčilo Bajagić - Bajaga**. Gre za posnetke iz velikih koncertov, med drugimi (Zagreb, Beograd, Sarajevo) tudi iz koncerta v ljubljanskih Križankah jeseni letos. Težko pričakovani album, med številnimi uspešnicami (*Plavi safir, Ruski voz, Na vrhovima prstiju, Ti se ljubiš na tako dobar način...*) kot predzadnjo, 15. po vrsti, tudi pesem *Slovenačka reč* Bajaga poje v slovenskem jeziku. Pri tej pesmi je Bajagi z besedilom pomagala slovenska novinarka, ki nenehno potuje med Ljubljano in Beogradom, Sonja Dodig, to pesem pa bomo kmalu tudi slišali na radijskih postajah kot singel.

I.K.

GLASBA, TO ŠE NI VSE



Majda
Lovrenčič

Čeprav dežuje, vidim razigrane ljudi. Ampak ne vse. Nekateri so mrki, slabe volje, nerazpoloženi. Take je najbolje pustiti pri miru vse do takrat, ko posije sonce. V nedeljo bo sonce nekaterim pošteno sijalo, čeprav ga na nebuh ne bo veliko. Volja ljudstva pa bo le odločila. Naj torej zmagajo najboljši?

Najspodbujnejši? Kaj to, zmaga bo politika. Kaj pa je novega tam, kjer so note doma?

V tem obdobju bomo veliko pisali o tem, kje bodo vaši ljubljenci (pa ne živali), pevci in pevke, nastopali v razigranem decembru. Skupina **Tabu** začenja svojo koncertno turnejo v Mariboru, nastopili bodo tudi v **Lescach (Svinjak, 6.12.2002)**, na Ptaju, v **Žireh**, v Prevaljah, v Ribnici, Postojni, Velenju, Sežani, Tolminu... Silvestrovali pa bodo v vaši družbi na **Kongresnem trgu** v Ljubljani.

Velenjski raper ali "playa", kot si sam pravi **6pack Čukur**, je posnel videospot za svoj najnovejši singl "**Vseen**", ki se nahaja na njegovih debitantskih ploščah "**Ne se čudit**". Hip hop postaja vse bolj popularen glasbeni trend, saj ga lahko slišimo povsod, dobiva vse več privržencev. Za razliko od ostalih slovenskih raperjev, ki so v svojih pesmis precej ostri in

kritični, je **Čukurjeva** glasba dosti bolj žurerška, čeprav nosijo **Čukurjevi** teksti tudi socijalno kritična sporočila.

"Playa iz Veleja" tako v svojem najnovejšem singlu "obračunava" z vsemi svojimi nasprotniki, ki znajo stvari samo kritizirati in imajo polna usta pripomb čez hip hop, čez raperje naslopih in proti njemu osebno. Glasbo in tekste piše v veliki večini sam, za pesem "**Vseen**" pa je za aranžerja in producenta najel Saša Lošiča (frontmana skupine Plavi orkestar), ki poseben gost pa je vskočil Čukurjev mariborski kolega **Yeeeeou**.

Nam najbližji Čukurjev nastop bo **20. decembra v Športnem centru Triglav za Bežigradom**. Zato, da so novice objavljene in so točno v pravčasne, skrb sodelavec založbe Menart Dare Kaurič (iz Idrije doma, član skupine Kingstone).

Vzporedno z glasbeno karirero si mlada Primorka **Polona Furlan** ustvarja pot med voditelje. Na nacionalni televizijski je vodila oddajo **Biserina ogrlica**, katere prvi voditelj je simpatični **Andraž Hribar**. Oddaja ima enega izmed najbolj vročih terminov, sobota ob 20. uri. Kaj takega namreč ne uspe vsakomur. Izkazala se je dobro. Pa jo imamo, novo slovensko ambasadorko **Unicefa**. **Vita Mavrič** je ime, ki veliko pove. Kje so dnevi njenega šansoneta, kje njene duhovite misli? ... Kot direktorica **Cafee teatra** je dokazala, da zmore ustva-

riti to, kar si mnogi le želijo. Veliko gledalcev, stalnih gostov, veliko smeha in kulture na enem mestu. Čestitamo novemu življenskemu poslanstvu.

V kranjskem Kinu Center sta se za najmlajše ljubitelje glasbe predstavila Mojca in Kalinčko. V sodelovanju z založbo Panika so ustvarili nove, lepe pesmi za naše otroke. Večina glasbenega dela je opravil kitarist **Californijski Igor Potočnik**.

Letošnja senzacija, skupina **Bepop**, ki je nastala preko popularne oddaje Popstars (popularne tudi v svetu), se je po nekaj izrednih hitih, izdanem prvem albumu, ki je že doživel diamantno naklado, in tik pred začetkom svoje prve koncertne turneje, odločila, da se prijavi na eno najmodernejših glasbenih tekmovanj pri nas, **EMA 2003**, katere zmagovalce bo predstavljaj Slovenia na tekmovanju za **Eurovizijo popevko**. Alenka, Ana, Tinkara in Simon so si za to tekmovanje izbrali skladbo z naslovom '**Ne sekiraj se**', katere avtor besedila je **Primož Pogelšek** (med drugim je napisal tudi besedilo za njihovo prvo uspešnico '**Moje sonce**'), glasbo pa je napisal **Zvonko Tomac**, avtor glasbe njihovih dveh največjih uspešnic. Bomo Bepop videli na EMI? Počakajmo do prvih dni prihodnjega leta, ko bomo izvedeli odgovor, vsekakor pa smo prepričani, da bi si to že leto veliko število gledalcev!

Vsak narod si svojega predsednika izvoli sam.

HALO - HALO GORENJSKI GLAS TEL.: 04/201-42-00

Naročilo za objavo sprejemamo po telefonu 04/201-42-00, faksu 04/201-42-13 ali osebno na Zoisovi 1 v Kranju oz. po pošti - do ponedeljka in četrtek do 11.00 ure! Cena oglaševanja in ponudb v rubriki: Izredno ugodna.

ROZMAN BUS
Rozman Janez, s.p.
tel: 04/53-15-249,
Šenčur: 251-18-87

HOKO - kombi prevozi
Hočevan Stanislav, s.p.
tel.: 04/596-38-76
04/595-77-57

Prešernovo gledališče Kranj
Glavni trg 6, Kranj
tel.: 202 26 81

LOŠKI ODER ŠKOFJA LOKA

SLOVENIJA OZADA
NACIONALNO ZDRAUŽENJE ZA KAKOVOST ŽIVLJENJA

BONA
BONA, KRAJN, d.o.o.
VREČKOVA 7, 4000 KRAJN

CENTER KULTURNIH DEJAVNOSTI
ZKO in JSKD OI Kranj

GLASOV KAŽIPOT**Prireditve****7. Miklavžev sejem**

Radovljica - Kulturno društvo mladi Petrov klub iz Radovljice s sodelavci prireja 7. Miklavžev sejem, ki bo jutri, v soboto, 30. novembra, od 15. do 19. ure in v nedeljo, 1. decembra, od 8. do 11. ure. Lepo vabljeni k stojnicam na trg pred radovljiko cerkvijo.

Dan Karitasa

Cerkle - Župnijska Karitas Cerkle vabi v nedeljo, 1. decembra, ob 17. uri v župnijsko dvorano v Cerklejih na pravljivo dneva Karitas, z bogatim kulturnim programom - koncertom in prodajno razstavo unikatnih voščilnic. Prostovoljni prispevki in izkušček od voščilnic bo namenjen pomoči potrebnim otrokom v domači župniji.

Veselo pričakovanje

Kranj - OŠ Simona Jenka Kranj, podružnica Primskovo vas vabi na veselo pričakovanje - dan odprtih vrat, ki bo v torek, 3. decembra. Med 16. in 17. uro bodo potekale delavnice po razredih, med 16.30 in 17.30 uro pa bo božično - novoletni sejem v telovadnici šole.

Muzejska delavnica

Žirovnica - Gornjesavski muzej Jesenice - NOE Žirovnica vas še zadnjici letos vabi v Čopovo hišo v Žirovnici, in sicer danes, v petek, 29. novembra, ob 16.30 uru na muzejsko delavnico - izdelovanje adventnih venčkov. Ker je število udeležencev omejeno in za dodatne informacije poklicite po tel.: 580-15-30 med 8. in 13. uro ali 580-20-68 od 9. do 12. in od 14. do 19. ure.

Trst 4.12.; Lenti 7.12.; Energetske točke Dobrovnik 8.12.; Silvestrovanje - novo leto - Peljašac 28.12. do 2.1.2003.

Prevoz: možnost plačila na čeke.

IZLETI - POTOVANJA - NAKUPI: Lenti četrtek in sobota, Trst sreda in petek (sobota). Ostali prevozi po dogovoru. 041 734 140

Nedelja, 1. december, ob 19.30 uri, R. Becker: JAMSKI ČLOVEK (podarja Mestna občina Kranj ob občinskem prazniku) - VSTOP PROST

Ponedeljek, 2. december, ob 19.30 uri; H. Pinter: ZABAVA ZA ROJSTNI DAN, za ABONMA MODRI, IZVEN in KONTO

Danes, v petek, 29.11., ob 19.30 uri Molire: IMPROVIZACIJE V VER-SAILLESU - SCAPINOVE ZVIJAČE, komedija, režija: Jože Vozny za IZVEN. Spodnji trg 14, 4220 Škofja Loka, tel.: 51 20 850, GSM: 041/730 982

Potrebujete pomoč in podporo izven psihiatrične bolnišnice? Si želite spremstvo in druženje, pa ne veste, kje bi to dobili? Želite spoznati druge svojice, ki imajo družinske člane s težavami z duševnim zdravjem? Bi svoj prosti čas želeli deliti z nami kot prostovoljec? Oglasite se v društvu OZARA, enota Kranj, Kidričeva 6, tel.: 04 / 23 62 610.

RAČUNOVODSKE STORITVE

za podjetja in s.p. opravljamo strokovno in ažurno, po zmernih cenah tel./fax: 04/2334-367, gsm: 031/300-297, e-mail: bonabona@volja.net

SOBOTNA MATINEJA ZA OTROKE

V soboto, 30. novembra 2002, ob 10. uri, v Prešernovem gledališču Kranj. PALČEK, lutkovna predstava v izvedbi Mini teatra iz Ljubljane. Gledališka predstava traja 40 minut in je primerena za otroke od 3. leta starosti dalje. Prodaja vstopnic poteka uro pred predstavo.

Rezervacije po tel.: 04 202 26 81.

decembra, bo v preddverju festivalne dvorane od 15. do 19. ure Miklavžev sejem domače in umetnostne obrti. Ob 16. uri bo v Festivalni dvorani obisk Miklavža. Ples občanov ob spremljavi dua M&M bo v hotelu Astoria ob 17. uri.

Muzejski večer

Žirovnica - Gornjesavski muzej Jesenice - NOE Žirovnica vas vabi v ponedeljek, 2. decembra, ob 18. uri v Čopovo rojstno hišo na muzejski večer "Prva svetovna vojna na Zgornjem Gorenjskem s podudarkom na vaseh pod Stolom". Ob diapozitivih vas bo skozi dogodek prve svetovne vojne popeljal domaćin Jernej Mrak.

Prireditve v Tržiču

Tržič - Danes, v petek, 29. novembra, 19. uri bo v Knjižnici dr.

Toneta Pretnarja potopisno predavanje z diapositivimi, kjer bo Tomaž Humar predstavil Indijo. Predavanje prireja Klub tržiških študentov.

Ob 19. uri bo v Dvorani tržiških študentov koncert narodnozabavne glasbe ob 40-letnici Radia Gorenc in največja torta vseh časov v Sloveniji. Vstop je prost. Jutri, v soboto, 30. novembra, ob 17. uri bo v Domu krajanov v Jelendolu odprto prvenstvo Jelendola v strejanju z zračno puško. Ob 19. uri bo v šotoru pred Dvorano tržiških olimpijcev mega spektakel ob 40-letnici Radia Gorenc. V ponedeljek, 2. decembra, ob 18.30 uri boste v Knjižnici dr. Toneta Pretnarja odkrivali lepoto čipke klječljarski krožek.

Silvestrovanje

Radovljica - Planinsko društvo Radovljica organizira silvestrovanje v Roblekova domu na Begunjščici. Prijavite se lahko posamezniki in skupine. Dodatne informacije po tel.: 580-18-16.

OSMRTNICA

Sporočamo žalostno vest, da nas je v 69. letu zapustila

KRISTINA BEČAN
roj. Kopač iz Mlake 77 pri Kranju

Pogreb pokojne bo jutri, v soboto, 30. novembra 2002, ob 14. uri na pokopališču na Kokrici. Žara bo na dan pogreba od osme ure dalje v tamkajšnji vežici.

ŽALUJOČI VSI NJENI

Čajanka

Kranj - Turistično društvo Kokrica vas vabi jutri, v soboto, 30. novembra, na čajanko, ki bo ob 17. uri v Kulturnem domu na Kokrici. Tema predavanja bo "Človek za tretje tisočletje", predaval pa bo mag. Zoran Železnikar. Predavanje bo popestril glasbeni gost, posreženi pa boste tudi z čajem in pecivom.

EP v akrobatskem rock and roll-u

Tržič - Plesni klub M Tržič obvešča vse ljubitelje akrobatskega rock and rolla, da bo v soboto, 7. decembra, v Dvorani tržiških olimpijcev organiziral evropsko prvenstvo za mladinske kategorije v Evropski pokal za "B" člansko kategorijo. Sodeluje 150 plesnih parov iz 18 evropskih držav - med premorji nastopi najboljših hip-hop skupin, brake dance, electric bougi in še veliko drugih gostov, ki bodo popestrili ta veliki športni plesni spektakel. Predtekmovanje ob 11. uri, finalni večerni del ob 19. uri. Vstopnice v predprodaji lahko kupite v trafiki v Tržiču in Bistrici, v informacijski pisarni Občine Tržič, v trgovini Aligator v Kranju ter po tel.: 031/757-405 ali 041/827-328 - Plesni klub M. Za šole in skupine velja posebna ponudba vstopnic.

Andrejev sejem

Železniki - Turistično društvo Železniki prireja jutri, v soboto, 30. novembra, v Železnikih "Na Plac", pred cerkvijo sv. Antona, Andrejev sejem z bogato ponudbo na stojnicah za Miklavže nakup. Sejem bo odprt od 9. do 16. ure. Prireditev bo obiskal tudi Miklavž, ki bo obdaril najmlajše obiskovalce.

Novembrski semenj

Kranj - Jutri, v soboto, 30. novembra, bo na Glavnem trgu, pri vodniku, od 8. do 13. ure, potekal Miklavžev semenj. Videti bo veliko izdelkov domače in umetnosti obrti ter podeželskih pridelkov, poseben poudarek pa bo na Miklavžu.

Sejem šport in rekreacija

Ljubljana - 33. slovenski sejem opreme za zimske in letne športe, rekreacijo ter turistične ponudbe športnih središč doma in v tujini, z mednarodno udeležbo, bo letos potekal do 1. decembra na Gospodarskem razstavišču v Ljubljani.

4. Miklavžev sejem

Polhogradske Gradišče - Turistična zveza Dolomiti in otroci občine Polhogradske Gradišče vas vabi na 4. Miklavžev sejem, ki bo v Polhogradske gradišči od 30. novembra do 1. decembra, od 10. do 18. ure. Otvoritev sejma bo v Polhogradske gradišči jutri, v soboto, 30. novembra, ob 10. uri.

30 - let društva KZA

Škofja Loka - Klub zdravljenih alkoholikov dr. Viktor Kocjančič Škofja Loka prireja pravljivo dneviščo društva v spletu s planinskim programom, in sicer danes, v petek, 29. novembra, ob 18. uri v kapeli Loškega gradu.

80 - let DPD Svoboda

Slovenski Javornik - DPD Svoboda France Mencinger Javornik - Koroška Bela vas v okviru prireditve ob 80-letnici društva vabi: v sredo, 4. decembra, ob 19. uri bo v malih dvoranih predstavitev knjige Majde Mencinger "Bosa", v kateri avtorica v obliku liricne proze obuja spomine na mladost in na očeta Franceta Mencingerja, po katerem društvo nosi svoje ime. V petek, 6. decembra, ob 19.30 uru bo v veliki dvorani premiera komedije Marjana Marinca "Poročil se bom s svojo ženo".

Prednovoletno srečanje

Preddvor - DU Preddvor obvešča svoje člane, da bo prednovoletno srečanje v gostilni Biziak na Zg. Beli, in sicer v četrtek, 26. decembra.

Evergreen večeri

Kranj - Gostilna Mayr v centru Kranja vabi vsak četrtek, petek in soboto ob 20. uri na ples z evergreen glasbo v prenovljeni restavraciji v 1. nadstropju. V petek, 6. decembra, organizirajo tudi miklavževanje z darili. Sprejemajo pa tudi rezervacije za noveletne in prednovoletne zabave. Za vse dodatne informacije poklicite po tel.: 280-00-20.

Prijatelji Begunjščice

Radovljica - Športna zveza Radovljica, Planinsko društvo Radovljica in Turistično društvo Radovljica organizirajo tekmovanje v obiskovanju Roblekovega doma na Begunjščici. Tekmovanje bo potekalo preko cele zime, do 26. aprila naslednjega leta, ko bo tudi zaključna prireditev. Obiskovalci se bodo lahko vpisovali v knjigo tudi v dneh, ko kača ne bo odprta. Ob lepih vikendih in praznikih pa je kača odprta in oskrbovana. Cilj tekmovanja je še večja popularizacija planinstva, predvsem pa druženje planincev v eni od koč z najlepšim razgledom v Karavankah. Tekmovanje bo potekalo v štirih kategorijah: člani - rojeni 1983 in starejši, mladinci - rojeni 1984 in mlajši ter mladinke - rojeni 1984 in mlajše. Planinci z največjim številom obiskov in vpisov v knjigo bodo ob zaključku tekmovanja tudi nagrajeni s praktičnimi nagradami.

Novoletno srečanje

Žabnica, Bitnje - Društvo upokojencev Žabnica - Bitnje vabi svoje člane in druge zainteresirane na veselo silvestrovanje 2003, ki bo 22. decembra, ob 18. uri v gostilni Marinšek v Naklem. Za prevoz v Naklo bo poskrbel vaš stalni avtobusni prevoznik. Prijave skupaj z vplačilom sprejemajo poverjeniki društva do vključno 5. decembra.

Izleti**Grič Sv. Ana**

Žirovnica - Pohodno - planinska sekacija DU Žirovnica vabi na pohod na planinski grič Sv. Ana. Pohod bo v torek, 3. decembra. Odhod avtobusa bo ob 7.30 ura iz avtobusne postaje Breg pa vse do Begunj. Zmerne hoje bo okoli 3 - 4 ure. Potreba je planinska oprema in palice. Prijave sprejemajo Mici Legat, tel.: 580-15-60.

Na Mrežce

Radovljica - PD Radovljica vabi v soboto, 7. decembra, na planinski izlet na Mrežce nad planino Lipanci na Pokljuki. Pot je primerna za vse planice. Hoje bo za 5 ur. Prijave v sredo in četrtek od 18. do 19.30 ure, po tel.: 531-55-44.

Na Završnico

Kranj - Društvo upokojencev Kranj vabi na pohod na Završnico, ki bo v četrtek, 5. decembra, z odhodom ob 8. uri. Oprema naj bo planinska in vremenu primerena. Dodatne informacije in prijave v društveni pisarni.

Pomembni pohod na Tisje

Kranj - Društvo upokojencev Kranj - planinska sekacija vabi na pohod na Tisje, ki bo v nedeljo, 8. decembra. Čas hoje bo 4 ure, pohod pa bo v vsakem vremenu. Oprema naj bo pohodna in vremenu primerena. Prijave v društveni pisarni.

Po najužnejši slovenski pešpoti

Kranj - Planinsko društvo Iskra Kranj organizira izlet po najužnejši slovenski pešpoti (Damelj - Radenci - Kolpi), ki bo v soboto, 7. decemb

GLASOV KAŽIPOT**Razstave**

Barbara Kastelic razstavlja
Žiri - Galerija DPD Svoboda sporoča, da to pot v nihovi galeriji razstavlja svoje slike mlada rojakinja, akademska slikarka Barbara Kastelic. Razstava bo odprta do 8. decembra, in sicer v soboto in nedeljo od 9. do 12. ure in od 15. do 18. ure.

Razstave na Bledu

Bled - 1. nadstropje Občine Bled: razstava risb otrok OŠ Bled in Zgornje Gorje na temo 35. Šahovske olimpiade Bled, Slovenija. Hotel Krim: prodajna razstava - g. Vogelnik (olja in akril) in prodajna razstava slikark Jožice Serasin in Donie Strehar. Hotel Park: na ogled je razstava avtorja Toneta Kavčiča na temo "Motivi iz Kamne Gorice in okolice". Kavarna hotele Astoria: prodajna razstava likovnih del v oljni tehničkih avtorice Nade Kobentter ter razstava Foto-kluba TNP z naslovom "Blejske razglednice". Vila Prešeren: razstava unikatnih izdelkov iz Steklarne Rogaška. Trg Bled: na ogled je likovna razstava akademske slikarke Brigitte Požegar Mulej. Ga-

IZLET ZA NAROČNIKE - 14. december 2002

December je čas obdarovanja, in v Gorenjskem glasu smo združili prijetno s koristnim. Pripravili smo nakupovalno-rekreacijski izlet. Ustavili se bomo v Libojuh (keramika po ugodnih cenah) in Preboldu (metraža, gospodinjski tekstil, nogavice in še kaj). Steklarska šola v Rogaški Slatini bo za naše izletnike poleg predstavitve pihanja kristalnega stekla pripravila še poseben popust pri nakupu. V tovarniški trgovini Steklarne Rogaška pa so za vsakega izletnika ob nakupu pripravili še pozornostno darilo. Toliko za enkrat! Po "napornih nakupih" bo možnost rekreacije v bazenih Rogaške termalne riviere ali krajšega sprehoda v okolico. Izlet bomo zaključili ob dobi hrani, domačem vinu in prijetni glasbi. Toj dobimo se v soboto, 14. decembra 2002. Prijave za izlet sprejemamo na tel. št. 04/201 42 48 oz. 041/626 154.

10. in 12. ter 17. in 19. uro, ob sobotah med 10. in 12. in ob nedeljah med 15. in 18. uro, ob ponedeljkih je zaprto.

Jošt Snoj - slike

Ljubljana - Mladinsko - informacijski center, Mirje 7 vabi na ogled razstave umetniških slik akademskega slikarja in duhovnika Jošta Snoja z naslovom Prišel sem, da vremen ogenj na zemljo... Razstava bo na ogled do 13. decembra.

Tam za hribi je tako kot tukaj...

Ljubljana - V Muzeju novejše zgodovine Slovenije je na ogled razstava "Tam za hribi je tako kot tukaj..." s podnaslovom Evropska poglavja slovenske zgodovine v 20. stoletju. Razstava si lahko ogledate do konca marca 2003 vsak dan, razen ob ponedeljkih, od 10. do 18. ure. Ob nedeljah so javna vodstva.

Blejske razglednice

Bled - Foto klub Triglavski narodni park Bled in hotel Astoria Bled vabi na ogled razstave barvnih fotografij na temo Blejske razglednice. Razstavlajo člani Foto kluba Triglavski narodni park; Beno Brezant, Peter Cvenkelj, Franc Ferjan (Bled), Franc Ferjan (Gorje), Dušan Podlogar, Matej Rupel, Martin Šolar, Drago Vogrinec in Metka Žnidar. Razstava je na ogled v hotelu Astoria do 10. decembra.

Slike Jurija Kalana

Škofja Loka - V Galeriji Ivana Groharja na Mestnem trgu 37 je na ogled razstava slik Jurija Kalana, in sicer do 8. decembra. Galerija je ob delavnikih odprta med

vabita na ogled rastave Duh v času, in sicer do 8. decembra. Razstava je posvečena 50-letnici ustanovitve družbe Auto-commerce.

Koncerti**Koncert T**

Škofja Loka - Glasbena šola Škofja Loka vabi na koncert T, na grajencev Prešernovega sklada, ki bo v ponedeljek, 2. decembra, ob 19. uri v kapeli Puštskega gradu.

Dobrodeleni koncert

Sveti Duh - Župnijska Karitas Sv. Duh pri Škofji Loki vladno vabi na dobrodeleni koncert, ki bo jutri, v soboto, 30. novembra, ob 19. uri v Kulturnem domu pri Sv. Duhu. Zbrani prispevki so namenjeni ustanovi Anin sklad, ki se zavzema za družine z več otroki in jim pomaga. Vstopnice so na voljo v kulturnem domu uro pred predstavo.

Najlepše melodije sveta

Radovljica - Linhartova dvorana Radovljica sporoča, da se danes, v petek, 29. novembra, ob 20. uri v njihovi dvorani obeta glasbeni posladek, kakršnega smo redkokdaj deležni. Melodije bosta prinesla Božidar Alič in Matjaž Dačić na koncert Najlepših melodij sveta.

Nocoj bo pa en lep večer

Kranj - V počastitev obletnice rojstva dr. Franceta Prešerna in občinskega praznika prireja ŽePZ Lipa pri DU Kranj upokojencev Kranj koncert z naslovom "Nocoj bo pa en lep večer". Pridelitev bo danes, v petek, 29. novembra, ob 18. uri v avli Zavarovalnice Triglav Kranj. Kot gostja večera bo nastopila pevska skupina Bodeče Neže.

Duh v času

Ljubljana - Autocommerce, d.d., in Narodna galerija, Ljubljana vas

**MODNO IN UGODNO
PRIDITE IN IZKORISTITE**

20 %

**PREDPRAZNIČNI
POPUST**

**V ČASU OD
29. 11. DO 21. 12.**

**V PRODAJALNI
CORENJSKIH
OBLAČIL**

**NA BLEIWEISOVI
C. 30 V KRAJU**

ODPRTO:
PON. - PET.: 8. - 19.30
SOB.: 8. - 12.00

VABLJENI!

NAGRADNA IGRA

Založba Dallas Records
DALLAS MUSIC SHOP



Izberbanci za koncert Zlatka Dobriča (iz dne 26. 11. 2002): SNEŽANA KAJZER, Sv. Duh 116, 4220 Škofja Loka; BOŠTJAN OMAR, Bodovlje 43, 4220 Škofja Loka; JELO RAVNIK, Cankarevja 13, 4290 Tržič; DANICA CELESTINA, Podlubnik 152, 4220 Škofja Loka; JANEZ ŠKRJANEC, Periška 35a, 1261 Ljubljana Dobrunje. Pet CD-jev poklanja Dallas Records: ANKA MRAK, Frankova naselje 159, 4220 Škofja Loka; PETRA OBLAK, Frankovo naselje 68, 4220 Škofja Loka; VIDA BOBNAR, Vasca 12, 4207 Cerklje; MARKO HABIČ, Zoisova 3, 4000 Kranj in MARIJA VIŠAK, Poljska pot 5, 4240 Radovljica.

OBČINA KRAJNSKA GORA
-POROČILO O IZIDU LOKALNIH VOLITEV DNE 10.11.2002
V OBČINI KRAJNSKA GORA

OBČINA KRAJNSKA GORA
OBČINSKA VOLJNA KOMISIJA
Kraljevsko 1a, 4280 Kranjska Gora
tel.: (041) 568 18 46, fax.: (041) 588 13 50
e-mail: obcina@kranjska-gora.si

OBČINA KRAJNSKA GORA
POROČILO O IZIDU LOKALNIH VOLITEV DNE 10.11.2002
V OBČINI KRAJNSKA GORA

tel.: (041) 568 18 46, fax.: (041) 588 13 50
http://www.kranjska-gora.si/
e-mail: obcina@kranjska-gora.si

**POROČILO O IZIDU LOKALNIH VOLITEV DNE 10.11.2002
V OBČINI KRAJNSKA GORA**

Skupna udeležba na volivah:
- št. volivcev po vol. imenuju: 4594
- glasovalo po imenuju: 3340
- % udeležbe: 72,70
- glasovali s potrdili: 0
- SKUPAJ glasovalo: 3340
- SKUPAJ oddanih: 3345

I. VOLITVE ŽUPANA

SKUPAJ GLASSOV:	GLASSOV V % :	
Bogomir Košir	678	21,12
Jozef Lavtičar	202	6,29
Matjaž Lavtičar - Oman	133	4,14
Robert Pavček	1086	33,83
Jure Ženjav	1111	34,61
Veljane glas.	3210	100
Neveljavne glas.	135	
SKUPAJ oddanih: glas.	3345	

II. VOLITVE V OBČINSKI SVET

OVK na osnovi števila ugotovljenih mandatov, ki so jih pridobile posamezne liste kandidatov po D'Hondtovem sistemu ugotavlja, da so izvoljeni naslednji kandidati v občinski svet Občine Kranjska Gora:

Na osnovi izida glasovanja je OVK ugotovila, da nobeden od kandidatov za župana ni dobil večine veljavnih glasov, zato bo v skladu z določilom 2. odstavka 107. člena ZLV za izvolitev župana potrebljeno opraviti drugi krog volitve med kandidatoma, ki sta dobila največ glasov.

III. VOLITVE V SVET KS RATEČE-PLANICA

Na podlagi 114. člena v zvezi z določilom 11. člena ZLV in Statutarne sklepne Planica, so bili v Svet KS Rateče - Planica izvoljeni naslednji kandidati:

ŠT. IME IN PRIMEK KANDIDATA

1. SREČKO OMAN

2. PRIMOŽ PODLIPNIK

3. BRANKA PETRIČ

4. ANDREJ MEŽIK

5. ANTON POŽAR

6. FRANC MAREŠ

7. STANISLAV BRUDAR

IV. VOLITVE V SVET KS "RUTE" - GOZD MARTULJEK, SREDNJI VRH

Na podlagi 114. člena v zvezi z določilom 11. člena ZLV in 11. ter 19. člena člena Statutarne sklepne Planice, so bili v Svet KS "Rute" - Gozd Martuljek, Srednji vrh, izvoljeni naslednji kandidati:

ŠT. IME IN PRIMEK KANDIDATA

1. OTILJA MERTELJ

2. BOJAN KORDIC

3. IZIDOR HLEBANJA

4. CVETKA PAVLOVIČ

5. HELENA SMOLEJ

6. ALOJZIUS HLEBANJA

7. NIKOLAJ OTIZL

V. VOLITVE V SVET KS DOVJE - MOJSTRANA

Na podlagi 114. člena v zvezi z določilom 11. člena ZLV in 11. ter 19. člena člena Statutarne sklepne Planice, so bili v Svet KS Dovje - Mojstrana, izvoljeni naslednji kandidati:

ŠT. IME IN PRIMEK KANDIDATA

1. URŠKA ŠFRANC

2. FRANC VOGA

3. SLAVKO RABIC

4. MARKO KLINAR

5. STANISLAV KOFLER

VI. VOLITVE V SVET KS KRAJNSKE

Na podlagi 114. člena v zvezi z določilom 11. člena ZLV in 11. ter 19. člena člena Statutarne sklepne Planice, so bili v Svet KS Kranjske izvoljeni naslednji kandidati:

ŠT. IME IN PRIMEK KANDIDATA

1. JANEZ MIKLIC

2. JOZE KRIVC

3. EMIL TAVCAR

4. JURE ŽERJAV

VI. VOLITVE V SVET KS KRAJNSKE

Na podlagi 114. člena v zvezi z določilom 11. člena ZLV in 11. ter 19. člena člena Statutarne sklepne Planice, so bili v Svet KS Kranjske izvoljeni naslednji kandidati:

ŠT. IME IN PRIMEK KANDIDATA

1. JANEZ MIKLIC

2. JOZE KRIVC

3. EMIL TAVCAR

4. JURE ŽERJAV

VI. VOLITVE V SVET KS KRAJNSKE

Na podlagi 114. člena v zvezi z določilom 11. člena ZLV in 11. ter 19. člena člena Statutarne sklepne Planice, so bili v Svet KS Kranjske izvoljeni naslednji kandidati:

ŠT. IME IN PRIMEK KANDIDATA

1. JANEZ MIKLIC

2. JOZE KRIVC

3. EMIL TAVCAR

4. JURE ŽERJAV

VI

Koncerti →

bodo prodajale dve uri pred vsako predstavo.

To imamo v družini

Jesenice - DPD Svoboda Loška dolina prireja za Društvo paraplegikov Gorenjske brezplačno gledališko predstavo, komedijo v dveh dejanjih "To imamo v družini". Predstava bo jutri, v soboto, 30. novembra, ob 19.30 uru v Gledališču Toneta Čufarja.

Veliki manevri v tesnih ulicah

Bled - Odbojkarski klub Mladi Jesenice bo v nedeljo, 8. decembra, ob 19.30 uru v Festivalni dvorani na Bledu organiziral dobrodelno prireditev, gledališko igro "Veliki manevri v tesnih ulicah" v izvedbi Gledališča Toneta Čufarja Jesenice. Prodaja vstopnic je v Mladinskem servisu na Bledu, Jesenicah in v Radovljici.

Trnuljčica

Naklo - Dramska skupina Živčki iz Osnovne šole Naklo bo v nedeljo, 1. decembra, ob 17. uri v Osnovni šoli Naklo uprizorila otroško gledališko predstavo Trnuljčica. Scenarist in režiser je Miha Štefe. Nastopajo učenci OŠ Naklo.

Na drugi strani - odpade

Kranj - Gledališka predstava Na drugi strani - v izvedbi gledališke skupine Raglje, ki naj bi bila danes, v petek, 29. novembra, ob 19. uri v Prešernovem gledališču zaradi prevelikega števila obolelih igralcov odpade. O novem terminu boste pravočasno obveščeni.

Predavanja →

Življenje, Ljubezen, Zdravje

Kranj - Društvo bolnikov z osteoporozo Kranj organizira predavanje z naslovom "Življenje, Ljubezen, Zdravje". Predavanje bo v prostorih Mestne občine Kranj, v sejni sobi št. 14, in sicer v sredo, 4. decembra, ob 17. uri. Predava bo dr. Barbara Hrovatin v sodelovanju s Fidifarm Ljubljana.

Gore v deželi Inkov

Bled - ŠKED Hwazarje organizira predavanje z diapositivom z naslovom Gore v deželi Inkov. Predavanje bo jutri, v soboto, 30. novembra, ob 19. uri v dvorani Zadružnega doma Ribno. Predaval bo Urban Ažman.

barcaffè

Hofer

obvešča

EUR SIT

0,59 136

Adventni koledar polnjen s čokolado, 75 g

Miklavž ali parkelj 150 g

Miklavž in parkelj parček, iz čokolade iz polnega mleka, 80 g

Arašidi celi, sveže praženi, 400 g

Dateljni 200 g

Fige 500 g

Obročki iz želeja obliki s čokolado ali posuti s sladkorjem, 165 g

Zbirka figuric iz čokolade, 100 g

Božična malha polnjena z votlimi figuricami iz čokolade, 250 g

MALI OGLASI

✉ 201-42-47

✉ 201-42-48

✉ 201-42-49

fax: 201-42-13

APARTMA - PRIKOLICE

Prodam ADRIA CAMP PRIKOLICO opremljeno in postavljeni v campu Poljana - Lošinj.

☎ 041/623-872

Prodam HLADILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena 15 000 SIT. ☎ 041/451-174

15776

Prodam HLAĐILNIK - rabljen, zelo ohranjen, cena

ČIRČE, prodamo zgornjo etažo - 1/2 hišo, z ločenim vhodom, potrebo celotne prenove, stanovanjske površine cca 80 m², na 600 m² zemljišča, prevzem možen takoj, cena 11. mio. SIT. Agent Kranj, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360

MLAKA PRI KRAJNU, prodamo zelo lepo dvodružinsko hišo, stanovanjske površine cca 300 m², na cca 1.033 m² zemljišča, staro cca 20. let, v celoti podkleteno, bivalno pritičje, prvo nadstropje in mansarda, vsi priključki, CK - kombinirana (olje, trda goriva ali elektrika), vseljivost in cena po dogovoru. Agent Kranj, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360

STRAŽIŠČE, prodamo medetažno vrstno hišo, cca 90 m² stanovanjska površina, staro cca 40. let, v celoti podkleteno, bivalno pritičje, prvo nadstropje in mansarda - neizdelana, vsi priključki, vseljiva takoj, cena po dogovoru. Agent Kranj, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360

ITD + nepremičnine
Slovenski trg 8, 4000 Kranj
tel./fax: 2366-670, 2366-677
GSM: 041/ 755-296
E-MAIL: nepremicnine@siol.net

PRI NAS SE MAKSIMALNO POTRUDIMO ZA VAS
DELAMO ZANESLJIVO, HITRO IN UGOĐENO.

Rečica pri BLEDU, staro za 10 let, še nevsejena, atraktivna, zelo kvalitetna gradnja, ca 350 m² uporabnih prostorov + garaza, lahko dvostanovanjska, parcela ravnih 870 m², sončna lega. Cena: dogovor! Nepremičninska družba LOMAN, d.o.o. Kranj, tel.: 041/ 347 323, 04/ 2362890.

PODBREZJE, stanovanjska hiša z gospodarskim poslopjem in večjo pritlico + gozd. Nepremičninska družba LOMAN, d.o.o. Kranj, tel.: 041/ 347 323, 04/ 2362890.

Več novih nadstandardnih stanovanjskih hiš v bližini okolici Kranjal Nepremičninska družba LOMAN, d.o.o. Kranj, tel.: 041/ 347 323, 04/ 2362890.

KRANJ, bližina Primskovo - adaptirana stan.hiša na parceli 556 m², v etazi 80 m², cena = 28,6 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

VISOKO, bližina - 1/2 stan.hiša (pritičje, garaza), parcela 290 m², sončna, krajna lega, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, bližina - 1/2 stan.hiša (nadstropje in mansarda), staro 30 let, lastna CK, cena = 20,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

<



Gorazd Sinik

Mlado vino še ni popito in tudi sv. Martina nismo pozabili. Že prihaja adventi čas in tako imenovani "veseli" december. Še prej smo okušali francosko mlado vino Beaujolais Nouveau, si ogledali nekaj razstav in se poveselili na prvi prednoletnih zabavah.



Nataša Luka, Tomaž Bolka in Krištof Bolka z Andrejem Šifrerjem.

V gostilni **Krištof** v Kranju so tudi letos tradicionalno odprli sod mladega francoskega vina in s tem napovedali začetek svoje francoske kulinarne ponudbe. Kot načrkuje običaj, se beaujolais odpira tretji četrtek v mesecu novembru in le nekateri neučakani gostinci ga ponujajo že nekaj dni prej. **Beaujolais** je francosko mlado vino iz vinske regije **Burgundija** in je dobilo ime po pokrajini, kjer večinoma pridelujejo sorto **gamay**. Prav ta trta je "zakrivila" beaujolais in v poslovni vinarji so iz tega vina naredili svetovni marketinski posel. O kakovosti vina sodite sami, toda sam prej stavim na slovenska mrlja vina. Vsaj letos. Smo pa pred leti že okusili zelo dobrega "francoza". Tokrat je pri **Krištofu** po "pipici" soda s kladičom mahnil Stražiščan **Andrej Šifrer**, skupaj v družbi **Tomaža** in **Krištofa Bolka**. Vino je steklo v čudovite "glaže" in bili smo priča lepega večera v družbi ljubiteljev

Vine in Marjana Bešter

VRTIMO GLOBUS

Tekmovanje za miss sveta prestavili v London

Zaradi varnosti tekmovalk so organizatorji prireditev za miss sveta, ki bo potekala 7. decembra, iz nigerijske prestolnice Abuja premestili v London. Nemiri so izbruhnili po objavi spornega članka v nigerijskem časopisu This Day, ki je poročal, da bi bil prerok Mohamed srečen, če bi se poročil z eno od udeleženk tekmovanja za miss sveta. V sponadih med kristjanji in muslimani je umrlo 175 ljudi, okoli 1200 je ranjenih, 12000 ljudi pa je ostalo brez doma. Lepotice, med njimi tudi slovenska miss Nataša Krajnc, nemirov niso občutile, vendar se v Londonu počutijo varneje.

Glasbeniki v boju proti AIDS-u

Znani glasbeniki so na koncertu v Južni Afriki izrazili zaskrbljeno, da se mladi ljudje ne zavedajo nevarnosti AIDSa in se zavzeli, da bodo svojo slavo uporabili v dobrodelne namene. Koncert bo del posebne oddaje, ki ga bo glasbena televizija MTV predvajala 1. decembra, na dan boja proti AIDSu. Pričakujejo, da si bo oddajo ogledala vsaj milijarda mladih ljudi po vsem svetu. Alicia Keys in P. Diddy sta povedala, da imajo glasbeniki posebno odgovornost do mladih ljudi, ki poslušajo njihovo glasbo ter da so jim dolžni posredovati sporočilo o nevarnosti bolezni.

Košček čokolade za zdravje

Ameriški zdravniki ugotavljajo, da čokolada ni samo vir kalorij, ampak vsebuje tudi sestavine, ki dobro delujejo na srce. Tropsko drevo kakavovec, iz semen katerega se pridobiva kakav, vsebuje sub-

Gorenjski Nominator₁₈

Bojan in Miran v cvetličarni Art

jano. Po nekajletnem delu v **Gorenjskem glasu** in Radiu Kranj je pisal tudi za dnevnik Republika in bil pred **Brigito Potočnik** prvi dopisnik Pop TV-ja z Gorenjskega. Tako kot veliko mladih je Vine zatrl v mladinskem časopisu **Naprej**, zaslovel pa z nekaj reporta-



Marko Oblak in Branko Remic.

žami za **Mladino**. Celo skupaj sva bila deležna JLA "preiskave", ker sva preveč od blizu videla svinjsko farmo v gozdu pri Sv. Duhu. Po tej "aferi" ni bilo v naši firmi nič več tako kot nekoč in Vine je odšel drugim službam naproti. Vmes se

je poročil in postal oče dveh otrok. Zdaj je pomočnik direktorja **Tomaža Peroviča** na Pop TV. Prav video se mu je, navkljub dobrim zabavam, da je utrujen od volilnih evforij in oddaj, ki so nam jih pripravili. Volitve bodo čez nekaj dni za nami in tudi Trenja Uroša Slaka

Andrej Šifrer ni godel samo pri Krištofu. Zabaval je tudi direktorja družbe Živila **Branka Remica**, ki je minuli teden pravilil peti življenjski križ. Prav križ se je bilo dogovoriti, če smem in zakaj ne bi smel, malec pokukati, kako se bodo poveselili in kdo vse bo z njim. Nejevolja z obeh strani. Na koncu sva le sedla ob kozarcu penine. Žal daleč od prisotne družbe, ki je ostala skrita v kleti gostišča Aleš. Prijaznih besed sva oba, ob **Marku Oblaku**, Brankovem veli-



S svojima hčerama, Darjo in Mojco.

tudi na svoji hčeri, **Darjo** in **Mojco**. Skoraj vse sem izvedel, kako, da sta pridni, in da sta po njem. Ob spremljavi Tomaževe harmonike so zapeli **Na Golico**. Vino na usnamsa in Bilečanko ter se varnoodpeljali proti domu. Na Orehek, ki naj bi nekoč bila tudi občina.

V družbi svojih tesnih sodelavcev se je veselil svojih šestdeset let tudi **Nikolačev**. Imenito razpoložen se je spomnil skupne po-



Nogometni trio, Mladen Rudonja, Janez Aljančič in Robert Prosinečki ob Niku Bevku.

mame" **Veronike**. Veselica v družinskem krogu. Vau! "Dobro, da ga imam s seboj, aparat", si rečem in bil sem že skoraj njihov. Le Brankovi ženi **Ivanki** sem moral obljuditi, da je nikoli ne objavim v Glasu, čeprav je tudi sama v teh dneh poprazovala taisti jubilej.



Branko Remic z mamo Ano



Nikolaj Bevk z darili



Branco Remic z mamo Ano

aranžmaji in vitraži **Helene Šajn** so pritegnili veliko ljudi. Prijetna osvetlitev, ravno prav zanimivih cvetličnih izdelkov in vonj po kadiju so dvodnevni dogodek v cvetličarni Art naredili zelo prijeten. Kar neverjetno je bilo opazovati navdušenje starih in mladih. Še celo sam sem si zaželel novih rož. Prevzel pa me je pravi malibbonsai, ki je zelo zahteven, pravita **Miran** in **Bojan**. Veliko novih idej za decembrska darila in prav lep kulturno-poslovni dogodek. Velik odziv v cvetličarni Art to vsekakor potrjuje.

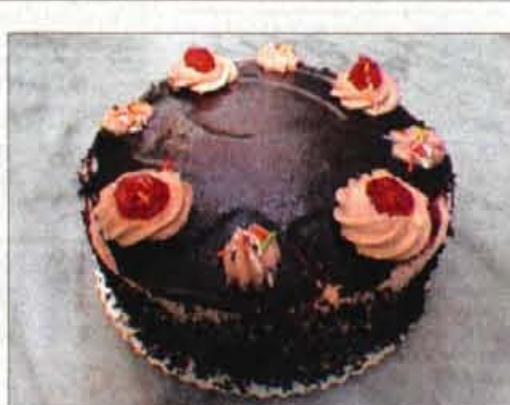
Agent Kranj
Agencija za prenos in razprodajalnik
Tovčarjeva 22, 4000 Kranj,
telefon: 04 2365 360,
04 2380 430
nepremicnine.net/agentkranj/

RAZMIŠLJATE O NAKUPU ALI PRODAJI NEPREMIČNINE
Iz našega širokega spektra ponudbe vam ponujamo tisto, kar iščete.
Za kupce bogat spekter vseh vrst nepremičnin,
za prodajalce, kupci vpisani v register.

Provizija: pri prodaji in nakupu 2 %.
Pri prodaji novih stanovanj PROVIZIJE NI!

NE RAZMIŠLJAJTE PREDOLGO, UJEMITE PRILOŽNOST ZDAJ!!

Delovni čas: od ponedeljka do petka od 8. - 17. ure



Branco Remic z mamo Ano

stanco, ki sprosti krvne žile in pospeši prekrvitev ter preprečuje nastanek krvnih strdkov. Je malce grenkega okusa, največ jo je v temni čokoladi, poleg tega tudi v rdečem vinu in grozdju.

Opravljanje in spogledovanje v pisarni

Britanski časnik Daily Telegraph je objavil zanimivo anketo o porabi delovnega časa. Britanci potratijo več kot uro in pol delovnega časa na dan za opravljanje, spogledovanje in druga opravke, ki ne sodijo v pisarno. Osebje v tipičnem delovnem dnevu porabi 54 minut za opravljanje, 16 minut za spogledovanje, 14 minut za brskanje po internetu, 9 minut za pošiljanje elektronske pošte družini in prijateljem ter 3 minute za internetno nakupovanje. V nasprotju s splošnim prepričanjem, da ženske klepetajo več kot moški, je anketa pokazala, da moški porabijo enako časa za klepet kot ženske.



Branco Remic z mamo Ano

slove poti v Števcih, Iskri in zdaj v Emecu ter se zahvalil za darila. Sodelavci so mu podarili lepo bronasto skulpturo in pomemljivo karikaturo. Nasmejani so ob spremljavi lajnjarja **Rastka Tepine** okušali slast Bizjakove kuhinje. Medtem je na terasi gostilne zadišalo po ribah in oliven olju. **Piran v Kranju** je bil dogodek, ki so ga pripravili ribiči z Pirana oz. Ribsko društvo **Oradela**. O tem dogodu naslednjic.

Je pa družbo **Nikolačev** prijetno presenetil velik in okusen pladenj sveže pečenih rib, ki so ga druščini prinesli nogometni zvezdniki **Vega Olimpije**. Aplavz, spogledovanje in navdušenje. **Robert Prosinečki**, **Mladen Rudonja**, in domači as **Janez Aljančič**. Še nekaj slik za spomin in zvezdniki so se vrnili v mirni kot. Predvsem je zanimivo, kako je prišlo do tega "štosa". Drugič.

Bolj je važno, da je **Niko Bevk** v super formi, da z ekipo dobro delajo, in da imamo v Kranju tako podjetje. Prav na njegovem ločevanju od "mame" Iskre sem pred mnogimi leti, se ves zelen, zaslužil stavo. Steklenco "ognjenega". Z zelo pomembnim Iskrašem sem si segel v roke prepričan, da Bevku uspe, kar si je namenil. Meni so se smeiali in mi prepričani dovedovali, da ne vem za kaj gre. No, steklence se nisem dobil. Se pa s taistimi se videvamo.

Še ta ista iz "Zurov" tega nominatorja. Nekdo je prijavil: "Na volitvah bom zagotovo volil komuniste, samo še ne vem iz katere liste". Naj zmaga...

MIŠO, s.p.C. St. Žagarja 44, Kranj
04/232-66-12, GSM 041/681-510

- * MONTAŽA IN SERVIS SENČIL:
- * ROLETE * ŽALUZJE* LAMELNE ZAVESE
- MONTAŽA * TALNIH * STENSKIH In-
- STROPNIH OBLOG
- suhomontažna prenova oken in vrat
- polaganje vseh vrst laminatov,
- itisonov in topih podov
- brusilna in lakiranje vseh vrst parketov
- montaža in servis novega oz. obstoječega pohištva
- NOVO - nudimo vam tudi kvalitetno tesnjenje starih oken

STANOVANJA PRODAMO

Prodam opremljeno 3 sobno STANOVANJE, Planina 2, 2. nadstropje. Tel: 031/041-635-721 popoldan

14974

KRAJN Zlato polje mansardno, ognobljeno, 2 ss+2 k, 73 m2, etažna CK olje, 17,4 m2 SIT, KRAJN Planina 1 garsonejero, 28,70 m2/VII, zaprt balkon, 8,4 m2 SIT, KRAJN Gradnikova ul. 1 ss+k, 41,40 m2/III, plin do vrat, 11,1 m2 SIT, TRŽIČ BISTRICA starejša 1 ss, 48m2/I, klasično ogrevanje, 7,5 m2 SIT, PS00907MA. SVET NEPREMIČNINE, d.o.o., tel. 28 11 000.

PLANINA III; 76 m2, dvojpolobno, 3, nadstropje, balkon, vseljivo, izredno ohranjen, funkcionalno, cena 18,6 m2 SIT, PS00907MA. SVET NEPREMIČNINE, d.o.o., tel. 28 11 000.

PLANINA II; 82 m2, 2,5 - sobno, 2. nadstropje, dva balkona, lega V-Z, cena 17 m2 SIT, PS00842MA. SVET NEPREMIČNINE, d.o.o., tel. 28 11 000.

PLANINA; 61 m2, dvojpolobno, ohranjen, balkon, 2. nadstropje, vseljivo, cena 14,3 m2 SIT, PS00899MA. SVET NEPREMIČNINE, d.o.o., tel. 28 11 000.

KRAJN Zlato polje 2 ss, 50 m2/IV, 13,62 m2 SIT, KRAJN Planina 1, 2 ss+k, 54,80 m2/IX, 12,8 m2 SIT, KRAJN Center sončno, meščansko 2 ss, 80 m2/I, CK olje, 22,8 m2 SIT, KRAJN Planina III lepo 2 ss, 62,80 m2/II, nizek blok, 15,7 m2 SIT, KRAJN Planina III sončno 2 ss, 62,5 m2/VI, 15 m2 SIT, DOM NEPREMIČNINE, 202-33-00, 041/333-222

15816

KRAJN Zlato polje 2 ss, 50 m2/IV, 13,62 m2 SIT, KRAJN Planina 1, 2 ss+k, 54,80 m2/IX, 12,8 m2 SIT, KRAJN Center sončno, meščansko 2 ss, 80 m2/I, CK olje, 22,8 m2 SIT, KRAJN Planina III lepo 2 ss, 62,80 m2/II, nizek blok, 15,7 m2 SIT, KRAJN Planina III sončno 2 ss, 62,5 m2/VI, 15 m2 SIT, DOM NEPREMIČNINE, 202-33-00, 041/333-222

15817

PLANINA I - gars., 21,40 m2, VI.nad., opremljena, prodamo, Mike & Co. d.o.o., 20-26-172, 031 605-114

BLED, 2,5 SOBNO STANOVANJE, dejansko pa dve garsonjeri z skupnim glavnim vhodom, izmera 64,33 m2, opremljeno v celoti, vsi priključki, CENA: 23.587.000,00 SIT Inf.: MAKLER BLED d.o.o. 04 576 7600, www.makler-bled.si

BOHINJSKA BISTRICA, ZOISOVA PLANA, dvoetažni apartma v izmeri 50.04 m2 z balkonom. CENA: 11.804.000,00 SIT Inf.: MAKLER BLED d.o.o. 04 576 7600, www.makler-bled.si

BLED, DVOSOBNO STANOVANJE, alpski bloki, 51,45 m2, II. nadstropje. CENA: 16.117.000,00 SIT Inf.: MAKLER BLED d.o.o. 04 576 7600, www.makler-bled.si

KRAJNSKA GORA, BEZJE, DVOSOBNO STANOVANJE, v I. nadstropju, 45,37 m2, opremljeno, takoj vseljivo, balkon. CENA: 15.801.000,00 SIT Inf.: MAKLER BLED d.o.o. 04 576 7600, www.makler-bled.si

LESCE, Finžgarjeva ulica, večje TRISOBNO STANOVANJE v I. nadstropju, 87 m2, delno obnovljeno, lastna CK, KTV, tel., balkon, klet. CENA: 16.373.500,00 SIT Inf.: MAKLER BLED d.o.o. 04 576 7600, www.makler-bled.si

LESCE, 47 m2, novo 1ss v 2. nadstropju, bivalni prostor s kuhinjo, ločena spalnica, loža, klet, vsi priključki, garancije, ugodno, brez provizije ALPDOM, d.d., Radovljica, 04 537 45 00, 04 537 45 16, www.alpdom.si

LESCE: 47 m2, novo 1ss v 2. nadstropju, bivalni prostor s kuhinjo, ločena spalnica, loža, klet, vsi priključki, garancije, ugodno, brez provizije ALPDOM, d.d., Radovljica, 04 537 45 00, 04 537 45 16, www.alpdom.si

LESCE: 80 m2, sodobno 2,5ss v 1. ali 2. nadstropju, lega V-Z, odprt prostori, velika okna, parket, balkon, kletna shramba, vsi priključki, lasten vhod z verando ALPDOM, d.d., Radovljica, 04 537 45 00, 04 537 45 16, www.alpdom.si

BLED, a.b. trisobno stanovanje 73,44 m2, popolnoma opremljeno, v odličnem stanju, z vsemi priključki, visoko pritliče z balkonom. CENA: 23.472.500,00 SIT Inf.: MAKLER BLED d.o.o. 04 576 7600, www.makler-bled.si

BEGUNJE, 3-SOBNO STANOVANJE v izmeri 70 m2, takoj vseljivo, sončno, mirna lega v nižjem bloku, cena 14,8 m2 SIT, Inf.: MAKLER BLED d.o.o. 04 576 7600, www.makler-bled.si

Bled, Ribno, 3,5 sobno stanovanje, novejše, v izmeri 102,50 m2 in 142 m2 zemljišča - atrija ter garažo, odlična sončna terasa. CENA: 35,6 m2 SIT Inf.: MAKLER BLED d.o.o. 04 576 7600, www.makler-bled.si

ZAPUŽE: 63 m2, svetlo 2ss v 1. nadstropju, balkon z razgledi na Jelovo in Karavane, klet, CK, vsi priključki, ugodno, vseljivo takoj. ALPDOM, d.d., Radovljica, 04 537 45 00, 04 537 45 16, www.alpdom.si

RADOV LJICA: 73 m2, 3ss v 4. nadstropju, balkon z razgledi na Jelovo in Karavane, klet, CK, vsi priključki, ugodno, vseljivo takoj. ALPDOM, d.d., Radovljica, 04 537 45 00, 04 537 45 16, www.alpdom.si

KRAJN - Podlubnik - gars., 17,38 m2, XII.nad., prazna, prodamo, Mike & Co. d.o.o., 20-26-172, 031 605-114

PLANINA - 1 sobno, 39,20 m2, I.nad., nizkega bloka, mirna lokacija, nizki mesečni stroški, prodamo, Mike & Co. d.o.o., 20-26-172, 031 605-114

PLANINA I - 2 sobno, 60,70 m2, II.nad., nizkega bloka, mirna lokacija, prodamo, Mike & Co. d.o.o., 20-26-172, 031 605-114

ŠKOFJA LOKA, Podlubnik - 3 sobno, 75,30 m2, IV. ali XI.nad., prodamo, Mike & Co. d.o.o., 20-26-172, 031 605-114

ŠKOFJA LOKA-Mesto, dvosobno, 69 m2, mansarda, prodamo. BLOK 5 nepremičnina, 041 428 958, 04 512 51 22.

ŠKOFJA LOKA-Partizanska cesta, dvosobno, 61 m2, lepo obnjaneno, prodamo. BLOK 5 nepremičnina, 041 428 958, 04 512 51 22.

ŠKOFJA LOKA-Frankovo naselje, dvosobno, 57 m2, zastekljen balkon, prodamo. BLOK 5 nepremičnina, 041 428 958, 04 512 51 22.

ŠKOFJA LOKA, trosobno, 72 m2, etažna plinska CK, prodamo, ugodno, BLOK 5 nepremičnina, 041 428 958, 04 512 51 22.

KRAJN - PLANINA III, 2. nadstropje, 46,80 m2, 2. nadstropje, predelan, balkon, vzhodna lega, cena 12,2 m2 SIT, PS00909JN. SVET NEPREMIČNINE, d.o.o., tel. 28 11 000.

KRAJN - Planina; 55 m2, 2,5-sobno, dobra prostorska razporeditev, južna stran, balkon, cena 13,5 m2 SIT, PS00834JN. SVET NEPREMIČNINE, d.o.o., tel. 28 11 000.

KRAJN - Planina I; 60 m2, dvosobno, 1. nadstropje, nova kuhinja, balkon, vzdrževanje, opremljeno. Vseljivo po dogovoru, cena 14,7 m2 SIT, PS00908JN. SVET NEPREMIČNINE, d.o.o., tel. 28 11 000.

KRAJN - Vodovodni stolp; 55 m2, dvosobno, 4. nadstropje, dobra lokacija, CK, takoj vseljivo, cena 12,6 m2 SIT, PS00839JN. SVET NEPREMIČNINE, d.o.o., tel. 28 11 000.

KRAJN - Planina II; 89 m2, trosobno, 7. nadstropje, dva balkona, lega, izhod na zelenico, odlična lokacija. PH00905JN. SVET NEPREMIČNINE, d.o.o., tel. 28 11 000.

KRAJN - Stražiče; 97 m2, pritliče hiše, trosobno, adaptirano v celoti, CK na olje, izhod na zelenico, odlična lokacija. PH00905JN. SVET NEPREMIČNINE, d.o.o., tel. 28 11 000.

KRAJN - Planina II; 89 m2, trosobno, 7. nadstropje, dva balkona, lega, izhod na zelenico, odlična lokacija. PH00905JN. SVET NEPREMIČNINE, d.o.o., tel. 28 11 000.

KRAJN - Stražiče; 97 m2, pritliče hiše, trosobno, adaptirano v celoti, CK na olje, izhod na zelenico, odlična lokacija. PH00905JN. SVET NEPREMIČNINE, d.o.o., tel. 28 11 000.

KRAJN - Stražiče; 97 m2, pritliče hiše, trosobno, adaptirano v celoti, CK na olje, izhod na zelenico, odlična lokacija. PH00905JN. SVET NEPREMIČNINE, d.o.o., tel. 28 11 000.

KRAJN - Stražiče; 97 m2, pritliče hiše, trosobno, adaptirano v celoti, CK na olje, izhod na zelenico, odlična lokacija. PH00905JN. SVET NEPREMIČNINE, d.o.o., tel. 28 11 000.

KRAJN - Stražiče; 97 m2, pritliče hiše, trosobno, adaptirano v celoti, CK na olje, izhod na zelenico, odlična lokacija. PH00905JN. SVET NEPREMIČNINE, d.o.o., tel. 28 11 000.

KRAJN - Stražiče; 97 m2, pritliče hiše, trosobno, adaptirano v celoti, CK na olje, izhod na zelenico, odlična lokacija. PH00905JN. SVET NEPREMIČNINE, d.o.o., tel. 28 11 000.

KRAJN - Stražiče; 97 m2, pritliče hiše, trosobno, adaptirano v celoti, CK na olje, izhod na zelenico, odlična lokacija. PH00905JN. SVET NEPREMIČNINE, d.o.o., tel. 28 11 000.

KRAJN - Stražiče; 97 m2, pritliče hiše, trosobno, adaptirano v celoti, CK na olje, izhod na zelenico, odlična lokacija. PH00905JN. SVET NEPREMIČNINE, d.o.o., tel. 28 11 000.

KRAJN - Stražiče; 97 m2, pritliče hiše, trosobno, adaptirano v celoti, CK na olje, izhod na zelenico, odlična lokacija. PH00905JN. SVET NEPREMIČNINE, d.o.o., tel. 28 11 000.

KRAJN - Stražiče; 97 m2, pritliče hiše, trosobno, adaptirano v celoti, CK na olje, izhod na zelenico, odlična lokacija. PH00905JN. SVET NEPREMIČNINE, d.o.o., tel. 28 11 000.

KRAJN - Stražiče; 97 m2, pritliče hiše, trosobno, adaptirano v celoti, CK na olje, izhod na zelenico, odlična lokacija. PH00905JN. SVET NEPREMIČNINE, d.o.o., tel. 28 11 000.

KRAJN - Stražiče; 97 m2, pritliče hiše, trosobno, adaptirano v celoti, CK na olje, izhod na zelenico, odlična lokacija. PH00905JN. SVET NEPREMIČNINE, d.o.o., tel. 28 11 000.

KRAJN - Stražiče; 97 m2, pritliče hiše, trosobno, adaptirano v celoti, CK na olje, izhod na zelenico, odlična lokacija. PH00905JN. SVET NEPREMIČNINE, d.o.o., tel. 28 11 000.

KRAJN - Stražiče; 97 m2, pritliče hiše, trosobno, adaptirano v celoti, CK na olje, izhod na zelenico, odlična lokacija. PH00905JN. SVET NEPREMIČNINE, d.o.o., tel. 28 11 000.

KRAJN - Stražiče; 97 m2, pritliče hiše, trosobno, adaptirano v celoti, CK na olje, izhod na zelenico, odlična lokacija. PH00905JN. SVET NEPREMIČNINE, d.o.o., tel. 28 11 000.

KRAJN - Stražiče; 97 m2, pritliče hiše, trosobno, adaptirano v celoti, CK na olje, izhod na zelenico, odlična lokacija. PH00905JN. SVET NEPREMIČNINE, d.o.o., tel. 28 11 000.

KRAJN - Stražiče; 97 m2, pritliče hiše, trosobno, adaptirano v celoti, CK na olje, izhod na zelenico, odlična lokacija. PH00905JN. SVET NEPREMIČNINE, d.o.o., tel. 28 11 000.

KRAJN - Stražiče; 97 m2, pritliče hiše, trosobno, adaptirano v celoti, CK na olje, izhod na zelenico, odlična lokacija. PH00905JN. SVET NEPREMIČNINE, d.o.o., tel. 28 11 000.

KRAJN - Stražiče; 97 m2, pritliče hiše, trosobno, adaptirano v celoti, CK na olje, izhod na zelenico, odlična lokacija. PH00905JN. SVET NEPREMIČNINE, d.o.o., tel. 28 11 000.

KRAJN - Stražiče; 97 m2, pritliče hiše, trosobno, adaptirano v celoti, CK na olje, izhod na zelenico, odlična lokacija. PH00905JN. SVET NEPREMIČNINE, d.o.o., tel. 28 11 000.

KRAJN - Stražiče; 97 m2, pritliče hiše, trosobno, adaptirano v celoti, CK na olje, izhod na zelenico, odlična lokacija. PH00905JN. SVET NEPREMIČNINE, d.o.o., tel. 28 11 000.

KRAJN - Stražiče; 97 m2, pritliče hiše, trosobno, adaptirano v celoti, CK na olje, izhod na zelenico, odlična lokacija. PH00905JN. SVET NEPREMIČNINE, d.o.o., tel. 28 11 000.

KRAJN - Stražiče; 97 m2, pritliče hi

Tudi jaz sem bil priden celo leto ...

12 mesecov 1000 SIT GRATIS



1 SIT

praznični Siemens C45
WAP, možnost menjave
ohišja, vibra zvonjenje, igre,
opomnik, koledar

1 SIT

praznična Nokia 3310
vibra zvonjenje, igre,
slikovni SMS, govorno
izbiranje, možnost
menjave pokrovčka

1 SIT

praznična Motorola V50
WAP, vibra zvonjenje,
govorno izbiranje, ura,
budilka

SMS Stanje: vsak trenutek prava informacija ... brezplačno!



+ DARILO: čokoladni okraski za novoletno jelko

Si tudi vi želite, da bi Novo leto trajalo celo leto? Pri Si.mobilu izpolnjujemo vaše želje, zato smo poskrbeli, da bo veselje trajalo in trajalo! Vse, ki iščete darilo zase in svoje najdražje, že čakajo praznični telefoni, vsem novim naročnikom pa bomo vsak mesec v novem letu podarili za 1000 tolarjev brezplačnih pogovorov!* A to še ni vse: z SMS Stanjem** boste brezplačno obveščeni o vaši porabi, poslali pa se boste s slastnimi čokoladnimi novoletnimi okraski. Nekaj je gotovo: pri Si.mobilu bo veselo še celo naslednje leto! Ponudba velja za pakete Simbol, Smart, Start, Orto in Senior. Cene telefonov veljajo ob sklenitvi naročniškega razmerja za 24 mesecov. Ponudba traja do 6.1.2003 oz. do razprodaje zalog.

ŽELITE PRODATI ALI KUPITI RABLJEN AVTO?

Oglasite se ali pokličite

TAL N
d.o.o.PE Zg. Bitnje 32, TEL.: 04/23-16-180,
GSM: 031/664-466

Uredili vam bomo tudi prenos lastništva za vašega jeklenega konjčka.

TUDI RABLJEN AVTO JE DOBER AVTO

AUDI A4 1.8 I.95, avtomatska klima, alu, 1.lastnik, servisna knjiga ASP Lesce 53 53 450

FIAT BRAVA 1.6 MANIA I.97, klima, 1.lastnik, metal modra ASP Lesce 53 53 450

HYUNDAI ACCENT I.99, 1.lastnik, rdeča barva ASP Lesce 53 53 450

CLIO 1.4-16V GRANDCOMFORT I.01, srebrna, klima, el. oprema, radio CD ASP Lesce 53 53 450

Clio 1.4 16v AIR I.02, klima, ABS, el. oprema, servo, 4xairbag, metalik, 2.100.000 SIT ASP Lesce 53 53 450

SUZUKI BALENO 1.6 klima, 1.lastnik, 35.000km ASP Lesce 53 53 450

SCENIC 1.6 I.98 metal zelena, 1.lastnik, servisna ASP Lesce 53 53 450

GANTAR
Bratov Praprotnik 10, NAKLO
Tel./fax: 04/2576032PRODAJA IN
MONTAŽA IZPUŠNIH
SISTEMOV TER
AVTOMOBILSKIH
BLAŽILCEV **MONROE**

LAGUNA BREAK 2.0 RXE I.97, metal zelena, 1.895.000 SIT ASP Lesce 53 53 450

THALIA 1.4 EXPRESSION I.2002, 5km, srebrna 1.740.000 SIT ASP Lesce 53 53 450

THALIA 1.4 EXPRESSION I.2002, 5km, metal srebrno zelena, klima, 1.895.000 SIT ASP Lesce 53 53 450

GOLF 1.8 CL, I.96, bela, servo, 93.000km, ASP Lesce 53 53 450

FIAT UNO 1.0 I.E., LETNIK 1997, RDEČE BARVE, 114.000 km, CENA: 495.000,00, AVTO MLAKAR PODBORG, LJUBLJANSKA C.30, TEL: 04/20 19 308

FIAT STILO 1.8 DYNAMIC 3V, METLIK ČRN, KLIMA, ABS, SERVO, POT.RACUNALNIK, 6XAIR BAG, ... CENA: 3.220.000,00. UREDIMO KREDIT NA POLOŽNICE, AVTO MLAKAR PODBORG, LJUBLJANSKA C.30, KRAJN, TEL: 04/20 19 308

FORD FOCUS 1.4 AMBIENTE 5V, LETNIK 1999, M.ZELEN, CZ, ES, 2XAIR BAG 1. LASTNIK, SERVISNA KNJIGA, 83.000 km, CENA: 1.690.000,00. KREDIT NA POLOŽNICE DO 5 LET, AVTO MLAKAR PODBORG, LJUBLJANSKA C.30, KRAJN, TEL: 04/20 19 308

POLO 1.0, I.98, prva reg. 99, 3 V, 57 000 km, 2 x air bag, TEL: 04/315-388

Prodam OMEGO 2.0 i, I. 93 in VECTRO 2.0 i, I. 89, ugodno. TEL: 04/460-951

Tehnično brezhiben JUGO 45, lepo ohranjen, prodam. TEL: 04/269-634

HYUNDAI LANTRA I. 93, rdeča, vsa oprema, reg. 2/03, TEL: 04/811-917

Prodam TWINGO 1.2 PACK, I. 97, lepo ohranjen, cena po dogovoru. TEL: 031/781-359

Prodam OPEL VECTRA ICD šport 2000, kromboliran, I. 97, TEL: 031/320-707

CLIO 1.2, I. 93, 5 v, reg. celo leto, prodam. TEL: 04/819-642

VOZNIKI POZORI

Protikorozjska zaščita vozil z oljem **KROWN**

"Da vozilo ostane varno"

zaščito opravljajo:

TRI KRUNE, d.o.o., Godišči 53,

Škofja Loka, tel.: 51 37 600

AUTO AMBROŽIČ, d.o.o., Ribno

Pungart 2, Bled, tel.: 5741-784

KIA NASMEH, d.o.o., Hrastje 145,

Kranj, tel.: 23 51 777

Prodam R CLIO 1.4 RT, I. 91, 5 v, metalne sive barve, redno servisiran, zelo lepo ohranjen, reg. do 8.1.2003, cena 395.000 SIT. TEL: 031/288-307

Prodam UNO 1.4, I. 92/93, 96000 km, bele barve, elek. stekla, CZ, šibedah, 260.000 SIT. TEL: 040/625-290

FIAT MAREA WEEKEND 1.9 JTD, I.99, vsa oprema, rdeče barve. TEL: 041/642-552

Prodam GOLF 1.9 D, I. 96, 130.000 km, 5 v, pomik stekel, letne zimske gume, servisna knjiga. TEL: 041/657-132

Prodam CIVIC 1.4 VETEC, klima, ostala oprema, 90 KM, I. 97, servisna knjiga, nekamobiliran. TEL: 031/444-233

Prodam R LAGUNA I. 98 klima, ŠKODA FAVORIT, I. 94, R MEGAN 1.6 RT, I. 97. TEL: 041/803-512

Prodam FORD FIESTO 1.4, I. 90, 4 vrata, lepo ohranjen, ugodno. TEL: 031/583-015

Prodam TOYOTO CARINO XLI 1.6, I.95, dobrje ohranjen, redno servisirana, precej dodatne opreme. Cena po dogovoru. Inf. na TEL: 041/386-386

MEGANE 1.6 RT, I.96, odlično ohranjen. TEL: 041/869-599

CLIO 1.2, star 5 mesecev, ugodno prodan. TEL: 041/731-843

PEUGEOT 106 I.7/98, vsa možna oprema, 1. lastnik, cena 980 000 SIT. TEL: 031/762-947

Prodam TOYOTA CARINA XLI 1.6, I.95, dobrje ohranjen, redno servisirana, precej dodatne opreme. Cena po dogovoru. Inf. na TEL: 041/386-386

Prodam RENAULT 19 LIMITED, I. 95, dodatna oprema, servisna knjiga, ohranjen. TEL: 040/548-665

R 5 FIVE I. 95, bel, 5 vrat, na novo registriran, odlično ohranjen. TEL: 031/885-313

Prodam R SCENIC, I. 98, in R CLIO I. 2000. TEL: 041/905-549

Prodam RENAULT 5 FIVE, I.94, 5 vrat. TEL: 041/350-298

Prodam R5 Bay Bay, I.96 december, reg. za 1 leto. TEL: 031/255-452

Prodam R. LAGUNA 2.0 RT, I.94, prevoženo 180 000 km, rdeče barve. TEL: 041/451-174

Prodam DAIHATSU CUORE L 80 LS, I.90, reg. do 4/03, 900 kubikov, rdeče barve, 90 000 km, cena 210 000 SIT. TEL: 040/285-748

Prodam ŠKODA FELICIO 1.3 GLX, model 96, ohranjen. TEL: 25-95-690 ali 041/341-567

CITROEN XANTIA 2.0 I VSX, 168 000 km, I.94, rdeče barve, vsa oprema razen usnj. Cena 600 000 SIT. TEL: 041/350-353

Zadari širite dejavnosti vabimo k sodelovanju

GOZD MARTULJEK, POČITNIŠKA HIŠA, sončna lega, razgled, 102 m2 stan. površine, 625 m2 zemljišča, kletni del zaseden. CENA: 21.2 SIT Inf. MAKLER BLED d.o.o. 04 576 7600, www.makler-bled.si

ZAPOLSIM

Vabimo AKVIZITERJE, ki iščemo bolje prodajne artikele in boljše pogoje dela. TEL: 041/617-132, 041/513-664, Jancmar d.o.o., Retnje 54, Krize 14177

Za terensko prodajo vabimo k sodelovanju VEČ ZASTOPNIKOV iz okolice Kranja. Informacije na TEL: 031/450-042, 041/716-768, Geox,d.o.o., C. Kokr. odreda 24, Krize 14177

V Tržiču iščemo dekle za strežbo. TEL: 0593-900, Mister Gregor, d.o.o., Češnjevec 20, Cerknje 16225

Redno zapolsimo ZASTOPNIKE za direktno prodajo tehničnih artiklov. Zagotavljamo uvažanje v delo in najboljše pogoje. TEL: 031/634-584, 041/793-367 SINKOPA d.o.o., Žirovica 87

Iščemo dekle za delo v strežbi. Seljak,d.o.o., Šiška 12, Preddvor, TEL: 2551-888

Komunikativnim osebam nudimo redno zaposlitev za delo na terenu (ni prodaja). Poklicite na TEL: 041/604-413 ali 04/59 57 995, MKZ, Slovenska c. 29, Ljubljana 16637

Zapostimo ELEKTROINSTALATERJA. TEL: 041/742-887, Čebasek Janez, s.p., Prebačevo 62, Kranj

Za nedoločen čas sprejmemmo v delovno razmerje

AVTOMEHANIKA

z znanjem angleščine. Starost med 25 in 30 let.

Pisne prijave sprejmemmo na naslov:

NASMEH, d.o.o.,

Hrastje 145, Kranj do 16. 12. 2002.

Za dinamično delo na terenu, zaposlimo NOVE SODELAVCE OD nad 250.000 SIT. TEL: 04/511-060, 070/610-120, MKZ, Slovenska 29, Ljubljana 15568

Urejeno in odgovorno gospodinjsko poslovnico išče 5 članska družina v Kranju pri Vodovodnem stolpu. TEL: 041/327-935

Založba UCILA INTERNATIONAL iz Krive vabi k sodelovanju več sodelavcev za delo v telefonskem studiu. Delo je honorarne z možnostjo redne zaposlitev. TEL: 04/581-918, 091, 041/364-918

Zaposlimo ELEKTROINSTALATERJA za montaža dela na terenu. TEL: 031/643-420, Primož Bogdan, Trebja 52, Gor. vas 15681

Prodam PRASICA za zakol, domaća krma. TEL: 252-22-70

Prodam PRASICA za zakol in VOŠČENKE za ozimnico. TEL: 031/463-295

Menjam dva BIKA in JALOVO KRAVO za brej telico. TEL: 25-51-457

Prodam starejšo KRAVO z mlekom in polovico mesa enoletnega blaka. TEL: 041/461-907

Prodam 3 breje KOZE. TEL: 531-57-79

Prodam breje ZAJKLJE. TEL: 2525-560

Prodam ŽREBETA za zakol. TEL: 041/378-937

Prodam PRAŠICA za zakol, domaća krma. TEL: 031/256-001

Prodam dva PRAŠICA za zakol. Kalan, Suha, 51-11-115

Prodam južnoameriške ČINČILE, posamezno ali družine, kletka+2 činčilli, 15000 SIT. TEL: 514-10-39

Prodam več TELICO, starih od 6-18 mesecev, rjava in črna. Porovne, Poženik 6, TEL: 252-24-35

Prodam ŽREBICO staro 6 mesecev, lipčanka norik. TEL: 533-64-37

Prodam 3 TELIKE, stare 10 dni. TEL: 041/378-755, 572-21-14

Prodam KUNCE za zakol. TEL: 533-63-64, 041/241-956

Prodam PRAŠICA za zakol, domaća krma. TEL: 252-21-12

Prodam PRAŠICA za zakol, domaća krma. TEL: 041/968-900

ZAHVALA

Zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom in znancem za izrečena sožalja, darovano

cvetje in sveče ter vsem, ki ste se poklonili njegovemu spominu. Posebna zahvala g. župniku

za pogrebni obred in pogrebni službi Navček za opravljenne usluge in organizacijo pogreba.

LOMAN
nepremičinska družbaloman d.o.o., mladinska ulica 2.,
4000 Kranj, tel.: 04/236 28 90,
04/236 28 91, gsm: 041 347 323
e-mail: loman@volja.net

ZAPOLSLITEV IŠČE

Iščemo zaposlitve-igranje narodno-zabavne glasbe za občete, zabave, silvestrovjanje. TEL: 2521-498 ali 031/595-163

Iščemo delo: pomoč in nego starejšim in bolnih. TEL: 031/240-382

Iščemo zaposlitve pomagam starejšim osebam na njihovem domu. TEL: 040/705

ZAHVALA

V 88. letu nas je zapustila draga mama, sestra, teta, babica in prababica

FRANČIŠKA FENDE

roj. Stare iz Nakla



Iskreno se zahvaljujemo sosedom, prijateljem, znancem, kolektivu Iskra stikala in Društvu upokojencev Naklo za izrečena sožalja, besede tolažbe, podarjeno cvetje in sveče. Zahvala gospodu župniku iz Naklega za lepo opravljen pogrebni obred in izbrane misli v slovo naši mami. Zahvala tudi dr. Udirju st. za dolgoletno zdravljenje, pevcem iz Olševka, pogrebni službi Navček in nosačem.

Vsem imenovanim in neimenovanim še enkrat iskrena hvala.

Žalujoči: sin Miroslav z družino, hčerka Vanja z družino, vnuki in pravnuki

ZAHVALA

*Ugasnila je luč življenja.
Pričgal se je luč spomina!*



V 88. letu življenja nas je zapustila naša draga mama, babica in prababica

IVANA BAJD

iz Križev pri Tržiču

Iskreno se zahvaljujemo vsem prijateljem, znancem, članom organizacij, ki ste počastili njeno zadnje slovo s svojo prisotnostjo ali v mislih. Hvala vsem, ki ste poskrbeli za lep pogrebni obred, darovali cvetje in sveče in jo pospremili s toplimi besedami. Še posebej se zahvaljujemo vsem, ki ste ji s spoštljivim odnosom in prijaznostjo lajšali težke trenutke starosti z nego in zdravniško oskrbo.

Hvala tudi za izrečena sožalja in vso pomoč svojcem v času žalovanja.

VSI NJENI

ZAHVALA



Ob boleči izgubi naše drage žene, mame, stare mame, tašče in sestre

VERONIKE ROZMAN

iz Gorič

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem za izrečena sožalja, darovano cvetje in sveče. Hvala sosedi Mimici Urbanc za poslovilne besede, pevcem in gospodu župniku za lep poslovilni obred.

VSI NJENI
Gorič, 27. novembra 2002

ZAHVALA

Danes je sonce zašlo,
a z naslednjim jutrom se rojeva nov dan...



Sporočamo, da je v 81. letu starosti sklenila svojo življenjsko pot naša draga mama, stara mama in prababica

MARIJA VUNŠEK

Ob boleči izgubi se zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, prijateljem, sokrajanom in znancem za izrečeno sožalje, darovano cvetje in sveče. Zahvaljujemo se vsem, ki ste jo imeli radi in ste jo pospremili na njeni zadnji poti, vsem, ki ste ji pripravili lep obred in še posebej iskrena hvala patronačni sestri Moniki, ki ji je nesobično pomagala v težkih trenutkih. Ohranite jo v lepem spominu.

VSI NJENI

ZAHVALA



V 77. letu starosti je Bog poklical k sebi našo dragu mamo, babico, prababico, sestro in tetu

VIDO VREČEK

p.d. Krčovo Vido z Visokega

Iskreno se zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem za izrečeno sožalje, darovano cvetje in sveče. Hvala, ker ste jo pospremili na njeni zadnji poti. Posebna zahvala gre g. župniku Cirilu Isteniču za lepo opravljen pogreb, pevcem za zapete žalostinke in podjetju Navček za opravljene storitve.

ŽALUJOČI VSI NJENI

*Utihnil je tvoj glas,
obstalo je tvoje srce,
ostali so sledovi pridnih rok
in kruto spoznanje,
da se ne vrneš več!*



Ob izgubi naše drage

VALENTINE ŠKOFIC

rojene Gašperlin

se iskreno zahvaljujemo vsem, ki ste jo pospremili na zadnji poti. Posebna zahvala pa je namenjena vsem, ki ste nam pomagali v teh težkih trenutkih in sočustvovali z nami.

VSI NJENI
Mlaka pri Kranju, november 2002

ZAHVALA

V 93. letu nas je zapustila draga mama, babica, prababica, tašča in teta

ANICA KRŽIŠNIK

roj. Jenko s Šutne



Iskreno se zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem, znancem, kolektivu Mercator Gorenjske, bivšim sodelavkam Kokre, LD Sorško polje in DU Žabnica, za izrečeno sožalje, darovano cvetje in sveče.

Zahvala tudi dr. Medič-Novak, gospodu župniku, pevcem in pogrebni službi Navček.

VSI NJENI
Šutna, Sv. Duh, Kranj, Šk. Loka, Mojstrana

ZAHVALA

Sporočamo žalostno vest, da nas je v 74. letu nenadoma zapustil dragi mož, oče, stari oče, brat in stric

IVAN ŽONTAR

p.d. Matecelnov ata iz Srednjih Bitenj 22

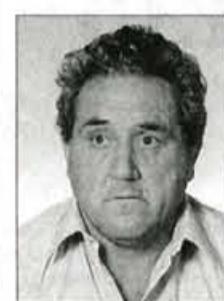


Ob boleči izgubi se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem, sodelavcem INTEC - TIV za darovano cvetje in sveče, za izrečena sožalja in spremstvo na njegovi zadnji poti. Prisrčna hvala g. župniku Cirilu Berglezu za lepo opravljen pogrebni obred in sveto mašo. Iskrena hvala pogrebni službi Komunalna, pevcem in trobentaku za zaigrano Tišino.

ŽALUJOČI VSI NJEGOVI
Srednje Bitnje, 25. novembra 2002

ZAHVALA

Ob izgubi našega dragega moža, očeta, starega očeta, brata, strica, tista in svaka

JOŽETA ŠTURMA

se iskreno zahvaljujemo dobrim sosedom, sorodnikom, prijateljem in znancem, sodelavcem Domela in Alpetoura potovalne agencije za izrečeno sožalje, podarjeno cvetje in sveče ter za številno spremstvo na njegovi zadnji poti. Iskrena hvala dr. Branku Koširju za zdravniško pomoč na njegovem domu, patronačni sestri Franki in gospodu župniku za obiske na domu in lepo opravljen pogrebni obred. Posebna zahvala pevcem za lepo petje v cerkvi in ob grobu, govorniku Rafku in trobentaku Tonetu, pogrebni službi Akris in vsem, ki takoj niste omenjeni, pa ste nam v teh težkih trenutkih kakorkoli pomagali.

ŽALUJOČI VSI NJEGOVI
Dražgoše, Sp. Lipnica, Ravnica, 2002

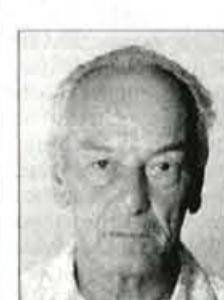
ZAHVALA



V 70. letu starosti je umrl dragi mož, oče, stari oče, brat, stric in svak

JOŽE FRIŠKOVEC

iz Čirč pri Kranju



Iskreno se zahvaljujemo vsem svojcem, sosedom, prijateljem in znancem za podarjeno cvetje, sveče in izrečena sožalje ter spremstvo na zadnji poti. Zahvala nečaku Robiju in kranjskemu kaplanu za lepo opravljen pogrebni obred in mašo zadušnico. Hvala pogrebni službi Jerič in Komunalni Kranj, pevcem in zaigrano Tišino. Iskrena hvala vsem, ki so mu v zadnjih trenutkih lajšali trpljenje in nam stali ob strani.

VSI NJEGOVI

JAKA POKORA



VREMENSKA NAPOVED ZA GORENJSKO

AGENCIJA RS ZA OKOLJE, Urad za meteorologijo



PETEK	SOBOTA	NEDELJA
od 7 °C do 9 °C	od 7 °C do 7 °C	od 3 °C do 5 °C

Danes, v petek, bo oblačno s padavinami. Jutri, v soboto, bo pretežno oblačno, občasno bodo še manjše krajne padavine. V nedeljo bo v Zgornjesavski dolini delno jasno, drugod pretežno oblačno in povečini suho vreme. Hladnejše bo.

Seveda bomo še brali

Vrvež na letošnjem, že 18. slovenskem knjižnem sejmu, dokazuje, da Slovenci še vedno radi beremo.

Ljubljana - Bolj se Slovenski knjižni sejem bliža dvajseti izdaji, letos so ga pripravili že osemnajstič, bolj imam občutek, da Cankarjev dom, predvsem vsa tri tako imenovana predverja, kjer se dogaja največ, že poka po živih. Kar sto ena založba je na ogled postavila več kot petnajst knjižnih naslofov. Z novostmi se predstavlja tudi obe večji založbi z gorenjskega konca Didakta in Učila. Prav v slednji so se v teh dneh bralcem še posebej približali.

Letos sem se v Cankarjev dom, kjer se konec novembra za nekaj dni že tradicionalno odprejo vrata največje knjigarni pri nas, "zapoldil" že prvi dan sejma. Zdi se mi namreč, da je na začetku vse bolj prvinško. O.K. Prostorsko je sejem zastavljalo podobno kot v prejšnjih letih, tako imenovana velika sprejemna dvorana je tudi tokrat v največji meri namenjena predstavitvam, nadstropje nižje v prvem predverju je predvsem prodajni prostor, prav tako drugo predverje, le da so namesto lanskotelnih "elektronskih" (CD-ROM in podobno) knjižnih projektov, prostor tokrat "zavzeli" predvsem mali založniki in samozaložniki. Tako "zgoraj" najprej naletimo na velike založbe in na njihovih policah najbolj odmevne letošnje izdaje, pri Mladinski knjigi je to *Veliki svetovni biografiski leksikon*, Cankarjeva založba je končno izdala dolgo napo-

vedani *Slovar tujk, Srečna kuhična* s kuharskimi recepti Jamieja Oliverja, ki je izšla pri založbi Vale Novak, Založba Rokus se predstavlja z lično monografijo fotografij našega planeta iz zraka ... Svoj program vsako leto bolj širi tudi založba Učila iz Krizev (od prejšnjega tedna se lahko povhali tudi z novo knjigarno v Ljubljani), ki nam letos poleg celega kupa knjižnih novosti ponuja tudi nov klub imenovan *Felix*, v katerem bo po besedah direktorja **Sreča Mrvarja** mogoče knjige, igrače in izdelke za prosti čas kupovati povsem brez obveznosti. Številne ugodne ponudbe in popusti so značilne predvsem za prvo predverje, kjer je sejem tudi najbolj živ.

"Letosni sejem smo zapeljali podobno kot lani. Debatne kavarne, založniška akademija, šolski knjigosled, prireditve za mlade, ček za branje ... bodo tudi letos



Direktorica Gorenjskega tiska, Kristina Kobal je sprejela veliko plakete "Kralj lev" za najboljšo skupno izvedbo knjige Moja Slovenija, fotografa Joca Žnidaršiča.

poživile sejem, lahko pa rečem, da letos beležimo rekordno število razstavljalcev," je povedal tokatni gostitelj (letos namreč vodi Upravnim odboru knjižnega sejma) direktor Didakte Rudi Zaman in dodal, da pričakujejo podobno dober obisk kot v zadnjih letih. Zagotovo bo zanimiva današnja

(ob 18. uri ob razstavišču Cankarjeve založbe) dražba starih knjig in tiskov, ki jo že tretje leto pripravlja Trubarjev antikvariat, in



Sejmski dopoldnevi so v znamenju najmlajših... in Mačka Murija.

na kateri bo mogoče licitirati za naslove kot so druga izdaja Vodnikve *Kuharice* (1834), *Mladika Josipa Stritarja* in Josipa Jurčiča (1868), prva izdaja prvega zvezka *Večernic* družbe sv. Mohorja (1860), prvi natis prve izdaje kultnega slovenskega zemljevida *Zemljovid Slovenske dežele in pokrajin Petra Kozlerja* (1853)...

Skratka sejem je tudi letos bogat, s knjigami in spremjevalnimi prireditvami, konec končev pa tudi s popusti, ki so tudi en izmed najpomembnejših razlogov, zaradi katerih mnogi obiščejo to največjo slovensko knjigarno. Očitno

so v redni prodaji knjige za naše žepe še vedno predrage, le kako bi sicer razlagali tudi vsakoletni porast knjižne izposoje v knjižnicah. Slovenci namreč še vedno radi beremo.

Igor Kavčič,
foto: Gorazd Kavčič

GORENJSKE IN GORENJC POSTUŠAMO
Radio top 94.4
KRAJU - RADOVLJICA - JESENICE
Internet: www.radiotop.net

Nevarni strop na železniški postaji

Poslopje jeseniške železniške postaje je nujno potrebno obnoviti: za zdaj se je nad avlo, kjer so potniške blagajne, zrušil le omet, zaradi močnega deževja pa se lahko še dotrajani strop.

Jesenice - V ponedeljek, 25. novembra, v poznih večernih urah je odpadel del stropnega ometa v vhodni dvorani železniške postaje na Jesenicah, kjer so tudi blagajne. Poškodovan ni bil nihče, zaradi varnosti potnikov pa se je šef jeseniške postaje odločil, da vhodno avlo zapre.

Postajno poslopje in streha sta bila po trditvah Slovenskih železnic vzdrževana v skladu z razpoložljivimi sredstvi, po močnem deževju pa je streha začela zamašati. Zdaj je dostop na železniško postajo mogoč med poslopjem pošte in postaje, vozovnice pa lahko potniki kupijo na vlakih.

Dokler ne bodo izdelani in potrjeni projekti za celovito sanacijo jeseniške postaje, bodo dostop do blagajin v vhodni dvorani začasno zavarovali z lesnim prehodom - predorom.

Lastništvo javne železniške strukture od tirov, vozne mreže, železniških postaj je bilo po zako-

nu preneseno neposredno na državo. Slovenske železnice so le prevoznik in upravljavec javne železniške infrastrukture, ki je javno dobro. Slovenske železnice le redno vzdržujejo to infrastrukturo, tudi postaje, pri tem pa so odvisne od skupih sredstev, ki jih daje državni proračun.

"Investicijsko vzdrževanje ter posodobitev jeseniške železniške postaje je v domeni Direkcije za železniški promet. Pri Slovenskih železnicah se zavedamo, da bi bila obnova jeseniške železniške postaje res nujna. Zato z direkcijo že nekaj časa potekajo dogovori o sredstvih za obnovbo. Projekti za sanacijo strehe na jeseniški železniški postaji so v zaključni fazi izdelave, letos so v proračunu zagotovljena sredstva, prav tako naj bi bilo v predlogu proračunskega sredstev za prihodnje leto rezerviranih 40 milijonov tolarjev za dokončno rekonstrukcijo strehe in stropne plošče vhodne dvorane.

Če bo Direkcija za železniški promet prispevala sredstva, bi bila sanacija možna že do poletja prihodnjega leta," je dejal **Aleksander Salkič**, vodja službe za organizacijsko komuniciranje pri Slovenskih železnicah.

Srečanje gorenjskih tajnic

Kranj - Klub tajnic Gorenjske je bil ustanovljen konec leta 1995 na pobudo takratnega Združenja tajnic Slovenije. Klub šteje približno 69 aktivnih članic. Seje Kluba tajnic Gorenjske potekajo v različnih podjetjih in ustanovah po Gorenjski. Vsako leto organizirajo izobraževalne dneve. Do sedaj so bila predavanja o naslednjih temah: poslovni protokol, urejenost na delovnem mestu, stres, pozitivno mišljenje, kultura govora ... V klubu organizirajo tudi razna športna srečanja, dobro pa sodelujejo tudi z ostalimi religijskimi klubmi. V prijetnem vzdusju, je pretekli teden potekala že 7. redna seja upravnega odbora, ki jo je vodila predsednica Lidija Polak. Poročala je o preteklem delu in povedala predloge, načrte in pobude za prihodnje leto. Po končani seji je sledilo predavanje Matjaža Beguša, ki je predstavil letošnje trende aranžiranja daril.

Popravek

Minuli petek je bil v Gorenjskem glasu na zadnji strani objavljen članek z naslovom Za simbolično ceno prave male mojstrovine. Pri pisanju in kasneje objavi nam je jo je zagodele "tiskarski škrat". V podnaslovu članka je namesto Fran Saleški Finžgar zapisano Franc Saleški Finžgar, pri priimku gospe Štefi Muhar pa manjka črka "r". Osnovni šoli Fran Saleški Finžgar v Lescah ter glavni pobudnici in organizatorji dneva odprtih vrat na imenovani osnovni šoli, Štefi Muhar, se za tiskovno napako in morebitne probleme, ki so z napako nastali, iskreno opravičujemo. Opravičujemo pa se tudi gospe Alojziji Kump zaradi neljubega preimenovanja. A.B.



Danes izšle JESENICE občinske novice

Brezplačno za občanke in občane občine Jesenice



Danes izšel Zgornjesav'c

Brezplačno za občanke in občane občine Kranjska Gora



Avia jeseniške železniške postaje je zaprta, kajti s stropa je odpadel omet in obstaja nevarnost, da se zruši še strop....

Darinka Sedej